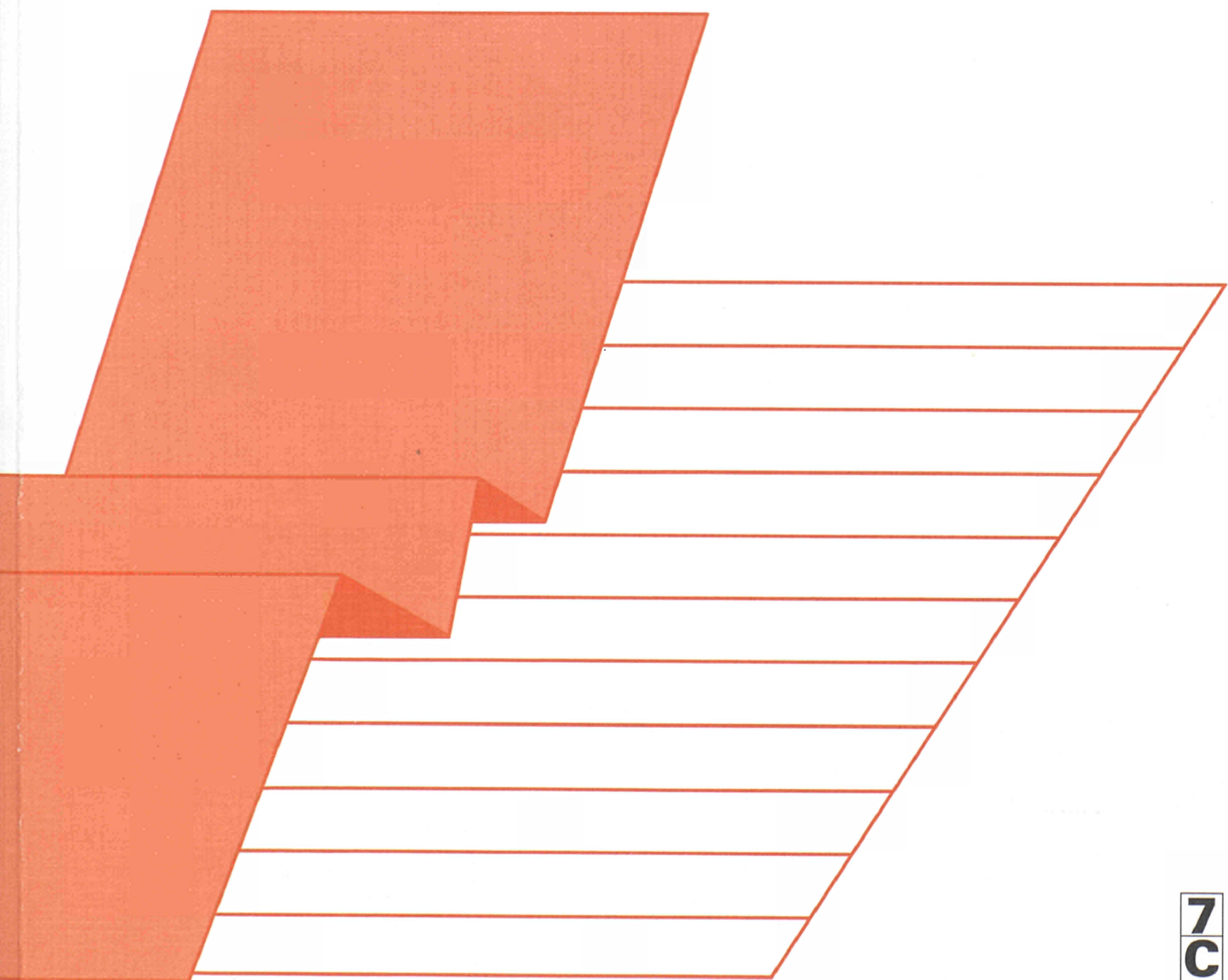


DIENTSTLEISTUNGEN
JÄHRLICHE STATISTIKEN 1990

SERVICES
ANNUAL STATISTICS 1990

SERVICES
STATISTIQUES ANNUELLES 1990



STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN
STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES

L-2920 Luxembourg — Tél. 43 01-1 — Télex COMEUR LU 3423
B-1049 Bruxelles, rue de la Loi 200 — Tél. 299 11 11

Eurostat hat die Aufgabe, den Informationsbedarf der Kommission und aller am Aufbau des Binnenmarktes Beteiligten mit Hilfe des europäischen statistischen Systems zu decken.

Um der Öffentlichkeit die große Menge an verfügbaren Daten zugänglich zu machen und Benutzern die Orientierung zu erleichtern, werden zwei Arten von Publikationen angeboten: Statistische Dokumente und Veröffentlichungen.

Statistische Dokumente sind für den Fachmann konzipiert und enthalten das ausführliche Datenmaterial: Bezugsdaten, bei denen die Konzepte allgemein bekannt, standardisiert und wissenschaftlich fundiert sind. Diese Daten werden in einer sehr tiefen Gliederung dargeboten. Die Statistischen Dokumente wenden sich an Fachleute, die in der Lage sind, selbständig die benötigten Daten aus der Fülle des dargebotenen Materials auszuwählen. Diese Daten sind in gedruckter Form und/oder auf Diskette, Magnetband, CD-ROM verfügbar. Statistische Dokumente unterscheiden sich auch optisch von anderen Veröffentlichungen durch den mit einer stilisierten Graphik versehenen weißen Einband.

Die zweite Publikationsart, die Veröffentlichungen, wenden sich an eine ganz bestimmte Zielgruppe, wie zum Beispiel an den Bildungsbereich oder an Entscheidungsträger in Politik und Verwaltung. Sie enthalten ausgewählte und auf die Bedürfnisse einer Zielgruppe abgestellte und kommentierte Informationen. Eurostat übernimmt hier also eine Beraterrolle.

Für einen breiteren Benutzerkreis gibt Eurostat Jahrbücher und periodische Veröffentlichungen heraus. Diese enthalten statistische Ergebnisse für eine erste Analyse sowie Hinweise auf weiteres Datenmaterial für vertiefende Untersuchungen. Diese Veröffentlichungen werden in gedruckter Form und in Datenbanken angeboten, die in Menütechnik zugänglich sind.

Um Benutzern die Datensuche zu erleichtern, hat Eurostat Themenkreise, d. h. eine Untergliederung nach Sachgebieten, eingeführt. Daneben sind sowohl die Statistischen Dokumente als auch die Veröffentlichungen in bestimmte Reihen, wie zum Beispiel „Jahrbücher“, „Konjunktur“, „Methoden“, untergliedert, um den Zugriff auf die statistischen Informationen zu erleichtern.

Y. Franchet
Generaldirektor

It is Eurostat's responsibility to use the European statistical system to meet the requirements of the Commission and all parties involved in the development of the single market.

To ensure that the vast quantity of accessible data is made widely available, and to help each user make proper use of this information, Eurostat has set up two main categories of document: statistical documents and publications.

The statistical document is aimed at specialists and provides the most complete sets of data: reference data where the methodology is well established, standardized, uniform and scientific. These data are presented in great detail. The statistical document is intended for experts who are capable of using their own means to seek out what they require. The information is provided on paper and/or on diskette, magnetic tape, CD-ROM. The white cover sheet bears a stylized motif which distinguishes the statistical document from other publications.

The publications proper tend to be compiled for a well-defined and targeted public, such as educational circles or political and administrative decision-makers. The information in these documents is selected, sorted and annotated to suit the target public. In this instance, therefore, Eurostat works in an advisory capacity.

Where the readership is wider and less well defined, Eurostat provides the information required for an initial analysis, such as yearbooks and periodicals which contain data permitting more in-depth studies. These publications are available on paper or in Videotext databases.

To help the user focus his research, Eurostat has created 'themes' i.e. a subject classification. The statistical documents and publications are listed by series, e.g. yearbooks, short-term trends or methodology, in order to facilitate access to the statistical data.

Y. Franchet
Director-General

Pour établir, évaluer ou apprécier les différentes politiques communautaires, la Commission des Communautés européennes a besoin d'informations.

Eurostat a pour mission, à travers le système statistique européen, de répondre aux besoins de la Commission et de l'ensemble des personnes impliquées dans le développement du marché unique.

Pour mettre à la disposition de tous l'importante quantité de données accessibles et faire en sorte que chacun puisse s'orienter correctement dans cet ensemble, deux grandes catégories de documents ont été créées: les documents statistiques et les publications.

Le document statistique s'adresse aux spécialistes. Il fournit les données les plus complètes: données de référence où la méthodologie est bien connue, standardisée, normalisée et scientifique. Ces données sont présentées à un niveau très détaillé. Le document statistique est destiné aux experts capables de rechercher, par leurs propres moyens, les données requises. Les informations sont alors disponibles sur papier et/ou sur disquette, bande magnétique, CD-ROM. La couverture blanche ornée d'un graphisme stylisé démarque le document statistique des autres publications.

Les publications proprement dites peuvent, elles, être réalisées pour un public bien déterminé, ciblé, par exemple l'enseignement ou les décideurs politiques ou administratifs. Des informations sélectionnées, triées et commentées en fonction de ce public lui sont apportées. Eurostat joue, dès lors, le rôle de conseiller.

Dans le cas d'un public plus large, moins défini, Eurostat procure des éléments nécessaires à une première analyse, les annuaires et les périodiques, dans lesquels figurent les renseignements adéquats pour approfondir l'étude. Ces publications sont présentées sur papier ou dans des banques de données de type vidéotex.

Pour aider l'utilisateur à s'orienter dans ses recherches, Eurostat a créé les thèmes, c'est-à-dire une classification par sujet. Les documents statistiques et les publications sont répertoriés par série — par exemple, annuaire, conjoncture, méthodologie — afin de faciliter l'accès aux informations statistiques.

Y. Franchet
Directeur général

DIENSTLEISTUNGEN
JÄHRLICHE STATISTIKEN 1990

SERVICES
ANNUAL STATISTICS 1990

SERVICES
STATISTIQUES ANNUELLES 1990

Themenkreis / Theme / Thème
Dienstleistungen und Verkehr / Services and transport / Services et transports
Reihe / Series / Série
Konten, Erhebungen und Statistiken / Accounts, surveys and statistics / Comptes, enquêtes et statistiques



Bibliographische Daten befinden sich am Ende der Veröffentlichung.
Cataloguing data can be found at the end of this publication.
Une fiche bibliographique figure à la fin de l'ouvrage.

Luxembourg: Office des publications officielles des Communautés européennes, 1993

ISBN 92-826-6183-0

© CECA-CEE-CEEA, Bruxelles • Luxembourg, 1993

Nachdruck — ausgenommen zu kommerziellen Zwecken — mit Quellenangabe gestattet.
Reproduction is authorized, except for commercial purposes, provided the source is acknowledged.
Reproduction autorisée, sauf à des fins commerciales, moyennant mention de la source.

Printed in Belgium

DE

Die Textfassung ist folgendermaßen gegliedert:

Die deutsche Fassung beginnt auf Seite.....5

Die englische Fassung beginnt auf Seite.....35

Die französische Fassung beginnt auf Seite.....63

EN

The textual part is structured as follows:

The German version starts on page.....5

The English version starts on page.....35

The French version starts on page.....63

FR

La partie textuelle se présente de la façon suivante:

La version allemande commence à la page.....5

La version anglaise commence à la page.....35

La version française commence à la page.....63

INHALTSVERZEICHNIS

VORWORT	7
EINLEITUNG.....	9
1. Statistisches Programm über Dienstleistungsstatistiken.....	9
2. Vorstellung der Veröffentlichung	10
I. ÜBERBLICK ÜBER DIE MARKTBESTIMMTEN DIENSTLEISTUNGEN IN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFT	11
Analyse pro Bereiche	
Einleitung	13
1. Entwicklungstendenzen im Dienstleistungssektor in der Europäischen Gemeinschaft, in den Vereinigten Staaten und in Japan.....	14
2. Dienstleistungen in der Europäischen Gemeinschaft	15
2.1 Marktbestimmte Dienstleistungen	15
2.2 Nicht marktbestimmte Dienstleistungen	15
3. Marktbestimmte Dienstleistungen nach Sektoren.....	16
3.1 Handel	16
3.2 HORECA-Sektor	17
3.3 Verkehr	18
3.4 Kommunikation	19
3.5 Der Finanzdienstleistungssektor.....	19
3.6 Sonstige marktbestimmte Dienstleistungen	20
MERCURE - Datenbank über Dienstleistungen in der EG	
Einleitung	22
1. Erfasste Tätigkeiten.....	22
1.1 Handel	22
1.2 HORECA/ RV.....	23
1.3 Verkehrsaktivitäten.....	24
1.4 Kreditinstitute	25
1.5 Versicherungen	25
1.6 Information, Kommunikation, Unternehmensdienstleistungen	26
1.7 Audiovisuelle Dienstleistungen	27
2. Wirtschaftsvariablen	28
2.1 Vollständige Liste der Wirtschaftsvariablen	28
2.2 Definitionen der wichtigsten Wirtschaftsvariablen.....	28
A. Zahl der Unternehmen	28
B. Umsatz	29
C. Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen	29
D. Zahl der Beschäftigten	30
3. Quellen	31

INHALTSVERZEICHNIS

I.1 GRAFIKEN	93
II. STATISTISCHE DATEN	113
II.1 Handel	115
II.2 HORECA/ RV	177
II.3 Verkehrsaktivitäten	219
II.4 Kreditinstitute	279
II.5 Versicherungen	303
II.6 Information, Kommunikation, Unternehmensdienstleistungen	327
II.7 Audiovisuelle Dienstleistungen	379
III. ANHANG	395
1. Abkürzungen und Zeichen	397
2. Bibliographie	398
3. Umrechnungskurs	403

VORWORT

Dienstleistungen: Jährliche Statistiken 1990 vermittelt ein Bild von der Struktur und Entwicklung des Dienstleistungsgewerbes in der Europäischen Gemeinschaft im Zeitraum 1980-1990.

Mit diesem Band veröffentlicht Eurostat zum zweiten Mal Angaben zu Dienstleistungsunternehmen, die im Rahmen des Statistischen Programms erfaßt wurden. Die erste derartige Publikation mit dem Titel "*Some Statistics on Services - 1988*" erschien 1991 in zwei Bänden. In Zukunft werden die Wirtschaftsstatistiken zum Dienstleistungsgewerbe jährlich herausgegeben.

Zum größten Teil wurden die Angaben von nationalen statistischen Ämtern und verschiedenen nationalen Stellen der Mitgliedstaaten auf freiwilliger Grundlage erfaßt und an Eurostat weitergeleitet.

Die vorliegende Publikation wurde vom Eurostat-Referat D4 "Dienstleistungen und Verkehr" erstellt, die unter Leitung von Herrn M. Lancetti steht. Die Verantwortung für die hier geäußerten Meinungen liegt bei den Verfassern und diese entsprechen nicht unbedingt denen der Kommission.

Luxemburg, Juni 1993.

Für Informationen zu den in dieser Publikation enthaltenen Daten wenden Sie sich bitte an Eurostat - D4:

J. D. Guinoiseau	Tel.: 43 01 3 38 86
M. Loos	Tel.: 43 01 3 37 70
	Fax: 43 01 3 47 71

Unter der Leitung von:	A. van Haasteren, B. Comby
Redaktionelle Bearbeitung:	C. Gengler
In Zusammenarbeit mit:	A. Heinonen, C. Casín (Analyse), N. Jaisson (Handel), A. Föhr (HORECA/RV), M. Segura (Verkehr), V. Féminis (Finanzdienstleistungen), N. Eliopoulos, N. Nei (ICOBIS), C. Simon Lacroix (Audiovisuelle Dienstleist.)

EINLEITUNG

I. STATISTISCHES PROGRAMM ÜBER DIENSTLEISTUNGSSTATISTIKEN

Die Erfassung von EG-Wirtschaftsstatistiken zum Dienstleistungsgewerbe erfolgt auf Grundlage der Verordnung 92/326/EWG des Rates, mit der ein Zweijahresprogramm (1992-1993) für den Aufbau einer europäischen Dienstleistungsstatistik begründet wurde¹. Das Programm soll zur Deckung des Informationsbedarfs EG-weiter und einzelstaatlicher Institutionen sowie der Wirtschaft beitragen, wobei folgende Zielstellungen im Mittelpunkt stehen:

- * Festlegung eines europäischen Rahmens für Dienstleistungsstatistiken,
- * Schaffung eines europäischen statistischen Informationssystems für den Dienstleistungssektor,
- * Förderung und Unterstützung der Harmonisierung von Statistiken zum Dienstleistungsgewerbe in den EG-Mitgliedstaaten.

Im Interesse dieser Zielstellungen obliegt es den EG-Mitgliedstaaten, der Kommission vorhandene Statistiken zum Dienstleistungsgewerbe zuzuleiten und sie über die Methodik der statistischen Erhebung zu informieren. Eurostat ergriff in diesem Zusammenhang folgende Maßnahmen:

- * Ausarbeitung eines Methodologischen Handbuchs zur Erstellung von Statistiken über Dienstleistungsunternehmen. Dieses Handbuch dient als Hauptinstrument bei der Harmonisierung und Erarbeitung amtlicher EG-Statistiken zum Dienstleistungsgewerbe.
- * Zur Erleichterung der Weiterverbreitung von Daten wurde das statistische Informationssystem Mercure geschaffen. Die Entwicklung dieser Datenbank ist ein fortwährender Prozeß. Dabei besteht das Hauptziel darin, Mercure so auszubauen, daß ein einheitlicher Satz harmonisierter Daten zu allen Dienstleistungsbereichen sämtlicher EG-Länder erfaßt wird. Um die Verfügbarkeit aktueller Daten zu verbessern, wurden bzw. werden in verschiedenen Dienstleistungsbereichen bereits Pilotstudien durchgeführt. Mit Hilfe dieser Erhebungen werden vorläufige Aussagen über bisher nicht erfaßte Bereiche gewonnen und Wege zu einer regelmäßigen Datenerfassung geebnet.
- * Zur Förderung der Harmonisierung wurde ein Projekt "Mercure Quellen" ins Leben gerufen, das sich mit den einzelstaatlichen Methoden der Datenerhebung im Dienstleistungsgewerbe befaßt. Diese Studie bezieht sich bisher auf die Bereiche Handel, Fremdenverkehr und Verkehr und soll in absehbarer Zeit auf alle Dienstleistungsbereiche ausgedehnt werden. Diese "Metadatenbank" erlaubt dem Nutzer von Dienstleistungsstatistiken die in Mercure enthaltenen Daten besser auszuwerten und zu interpretieren.

¹ OJL 179, 1.7.1992, S. 131

II. VORSTELLUNG DER VERÖFFENTLICHUNG

Dienstleistungen: Jährliche Statistiken 1990 befaßt sich mit der Struktur und dem Werdegang des Dienstleistungsgewerbes auf Grundlage von volkswirtschaftlichen Gesamtrechnungen und dienstleistungsbezogenen Wirtschaftsstatistiken. Die Publikation besteht aus zwei Teilen.

Teil I schildert als Textteil mit grafischen Illustrationen die Herausbildung des Dienstleistungsgewerbes im internationalen, gemeinschaftsweiten und einzelstaatlichen Maßstab. Im Mittelpunkt stehen Wertschöpfung und Beschäftigung auf Grundlage der volkswirtschaftlichen Gesamtrechnung. Das Dienstleistungswesen wird sowohl in seiner Gesamtheit als auch aufgegliedert nach folgenden Sektoren betrachtet:

- * Groß- und Einzelhandel
- * HORECA (Gastgewerbe)
- * Verkehr
- * Kommunikation
- * Finanzdienstleistungen
- * Sonstige marktbestimmte Dienstleistungen.

Weiterhin enthält der erste Teil eine Vorstellung der in Teil II angewandten Methodik, darunter die Definitionen der einzelnen Tätigkeiten, die wichtigsten (für alle Sektoren erfaßten) ökonomischen Variablen sowie die Datenquellen.

Teil II enthält statistische Tabellen zu Dienstleistungsunternehmen. Diese Tabellen sind nach folgenden Sektoren eingeteilt und dabei jeweils zwei Reihen (A und B) zugeordnet:

- * Handel
- * HORECA/RV
- * Verkehrsaktivitäten
- * Kreditinstitute
- * Versicherungen
- * ICOBS (Information, Kommunikation, Unternehmensdienstleistungen)
- * Audiovisuelle Dienstleistungen.

Die Tabellen in Reihe A gestalten sich für alle Dienstleistungsbereiche gleich. Ausgehend von Mercure, der Eurostat-Datenbank über Dienstleistungsunternehmen, werden vier Variablen (Anzahl der Unternehmen, Umsatz, Wertschöpfung und Beschäftigtenzahl) im Jahre 1980 und im Zeitraum 1985-1990 erfaßt.

Die Tabellen der Reihe B beziehen sich auf sektorspezifische Variablen, die in der Einführung zum jeweiligen Sektor definiert werden.

**ÜBERBLICK ÜBER DIE MARKTBESTIMMTEN
DIENSTLEISTUNGEN IN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFT**

EINLEITUNG

Die größten Veränderungen, die in der heutigen Welt und insbesondere in Europa vor sich gehen, hängen mit makroökonomischen Umwälzungen zusammen, wobei der tertiäre Sektor am stärksten betroffen ist. Weder in punkto Beschäftigung noch in punkto Wertschöpfung kann das Wachstum im Dienstleistungsbereich mit irgendeinem anderen Wirtschaftszweig verglichen werden.

Gemäß der Volkswirtschaftlichen Gesamtrechnung erwirtschaftete der Dienstleistungssektor 1990 60 % (2.640 Md. Ecu) des Bruttoinlandsprodukts der Gemeinschaft, das sich auf insgesamt 4.400 Md. Ecu belief.

Der Dienstleistungssektor ist von seiner Natur her schwer zu definieren. Er wurde mit so unterschiedlichen Namen belegt wie immaterieller oder unsichtbarer Teil des Gütersektors, bzw. dessen Gegenstück. Kaum wurde der Versuch einer Definition gewagt, macht die laufende Schaffung neuer Dienstleistungstätigkeiten diese wieder hinfällig.

In der Volkswirtschaftlichen Gesamtrechnung werden Dienstleistungen in zwei Gruppen unterteilt:

- **Marktbestimmte Dienstleistungen**, d.h. Dienstleistungen, die Gegenstand von Verkäufen oder Käufen auf dem Markt sein können, und die von einer Einheit produziert werden, deren Mittel zum größten Teil aus dem Verkauf ihrer Produktion stammen.²

Marktbestimmte Dienstleistungen umfassen folgende Sektoren:

- Handel
- HORECA (Gastgewerbe)
- Verkehr
- Kommunikation
- Finanzdienstleistungen
- Sonstige marktbestimmte Dienstleistungen
- **Nicht marktbestimmte Dienstleistungen**: d.h. häusliche Dienste, welche die privaten Haushalte für sich selbst in ihrer Eigenschaft als Arbeitgeber von Hausangestellten erbringen sowie Dienstleistungen für die Allgemeinheit, d.h. solche, die unentgeltlich oder so gut wie unentgeltlich für die Bevölkerung insgesamt sowie bestimmte Bevölkerungsgruppen erbracht werden.³

In diesem Kapitel werden Dienstleistungen mit Hilfe zweier volkswirtschaftlicher Variablen analysiert:

- *dem Bruttowert zu Marktpreisen*, d.h. dem Unterschied zwischen dem Herstellungspreis und dem Wert der Vorleistungen. Er wird ohne Mehrwertsteuer (MWSt.) erfaßt.⁴
- *Gesamtzahl der Erwerbstätigen*: Der Begriff der Erwerbstätigen umfaßt alle Personen, die eine (im Sinne der Volkswirtschaftlichen Gesamtrechnung) als produktiv angesehene Tätigkeit ausüben, gleichgültig, ob es sich um Zivilpersonen (beschäftigte Arbeitnehmer, Selbständige, mithelfende Familienangehörige) oder Militärpersonen handelt (und unabhängig davon, ob es sich um Ansässige oder Nicht-Ansässige handelt, vorausgesetzt, sie arbeiten für ansässige Produktionseinheiten).⁵

² Europäisches System Volkswirtschaftlicher Gesamtrechnungen, 1979, S. 42

³ Europäisches System Volkswirtschaftlicher Gesamtrechnungen, 1979, S. 45

⁴ Europäisches System Volkswirtschaftlicher Gesamtrechnungen, 1979

⁵ Europäisches System Volkswirtschaftlicher Gesamtrechnungen, 1979

In diesem Kapitel werden Dienstleistungen in 17 Abbildungen dargestellt, welche folgende Merkmale veranschaulichen:

- die volkswirtschaftliche Bedeutung der Dienstleistungen im Vergleich zu anderen Wirtschaftszweigen (Abbildungen 1-3)
- die Struktur und die Entwicklung marktbestimmter Dienstleistungen in der Europäischen Gemeinschaft (Abbildungen 4-17)

1. ENTWICKLUNGSTENDENZEN IM DIENSTLEISTUNGSSEKTOR IN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFT, IN DEN VEREINIGTEN STAATEN UND IN JAPAN⁶

- Wertschöpfung

1990 erwirtschaftete der **Dienstleistungssektor** mehr als 60 % des Bruttoinlandsprodukts der EG. In den USA hat der Dienstleistungssektor einen höheren Anteil am BIP (ungefähr 65 %), während er in Japan mit etwa 58 % einen niedrigeren Anteil hat. Zwischen 1980 und 1990 stieg der Anteil des Dienstleistungssektors an der Volkswirtschaft insgesamt mit 2,79 % weniger stark als in den Vereinigten Staaten (2,85 %), jedoch stärker als in Japan (2,75 %).

Der durch die Erdölkrise von 1980-1982 bedingte Rückgang der **industriellen Produktion** war in Europa und in den USA größer als in Japan, wo das Wachstum eigentlich ununterbrochen anhielt. Zwar ist der Anteil der Industrie in der Europäischen Gemeinschaft mit etwa 30 % in Griechenland, Dänemark und Frankreich sowie fast 40 % in Deutschland, Spanien, Irland und Portugal weiterhin hoch, ging jedoch in allen Mitgliedsstaaten zurück. Der Anteil der Industrie am Bruttoinlandsprodukt steigt in Japan stetig weiter an, das somit zur vergleichsweise am stärksten industrialisierten Region wird. In der Europäischen Gemeinschaft erwirtschaftet die Industrie 36 % des BIP, in den USA 30 % und in Japan 40 %.

Die relative volkswirtschaftliche Bedeutung der **Landwirtschaft** hat in den letzten Jahren abgenommen. 1990 erwirtschaftete sie 3,1 % des Bruttoinlandsprodukts in Europa. Bezogen auf den Gesamtwert schwankt der Anteil der Landwirtschaft in den einzelnen Mitgliedsstaaten von 1,1 % im Vereinigten Königreich und 15,7 % in Griechenland.

- Beschäftigung

Der **Dienstleistungssektor** beschäftigt 60 % aller Erwerbstätigen (133 Mio Personen) in der EG. Zwischen 1980 und 1990 wurden in der Europäischen Gemeinschaft jährlich 1,5 Millionen neue Arbeitsplätze geschaffen. Im gleichen Zeitraum stieg die Anzahl der neugeschaffenen Arbeitsplätze in den USA mit durchschnittlich fast 2 Millionen sehr viel stärker. Japan verzeichnete die gleiche positive Entwicklungstendenz. Dieser Zuwachs glich den Verlust an Arbeitsplätzen in Landwirtschaft und Industrie aus.

In den letzten Jahren beschäftigte die **Industrie** in der EG 32 % der Erwerbstätigen, in den USA 22 % und in Japan 33 %. Anfang der achtziger Jahre sank die Erwerbstätigenquote in der Industrie kontinuierlich und begann sich erst gegen Ende des Jahrzehnts zu stabilisieren. Gleichzeitig stieg der Anteil der Beschäftigten in der Industrie in Japan ständig, während die Situation in den USA nach einer raschen Zunahme im Jahre 1984 relativ unverändert blieb.

⁶ Abbildungen 1, 2

Der Anteil der in der **Landwirtschaft** Beschäftigten nahm in allen drei Regionen ab. In den letzten Jahren lag der Anteil an der Gesamtzahl der Erwerbspersonen in der Europäischen Gemeinschaft bei 6 %, in den USA bei 2,7 % und in Japan bei 10,3 %. In der Europäischen Gemeinschaft schwankte der Anteil der in der Landwirtschaft Beschäftigten zwischen 2,1 % im Vereinigten Königreich und 23,8 % in Griechenland.

2. DIENSTLEISTUNGEN IN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFT⁷

1990 lag die **Wertschöpfung des Dienstleistungssektors in der Europäischen Gemeinschaft bei fast 60 % (2.870 Mio Ecu)**. Im Vergleich zur Entwicklung in anderen Wirtschaftszweigen war das Wachstum der Wertschöpfung im Dienstleistungssektor am schnellsten. In allen Mitgliedsstaaten der Gemeinschaft lag der Anteil des Dienstleistungssektors an der gesamten Wertschöpfung bei über 50 %.

Zwischen 1985 und 1990 stieg die Gesamtzahl der Beschäftigten im Dienstleistungssektor um 12,6 %. **In sechs Ländern liegt der Anteil des Dienstleistungssektors bei 65 % und höher:** Belgien 70 %, Vereinigtes Königreich 69 %, Niederlande 67 %, Dänemark 67 %, Luxemburg 66 % und Frankreich 65 %. Andererseits liegt der Dienstleistungssektor in vier Ländern unterhalb des Gemeinschaftsmittels: in Deutschland mit 58 %, wo die Industrie im Vergleich zu anderen Mitgliedsstaaten am stärksten ist, Spanien und Irland mit 57 % und Portugal mit 47 %.

2.1 Marktbestimmte Dienstleistungen

In den Mitgliedsstaaten wird mit **marktbestimmten Dienstleistungen zwischen 40 und 50 % des jeweiligen BIP erwirtschaftet**. In zwei Mitgliedsstaaten lag die Wertschöpfung der marktbestimmten Dienstleistungen 1990 über 50 % des jeweiligen BIP: Luxemburg (58 %) und Belgien (51 %). Dagegen war deren Anteil in Griechenland (39 %) und Spanien (42 %) am geringsten.

In zwei Ländern wurden 1990 mehr als die Hälfte der Erwerbstätigen im Bereich marktbestimmte Dienstleistungen beschäftigt: in Luxemburg (52 %) und in den Niederlanden (51 %). In Portugal lag der entsprechende Anteil mit 29 % am niedrigsten, wenn auch ab 1989 ein erheblicher Anstieg zu verzeichnen war.

2.2 Nicht marktbestimmte Dienstleistungen

Dänemark ist das einzige Land, in dem die Wertschöpfung nicht marktbestimmter Dienstleistungen mehr als 20 % des BIP ausmacht, nämlich fast 21 %, gefolgt von Griechenland und Frankreich mit 17 %. In den übrigen Mitgliedsstaaten liegt ihr Anteil am BIP unter 15 %. In Luxemburg und Portugal z.B. stellen sie 10 bzw. 11 % des BIP.

In zwei Ländern wurden 1990 mehr als ein Viertel der Erwerbstätigen im Bereich nicht marktbestimmte Dienstleistungen beschäftigt, in Dänemark 32% und in Frankreich 25 %. In den übrigen Mitgliedsstaaten mit Ausnahme Luxemburgs (14 %) **arbeiteten zwischen 15 und 22 % der Erwerbspersonen im Bereich der nicht-marktbestimmten Dienstleistungen**.

⁷ Abbildungen 3, 4, 5

3. MARKTBESTIMMTE DIENSTLEISTUNGEN NACH SEKTOREN

3.1 Handel⁸

Der Handel erwirtschaftete 1990 **13 % des BIP der Gemeinschaft und beschäftigte 14 % (19 Mio) aller Erwerbstätigen in der EG (insgesamt 133 Mio)**. Im Bereich der marktbestimmten Dienstleistungen stellt der Handel den größten Sektor dar. 1990 erwirtschaftete der Handel 23 % der Wertschöpfung im Bereich marktbestimmte Dienstleistungen und stellte 25 % der Beschäftigten in diesem Sektor.

4,2 Millionen Unternehmen in der Gemeinschaft arbeiten im Handel. **Sie stellen mehr als 30 % aller Unternehmen in der Gemeinschaft dar** (12,6 Mio). Je nach Mitgliedsstaat schwankt dieser Anteil jedoch erheblich (von etwa 20 % in Dänemark und Belgien bis zu 40 % in Portugal und Griechenland).

In den achtziger Jahren verzeichnete der Handel sowohl positive als auch negative Entwicklungstendenzen, die jedoch alle nur relativ geringfügige Veränderungen brachten.

- **Wertschöpfung**

Gemäß der Volkswirtschaftlichen Gesamtrechnung wird mehr als 80 % der gesamten Wertschöpfung des Handels in der EG in vier Ländern erwirtschaftet: in Italien 22 %, in Frankreich und Deutschland mit jeweils 20 % und im Vereinigten Königreich 18 %.⁹

Innerhalb einer einzelnen Volkswirtschaft spielt der Handel eine wichtige Rolle. Dies gilt insbesondere für Portugal, Griechenland und Italien, wo der Handel 48 %, 35 %, bzw. 34 % der gesamten Wertschöpfung im Bereich marktbestimmte Dienstleistungen erwirtschaftet. In den übrigen Mitgliedsstaaten beläuft sich dieser Prozentsatz auf 21-31 %.

- **Beschäftigung**

74 % der innerhalb der EG im Handel beschäftigten Erwerbstätigen verteilen sich auf vier Länder: das Vereinigte Königreich, Deutschland und Italien (mit jeweils etwa 20 %) und Frankreich mit 16 %. Diese Länder alleine beschäftigen in diesem Sektor 14,2 Millionen Menschen.

Der Handel beschäftigt einen Großteil der Erwerbstätigen in allen Mitgliedsstaaten. 1990 wurden im Bereich der marktbestimmten Dienstleistungen in Portugal 51 %, in Irland 44 % und in Spanien 41 % der Erwerbspersonen beschäftigt. In den übrigen Mitgliedsstaaten schwankt deren Anteil zwischen 30 und 40 %.

⁸ Abbildungen 6, 12

⁹ Zahlen von 1989

3.2 HORECA-Sektor¹⁰

Der Sektor des Gaststätten- und Beherbergungsgewerbes kann als wichtiger Beschäftigungsbereich und Einkommensquelle der Mitgliedsstaaten angesehen werden. Er stellt einen erheblichen Teil des weniger klar definierten Fremdenverkehrsbereiches dar.

Der Fremdenverkehr ist nämlich ein komplexes Phänomen, das nicht ohne weiteres einem einzelnen Sektor zugeordnet werden kann. Er verursacht eine Nachfrage nach Gütern und Dienstleistungen über eine Vielzahl von Sektoren hinweg.

Angebotsseitig kann man den HORECA-Sektor nicht mit dem Fremdenverkehrssektor gleichsetzen. Am besten lassen sich die gegenseitigen Beziehungen der beiden Bereiche durch die Feststellung beschreiben, daß diese sich in erheblichem Ausmaß überschneiden. Trotz der Unterschiede kann festgehalten werden, daß Informationen über den HORECA-Sektor für jedwede Analyse von Fremdenverkehrsaktivitäten wesentlich sind.

Fremdenverkehrs- und HORECA-Sektor gemeinsam ist die Tatsache, daß die Investitionen in diesem Bereich ständig steigen. Der HORECA-Sektor ist noch immer im Aufwind und scheint weniger vom allgemeinen Rückgang des Wirtschaftswachstums betroffen zu sein als andere Branchen. Daher ist er sowohl für die einzelstaatliche als auch für die Gesamtheit der europäischen Volkswirtschaften als zunehmend wertvollerer Bestandteil zu betrachten.

In allen Mitgliedsstaaten gibt es jahreszeitlich bedingt starke Schwankungen in der Auslastung des Hotels und sonstigen Beherbergungsstätten. Diese Tendenz ist vor allem in Spanien, Portugal und Griechenland ausgeprägt.

Der HORECA-Sektor hat in der zweiten Hälfte der achtziger Jahre eine positive Entwicklung verzeichnet. Aufgrund der Konkurrenz nordischer und außereuropäischer Staaten hat der Fremdenverkehr in den Mittelmeerländern jedoch in den letzten Jahren eine rückläufige Entwicklung verzeichnet.

- **Wertschöpfung**

Insgesamt fünf Länder stellen momentan fast 93 % der gesamten Wertschöpfung dieses Sektors in der EG: Italien 23 %, Frankreich 22 %, Spanien 19 %, das Vereinigte Königreich und Deutschland 15 %.

In Ländern wie Spanien, Portugal und Italien war der HORECA-Sektor 1990 mit 13, 8, bzw. 6 % der marktbestimmten Dienstleistungen ein bedeutender Wirtschaftszweig. Dagegen betrug die Wertschöpfung dieses Sektors in Dänemark und Deutschland weniger als 3 % der marktbestimmten Dienstleistungen.

- **Beschäftigung**

Das Land mit der höchsten Erwerbstätigenquote im HORECA-Sektor ist mit 28 % das Vereinigte Königreich, gefolgt von Italien und Deutschland mit je 17 % sowie Spanien und Frankreich mit je 14 %.

Bezogen auf den Anteil der Beschäftigten im Bereich marktbestimmte Dienstleistungen stellt der HORECA-Sektor in Spanien 16 %, in Portugal und Irland je 14 % und im Vereinigten Königreich 12 % dar. In den übrigen Mitgliedsstaaten stellen die Beschäftigten des HORECA-Sektors weniger als 10 % der Erwerbstätigen in marktbestimmten Dienstleistungen dar.

Die Anzahl der Erwerbspersonen schwankt jahreszeitlich bedingt sehr stark, und während der Hochsaison ist Schwarzarbeit nicht unüblich.

¹⁰ Abbildungen 7, 13

1990 sank die Anzahl der Beschäftigten im HORECA-Sektor in Spanien wegen der Krise im Fremdenverkehr. Allerdings stieg die Anzahl der Beschäftigten in den anderen Ländern mit Ausnahme Irlands, wo die Erwerbstätigenquote unverändert blieb.

3.3 Verkehr¹¹

Es wird damit gerechnet, daß der Große Binnenmarkt auf den Verkehrssektor eine ankurbelnde Wirkung ausüben wird. Die bis zum Ende des Jahrhunderts erwarteten Zuwachsraten sind hoch. Sowohl die Prognosen für den Güter- als auch für den Personenverkehr sind eindeutig positiv.

Der Verkehrssektor erwirtschaftet etwa **5 % des BIPs der Gemeinschaft** und **beschäftigt etwa 5 % der Erwerbstätigen**. Land-, Luft-, Eisenbahn- und Seeverkehr werden momentan liberalisiert, jedoch sind die Fortschritte auf diesem Gebiet unterschiedlich. Die EG verfügt über eines der dichtesten Verkehrsnetze der Welt, und der Verkehr spielt für andere Wirtschaftszweige eine außerordentlich wichtige Rolle.

Die EG-Richtlinien zur Förderung der Liberalisierung im Verkehr, technologische Entwicklungen, die Harmonisierung gesetzlicher Bestimmungen sowie umweltpolitische Überlegungen werden die Struktur des Verkehrssektors verändern. Verstärkter Wettbewerb wird die Leistungsfähigkeit und Dynamik der Wirtschaftsbeteiligten sowie die Dienstleistungen für die Verbraucher verbessern.

- **Wertschöpfung**

Insgesamt vier Länder stellen etwa 80 % der gesamten Wertschöpfung der EG in diesem Sektor. Mit fast 23 % hat Frankreich den größten Anteil, gefolgt von Deutschland mit 20 %¹², Italien mit 19 % und dem Vereinigten Königreich mit 18 %¹³.

Der Verkehrssektor erwirtschaftet in Dänemark 18 % und in Griechenland 14 % der im Dienstleistungsbereich produzierten Wertschöpfung. In den übrigen Mitgliedsstaaten liegt der Prozentsatz niedriger, z.B. in Deutschland bei 7 % und in Luxemburg bei 6 %.

- **Beschäftigung**

Italien hat mit 22 % die höchste Erwerbstätigenquote der EG im Verkehrssektor, gefolgt vom Vereinigten Königreich und Deutschland mit je 19 %. Frankreich nimmt mit 16 % den vierten Platz ein. In Ländern wie Belgien, Dänemark, Portugal und Luxemburg liegt der Anteil unter 5 % der Gesamtzahl der innerhalb der EG in diesem Sektor Beschäftigten.

In Italien, im Vereinigten Königreich und in Deutschland beschäftigte der Verkehrssektor 1990 jeweils mehr als eine Million Erwerbstätige. Allerdings lag die Anzahl der im Verkehrssektor Beschäftigten im Vereinigten Königreich 1990 mit 1.043.000 Personen niedriger als 1980 (1.139.000 Personen).

In Dänemark waren 15 % aller in marktbestimmten Dienstleistungen Beschäftigten im Verkehr tätig. In den übrigen Mitgliedsstaaten schwankt ihr Prozentsatz zwischen 8 und 12 %.

¹¹ Abbildungen 8, 14

¹² Zahlen von 1989

¹³ Zahlen von 1989

3.4 Kommunikation¹⁴

Die Kommunikation ist einer der wichtigsten Sektoren für die Vollendung und den Erfolg des Binnenmarktes, da diese Dienste die Grundlage für die Revolution im Bereich der Informationsdienstleistungen darstellen.

Der Kommunikationssektor ist der kleinste Dienstleistungssektor. Er macht etwa 2 % des BIPs und der Erwerbspersonen der Gemeinschaft aus. Innerhalb der marktbestimmten Dienstleistungen erwirtschaftet die **Kommunikation 4 % der Wertschöpfung und stellt 3 % der Erwerbstätigen**.

Die Bedeutung des Kommunikationssektors ist in den letzten beiden Jahrzehnten außerordentlich stark angestiegen. Die Zahlen zeigen, daß der Sektor sowohl in punkto Beschäftigtenzahl als auch in punkto Wertschöpfung wächst. Der Anstieg bei der Wertschöpfung war in den Jahren von 1980-1990 mit 125 % und einem jährlichen Durchschnitt von 12 % einer der höchsten aller Sektoren.

- *Wertschöpfung*

Drei Länder der EG haben eine dominierende Stellung: Deutschland, Frankreich und das Vereinigte Königreich, die insgesamt mehr als 75 % der Wertschöpfung des Kommunikationssektors der EG auf sich vereinen. Die übrigen Länder tragen zu weniger als 5 % zur Gesamtwertschöpfung der EG bei (mit Ausnahme Italiens, das 12 % erreicht).

In Portugal erreicht dieser Sektor im Vergleich zu anderen Mitgliedsländern den höchsten Wertschöpfungsanteil aller marktbestimmten Dienstleistungen, nämlich 7 %, gefolgt vom Vereinigten Königreich mit 6 %. Luxemburg liegt in punkto Wertschöpfungsanteil mit 3 % an letzter Stelle.

- *Beschäftigung*

Deutschland, Frankreich und das Vereinigte Königreich dominieren den Sektor mit mehr als 65 % der Erwerbspersonen dieses Wirtschaftszweigs in der EG.

Die in der Kommunikation Beschäftigten stellen in allen Mitgliedsstaaten zwischen 3 und 6 % der Erwerbspersonen. Irland hat mit 6 % den höchsten Anteil, gefolgt von Dänemark mit 5 %. Luxemburg liegt mit 3 % an letzter Stelle.

3.5 Der Finanzdienstleistungssektor¹⁵

Der Finanzdienstleistungssektor ist für die Volkswirtschaften der Gemeinschaft ein Sektor mit wachsender Bedeutung. Bezogen auf das BIP der gesamten Gemeinschaft erwirtschaftet er eine **Wertschöpfung von etwa 7 %**, während er mit mehr als einer Million Arbeitsplätzen etwa **2 % der Beschäftigten der EG stellt**.

Finanzdienstleistungen liefern auch einen wichtigen Input für die übrigen Wirtschaftszweige in der Gemeinschaft, denn fast die Hälfte der gesamten von Kredit- und Versicherungsinstituten erwirtschafteten Gewinne werden in anderen Industriezweigen reinvestiert.

¹⁴ Abbildungen 9, 15

¹⁵ Abbildungen 10, 16

ANALYSE PROBEREICHE

Die absoluten Daten zeigen, wie untypisch dieser Sektor ist. Er erwirtschaftet mit wenig Beschäftigten hohe Wertschöpfungsraten. Die Abbildung zeigt sowohl bei der Wertschöpfung als auch bei der Beschäftigung Wachstumsraten, wenn auch bei der letzteren die Zuwächse geringer ausfallen. In allen Mitgliedsstaaten sind, wie man sieht, Wertschöpfungs- und Beschäftigungszuwächse zu verzeichnen, auch wenn die Anzahl der Arbeitsplätze in Spanien 1989 und 1990 zurückgegangen ist und sie sich in den anderen Ländern stabilisiert hat.

Im Bankwesen kam es zu einer sehr hohen Konzentration. In Luxemburg z. B. ist die Anzahl der Unternehmen, bzw. die Bruttowertschöpfung im Verhältnis zur Größe des Landes und zur Bevölkerungszahl sehr hoch. Allerdings sind etwa 80 % ausländische Banken.

- **Wertschöpfung**

Ein Land, nämlich das Vereinigte Königreich, erwirtschaftet 40 % der EG-weiten Wertschöpfung dieses Sektors. London ist das wichtigste Finanzzentrum in Europa. Daher ist dieser Sektor im Vereinigten Königreich auch am stärksten entwickelt. Der zweitgrößte Produzent von Finanzdienstleistungen ist mit 21 % Deutschland, gefolgt von Frankreich und Italien.

In Luxemburg bilden die Finanzdienstleistungen einen wichtigen Dienstleistungsbereich. Wertmäßig macht er 46 % der marktbestimmten Dienstleistungen des Landes aus. Auf der anderen Seite stellen die Finanzdienstleistungen in Dänemark nur 7 % der marktbestimmten Dienstleistungen dar.

- **Beschäftigung**

Das Vereinigte Königreich steht in punkto Beschäftigtenzahl des Sektors in der gesamten EG mit 28 % an erster Stelle, gefolgt von Deutschland mit 21 % sowie Frankreich und Italien mit 14 bzw. 12 %.

In Luxemburg stehen die Beschäftigten im Bereich der Finanzdienstleistungen mit 17 % aller in marktbestimmten Dienstleistungen Tätigen im Vergleich zu anderen Mitgliedsstaaten an erster Stelle, gefolgt von Dänemark mit 11 %. Italien steht mit nur 4 % an letzter Stelle.

3.6 Sonstige marktbestimmte Dienstleistungen¹⁶

Dieser Sektor umfaßt so unterschiedliche Tätigkeiten wie Dienstleistungen für Firmen, Computer, Bildung, marktbestimmte Gesundheitsdienste, Forschung und Entwicklung. In den beiden letzten Jahrzehnten verzeichnete dieser Sektor verglichen mit anderen marktbestimmten Dienstleistungen im allgemeinen die höchsten Wachstumsraten.

Das Wachstum ist zumindest z.T. eine Folge der Tatsache, daß dieser Sektor einen Restposten darstellt, so daß alle neuen Dienstleistungsaktivitäten, die nicht der Definition anderer Sektoren entsprechen, diesem Bereich zugeschlagen werden.

- **Wertschöpfung**

Vier Länder erwirtschaften etwa 85 % der gesamten Wertschöpfung in der EG: Deutschland mit mehr als 30 %, gefolgt von Frankreich mit 25 %, Italien mit 17 % und dem Vereinigten Königreich mit 15 %.

¹⁶ Abbildungen 11, 17

ANALYSE PRO BEREICHE

In Dänemark stellen sonstige marktbestimmte Dienstleistungen mehr als die Hälfte der in marktbestimmten Dienstleistungen erwirtschafteten Wertschöpfung. Dieser Sektor ist mit 45 % in Frankreich sehr groß, während sein Anteil in der übrigen EG zwischen 15 und 40 % schwankt.

- *Beschäftigung*

Das Vereinigte Königreich hat innerhalb der sonstigen marktbestimmten Dienstleistungen mit 25 % den höchsten Anteil an der Gesamtbeschäftigung des Sektors in der EG, gefolgt von Deutschland mit 20 % sowie Frankreich und Italien mit je 17 %.

In Spanien (mit 24 %), Portugal (mit 13 %) und Irland (mit 16 %) ist der relative Anteil der Erwerbspersonen in diesem Sektor im Vergleich zu anderen Mitgliedsstaaten, z.B. Belgien (38 %) und Vereinigtes Königreich (34 %) vergleichsweise geringer.

MERCURE-DATENBANK ÜBER DIENSTLEISTUNGEN IN DER EG

EINLEITUNG

Die 1988 eingerichtete Datenbank Mercure dient der Erfassung jährlicher struktureller Statistiken zum Dienstleistungswesen in der Europäischen Gemeinschaft. Gegenwärtig werden die aggregierten Daten vor allem von den nationalen statistischen Ämtern abgerufen.

Mit Hilfe des Informationssystems von Mercure sollen den Nutzern statistische Aussagen zur Dienstleistungsbranche zur Verfügung gestellt werden, die im EG-Maßstab so weit wie möglich harmonisiert sind.

Mercure erfaßt sämtliche marktbestimmte Dienstleistungen in den EG-Ländern. Dies geschieht ausgehend von 15 ökonomischen Variablen, die von der Gruppe der Nutzer von Dienstleistungsstatistiken ausgewählt wurden. Auf vier dieser Variablen wird besonderes Augenmerk gelegt (Zahl der Unternehmen, Umsatz, Wertschöpfung und Beschäftigtenzahl).

1. ERFASSTE TÄTIGKEITEN

Die Zuordnung der Unternehmen erfolgt nach ihrer überwiegenden Tätigkeit, auch wenn sie darüber hinaus andere Tätigkeiten ausüben. Bei der Bestimmung der überwiegenden Tätigkeit kommen in jedem Land andere Kriterien zur Anwendung. Am häufigsten jedoch werden dabei die Variablen Wertschöpfung, Umsatz und Beschäftigung zugrunde gelegt.

Die Tätigkeiten werden nach einer Wirtschaftszweigsystematik untergliedert. In der vorliegenden Publikation und in der Datenbank Mercure findet in der Regel die NACE/70¹⁷ Anwendung. Allerdings sind seit ihrer Einführung mehrere neue Dienstleistungsbranchen entstanden. Um die Erfassung dieser neuen Bereiche zu erleichtern, wird eine umfassendere Systematik benötigt.

Daher soll schon bald für die Dienstleistungsstatistik nur noch die neue Systematik der Wirtschaftszweige NACE Rev.1¹⁸ angewendet werden. Der Übergang hat bereits begonnen. So gilt in einigen Bereichen (Kredit- und Versicherungsgewerbe) bereits die NACE Rev.1, in anderen wiederum (Nachrichtenübermittlung, Datenverarbeitung und Datenbanken) wurde eine stärkere Untergliederung aus der NACE Rev. 1 in die NACE/70 übernommen.

Im Dienstleistungswesen werden sieben Hauptbereiche unterschieden. Eine zumeist auf der 2stelligen NACE-Ebene angesiedelte Beschreibung der jeweiligen Tätigkeiten ist in den folgenden Abschnitten enthalten.

1.1 Handel

Zum Groß- und Einzelhandel gehören Unternehmen, deren Tätigkeit überwiegend im Kauf und Weiterverkauf von Erzeugnissen ohne weitere Verarbeitung besteht. Die Hauptbereiche sind der Großhandel, der Einzelhandel, die Handelsvermittlung und die Reparatur von Waren des persönlichen Bedarfs und Haushaltswaren. Im Groß- und Einzelhandel erfolgt die Vergütung durch die Handelsspanne, also die Differenz zwischen Einkaufs- und Verkaufspreis. Die Handelsvermittler dagegen werden durch eine Kommission vergütet, da sie die vermittelten Güter nicht besitzen und demzufolge weder verkaufen noch weiterverkaufen. Die Unternehmen werden nach den folgenden Klassen der NACE/70 gegliedert:

¹⁷ Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige in den Europäischen Gemeinschaften. Eurostat, Luxemburg 1970

¹⁸ Die statistische Systematik der Wirtschaftszweige in der Europäischen Gemeinschaft. ABl. L 293, 24. Oktober 1990

MERCURE-DATENBANK ÜBER DIENSTLEISTUNGEN IN DER EG

61 Großhandel

Diese Klasse umfaßt die Einheiten, deren Tätigkeit ausschließlich oder überwiegend im Weiterverkauf von Waren im eigenen Namen an Groß- und Einzelhändler, Weiterverarbeiter, gewerbliche Verbraucher oder Großverbraucher besteht. Die Waren können in derselben Beschaffenheit oder z.B. nach Verpackung weiterverkauft werden. Der Großhandel wird nach Sortiment in neun dreistellige Gruppen eingeteilt.

62 Rückgewinnung

Diese Klasse umfaßt die Einheiten, deren Tätigkeit ausschließlich oder überwiegend im Sammeln, Zerschlagen, Sortieren und/oder Pressen gebrauchter Güter und Abfälle besteht. Sie ist in Abhängigkeit von der Art des Altmaterials und der Abfallstoffe in zwei Gruppen gegliedert.

63 Handelsvermittlung

Diese Klasse umfaßt die Einheiten, deren Tätigkeit ausschließlich oder überwiegend darin besteht, Käufer und Verkäufer zusammenzuführen und/oder den Kaufabschluß auf Rechnung des Auftraggebers durchzuführen. Sie wird nach Sortiment in neun Gruppen gegliedert.

64/65 Einzelhandel

Diese Klasse umfaßt die Einheiten, deren Tätigkeit ausschließlich oder überwiegend im Weiterverkauf von Waren im eigenen Namen an private Haushalte und sonstige Kleinabnehmer besteht. Die Waren können in derselben Beschaffenheit oder nach einer im Einzelhandel üblichen Verarbeitung, Behandlung oder Verpackung weiterverkauft werden. Die Klasse wird nach dem Sortiment in 12 Gruppen gegliedert.

67 Reparatur von Gebrauchsgütern und Fahrzeugen

Diese Klasse umfaßt die Einheiten, deren Tätigkeit ausschließlich oder überwiegend in der Reparatur von Autos, Motorrädern, Fahrrädern, Schuhen, elektrischen Haushaltsgeräten, Uhren, Schmuck und sonstigen Gebrauchsgütern und Fahrzeugen besteht. Die Klasse ist in fünf 3stellige Gruppen der Nace/70 gegliedert.

1.2 HORECA/RV

Der Sektor HORECA/RV umfaßt die Unternehmen, deren Tätigkeit überwiegend im Betrieb von Hotels oder anderen Beherbergungsstätten (HO), Restaurants (RE), Cafés (CA) und Reisevermittler (RV) besteht. Bei diesem Sektor handelt es sich vor allem um Dienstleistungen für Touristen. Dennoch beschränken sich die Leistungen nicht nur auf den Fremdenverkehr.

66 Diese Klasse umfaßt Einheiten, deren Tätigkeit ausschließlich oder überwiegend darin besteht, entweder Mahlzeiten und/oder Getränke zum sofortigen Verzehr abzugeben oder gegen Bezahlung Übernachtung für eine begrenzte Zeit, eventuell mit Mahlzeiten, zu gewähren. Einheiten, die eine gemischte Tätigkeit ausüben, sind grundsätzlich beim Beherbergungsgewerbe einzuordnen. Die Klasse ist in sieben dreistellige Gruppen der NACE/70 gegliedert.

MERCURE-DATENBANK ÜBER DIENSTLEISTUNGEN IN DER EG

771 Reisevermittler

Diese Gruppe umfaßt die Einheiten, deren Tätigkeit ausschließlich oder überwiegend darin besteht, den Reisenden Verkehrs-, Unterkunfts- und Verpflegungsleistungen zu vermitteln.

1.3 Verkehrsaktivitäten

Der Transportsektor umfaßt Einheiten, deren Tätigkeit ausschließlich oder überwiegend in der Beförderung von Gütern und/oder Personen an Land, auf Binnenwasserstraßen, auf See und in der Luft besteht. Die Einheiten in diesem Sektor werden nach den folgenden Klassen der NACE/70 gegliedert:

71 Eisenbahn

Diese Klasse umfaßt die Einheiten, deren Tätigkeit ausschließlich oder überwiegend in der Personen- und Güterbeförderung mit der Eisenbahn besteht. Einzuordnen sind hier auch die dem Eisenbahnverkehr dienenden Anlagen und Einrichtungen einschließlich der Anschlußgleise.

72 Sonstiger Landverkehr

Umfaßt die Einheiten, deren Tätigkeit ausschließlich oder überwiegend in der Beförderung (Linienverkehr oder Nicht-linienverkehr) von Gütern und Personen im Landverkehr, ausgenommen mit der Eisenbahn, besteht. Dazu gehören beispielsweise U-Bahnen, Straßenbahnen, Busse, Taxis, Mietwagen mit Fahrer, Güterbeförderung im Straßenverkehr und der Transport in Rohrleitungen. Diese Klasse wird nach Beförderungsmittel in fünf Gruppen gegliedert.

73 Binnenschifffahrt

Diese Klasse umfaßt die Einheiten, deren Tätigkeit ausschließlich oder überwiegend in der Personen- und Güterbeförderung auf Flüssen, Kanälen, Seen und Lagunen sowie in den Binnenhäfen besteht, sowie Betreiber in der Schlepp- und Schubschifffahrt auf Binnenwasserstraßen.

74 See- und Küstenschifffahrt

Diese Klasse umfaßt die Einheiten, deren Tätigkeit ausschließlich oder überwiegend in der Personen- und Güterbeförderung auf See und an der Küste entlang besteht, sowie Betreiber in der Seeschleppschifffahrt. Die Klasse wird in die beiden Gruppen Seeschifffahrt und Küstenschifffahrt gegliedert.

75 Luftfahrt

Die Klasse umfaßt die Einheiten, deren Tätigkeit in der Personen- und Güterbeförderung auf dem Luftwege besteht, gleichgültig ob im Liniendienst oder bei Charterflügen.

76 Mit dem Verkehr verbundene Tätigkeiten

Umfaßt die Einheiten, die selbst keine Personen und Güter befördern, deren Tätigkeiten jedoch für die Durchführung des Verkehrs unerlässlich sind, so z.B. Betrieb und Erhaltung der Binnenschifffahrtswege, der Binnen- und Seehäfen, Lotsendienst, Betrieb von Leuchttürmen, Flughäfen und Flugplätzen. Diese Klasse wird danach, ob die Tätigkeiten mit dem Landverkehr, der Binnenschifffahrt, der See- und Küstenschifffahrt und der Luftfahrt verbunden sind, in vier Gruppen untergliedert.

MERCURE-DATENBANK ÜBER DIENSTLEISTUNGEN IN DER EG

772 Verkehrsvermittlung

Diese Gruppe umfaßt die Einheiten, deren Tätigkeit in der Vermittlung von Verkehrsleistungen besteht, z.B. Agentur beim Zoll, Schiffsagenturen, Transportkommissionäre sowie Spediteure.

773 Lagerei

Diese Gruppe umfaßt die Einheiten, deren Tätigkeit ausschließlich oder überwiegend in der Einlagerung von Waren beliebiger Art besteht, z.B. Kühllager, Möbellager usw.

1.4 Kreditinstitute

Dieser Sektor umfaßt Unternehmen, die vornehmlich mit der Annahme, Umwandlung und Bereitstellung von finanziellen Mitteln beschäftigt sind. Nicht eingeschlossen sind Unternehmungen, die sich in erster Linie mit Versicherungen, Pensionskassen oder der gesetzlichen Sozialversicherung befassen. Die Banktätigkeit ist von Land zu Land unterschiedlich. Dabei gibt es eine Vielzahl von Branchen, die je nach Land eine andere Wichtung besitzen. Eingeteilt werden die Unternehmen dieses Sektors nach den folgenden Abteilungen und Klassen von NACE Rev.1:

65 Kreditgewerbe

651 Zentral- und Universalbanken: Dazu gehören das Zentralbanksystem (NACE 6511: Zentralbanken, amtliche Devisenverwalter) sowie sonstige Finanzintermediäre (NACE 6512: Geschäftsbanken, Merchantbanken und Teilzahlungskreditinstitute sowie sonstige Unternehmen, die sich mit Geldfonds befassen).

652 Sonstige Finanzierungsinstitutionen: Sie umfassen Einheiten, die auf dem Gebiet des Finanzierungsleasing und der Wohnungsbaufinanzierung (Housing Finance Agency) wirken sowie als Bausparkassen, Kreditgenossenschaften, Kapitalanlagegesellschaften usw. tätig sind.

671 Mit dem Kreditgewerbe verbundene Tätigkeiten

Hierzu zählen die Verwaltung von Finanzmärkten, Wertpapierhändler, Wertpapiermakler, Kreditmakler usw.

1.5 Versicherungen

Versicherungsaktivitäten werden durch die Risikostreuung und die Ressourcen-Allokation charakterisiert. Dabei wird zwischen den Hauptarten Lebensversicherung und Pensionskassen einerseits und Nichtlebensversicherungen andererseits unterschieden. Die Rückversicherung gehört zu anderen Versicherungsbereichen. Hauptziel der Rückversicherung ist die Verteilung und der Ausgleich von Großrisiken.

Im Falle von Lebensversicherungen und Pensionskassen, bei denen der Versicherungsfall langfristig eintritt, besteht die Aufgabe der Unternehmen darin, die in Form von Prämien erhaltenen Beträge für den Versicherungsnehmer vorteilhaft anzulegen. Pensionsfonds sind im wesentlichen für die Zahlung von Renten bei Erreichung einer bestimmten Altersgrenze vorgesehen. Eine Lebensversicherung kann eine Kapitalzahlung im Todesfall, eine Rente im Erlebensfall oder gemischte Verträge beinhalten.

MERCURE-DATENBANK ÜBER DIENSTLEISTUNGEN IN DER EG

Grundprinzip einer Nichtlebensversicherung ist die "breite Verteilung" der Risiken: die individuellen Risiken werden zu kollektiven Risiken, die von einer Vielzahl versicherter Personen oder Einrichtungen getragen werden.

Die Unternehmen sind nach folgenden Abteilungen und Gruppen von NACE Rev.1 gegliedert:

66 Versicherungsgewerbe

Diese Tätigkeit umfaßt Unternehmen, die vorrangig Lebensversicherungen und Rückversicherungen mit oder ohne wesentliche Kapitalbildung (NACE 6501), Ruhestandseinkünfte (NACE 6502) oder Versicherungen und Rückversicherungen im Nichtlebensgeschäft - wie beispielsweise Unfall-, Feuer-, Kranken- und Sachversicherungen - anbieten (NACE 6503).

672 Mit dem Versicherungsgewerbe verbundene Tätigkeiten

Erfaßt werden hierbei unmittelbar mit der Finanzierung von Versicherungen und Pensionen befaßte oder damit in enger Beziehung stehende Unternehmen wie Versicherungsvertreter, Sachverständige für Versicherungsrisiken, Schadensgutachter usw.

1.6 Information, Kommunikation, Unternehmensdienstleistungen

Zu diesem Sektor gehört eine heterogene Gruppe verschiedener Anbieter von Dienstleistungen, und zwar Unternehmen, die in erster Linie auf dem Gebiet der Nachrichtenübermittlung, des Grundstücks- und Wohnungswesens, der Vermietung beweglicher Sachen sowie von Dienstleistungen für Unternehmen tätig sind. Ihre Einteilung erfolgt nach der NACE-Systematik von 1970.

79 Kommunikation

Hierbei handelt es sich in erster Linie um die Postdienste (staatliche Postverwaltungen und private Kurierdienste) mit dem Sammeln, Abholen, Befördern und Austragen von Briefen, Paketen usw. Dazu gehören außerdem die Fernmeldedienste, deren Tätigkeit darin besteht, Ton, Bild, Daten oder andere Informationen per Kabel, Rundfunk, Relaisstationen oder Satellit zu übermitteln.

833-834 Grundstücks- und Wohnungswesen (ohne Vermietung von eigenen Immobilien)

Erfaßt werden Wohnungsunternehmen (NACE 833), deren Tätigkeit im Kauf von Grundstücken, Gebäuden oder Wohnungen im eigenen Namen und für eigene Rechnung besteht, sowie Grundstücks- und Wohnungsverwaltung und -vermittlung (NACE 834), d.h. Unternehmen, die den Ankauf, Verkauf oder die Vermietung von Grundstücken sowie den Ankauf, Verkauf, Bau oder die Vermietung von Gebäuden bzw. Wohnungen ohne eigenes Risiko und für Rechnung Dritter vermitteln.

835-839 Dienstleistungen für Unternehmen

Zu dieser Klasse gehören im wesentlichen die Anbieter von Dienstleistungen für Unternehmen: Rechtsberatung, Buchhaltung, technische Beratung und Werbung sowie sonstige Dienstleistungen (wie beispielsweise Marktforschung und Organisationsberatung sowie Datenverarbeitung und Datenbanken).

MERCURE-DATENBANK ÜBER DIENSTLEISTUNGEN IN DER EG

84 Vermietung beweglicher Sachen

Hierzu zählen in erster Linie Einheiten ohne ständige Mitarbeiter, die sich mit dem Vermieten beweglicher Sachen befassen, d.h. ihren Kunden für einen bestimmten Zeitraum Investitions- oder Gebrauchsgüter gegen Bezahlung zur Verfügung stellen. Diese Klasse wird in sieben vierstellige Gruppen von NACE/70 unterteilt.

85 Vermietung von eigenen Grundstücken und Gebäuden

Diese Gruppe umfaßt Einheiten, deren Tätigkeit vornehmlich im Vermieten von eigenen Grundstücken, Immobilien bzw. Wohnungen besteht.

1.7 Audiovisuelle Dienstleistungen

Zu diesem Sektor gehören die Herstellung und der Vertrieb von Filmen und Fernsehproduktionen, Filmtheater sowie Rundfunk- und Fernseheinrichtungen. Die Unternehmen werden nach folgenden NACE/70-Gruppen eingeteilt:

971-974 Audiovisuelle Dienstleistungen

Zu dieser Gruppe gehören Unternehmen, deren Tätigkeit vornehmlich in der Herstellung von Spielfilmen (nicht eingeschlossen sind Unternehmen, die überwiegend Werbefilme herstellen), im Filmverleih und -vertrieb besteht, sowie Filmtheater und Fernseheinrichtungen.

MERCURE-DATENBANK ÜBER DIENSTLEISTUNGEN IN DER EG

2. WIRTSCHAFTSVARIABLEN

Die Mercure-Datenbank umfaßt 15 in Kapitel 2.2.1 aufgeführte ökonomische Variablen. In die vorliegende Publikation wurden Angaben zu vier dieser Variablen aufgenommen, nämlich Zahl der Unternehmen, Umsatz, Bruttowertschöpfung und Zahl der Beschäftigten.

2.1 Vollständige Liste der WirtschaftsvARIABLEN

- Zahl der Unternehmen
- Zahl der örtlichen Einheiten
- Umsatz
 - davon Wert der Ausfuhren insgesamt
- Personalaufwendungen
 - davon Bruttolöhne und -gehälter
- Waren und Dienstleistungskäufe
 - davon
 - Käufe von zum Wiederverkauf bestimmten Waren und Dienstleistungen sowie übertragenen Dienstleistungen
 - sonstige Käufe von Waren und Dienstleistungen
- Sachanlagen nach Arten
- Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen
- Produktionswert
- Bruttobetriebsüberschuß
- Zahl der Beschäftigten
 - davon Zahl der abhängig Beschäftigten

Alle diese Variablen sind in dem Methodenhandbuch für die Unternehmensstatistik im Dienstleistungsbereich, Kapitel "der Globale Rahmen", Eurostat, August 1992 definiert.

2.2 Definitionen der wichtigsten WirtschaftsvARIABLEN

In diesem Kapitel werden die vier wichtigsten für alle Dienstleistungssektoren geltenden Variablen definiert. Diese Variablen sind im zweiten Teil der Publikation in den Mercure Tabellen eingeführt.

A. Zahl der Unternehmen

Das Unternehmen entspricht der kleinsten Kombination rechtlicher Einheiten, die eine organisatorische Einheit zur Erzeugung von Waren und Dienstleistungen bildet und insbesondere in bezug auf die Verwendung der ihr zufließenden laufenden Mittel über eine gewissen Entscheidungsfreiheit verfügt. Ein Unternehmen übt eine Tätigkeit oder mehrere Tätigkeiten an einem Standort oder an mehreren Standorten aus. Ein Unternehmen kann einer einzigen rechtlichen Einheit entsprechen. [ABl. L 76, 30.3.1993, S. 5]

Sektorspezifische Definitionen und Anmerkungen:

Im Sektor HORECA/RV ist die Registrierung von Beherbergungsstätten (Hotels und sonstige Beherbergungsstätten) in einigen Mitgliedstaaten nur dann erforderlich, wenn eine bestimmte Bettenzahl überschritten wird (z.B. in Dänemark bis 1988 sowie in Deutschland).

MERCURE-DATENBANK ÜBER DIENSTLEISTUNGEN IN DER EG

B. Umsatz

Der Umsatz umfaßt die vom Unternehmen während des Bezugszeitraums für den Verkauf von Waren bzw. gegenüber Dritten erbrachte Dienstleistungen in Rechnung gestellten Beträge. Der Umsatz schließt alle Steuern und Abgaben ein, die auf den vom Unternehmen in Rechnung gestellten Waren und Dienstleistungen liegen, mit Ausnahme der Mehrwertsteuer, die von der Einheit den Kunden in Rechnung gestellt wird. Nicht zum Umsatz gehören die Erlöse aus dem Verkauf von Sachanlagen. Ebenfalls nicht einbezogen werden die vom Staat oder den Europäischen Gemeinschaften erhaltenen Betriebssubventionen. [in Anlehnung an die Struktur und Tätigkeit der Industrie, S. 24]

Sektorspezifische Definitionen und Anmerkungen:

Im *Bankgewerbe* umfaßt der Umsatz die eingegangenen Zinsen und Provisionen.

Der Umsatz im *Versicherungsgewerbe* besteht aus dem Gesamtwert der Bruttoprämien (policierte Direktversicherung und Rückversicherung) sowie der Beiträge zur Rentenversicherung (sowohl für Einzelpersonen als auch Gruppen).

In einigen Untergruppen des Sektors ICOBS (Information, Kommunikation, Unternehmensdienstleistungen) können sekundäre Tätigkeiten insbesondere dann von wesentlicher Bedeutung sein, wenn die Dienstleistungen mit dem Wiederverkauf von Waren im Zusammenhang stehen (Ingenieurwesen: schlüsselfertige Übergabe von Projekten, Vergabe von Unteraufträgen; Datenverarbeitung und Datenbanken: Handel mit Hard- und Software; Werbedienste: Handel mit Medienplatzierung und Sendezeiten).

C. Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen

+	Umsatz
+/-	Vorratsveränderung
-	Waren- und Dienstleistungskäufe
+	Immobilisierte Produktion ¹⁹
=	Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen

[in Anlehnung an das ESVG, S. 200]

Sektorspezifische Definitionen und Anmerkungen:

Im *Bankgewerbe* wird die Bruttowertschöpfung durch die Nettoeinnahmen ersetzt, die sich wie folgt errechnen:

+	erhaltene Zinsen und Provisionen
-	gezahlte Zinsen und Provisionen
+	andere Einkünfte (einschließlich realisierter Kapitalgewinne oder -verluste)
-	allgemeine Ausgaben und Umfang der durch Unteraufträge vergebenen Aktivitäten
=	Nettoeinnahmen

¹⁹ Die immobilisierte Produktion beinhaltet den Wert der vom Unternehmen mit seinem eigenen Personal und für den Eigenverbrauch erstellten Anlagegüter und der vom Unternehmen selbst durchgeführten Großreparaturen [Struktur und Tätigkeit der Industrie, S. 26]

MERCURE-DATENBANK ÜBER DIENSTLEISTUNGEN IN DER EG

Im *Versicherungsgewerbe* wird die Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen wie folgt definiert:

- + eingommene Prämien und Beiträge zur Rentenkasse
- + Bruttoeinkünfte aus Portfolio-Investitionen (für technische Rückstellungen: einschließlich der Kapitalerträge von Rentenkassen)
- + erhaltene Provisionen
- eingetretene Nettoschäden
- + Kursgewinne (realisiert und nicht-realisiert), die dem technischen Konto gutgeschrieben werden (nur bei Lebensversicherungen)
- Veränderungen in der Bereitstellung von Lebensversicherungen und anderen technischen Rückstellungen
- an Vertreter zu zahlende Provisionen
- sonstige Fremdausgaben für Waren und Dienstleistungen (ohne Rückversicherer)
- = Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen

D. Zahl der Beschäftigten

Die Zahl der Beschäftigten ist der jährliche Mittelwert aller Personen, die im Unternehmen arbeiten, sowie der Personen, die außerhalb des Unternehmens tätig sind, aber zu ihm gehören und von ihm bezahlt werden. Ebenfalls eingeschlossen sind: die kurzzeitig in Urlaub befindlichen Personen, Teilzeitarbeiter, Saisonarbeiter, Auszubildende und Heimarbeiter, die auf der Lohnliste stehen.

Nicht eingeschlossen sind die Arbeitskräfte, die dem Unternehmen von anderen Unternehmen gegen Entgelt zur Verfügung gestellt wurden, Arbeitskräfte, die für Rechnung anderer Unternehmen in dem Unternehmen Montage- und Reparaturarbeiten durchführen, sowie Personen, die ihren Wehrdienst ableisten. [in Anlehnung an die Struktur und Tätigkeit der Industrie, S. 21]

Sektorspezifische Definitionen und Anmerkungen:

Im Sektor HORECA/RV wird ein Teil der Arbeitskräfte in der Statistik nicht erfaßt. Das ist darauf zurückzuführen, daß hier mehr als in anderen Dienstleistungsbranchen Familienmitglieder (in Kleinunternehmen werden diese gewöhnlich nicht als "offizielle" Arbeitskräfte betrachtet) sowie Teilzeitarbeitskräfte (die weniger als die offiziell zu meldende Zeit arbeiten) tätig sind.

MERCURE-DATENBANK ÜBER DIENSTLEISTUNGEN IN DER EG

3. QUELLEN

Die Quellen der Mercure Wirtschaftsvariablen, die in dieser Publikation präsentiert werden, sind in der folgenden Tabelle definiert. Ausgenommen sind die Bereiche Kreditinstitute und Versicherungen, deren Variablen aus Aufsichtsräten stammen.

Statistische Ämter	Name der Quelle	Statistische Einheit	Erfassungsbereich	Variablen				
				1	2	3	4	5
Belgien Institut National de Statistique	Register der Mehrwertsteuer (MwSt)	Das mehrwertsteuerpflichtige Unternehmen, d.h. physische Personen oder Rechtspersonen mit oder ohne mehrwertsteuerpflichtige Beschäftigte	Die folgenden Unternehmen sind nicht mehrwertsteuerpflichtig : • die Versicherungsunternehmen und die Versicherungsvermittler, deren Aktivitäten sich allein auf die Versicherung von Gegenständen oder Personen beziehen • die Unternehmen, die Geschäftsgebäude oder industriell nutzbare Gebäude vermieten, mit der Ausnahme von Leasing Aktivitäten. • die Produzenten von Dienstleistungen, ausgenommen medizinische- und paramedizinische Aktivitäten, der Krankenhausbereich, der juristische- und der Erziehungssektor. • die gemeinnützigen Gesellschaften • die öffentlichen Verwaltungen und Einrichtungen	X	X			X
Dänemark Danmarks Statistik	Mehrwertsteuer Register	Alle mehrwertsteuerpflichtigen Einheiten	• alle wirtschaftlichen Tätigkeiten, ausgenommen Gesundheitsdienstleistungen, soziale Einrichtungen Stadtverwaltungen, Personentransport, Bankwesen, Versicherungen und der Erziehungsbereich. • Die Einheiten mit einem Umsatz von 10 000 DKR oder weniger sind nicht mehrwertsteuerpflichtig	X	X	X		X
Bundesrepublik Deutschland Statistisches Bundesamt (StBA)	Register für die Umsatzsteuer (alle zwei Jahre)	Das Umsatzsteuerpflichtige Unternehmen	Die Unternehmen mit einem Umsatz über 20 000 DM.	X	X			
	Sozialversicherungsregister	Alle Sozialversicherungspflichtige Personen	Ausgenommen Beamte, unabhängige Beschäftigte und Familienhilfen				X	
	Erhebung im Einzelhandel und Großhandel	Das Unternehmen	Die Unternehmen mit einem Umsatz über 1 000 000 DM (Großhandel) und 250 000 DM (Einzelhandel)	X	X	X	X	X
Griechenland National Statistical Office of Greece	Zensus der Industrieproduktion, des Handwerks und des Handels (1988)	Einrichtungen : wirtschaftliche Einheiten an einem Ort, an dem eine oder mehrere Personen beschäftigt sind, mit einer einzigen Geschäftsführung	Ausgenommen das Handwerk, der Straßenhandel und Heimwerker					X

Beschreibung der in der Tabelle benutzten Variablen:

1. Zahl der Unternehmen
2. Umsatz
3. Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen
4. Zahl der Beschäftigten
5. Sonstige.

MERCURE-DATENBANK ÜBER DIENSTLEISTUNGEN IN DER EG

Statistische Ämter	Name der Quelle	Statistische Einheit	Erfassungsbereich	Variablen				
				1	2	3	4	5
Spanien Instituto Nacional de Estadística (INE)	Zensus der örtlichen Einheiten (1980)	Die örtliche Einheit					X	X
	Strukturerhebung der Beherbergungsbetriebe	Die örtliche Einheit			X			
	Erhebung im Handel (1988)	Das Unternehmen		X	X		X	
	Örtliche Einheiten Zensus (1990)	Die örtliche Einheit	Ausgenommen Personen- und Güterstraßenverkehr	X			X	
	Erhebung im Transportsektor	Das Unternehmen	Daten für Straßenverkehr	X			X	
	Comptabilité Nationale	Das Unternehmen				X		
Frankreich Institut National de la Statistique et des Etudes Economiques (INSEE)	Jährliche Unternehmenserhebung (EAE), auf harmonisierter Basis von INSEE (Handel und ICOBS) und dem Ministère des Transports et de la mer (Transport).	Das Unternehmen	<ul style="list-style-type: none"> • Nicht alle Sektoren • Alle Unternehmen, die 20 oder mehr Leute beschäftigen für EAE Handel und Dienstleistungen (Rückgewinnung, Reparatur, Hotels, Restaurants, Cafés, Unternehmensdienstleistungen). Die anderen Unternehmen werden probeweise befragt. • Alle Unternehmen für EAE Transport, die 10 und mehr Leute beschäftigen. Die kleineren Unternehmen können entweder im ganzen oder teilweise untersucht werden. 	X	X	X	X	X
Irland Central Statistics Office (CSO)	Bevölkerungs-Register						X	
	Dienstleistungs - Register (1988)	Das Unternehmen	<ul style="list-style-type: none"> • Ausgenommen der Finanzbereich und die öffentliche Hand • Die Variable "Umsatz" gilt für 1987, der Zahl der Beschäftigten für 1988 		X		X	
Italien Istituto Centrale di Statistica	Örtliche Verwaltungen (1982-1986)	Das Unternehmen	Zahl der Unternehmen (licences accordées) im Einzelhandel.	X				
	Jährliche Erhebung des Bruttosozialprodukts	Das Unternehmen	Unternehmen mit 20 oder mehr Beschäftigten. ISTAT Schätzungen für kleinere Unternehmen.	X	X	X	X	X
Luxemburg Service Central de la Statistique et des Etudes Économiques (STATEC)	Mehrwertsteuer Register	Das Unternehmen	Register auf der Basis der jährlichen MwSt-Deklarationen	X	X			
	Erhebung in Handel (unregelmäßig)	Das Unternehmen						X
	Erhebung in HORECA (unregelmäßig)	Das Unternehmen		X	X	X	X	X
	Unternehmensdienstleistungen (unregelmäßig)	Das Unternehmen		X	X	X	X	X

Beschreibung der in der Tabelle benutzten Variablen:

1. Zahl der Unternehmen
2. Umsatz
3. Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen
4. Zahl der Beschäftigten
5. Sonstige.

MERCURE-DATENBANK ÜBER DIENSTLEISTUNGEN IN DER EG

Statistische Ämter	Name der Quelle	Statistische Einheit	Erfassungsbereich	Variablen				
				1	2	3	4	5
Niederlande Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS)	Jährliche Erhebungen zum Dienstleistungssektor	Das Unternehmen oder die örtliche Einheit, falls das Unternehmen durch verschiedene Aktivitäten gekennzeichnet ist.	Die Erhebung wird probeweise geführt	X	X	X	X	X
Portugal Instituto Nacional de Estatistica	Jährliche Erhebung in Hotels	Die örtliche Einheit			X		X	X
	Unternehmensregister	Das Unternehmen, das mehr als ein Jahr existiert		X				
	Arbeitsministerium - Register	Das Unternehmen					X	
Vereinigtes Königreich Central Statistical Office (CSO)	Erhebung im Handel und Dienstleistungssektor	Das Unternehmen oder die örtliche Einheit, falls das Unternehmen durch verschiedene Aktivitäten gekennzeichnet ist	Vierteljährliche Erhebung zu den Investitionen im Baugewerbe, Einzelhandel, Straßentransport und Finanzsektor.	X	X			X

Beschreibung der in der Tabelle benutzten Variablen:

1. Zahl der Unternehmen
2. Umsatz
3. Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen
4. Zahl der Beschäftigten
5. Sonstige.

TABLE OF CONTENTS

PREFACE	37
INTRODUCTION	39
1. Statistical programme on services statistics.....	39
2. Presentation of the publication.....	40
 I. OVERVIEW ON MARKET SERVICES IN THE EUROPEAN COMMUNITY	41
Analysis by branches	
Introduction	43
1. Trends in the services sector in the European Community, the United States and Japan.....	44
2. Importance of services in the European Community	45
2.1 Market services	45
2.2 Non-market services	45
3. Market services by branches	46
3.1 Distributive trade	46
3.2 HORECA sector	47
3.3 Transport	48
3.4 Communications.....	49
3.5 Financial sector	49
3.6 Other market services	50
 MERCURE - Data base on services in the EC	
Introduction	51
1. Activities covered	51
1.1 Trade	51
1.2 HORECA/ TA	52
1.3 Transport activities	53
1.4 Credit institutions.....	54
1.5 Insurances	54
1.6 Information, communication, other business services	55
1.7 Audiovisual services.....	55
2. Economic variables	56
2.1 Exhaustive list of economic variables.....	56
2.2 Definitions of the main economic variables	56
A. Number of enterprises.....	56
B. Turnover	57
C. Gross value added at market prices	57
D. Number of persons employed	58
3. Sources.....	59

TABLE OF CONTENTS

I.1 GRAPHICS	93
II. STATISTICAL DATA	113
II.1 Distributive trade	115
II.2 HORECA/ TA	177
II.3 Transport activities	219
II.4 Credit institutions	279
II.5 Insurances	303
II.6 Information, communication, other business services	327
II.7 Audiovisual services	379
III. APPENDICES	395
1. Abbreviations and symbols	399
2. Bibliography	400
3. Conversion rates	403

P R E F A C E

Services: Annual Statistics 1990 describes the structure and evolution of service industries in the European Community in the period from 1980 to 1990.

The data on service enterprises collected by Eurostat under the Statistical Programme is published for the second time in this volume. The first publication, *Some Statistics on Services - 1988*, was released in 1991 in two volumes. As from now on, the business statistics on services will be published annually.

The majority of the data was collected and transmitted to Eurostat by national statistical institutes and several national administrations of the Member States on a voluntary basis.

This publication has been prepared by Eurostat, unit D4 "Services and Transport", headed by Mr. M. Lancetti. However, the views expressed are those of the authors and do not necessarily reflect the opinion of the Commission.

Luxembourg, June 1993.

For any information on the statistics in this publication, please contact Eurostat - D4:

J. D. Guinoiseau	Tel.: 43 01 3 38 86
M. Loos	Tel.: 43 01 3 37 70
	Fax: 43 01 3 47 71

Supervision:	A. van Haasteren, B. Comby
Technical editing:	C. Gengler
In collaboration with:	A. Heinonen, C. Casin (Analysis), N. Jaisson (Trade), A. Föhr (HORECA/TA), M. Segura (Transport), V. Féminis (Financial services), N. Eliopoulos, N. Nei (ICOBIS), C. Simon Lacroix (Audiovisual services)

INTRODUCTION

I. STATISTICAL PROGRAMME ON SERVICE STATISTICS

The compilation of EC business statistics on services is based on a Council Decision 92/326/EEC establishing a two year programme (1992 to 1993) for the development of European statistics on services.¹ Designed to meet the information requirements of European and national institutions and of the business community, the objectives of the programme are:

- * to set out a European reference framework for statistics on services,
- * to establish a European statistical information system for services,
- * to promote and support harmonisation of statistics on services in the EC States.

In order to achieve these objectives, the EC Member States are obliged to supply the Commission with existing statistics on services and information concerning the methodological framework used for collecting such statistics. The measures, taken by Eurostat in order to achieve the above mentioned objectives, are the following.

- * Methodological Manual of Statistics on Service Enterprises including general and sectoral framework has been drawn up. It is used as the basic harmonisation tool for the development of official European statistics on services.
- * In order to facilitate the data dissemination, a statistical information system, Mercure, has been set up. The development of the database is a continuous process. The ultimate aim is to extend the coverage of the Mercure to an uniform set of harmonised data on all service industries in all EC States. In order to improve the current data availability, pilot surveys has already been or are being carried out in several service sectors. These surveys will supply preliminary data for services not yet covered and prepare the way for regular data collection.
- * A project on national methodologies in data collection for services (Mercure Sources) in order to promote the harmonisation has been launched. The study has been carried out on trade, tourism and transport, and will be extended to all service sectors in the near future. This "Meta database" will allow all the users of statistics on services to compare and analyse better the Mercure data.

¹ OJ L 179, 1.7.1992, p. 131.

INTRODUCTION

II. PRESENTATION OF THE PUBLICATION

Services: Annual Statistics 1990 presents the structure and development of service industries in terms of national accounts and business statistics on services. The publication consists of two parts.

The first part contains a verbal and graphical presentation of the evolution of service industries at international, EC and national level. The analysis concentrates mainly on gross value added and employment in terms of national accounts. The services are treated as a whole and also by following sectors:

- * Distributive trade
- * HORECA (hotels, restaurants and cafes)
- * Transport
- * Communication
- * Financial services
- * Other market services.

The general methodology used in the second part, is presented in the first part of the publication including definitions of activities and main economic variables (common to all sectors) covered, and data sources.

The second part includes statistical tables on service enterprises. The tables are presented primarily according to following sectors and secondly in two different series (A and B):

- * Trade
- * HORECA/TA
- * Transport activities
- * Credit institutions
- * Insurances
- * ICOBS (information, communication, other business services)
- * Audiovisual services.

Tables in series A are similar in all service sectors. They cover four variables (number of enterprises, turnover, value added and number of persons employed) in 1980 and 1985-1990, derived from Eurostat's database on service enterprises, Mercure.

Tables in series B include sector specific variables. The definitions of these variables are given in the introduction to each sector concerned.

**OVERVIEW ON MARKET SERVICES
IN THE EUROPEAN COMMUNITY**

INTRODUCTION

The great changes taking place in today's world, and particularly in Europe, are closely linked to macroeconomic changes and the services sector is the main agent of the change. For employment as well as for value added, the growth in services cannot be compared to any other sector in the economy.

In 1990, according to national accounts, services contributed 63% (2,870 billion ECU) to the Community's total Gross Domestic Product (GDP), evaluated at 4,400 billion ECU. Services accounted for 60% of the total employment. They employed 80 million people out of the total workforce of 133 million in the EC Member States.

The services sector is inherently difficult to define, having variously been called intangible, invisible and the opposite of the goods sector. Whenever an attempt at identification is made, however, the continuous creation of new service activities introduces a transitory element into the definitions adopted.

In national accounts, services are divided into two categories:

- **Market services:** i.e. services which can be the object of purchases and sales on the market and which are produced by a unit whose resources are mainly derived from the sale of its output.²

Market services include the following branches:

- Distributive trade
 - HORECA sector (hotels, restaurants and cafes)
 - Transport
 - Communications
 - The financial sector
 - Other market services
- **Non-market services:** i.e. domestic services produced for themselves by households as employers of paid domestic staff and collective services, i.e. those provided without charge, or with a nominal charge, to the community as a whole or to particular groups of households.³

Services are analysed through two main economic variables in this chapter:

- *Gross value added at market prices:* i.e. the difference between the value of actual output and the value of intermediate consumption. It is recorded exclusive of value added tax (VAT).⁴
- *Total employment:* the occupied population covers all persons engaged in same kind of activity (in the national accounting sense) whether these persons are civilians (employees, self-employed and unpaid family workers) or military personnel (whether resident or non-resident, provided that they work for resident producer units).⁵

In this chapter, services are presented through seventeen graphs in order to appreciate:

- the economic importance of services compared to other sectors (Graphs 1-3)
- the structure and evolution of market-services in the European Community (Graphs 4-17)

² European System of Integrated Economic Accounts. 1979 p. 42.

³ European System of Integrated Economic Accounts. 1979 p. 45.

⁴ European System of Integrated Economic Accounts. 1979.

⁵ European System of Integrated Economic Accounts. 1979.

ANALYSIS BY BRANCHES

1. TRENDS IN THE SERVICES SECTOR IN THE EUROPEAN COMMUNITY, THE UNITED STATES AND JAPAN ⁶

- Value added

In 1990, the **services sector** exceeded 60% of the EC's total GDP. In the USA the services sector represents a larger share of GDP (approximately 69%), whereas in Japan the share of services is lower (approximately 58%). Between 1980 and 1990, the growth of the services sector in the production structure of Europe has been less pronounced than in the United States and more than in Japan, with an average growth rate of 2.79%, 2.85% and 2.75% respectively.

The slump in the **industrial production** due to the oil crisis in 1980-1982 was more marked in the EC and the USA than in Japan, where the growth continued without real interruption. Although the share of industry is still high in the European Community accounting for roughly 30% in Greece, Denmark and France, and close to 40% in Germany, Spain, Ireland and Portugal, its share declined in all the Member States. Industry's GDP share is growing steadily in Japan, which appears to be the most industrialised region of the three. Industry accounts for 36% of GDP in the European Community, 30% in USA and 40% in Japan.

The relative economic importance of **agriculture** has decreased in the last years. In 1990, European agriculture represented 3.1% of the GDP. The share of agriculture in total value added varies among the Member States, ranging from 1.1% for the United Kingdom to 15.7% for Greece.

- Employment

The **services sector** employs 60% of the total workforce in the EC (133 million people). Between 1980 and 1988, the Community created 1.5 million new jobs per year, while in the United States the growth was more spectacular, with an average of almost 2 million new jobs annually, for the same period. Japan followed the same favourable trend. This growth compensates for the lost of employment in agriculture and industry.

Over the last few years, the **industry** has employed 32% of the total workforce in the EC, 22% in USA and 33% in Japan. Employment in industry in the EC fell steadily during the beginning of the 1980s and only started to stabilise at the end of the decade. In Japan, meanwhile, there was an almost continuous rise in industrial employment while the situation remained stable in the United States after a rapid expansion in 1984.

The share of **employment in agriculture** has decreased in the three areas. In the last years its relative proportion of total employment has been in the European Community 6.0%, in USA 2.7% and in Japan 10.3% of the total employment. Employment in agriculture in the European Community ranges from 2.1% in the United Kingdom to 23.8% in Greece.

⁶ Graphs 1, 2.

ANALYSIS BY BRANCHES

2. IMPORTANCE OF SERVICES IN THE EUROPEAN COMMUNITY ⁷

The **value added of services represented approximately 63% (2,870 million ECU) of the total value added** in the European Community in 1990. The growth of value added in services has been the most rapid compared to other sectors. Value added of services accounts for more than 50% for all the Community Member States.

The total employment in services increased by 12.6% between 1985 and 1990. **There are six countries where the total share of services is 65% or more:** Belgium 70%, the United Kingdom 69%, the Netherlands 67%, Denmark 67%, Luxembourg 66% and France 65%. On the other hand, there are four countries where the services sector is below the Community average: Germany 58%, where the industrial sector is strongest amongst than in the rest of the Member States, Spain and Ireland 57%, and Portugal 47%.

2.1 Market services

Most of the Member States **market services contribute between 40% and 50% to the country's GDP**. In two Member States the value added in market services exceeded 50% of country's GDP in 1990: Luxembourg (58%) and Belgium (51%). On the other hand, in Greece (39%) and Spain (42%) the proportions are lowest.

Market services accounted for more than half of the total employment in 1990 in two countries: Luxembourg (52%) and the Netherlands (51%). In Portugal the share was the lowest (29%), though a considerable growth from 1989 was experienced.

2.2 Non-market services

Denmark is the only country in which the value added of non-market services exceeded 20% of GDP, at approximately 21%, followed by Greece and France with 17%. In the rest of the Member States the GDP share is less than 15%, for instance, in Luxembourg and Portugal, the GDP share is 10% and 11% respectively.

Non-market services represented for two countries more than a quarter of the total employment in 1990: Denmark and France with 32% and 25% respectively. In the rest of the Member States, except for Luxembourg (14%), **non-market services employed between 15% and 22% of the total labour force**.

⁷ Graphs 3, 4, 5.

3. MARKET SERVICES BY BRANCHES

3.1 Distributive trade ⁸

Distributive trade represented in **13% in 1990 (555 billion ECU) of the Community's GDP and 14% (19 million people) of total employment in the EC (133 million people)**. Distributive trade is the most important sector in market services. In 1990, distributive trade represented 23% of value added and 25% of employment in market services.

4.2 million enterprises in the EC are involved in distributive trade. They represent more than **30% of all the enterprises in the EC (12.6 million)**. The percentage varies considerably for the different Member States, ranging from about 20% in Denmark and Belgium to 40% in Portugal and Greece.

In the 1980s, trade experienced both upward and downward trends which all, however, were quite modest.

- *Value added*

According to national accounts more than 80% of EC's total value added in distributive trade is made up by four countries: Italy 22%, France and Germany 20% respectively, and the United Kingdom with 18% ⁹.

Distributive trade accounts for an important part of national economies. This is particularly true for Portugal, Greece and Italy where distributive trade accounts for 48%, 35% and 34% respectively of total value added of market services. For the rest of the Member States the percentage is between 21% and 31%.

- *Employment*

About 74% of the EC's total employment in distributive trade is made by four countries: the United Kingdom, Germany and Italy (approximately 20% in each country), and France (16%) - alone these countries employ 14.2 million people.

Distributive trade employs a large share in the workforce in all the Member States. In 1990, it represented 51% of employment in market services in Portugal, 44% in Ireland and 41% in Spain. In the rest of the Member States the percentages vary between 30% and 40%.

⁸ Graphs 6, 12.

⁹ 1989 figure.

ANALYSIS BY BRANCHES

3.2 HORECA sector¹⁰

The hotels, restaurants and cafes sector can be seen as a consistent and major source of employment and income of the Member States. It is constituting a significant part of the less clearly defined domain of tourism.

Tourism is in fact a complex phenomenon which can not be assigned to one sector only. It represents a demand for goods and services which cross a wide range of sectors.

Implying a supply-side approach the sector HORECA can not be identical with tourism. The relationship between the two domains is described best in saying that to a significant extent they are overlapping. Despite the differences in perspective it can be stated, that the knowledge of HORECA is essential for whatever analysis of tourism activities is required.

It is a common feature for HORECA and tourism, that compared to other parts of the economy, investments in the sector are constantly increasing. The HORECA industry is still on an upswing and seems to be less intensively affected by an in general slowing economy and signs of an international recession than other domains. Accordingly it can be seen as an increasingly valuable element of the national and European economies.

For all the Member States strong seasonal fluctuations in the use of hotels and other forms of lodging can be noted, this is particularly pronounced in Spain, Portugal and Greece.

The HORECA sector experienced a positive development during the second half of the eighties. However, in the last years tourism in the Mediterranean countries has decreased, due to increasing competition from the North EC countries and non-european countries.

- *Value added*

Five countries together represent approximately 93% of the EC's total value added within this sector: Italy 23%, France 22%, Spain 19% and the United Kingdom and Germany 15%.

The HORECA sector is very important in countries like Spain, Portugal and Italy for which this sector represented 13%, 8% and 6% respectively of market services in 1990. However, in Denmark and Germany the value added of this sector is lower than 3% in market services.

- *Employment*

The country with the highest share of the EC employment in the HORECA sector is the United Kingdom with 28%, followed by Italy and Germany 17%, and Spain and France 14%.

As a share of total employment in market services, the HORECA sector represents 16% for Spain, 14% for Portugal and Ireland, and 12% for the United Kingdom. In the rest of the Member States, the HORECA sector represents less than 10% of the employment in market services.

Employment rates show wide seasonal variations and non registered work during the peak-season is not uncommon.

HORECA employment fell in Spain in 1990 due to the tourism crisis, however, the employment increased in the rest of the countries with the exception of Ireland where the employment remained stable.

¹⁰ Graphs 7, 13.

3.3 Transport¹¹

The Single Market is expected to have accelerating effects on the transport sector. The anticipated growth rates for transport services until the end of the century are high. The prospects for goods transport as well as for passenger transport are clearly positive.

The transport sector represents approximately **5% of the Community GDP** and approximately **5% of total employment**. Road, air, rail and sea transport are being liberalised but progress has been uneven. The EC has one of the densest transport networks in the world and it is a vital service to other economic activities.

EC directives increasing the level of liberalisation in the transport sector, technological developments, the harmonisation of regulations and concern for environment will modify the structure of the transport sector. Increasing the competition will result in more efficient and dynamic operators and provide a better service for the consumers.

- *Value added*

Four countries together represent approximately 80% of the EC's total value added of this sector. France has the highest percentage with 23%, followed by Germany 20%¹², Italy 19% and the United Kingdom 18%¹³.

Transport sector represents in Denmark 18% of the total value added in services and 14% in Greece. In the rest of the Member States the percentage is lower, for instance, in Germany and in Luxembourg, the transport sector represents 7% and 6% respectively.

- *Employment*

Italy has the highest share of the EC's total employment in transport services (22%), followed by the United Kingdom and Germany with 19%. France occupies the fourth position with 16% of the total. In countries like Belgium, Denmark, Portugal and Luxembourg the percentage is less than 5% of the EC's total employment in this sector.

In Italy, the United Kingdom and Germany the transport sector employed more than a million people in each country in 1990. However, transport employment in the United Kingdom in 1990 (1,043,000 persons) is lower than in 1980 (1,139,000 persons).

In Denmark the transport employment represents 15% of the total employment in market services. For the rest of the Member States the percentage varies between 8% and 12%.

¹¹ Graphs 8, 14.

¹² 1989 figure.

¹³ 1989 figure.

3.4 Communications ¹⁴

Communications is one of the most important sector for the achievement and success of the Single Market since these services constitute the basis for the revolution in information services.

The communications sector is the smallest services sector. It accounts for approximately 2% of EC's total GDP and employment. Within market services, communication represents **4% of value added and 3% of employment**.

The importance of the communication sector has been growing extremely rapidly during the last two decades. The figures show that the sector achieved increase in both employment and value added. Its rate of growth in value added from 1980 to 1990 was the highest of all the sectors at 125%, with annual average of 12%.

- *Value added*

Three countries dominate this sector in the European Community: Germany, France and the United Kingdom covering between them more than 75% of the EC value added within the communications sector. The rest of the countries contribute less than 5% to the EC's total value added (except Italy 12%).

In Portugal this sector represents the highest relative share of total value added in market services with 7% compared with other Member States, followed by the United Kingdom with 6%. On the other hand, Luxembourg occupies the last position in terms of value added with 3%.

- *Employment*

Germany, France and the United Kingdom dominate this sector with more than 65% of the EC's total employment within this sector.

In all the Member States communication employs between 3% and 6% of the total labour force in market services. Ireland has the highest percentage 6%, followed by Denmark with 5%. On the other hand, Luxembourg occupies the last position 3%.

3.5 Financial sector ¹⁵

The financial sector is an increasingly important part of the Community economy. In terms of value added it accounts for about **7% of GDP for the EC**, while in employment terms it **provides over a million jobs** - or about 2% of the EC total.

Financial services also provide a major input into the rest of the Community economy, with nearly half of the total profits earned by credit and insurance institutions being reinvested in other industries.

The absolute data reveal the unusual nature of this sector, which produces high value added with few jobs. The graph shows a growth in terms of value added and employment, but for the latter the growth was more moderate. In terms of value added and employment we can appreciate a general growth in all the Member States, however, the employment in Spain reflected a drop in 1989 and in 1990, and in other countries employment has stabilised.

¹⁴ Graphs 9, 15.

¹⁵ Graphs 10, 16.

ANALYSIS BY BRANCHES

The banking concentration has been very high. In Luxembourg, for instance, the number of enterprises or the gross value added is very high in relation to the size of the country and population, however, approximately 80% of the banks are foreign.

- *Value added*

One country, the United Kingdom, covers 40% of the sector's total value added in the EC. London is the main financial centre in Europe, hence in the United Kingdom this sector is the most developed. The second largest producer of financial services is Germany with 21% followed by France and Italy.

In Luxembourg, financial services is a major service sector: it accounts for 46% of country's value added in market services. In the United Kingdom this sector represents 30% of the value added in services. On the other hand, in Denmark financial services represent only 7% of market services.

- *Employment*

The United Kingdom occupies the first position of the EC's total employment in financial services with 28%, followed by Germany with 21%, France and Italy with 14% and 12% respectively.

It is in Luxembourg in which the financial services occupy the first position with 17% of the total employment in market services in comparison with the other Member States, followed by Denmark with 11%. Italy occupies the last position with 4%.

3.6 Other market services ¹⁶

This sector covers such diverse activities as business services, computer, education and market health services, and research and development. In general, the sector has experienced the fastest growth over the past two decades compared to other market services.

The expansion is at least partly a consequence of the residual nature of this branch, though all the new service activities not fitting into the definitions of other branches, are included into this branch.

- *Value added*

Four countries represent around 85% of the EC's total value added. Germany with more than 30%, followed by France with 25%, Italy with 17% and the United Kingdom with 15%.

In Denmark, other market services cover more than half of the value added in market services. This sector is very important in France with 45% while in the rest of the EC countries, the proportion varies between 15% and 40%.

- *Employment*

The United Kingdom has the highest percentage 25% of the EC's total employment within other market services, followed by Germany with 20% and France and Italy with 17% each one.

In Spain (24%), Portugal (13%) and Ireland (16%) the relative importance of employment for this sector is somewhat lower in comparison with other Member States, and for instance, Belgium (38%) and United Kingdom (34%).

¹⁶ Graphs 11, 17.

INTRODUCTION

Mercure is a database on annual structural statistics on services in the European Community. The statistical unit is the enterprise. The database was set up in 1988. At the moment, the aggregated data is collected annually mainly from national statistical institutes.

The objectives of the Mercure information system is to provide users with statistical information on services which is as harmonised as possible at the European level.

Mercure covers all market service activities in the EC States. Included are 15 economic variables which were selected by the Group of Users of Service Statistics. In addition, four of the variables were given special priority (number of the enterprises, turnover, value added and number of persons employed).

1. ACTIVITIES COVERED

The enterprises are classified according to their principal activity but may be engaged in one or more activities. The method of determining principal activity varies between countries. Most commonly used variables in determining the main activity are value added, turnover and employment.

The activities are classified according to an activity nomenclature. In the enterprise data of this publication and in Mercure database, NACE/70¹⁷ is usually employed. However, after its introduction several new service industries have emerged. In order to facilitate the follow-up of these new industries, a more detailed classification is needed.

EC's new activity classification, NACE Rev.1¹⁸, will be wholly introduced to service statistics in the near future. The transition has already started: in some sectors (credit institutions and insurance) NACE Rev.1 is already applied, while in some sectors (communication and computer services) a more detailed breakdown provided by NACE Rev.1 has been incorporated into NACE/70.

Within services, seven major sectors are distinguished. The activities covered by these sectors are described in the following chapters, mainly on 2-digit level of NACE.

1.1 Trade

The distributive trade comprises enterprises principally engaged in purchase and resale of products without further processing. Main industries are wholesale trade, retail trade, agents and repair of personal and household goods. In the wholesale and retail trade, remuneration comes via the trade margin, i.e. the difference between the purchase and the sales price. However, agents are remunerated by a commission, because they neither purchase or resell, since they do not own the goods they handle. The enterprises are classified according to following NACE/70 classes.

¹⁷ NACE, 1970 version.

¹⁸ OJ L 293, 24 October 1990.

61 Wholesale distribution

Included are units primarily engaged in the resale of goods in their own name to retailers, other wholesalers, manufacturers or to other major users. The goods can either be resold in the same condition or after undergoing, for example, packing or repacking. Wholesale distribution is broken-down into nine 3-digit groups according to range of goods.

62 Dealing in scrap and waste materials

This class covers units primarily engaged in collecting, breaking, sorting and/or compressing used commodities and waste materials. The class includes a breakdown into two groups according to type of scrap and waste.

63 Agents

Comprises units primarily putting buyer and seller into contact with one another and/or effecting transactions for the principal's account. The class is divided into nine groups according to range of goods.

64/65 Retail distribution

Includes units primarily engaged in resale on their own name to households or other small-scale users. The goods can either be resold in the same condition or after undergoing, for example, packing or repacking. The class is broken-down into 12 groups according to range of goods.

67 Repair of consumer goods and vehicles

This class includes repair of cars, motor cycles, bicycles, shoes, electrical household goods, watches, jewellery and other consumer goods and vehicles. The class is divided into five 3-digit groups of NACE/70.

1.2 HORECA/TA

The HORECA/TA sector covers enterprises whose principal activity is to operate hotels and other forms of lodging (HO), restaurants (RE), cafes (CA) and travel agencies (TA). As a service industry, the HORECA/TA sector mainly provides services for tourists. However, it does not provide services solely for tourists, nor is it the only sector supplying such services. 'HORECA/TA' and 'tourism' are overlapping to a significant extent, nevertheless they are by no means identical. The enterprises in this sector are classified according to following NACE/70 classes.

66 Hotels and catering

This class covers units primarily selling meals and/or drink for consumption on the premises, or in providing overnight accommodation against payment, possibly together with meals. Units engaged in both of these activities, should, in principle, be classified as hotels. This class is broken-down into seven 3-digit groups of NACE/70.

771 Travel agents

Units primarily engaged in arranging transport, reservations, ticketing, accommodation, etc. to travellers on behalf of other enterprises.

1.3 Transport activities

The transport sector covers enterprises primarily engaged in transport of goods and/or passengers on land, inland water, sea and air. Also included are supporting activities to transport, freight brokers, storage and warehousing. The enterprises in this sector are classified according to following NACE/70 classes.

71 Railways

Units primarily transporting goods and passengers by rail. Also included are the equipment and facilities required for carrying out this activity, including private branch lines.

72 Other land transport

Comprises units engaged primarily in regular or irregular transportation of goods and passengers on land by other means than by rail. Included are, for example, underground, tramways, buses, taxis, chauffeur driven hire cars, road haulage and conveyance via pipeline. This class is divided into five groups according to mode of transport.

73 Inland water transport

This class covers units primarily transporting passengers and goods on rivers, canals, lakes, lagoons and within river ports, and operators of tugs and push boats on inland waterways.

74 Sea transport and coastal shipping

Comprises units transporting passengers and goods in sea-going and coastal vehicles, and operators of sea-going tugs. The class is broken-down into two groups: sea transport and coastal shipping.

75 Air transport

Units engaged in the transport of passengers and goods by air on scheduled or charter services.

76 Supporting activities to transport

Included are units without themselves transporting passengers or goods, but are providing supporting services to units engaged in transport, e.g. operation and upkeep of inland waterways, river and sea ports, pilotage, operation of lighthouses, airports and airfields. The class is divided into four groups according to whether the services are provided for land, inland water, sea transport and coastal shipping, or for air transport.

772 Freight brokers and other agents facilitating the transport of passengers or goods

This group comprises units acting as middlemen in transport operations, e.g. forwarding, customs, shipping and air freight agents, and freight and ship brokers.

773 Storage and warehousing

Included are units engaged in warehousing of goods of all kinds, e.g. in refrigerated depots and furniture repositories.

1.4 Credit institutions

This sector covers enterprises principally collecting, converting and allocating financial resources. Excluded are enterprises primarily engaged in insurance, pension funding or compulsory social security. The banking activity varies between countries, there are plenty of different trades which are more or less important depending on the country. The enterprises in this sector are classified according to following NACE Rev.1 division and group.

- 65 Financial intermediation, except insurance and pension funding
- 651 Monetary intermediation includes central banking (NACE 6511: Central banks, Official exchange administrators) and other monetary intermediation (NACE 6512: commercial, merchant and industrial banks, and other companies dealing with monetary funds).
- 652 Other financial intermediation comprises units engaged in financial leasing, building societies, Housing Finance Agency, credit cooperations, investment companies, etc.
- 671 Activities auxiliary to financial intermediation

Included are administration of financial markets, security dealers, stockbrokers, money brokers, etc.

1.5 Insurances

Insurance activity is characterised by the diversification of risks and allocation of financial resources. There are two main types of insurance: life insurance and pension funding, and non-life insurance. Reinsurance is integrated into other insurance sectors. The objective of reinsurance is distribution and compensation of mainly large risks.

In the life insurance and pension funding, where the insured events occur in the long-term, the activity of the companies is to invest the funds received as premiums to the policy holder's best advantage. Pension funds' main purpose is the provision of pension, on survival to a specified retirement age. Life insurance can be based on "in case of death" capital, on on-survival pensions or mixed contracts.

The basic principle of non-life insurance is the "mutualization" of risks: the individual risks are turned into collective risks, transferred by a wide range of insured persons or institutions.

The enterprises are classified according to following NACE Rev.1 division and group.

- 66 Insurance and pension funding, except compulsory social security

This activity covers units primarily providing life insurance and reinsurance with or without substantial saving elements (NACE 6601), retirement incomes (NACE 6602) or insurance and reinsurance on non-life business, e.g. accident, fire, health and property (NACE 6603).
- 672 Activities auxiliary to insurance and pension funding

Covers units involved in or closely related to insurance and pension funding: insurance agents, insurance risk and damage evaluators, etc.

1.6 Information, communication, other business services

This sector comprises heterogeneous group of different service producers. Included are enterprises engaged primarily in communication, real estate transactions, rental and business services. The enterprises are classified according to NACE/70.

79 Communication

Comprises units primarily engaged in postal services (national posts and other couriers): collecting, picking-up, transporting and delivering mail, packages, etc. Also included is telecommunication: transmission of sounds, images, data or other information via cables, broadcasting, relay or satellite.

833-834 Real estate transactions (except letting of real estate by the owner)

Comprises dealers in real estate (NACE 833): buying of land, buildings or parts thereof in their own name and for their own account, and house and estate agents (NACE 834): units acting as agents in purchase, sale or leasing of land, and in purchase, sale, construction or leasing of buildings or parts thereof, and which accept no liability and work for the third parties.

835-839 Business services

These classes comprise producers of services mainly provided to enterprises: legal, accounting, technical and advertising services, and other business services (e.g. market research and management consulting, and computer services).

84 Renting, leasing and hiring of movables

Includes units primarily engaged in renting, leasing or hiring of movable assets without permanent staff, i.e. placing capital or consumer goods at the clients disposal against payment and for a specified period of time. This class is divided into seven 4-digit groups of NACE/70.

85 Letting of real estate by the owner

Comprises units primarily letting their own land, buildings or parts thereof.

1.7 Audiovisual services

This sector comprises the production and distribution of motion pictures and television works, cinemas and radio and television services. The enterprises are classified according to following NACE/70 groups.

971-974 Audiovisual services

Included are units primarily engaged in film production (except units primarily producing advertising films), film distribution, cinemas and television services.

2. ECONOMIC VARIABLES

The Mercure database covers 15 economic variables listed under chapter 2.2.1. This publication includes data on four of these variables: number of enterprises, turnover, value added and number of persons employed.

2.1 Exhaustive list of economic variables

- Number of enterprises
- Number of local units
- Turnover
 - Of which, value of total exports
- Labour costs
 - Of which, gross wages and salaries
- Purchases of goods and services
 - Of which,
 - Purchases of goods and services for resale, and for the further provision of services
 - Other purchases of goods and services
- Tangible investments
- Gross value added at market prices
- Value of production
- Gross operating surplus
- Number of persons employed
 - Of which, number of wage and salary earners

These economic variables are defined in the Methodological manual of statistics on services enterprises, chapter "General Framework", Eurostat, August 1992.

2.2 Definitions of the main economic variables

Four main priority variables in Mercure are presented in this chapter and will be introduced in the Mercure tables in the second part.

A. Number of enterprises

The enterprise is the smallest combination of legal units that is an organisational unit producing goods or services, which benefits from a certain degree of autonomy in decision-making, especially for the allocation of its current resources. An enterprise carries out one or more activities at one or more locations. An enterprise may be a sole legal unit. [OJ L 76, 30.3.1993, p. 5]

Sector specific definitions and comments:

In the *HORECA/TA* sector, a registration of accommodation establishments (hotels and other forms of lodging) is required in some member states only when a certain number of beds is exceeded (e.g. in Denmark until 1988 and in Germany).

B. Turnover

Turnover comprises the total invoiced during the reference period. This corresponds to market sales of goods and services supplied to third parties. Included are all duties and taxes on the goods and services invoiced by the unit, except for VAT invoiced by the unit vis-à-vis its customer. Excluded are sales of fixed assets and operating subsidies received from public authorities or the EC. [adapted from Structure and Activity of Industry, p. 24]

Sector specific definitions and comments:

In the *banking* sector, the turnover consists of interests and commissions received.

In the *insurance* sector, the turnover is the total value of gross premiums written (direct insurance and reinsurance's accepted) and pension contributions (schemes for individuals and groups).

In some sub-groups of the *ICOB*S sector (information, communication and other business services) secondary activities may be substantial, especially when services are combined with resale of goods (engineering: turnkey projects, subcontracting; computer services: trade of hardware and software; advertising services: trade of media space and time).

C. Gross value added at market prices

+	Turnover
+/-	Change in stocks
-	Purchases of goods and services
+	Fixed production ¹⁹
=	Gross value added at market prices

[adapted from ESA, p. 200]

Sector specific definitions and comments:

In the *banking* sector, gross value added at market prices is replaced with net income which is calculated as follows:

+	Interest and commissions received
-	Interest and commissions paid
+	Other income (including realised capital gains or losses)
-	General expenses and the amount of subcontracted work
=	Net income.

¹⁹ Fixed production includes the value of capital goods manufactured or built by the enterprise itself with its own labour force and for its own use, and major repairs carried out by the enterprise itself. [Structure and Activity of Industry, p. 26]

MERCURE - DATA BASE ON SERVICES IN THE EC

In the *insurance* sector, gross value added at market prices is defined as follows:

- + Earned premiums and pension contributions
- + Gross portfolio investment income (on technical provisions: including investment income of pension funds)
- + Commissions received
- Net claims incurred
- + Capital gains (realised and unrealised) credited to the technical account (only in life insurance)
- Change in life insurance provision and other technical provisions
- Commissions payable to agents
- Other external expenditure on goods and services (other than from reinsurers)
- = Gross value added at market prices.

D. Number of persons employed

The number of persons employed is the annual average amount of persons working in the enterprise and outside the enterprise but who belong to it and are paid by it. Included are also persons absent for a short period, part-time workers, seasonal workers, apprentices and home workers on the pay-roll.

Excluded are labour force made available to the unit by other enterprises and charged for, persons carrying out repair and maintenance work in the enterprise on behalf of other enterprises, as well as persons doing their compulsory military service.» [adapted from Structure and Activity of Industry, p. 21]

Sector specific definitions and comments:

In the *HORECA/TA* sector, part of the labour force is not covered by the statistics. This is a consequence of that work is carried out by family members (small enterprises tend not regard them as "official" labour) and part-time employees (working less than the official registration requires) more than in other service sectors in general.

MERCURE - DATA BASE ON SERVICES IN THE EC

3. SOURCES

The sources for economic variables from Mercure presented in the publication are described in the table below, except for credit institutions and insurance, for which the data is mainly obtained from supervising authorities.

Statistical office	Name of the source	Statistical unit	Coverage	Variables				
				1	2	3	4	5
Belgium Institut National de Statistique	Register of Value Added Tax (VAT) Administration	Enterprise, i.e. natural or legal person, with or without workers, subject to VAT.	The following entities are not liable for VAT: • insurance companies and brokers engaged solely in the insurance of objects or persons, • companies leasing commercial or industrial buildings but not as part of a real-estate leasing transaction, • exempted service producers such as medical and paramedical professions, hospitals, legal sector and education, • non-profit organisations, • general government and public establishments.	X	X			X
Denmark Danmarks Statistik	VAT register	All units liable for VAT.	• Excluded are health services, social institution, local authorities, passenger transport, banking, insurance and education. • Units with a turnover of less than DKR 10,000 are not obliged to pay VAT.	X	X	X		X
Germany Statistisches Bundesamt (StBA)	Turnover tax registers (updated 2-yearly)	Enterprise liable for turnover tax.	Only enterprises with a taxable turnover in excess of DM 20,000 are obliged to register.	X	X			
	Social security registers	Person registered at the social security authorities.	Civil servants, self-employed persons and family workers are not included in the register.				X	
	Survey on wholesale and retail trade (carried out by StBA and regional statistical institutes)	Enterprise	Only enterprises with an annual turnover in excess of DM 1,000,000 for wholesale and DM 250,000 for retail trade are surveyed.	X	X	X	X	X
Greece National Statistical Office of Greece	Census of manufacturing industry, craft and distributive trade (1988)	Local unit, i.e. economic unit operating in premises where one or more persons are employed on a permanent basis, under a single management.	Craft workers, itinerant traders and "home-based craft workers" are not covered.					X
Spain Instituto Nacional de Estadística (INE)	Census of local units (1980)	Local unit					X	X
	Survey on the structure of hotel establishments (1987)	Local unit and dependent satellite unit established in the immediate vicinity.			X			

Description of the variables used in the table:

1. number of enterprises
2. turnover
3. gross value added at market prices
4. number of persons employed
5. others.

MERCURE - DATA BASE ON SERVICES IN THE EC

Statistical office	Name of the source	Statistical unit	Coverage	Variables				
				1	2	3	4	5
	Survey on distributive trade (1988)	Enterprise		X	X		X	
	Census of local units (1990)	Local unit	Transport of passengers and goods by road are excluded.	X			X	
	Survey on transport	Enterprise	Data on road transport.	X			X	
	National accounts					X		
France Institut National de la Statistique et des Etudes Economiques (INSEE)	Annual enterprise surveys, EAE (carried out on a coordinated basis by INSEE on distributive trade and market services, and by the Ministry of Transport and Sea on transport sector).	Enterprise	<ul style="list-style-type: none"> Some sectors are not covered by the surveys. The EAE on distributive trade and services (dealing in waste and scrap materials, repairs, hotels, restaurants, cafes, services to businesses and individuals) covers all enterprises with 20 or more employees, while a sample is drawn from smaller enterprises. The EAE on transport covers all enterprises with 10 or more employees, and either all or a sample of smaller enterprises. 	X	X	X	X	X
Ireland Central Statistics Office (CSO)	1986 population census						X	
	1988 census of services	Enterprise	<ul style="list-style-type: none"> Financial and public sector are excluded. Turnover refers to 1987 and employment to 1988. 		X		X	
Italy Istituto Centrale di Statistica	Local authorities (1982-1986)	Enterprise	Data on the number of enterprises (licenses issued) in retail distribution.	X				
	Annual Exhaustive Survey on the Gross National Product	Enterprise	Enterprises with 20 and more persons employed. ISTAT estimates for smaller enterprises.	X	X	X	X	X
Luxembourg Service Central de la Statistique et des Etudes Economiques (STATEC)	VAT registers	Enterprise	Register is based on annual VAT declarations.	X	X			
	Social security register	Enterprise					X	X
	Survey on HORECA sector (irregular)	Enterprise		X	X	X	X	X
	Survey on business services (irregular)	Enterprise		X	X	X	X	X
Netherlands Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS)	Annual survey on services	Enterprise, but for some large multi-activity enterprises, the unit corresponds to kind of activity unit.	The survey is based on sampling.	X	X	X	X	X
Portugal Instituto Nacional de Estatistica	Annual survey on hotel establishments SME-data	Local unit			X		X	X
	National Register of Societies	Enterprise active for at least one year		X				
	Register of Ministry of Employment	Enterprise					X	

Description of the variables used in the table:

1. number of enterprises
2. turnover
3. gross value added at market prices
4. number of persons employed
5. others.

MERCURE-DATA BASE ON SERVICES IN THE EC

Statistical office	Name of the source	Statistical unit	Coverage	Variables				
				1	2	3	4	5
United Kingdom Central Statistical Office (CSO)	Distribution and Services Survey	Enterprise, but for multi-establishment enterprises, the unit corresponds to local kind of activity unit.	Quarterly survey on investments in construction, distributive trade, road transport and financial sectors.	X	X			X

Description of the variables used in the table:

1. number of enterprises
2. turnover
3. gross value added at market prices
4. number of persons employed
5. others.

TABLE DES MATIÈRES

PRÉFACE	65
INTRODUCTION	67
1. Programme statistique sur les statistiques des services.....	67
2. Présentation de la publication.....	68
I. DESCRIPTION D'ENSEMBLE DES SERVICES MARCHANDS DANS LA COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE	69
Analyse par branches	
Introduction	71
1. Tendances observées dans le secteur des services dans la Communauté Européenne, aux États-Unis et au Japon	72
2. Importance des services dans la Communauté Européenne.....	73
2.1 Services marchands.....	73
2.2 Services non marchands	73
3. Services marchands par branches.....	74
3.1 Commerce	74
3.2 Secteur HORECA	75
3.3 Transport	76
3.4 Communications.....	77
3.5 Secteur financier	77
3.6 Autres services marchands	78
MERCURE - Base de données sur les services dans la CE	
Introduction	80
1. Activités couvertes	80
1.1 Commerce	80
1.2 HORECA/ AdV.....	81
1.3 Activités de transport.....	82
1.4 Institutions de crédit	83
1.5 Assurances	83
1.6 Information, communications, services rendus aux entreprises.....	84
1.7 Services audiovisuels	85
2. Variables économiques	86
2.1 Liste exhaustive des variables économiques	86
2.2 Définitions des principales variables économiques.....	86
A. Nombre d'entreprises	86
B. Chiffre d'affaires.....	87
C. Valeur ajoutée brute aux prix du marché	87
D. Nombre de personnes occupées.....	88
3. Sources.....	89

TABLE DES MATIÈRES

I.1 GRAPHIQUES	93
II. DONNÉES STATISTIQUES	113
II.1 Commerce	115
II.2 HORECA/ AdV	177
II.3 Activités de transport	219
II.4 Institutions de crédit	279
II.5 Assurances	303
II.6 Information, communications, services rendus aux entreprises	327
II.7 Services audiovisuels	379
III. ANNEXES	395
1. Abréviations et symboles	401
2. Bibliographie	402
3. Taux de conversion	403

PRÉFACE

Services: Statistiques Annuelles 1990 décrit la structure et l'évolution de l'industrie des services dans la Communauté européenne entre 1980 et 1990.

Les données sur les entreprises de services collectées par Eurostat dans le cadre du Programme statistique sont publiées, pour la seconde fois, dans le présent volume. La première publication, "Quelques chiffres sur les services - 1988", est parue en 1991 en deux volumes. Désormais, les statistiques sur les services seront publiées chaque année.

La plus grande partie des données ont été collectées et transmises à Eurostat par les Instituts nationaux de statistiques et par plusieurs administrations nationales des États membres sur une base volontaire.

La présente publication a été préparée par Eurostat, unité D4 "Services et transport" dirigée par M. M. Lancetti. Néanmoins, les vues exprimées sont celles des auteurs et ne reflètent pas nécessairement l'opinion officielle de la Commission.

Luxembourg, juin 1993.

Pour toute information sur les statistiques dans cette publication, veuillez contacter Eurostat - D4:

J. D. Guinoiseau	Tél.: 43 01 3 38 86
M. Loos	Tél.: 43 01 3 37 70
	Fax: 43 01 3 47 71

Supervision:	A. van Haasteren, B. Comby
Édition technique:	C. Gengler

En collaboration avec:	A. Heinonen, C. Casin (Analyse), N. Jaisson (Commerce), A. Föhr (HORECA/AdV), M. Segura (Transport), V. Féminis (Services financiers), N. Eliopoulos, N. Nei (ICOBIS), C. Simon Lacroix (Services audiovisuels)
------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

INTRODUCTION

I. PROGRAMME STATISTIQUE SUR LES STATISTIQUES DES SERVICES

La collecte de statistiques communautaires sur les services se base sur la décision du Conseil 92/326/CEE établissant un programme biennal (1992-1993) pour le développement de la statistique européenne sur les services¹. Conçu pour répondre aux besoins en information des institutions européennes et nationales et des entreprises, le programme a pour objectif:

- * de constituer un cadre de référence européen pour les statistiques des services,
- * d'établir un système européen d'information statistique sur les services,
- * de promouvoir et soutenir l'harmonisation des statistiques des services dans les États membres.

Pour réaliser les objectifs visés, les États membres sont tenus de fournir à la Commission les statistiques existantes sur les services ainsi que des informations concernant le cadre méthodologique utilisé pour collecter ce type de statistiques. Les mesures prises par Eurostat en vue de réaliser les objectifs mentionnés ci-dessus sont les suivantes:

- * Un manuel méthodologique des statistiques sur les entreprises de services comprenant un cadre général et sectoriel a été rédigé. Il est utilisé comme outil fondamental d'harmonisation pour le développement des statistiques officielles européennes sur les services.
- * Afin de faciliter la diffusion des données, un système d'information statistique, Mercure, a été mis au point. Le développement de cette base de données se fait de façon continue. L'objectif ultime est d'étendre la couverture de Mercure à une série uniforme de données harmonisées sur toutes les entreprises de services dans chaque État membre. Afin d'améliorer la disponibilité actuelle en données, des enquêtes pilotes ont déjà été réalisées ou sont en cours de réalisation dans plusieurs secteurs des services. Elles fourniront des données préliminaires pour les secteurs non couverts et ouvriront la voie à une collecte régulière de données.
- * Un projet relatif aux méthodologies nationales de collecte de données sur les services, "Mercure Sources" a été lancé. L'étude a porté sur le commerce, le tourisme et le transport et sera bientôt étendue à tous les secteurs des services. Cette base de "Meta données" permet aux utilisateurs de statistiques des services d'apprécier plus finement les données chiffrées contenues dans Mercure.

¹ OJL 179, 1.7.1992, p. 131.

II. PRÉSENTATION DE LA PUBLICATION

Services: Statistiques Annuelles 1990 présente la structure et l'évolution des industries des services en termes de comptes nationaux et de statistiques sur les services. La publication se divise en deux parties.

La **première partie** contient des commentaires et une présentation graphique de l'évolution des industries des services aux niveaux international, communautaire et national. L'analyse porte essentiellement sur la valeur ajoutée brute et sur l'emploi en termes de comptes nationaux. Les services sont traités dans leur ensemble mais également pour les secteurs suivants:

- * commerce
- * HORECA (hôtels, restaurants et cafés)
- * transport
- * communications
- * services financiers
- * autres services marchands.

Cette première partie comprend également une description de la méthodologie générale de la seconde partie, notamment les définitions des activités et les principales variables économiques couvertes (communes à tous les secteurs) ainsi que les sources des données.

La **seconde partie** présente des tableaux statistiques sur les entreprises de services. Les tableaux sont d'abord présentés pour les secteurs suivants en deux séries distincts (A et B):

- * commerce
- * HORECA/AdV
- * activités de transport
- * institutions de crédit
- * assurances
- * ICOBS (information, communications, services rendus aux entreprises)
- * services audiovisuels.

Les **tableaux de la série A** sont semblables pour tous les secteurs des services. Ils couvrent quatre variables (nombre d'entreprises, chiffre d'affaires, valeur ajoutée et nombre d'employés) en 1980 et 1985-1990, qui sont tirées de Mercure, la base de données d'Eurostat sur les entreprises de services.

Les **tableaux de la série B** comprennent des variables spécifiques au secteur. Les définitions de ces variables sont données dans l'introduction de chaque secteur concerné.

**DESCRIPTION D'ENSEMBLE DES SERVICES
MARCHANDS DANS LA COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE**

INTRODUCTION

Les formidables mutations observées dans le monde contemporain, et particulièrement en Europe, sont intimement liées aux changements macro-économiques, et le secteur des services est le principal artisan de cette métamorphose. Tant en termes d'emploi que de valeur ajoutée, la croissance des services n'a d'équivalent dans aucun autre secteur de l'économie.

En 1990, et suivant la comptabilité nationale, les services ont assuré 60% (2,640 milliards d'écus) du produit intérieur brut total de la Communauté (PIB), évalué à 4,400 milliards d'écus.

Ces mêmes services ont représenté 60% de l'emploi total. Ils ont fait vivre 80 millions de personnes sur une population active totale de 133 millions dans les Etats membres de la Communauté européenne.

Le secteur des services est par essence difficile à définir, il a pu indifféremment être qualifié d'intangible, d'invisible et opposé au secteur des biens. Chaque fois qu'une tentative d'identification est faite, la création continue de nouvelles activités de services introduit cependant un élément transitoire dans les définitions adoptées.

En comptabilité nationale, les services se divisent en deux catégories:

- **Les services marchands:** il s'agit des services pouvant faire l'objet de ventes et d'achats sur le marché et qui sont produits par une unité dont les ressources proviennent pour la plus grande partie de la vente de sa production.²

Les services marchands comprennent les branches suivantes:

- commerce
 - secteur HORECA (hôtels, restaurants et cafés)
 - transport
 - communications
 - services financiers
 - autres services marchands
- **Les services non marchands:** il s'agit des services domestiques qui sont produits pour eux-mêmes par les ménages en tant qu'employeurs de personnel domestique salarié et des services collectifs, c'est-à-dire ceux fournis à la collectivité ou à des groupes particuliers de ménages à titre gratuit ou quasi gratuit.³

Les services sont analysés dans ce chapitre par le biais de deux grandes variables économiques:

- *La valeur ajoutée brute aux prix du marché:* à savoir le solde entre la valeur de la production effective et la valeur de la consommation intermédiaire. Elle est enregistrée hors taxe à la valeur ajoutée (TVA).⁴
- *L'emploi total:* toutes les personnes exerçant une activité considérée comme productrice (au sens de la comptabilité nationale), que ces personnes soient des civils (salariés, indépendants, aides familiaux non rémunérés) ou des militaires (résidents ou non résidents, à condition qu'ils travaillent auprès d'unités productrices résidentes).⁵

² Système européen de comptes économiques intégrés, 1979, p. 42

³ Système européen de comptes économiques intégrés, 1979, p. 45

⁴ Système européen de comptes économiques intégrés, 1979

⁵ Système européen de comptes économiques intégrés, 1979

Dans le présent chapitre, les services sont présentés par le biais de 17 graphiques afin d'apprécier:

- l'importance économique des services comparés à d'autres secteurs (graphiques 1-3),
- la structure et l'évolution des services marchands dans la Communauté européenne (graphiques 4-17).

1. TENDANCES OBSERVÉES DANS LE SECTEUR DES SERVICES DANS LA COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE, AUX ÉTATS-UNIS ET AU JAPON⁶

- Valeur ajoutée

En 1990, le **secteur des services** a représenté plus de 60% du PIB total de la Communauté européenne. Aux États-Unis, ce pourcentage est plus important (environ 69%), au Japon il est inférieur (environ 58%). Entre 1980 et 1990, la progression du secteur des services dans la structure de production européenne a été moins prononcée qu'aux États-Unis, mais a devancé le Japon, les taux moyens de croissance s'établissant respectivement à 2,79%, 2,85% et 2,75%.

Le recul de la **production industrielle** imputable à la crise pétrolière en 1980-1982, fut plus marqué dans la Communauté européenne et aux États-Unis qu'au Japon, pays dans lequel la croissance s'est maintenue sans interruption réelle. Bien que la part de l'industrie continue d'être élevée dans la Communauté européenne, représentant en gros 30% en Grèce, au Danemark et en France et près de 40% en Allemagne, en Espagne, en Irlande et au Portugal, celle-ci a décliné dans tous les Etats membres. La part du secteur secondaire dans le PIB est en hausse croissante au Japon, qui semble être la région la plus industrielle des trois. L'industrie réalise 36% du PIB dans la Communauté européenne, 30% aux États-Unis et 40% au Japon.

L'importance économique relative de **l'agriculture** s'est estompée au cours des dernières années. En 1990, l'agriculture européenne représentait 3,1% du PIB. La part de l'agriculture dans la valeur ajoutée varie suivant les Etats membres, s'échelonnant de 1,1% au Royaume-Uni à 15,7% en Grèce.

- Emploi

Le **secteur des services** emploie 60% de la population active totale dans la Communauté européenne (133 millions de personnes). Entre 1980 et 1988, la Communauté a créé 1,5 million d'emplois nouveaux par an, tandis qu'au États-Unis, la croissance était plus spectaculaire, se traduisant par un gain moyen de près de 2 millions d'emplois par an pendant la même période. Le Japon a suivi la même tendance favorable. Cette croissance compense la perte d'emplois dans l'agriculture et l'industrie.

Au cours de ces dernières années, **l'industrie** a employé 32% de la population active totale dans la Communauté européenne, 22% aux États-Unis et 33% au Japon. L'emploi industriel dans la Communauté européenne n'a cessé de s'effriter au début des années 80 pour ne commencer à se stabiliser qu'à la fin de cette décennie. Au Japon, entre-temps, l'emploi industriel connaissait une progression pratiquement constante, tandis que la situation demeurait stable aux États-Unis après un essor rapide en 1984.

La part de **l'emploi agricole** a décliné dans les trois zones. Au cours de ces dernières années, il a représenté 6% de l'emploi total dans la Communauté européenne, 2,7% aux États-Unis et 10,3% au Japon. L'emploi agricole dans la Communauté européenne s'échelonne de 2,1% au Royaume-Uni à 23,8% en Grèce.

⁶ Graphiques 1, 2

2. IMPORTANCE DES SERVICES DANS LA COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE⁷

La valeur ajoutée des services a représenté environ 60% (2,870 millions d'écus) de la valeur totale ajoutée dans la Communauté européenne en 1990. La progression de la valeur ajoutée dans les services a été la plus rapide par rapport aux autres secteurs. La valeur ajoutée des services représente plus de 50% dans l'ensemble des Etats membres dans la Communauté.

L'emploi total dans le secteur des services a progressé de 12,6% entre 1985 et 1990. **Dans six pays, la part totale des services est au moins égale à 65%:** Belgique 70%, Royaume-Uni (69%), Pays-Bas (67%), Danemark (67%), Luxembourg (66%), France (65%). Quatre autres pays ont un secteur des services en retrait de la moyenne communautaire: l'Allemagne avec 58%, pays parmi les Etats membres où le secteur industriel s'octroie la plus grande part, l'Espagne et l'Irlande avec 57% et le Portugal avec 47%.

2.1 Services marchands

Dans la plupart des Etats membres, **les services marchands assurent entre 40 et 50% du PIB national.** Dans deux Etats membres, la valeur ajoutée des services marchands a dépassé 50% du PIB national en 1990: le Luxembourg (58%) et la Belgique (51%). Ces chiffres enregistrent les valeurs les plus basses en Grèce (39%) et en Espagne (42%).

Les services marchands ont assuré plus de la moitié de l'emploi total en 1990 dans deux pays: le Luxembourg (52%) et les Pays-Bas (51%). La proportion la plus basse a été enregistrée au Portugal (29%) malgré un essor considérable depuis 1989.

2.2 Services non marchands

Le Danemark est le seul pays dans lequel la valeur ajoutée des services non marchands ait dépassé 20% du PIB, s'établissant à environ 21%, suivi par la Grèce et la France à 17%. Dans les autres Etats membres, la part de PIB est inférieure à 15%, par exemple au Luxembourg et au Portugal elle s'établit respectivement à 10 et 11%.

Les services non marchands représentaient pour deux pays plus d'un quart de l'emploi total en 1990: le Danemark et la France avec 32 et 25% respectivement. Dans les autres Etats membres, à l'exception du Luxembourg (14%), **les services non marchands ont employé entre 15 et 22% de la population active totale.**

⁷ Graphiques 3, 4, 5

3. SERVICES MARCHANDS PAR BRANCHES

3.1 Commerce⁸

Le commerce de distribution a représenté en 1990 **13% (555 milliards d'écus) du PIB communautaire** et **14% (19 millions de personnes) de l'emploi total** dans la Communauté européenne (133 millions de personnes). Le commerce est le secteur le plus important des services de marché. En 1990, celui-ci représentait 23% de la valeur ajoutée et 25% de l'emploi des services marchands.

4,2 millions d'entreprises participent dans la Communauté européenne au commerce de distribution. Elles représentent plus de **30% de l'ensemble des entreprises** dans la Communauté européenne (12,6 millions). Le pourcentage varie considérablement suivant les Etats membres, s'échelonnant d'environ 20% au Danemark et en Belgique à 40% au Portugal et en Grèce.

Dans la décennie 80, le commerce a connu des phases de croissance et de décroissance dont l'ampleur est somme toute restée modeste.

- *Valeur ajoutée*

D'après la comptabilité nationale, plus de 80% de la valeur ajoutée totale réalisée dans la Communauté par le commerce est le fait de quatre pays: l'Italie s'octroyant 22%, la France et l'Allemagne (20% dans chaque pays) et le Royaume-Uni 18%.⁹

Le commerce représente une part importante des économies nationales. Ceci est particulièrement le cas au Portugal, en Grèce et en Italie, pays dans lesquels le commerce de distribution représente 48%, 35% et 34% respectivement de la valeur ajoutée totale des services marchands. Dans le reste des Etats membres, le pourcentage se situe entre 21 et 31%.

- *Emploi*

Environ 74% de l'emploi total dans le commerce de distribution au niveau communautaire est le fait de quatre pays: le Royaume-Uni, l'Allemagne et l'Italie (environ 20% dans chaque pays), et la France (16%) - à eux seuls ces pays emploient 14,2 millions de personnes.

Le commerce de distribution emploie une part importante de la population active dans tous les Etats membres. En 1990, il représentait 51% de l'emploi dans les services marchands au Portugal, 44% en Irlande et 41% en Espagne. Dans le reste des Etats membres, les pourcentages s'étagent entre 30 et 40%.

⁸ Graphiques 6, 12

⁹ Chiffre 1989

3.2 Secteur HORECA¹⁰

Le secteur des hôtels, restaurants et cafés peut être considéré comme une source importante d'emploi et de revenu des Etats membres. Il constitue une part significative du domaine moins clairement défini qu'est le tourisme.

Le tourisme est en fait un phénomène complexe qui ne peut être rapporté à un seul secteur. Il représente une demande en biens et services qui croise un large éventail de secteurs.

Dans la mesure où il implique une approche axée sur l'offre, le secteur HORECA ne peut être assimilé au tourisme. La meilleure façon de caractériser les relations entre les deux domaines serait de parler de leur chevauchement dans une large mesure. Malgré les différences de perspective, on peut affirmer que la connaissance du secteur HORECA est essentielle à toute forme d'analyse des activités touristiques.

Le secteur HORECA et le tourisme ont pour point commun que par rapport à d'autres branches de l'économie, les investissements y sont en progression constante. L'industrie HORECA continue d'être en phase ascendante et semble être moins gravement affectée par le ralentissement général de l'activité économique et les signes de récession internationale que d'autres domaines. En conséquence, on peut y voir un vecteur de plus en plus porteur des économies nationales et européennes.

On observe dans tous les Etats membres de fortes variations saisonnières dans l'utilisation des hôtels et autres formes d'hébergement, cette tendance étant plus particulièrement prononcée en Espagne, au Portugal et en Grèce.

Le secteur HORECA a connu un développement positif au cours de la seconde moitié des années 80. Toutefois, au cours des dernières années écoulées, le tourisme a enregistré un recul dans les pays méditerranéens en raison de la concurrence croissante des pays du nord de la Communauté européenne et des pays extra-européens

- *Valeur ajoutée*

Cinq pays réalisent à eux seuls environ 93% du total de la valeur ajoutée communautaire au sein de ce secteur: l'Italie avec 23%, la France avec 22%, l'Espagne 19% et le Royaume-Uni et l'Allemagne 15%.

Le secteur HORECA est très important dans des pays tels que l'Espagne, le Portugal et l'Italie, pays où ce secteur représente 13, 8 et 6% respectivement des services marchands en 1990. Cependant, au Danemark et en Allemagne, la valeur ajoutée de ce secteur représente moins de 3% des services marchands.

- *Emploi*

Le pays détenant la plus forte part de l'emploi communautaire dans le secteur HORECA est le Royaume-Uni avec 28%, talonné par l'Italie et l'Allemagne (17%), puis viennent l'Espagne et la France (14%).

En part de l'emploi total dans les services marchands, le secteur HORECA représente 16% en Espagne, 14% au Portugal et en Irlande, et 12% au Royaume-Uni. Dans les autres Etats membres, le secteur HORECA représente moins de 10% de l'emploi dans les services marchands.

Les taux d'emploi enregistrent d'amples variations saisonnières, et le travail non déclaré durant la saison touristique n'est pas un phénomène exceptionnel.

¹⁰ Graphiques 7, 13

L'emploi HORECA s'est inscrit à la baisse en Espagne en 1990 en raison de la crise touristique, cependant, l'emploi a augmenté dans les autres pays à l'exception de l'Irlande où celui-ci est demeuré stable.

3.3 Transports¹¹

On s'attend à ce que le marché unique ait des effets d'accélération sur le secteur des transports. Les taux de croissance anticipés pour les services de transports jusqu'à la fin du siècle sont élevés. Les perspectives de transport des marchandises ainsi que des voyageurs sont manifestement à la hausse.

Le secteur des transports représente environ **5% du PIB communautaire** et environ **5% de l'emploi total**. Les transports routiers, aériens, ferroviaires et maritimes sont en cours de libéralisation, mais les progrès ont été inégaux. La Communauté européenne possède un des réseaux de transport les plus denses au monde et il s'agit d'un service vital pour les autres activités économiques.

Les directives communautaires accroissant le niveau de libéralisation dans le secteur des transports, les développements technologiques, l'harmonisation des réglementations et la prise en compte de l'environnement modifieront la structure du secteur des transports. L'augmentation de la concurrence rendra les opérateurs plus efficaces et plus dynamiques et assurera un meilleur service aux consommateurs.

- *Valeur ajoutée*

Quatre pays représentent à eux seuls environ 80% de la valeur ajoutée totale communautaire de ce secteur. La France réalise le plus fort pourcentage avec 23%, suivie par l'Allemagne (20%)¹², l'Italie (19%) et le Royaume-Uni (18%).¹³

Le secteur des transports représente au Danemark 18% de la valeur totale ajoutée dans les services et 14% en Grèce. Dans les autres Etats membres, le pourcentage est inférieur, par exemple en Allemagne et au Luxembourg, le secteur des transports représente 7 et 6% respectivement.

- *Emploi*

L'Italie s'octroie la plus grande part de l'emploi total communautaire dans les services de transports (22%), suivie par le Royaume-Uni et l'Allemagne (19%). La France occupe le quatrième rang avec 16% au total. Dans des pays tels que la Belgique, le Danemark, le Portugal et le Luxembourg, ce pourcentage tombe à moins de 5% de l'emploi total communautaire dans ce secteur.

En Italie, au Royaume-Uni et en Allemagne, le secteur des transports employait plus d'un million de personnes par pays en 1990. Néanmoins, l'emploi au Royaume-Uni dans le secteur des transports en 1990 (1 043 000 personnes) s'inscrit en recul par rapport à 1980 (1 139 000 personnes).

Au Danemark, l'emploi dans le secteur des transports représente 15% de l'emploi total dans les services marchands. Dans les autres Etats membres, le pourcentage varie entre 8 et 12%.

¹¹ Graphiques 8, 14

¹² Chiffre 1989

¹³ Chiffre 1989

3.4 Communications¹⁴

Les communications sont un des secteurs les plus importants pour la réalisation et le succès du marché unique, étant donné que ces services constituent la base de la révolution des services d'information.

Le secteur des communications est le plus petit secteur des services. Il représente environ 2% du PIB et de l'emploi communautaire totaux. **Dans le cadre des services marchands, la communication représente 4% de la valeur ajoutée et 3% de l'emploi.**

L'importance du secteur de la communication s'est accrue de façon extrêmement rapide au cours des deux dernières décennies. Les chiffres montrent que le secteur a connu une croissance à la fois en termes d'emploi et de valeur ajoutée. Son taux de croissance en valeur ajoutée de 1980 à 1990 a été le plus élevé de tous les secteurs, s'établissant à 125%, soit une moyenne annuelle de 12%.

- *Valeur ajoutée*

Trois pays dominent ce secteur dans la Communauté européenne: l'Allemagne, la France et le Royaume-Uni, réalisant à eux seuls plus de 75% de la valeur ajoutée communautaire dans le secteur des communications. Les autres pays contribuent pour moins de 5% à la valeur ajoutée totale communautaire (seule fait exception l'Italie avec 12%).

Au Portugal, ce secteur représente la plus grande part relative de la valeur ajoutée totale dans les services marchands avec 7% par rapport aux autres Etats membres; ce pays est suivi par le Royaume-Uni avec 6%. Le Luxembourg se situe en bas de l'échelle avec 3%.

- *Emploi*

L'Allemagne, la France et le Royaume-Uni dominent ce secteur, avec plus de 65% de l'emploi total communautaire dans la branche.

Dans l'ensemble des Etats membres, la communication emploie de 3 à 6% de la population active totale dans les services marchands. L'Irlande détient le plus fort pourcentage avec 6%, suivie par le Danemark avec 5%. A l'inverse, le Luxembourg occupe la dernière position avec 3%.

3.5 Secteur financier¹⁵

Le secteur financier représente une part croissante de l'économie communautaire. En termes de **valeur ajoutée, il réalise environ 7% du PIB de la Communauté européenne**, tandis qu'en **termes d'emplois, il assure plus d'un million de postes de travail - soit environ 2% du total communautaire.**

Les services financiers jouent également un rôle contributeur majeur pour le reste de l'économie communautaire, près de la moitié des bénéfices totaux réalisés par les institutions de crédit et d'assurance étant réinvestis dans d'autres industries.

Les données absolues font ressortir le caractère hors normes de ce secteur, qui génère une forte valeur ajoutée moyennant peu d'emplois. Le graphique fait apparaître une progression en termes de valeur ajoutée et d'emplois, plus modérée pour ces derniers. En termes de valeur ajoutée et d'emplois, nous pouvons constater une progression générale dans l'ensemble des pays membres, toutefois l'emploi en Espagne a enregistré une chute en 1989 et 1990, tandis que dans d'autres pays, celui-ci se stabilisait.

¹⁴ Graphiques 9, 15

¹⁵ Graphiques 10, 16

La concentration du secteur bancaire a été très élevée. Au Luxembourg par exemple, le nombre d'entreprises ou la valeur ajoutée sont très élevés par rapport à la dimension du pays et à la population, toutefois, environ 80% des banques sont étrangères.

- *Valeur ajoutée*

Un seul pays, le Royaume-Uni, réalise 40% de la valeur totale ajoutée du secteur dans la Communauté européenne. Londres est le principal centre financier en Europe, il en découle qu'au Royaume-Uni ce secteur est le plus développé. Le second plus grand producteur de services financiers est l'Allemagne avec 21%; viennent ensuite la France et l'Italie.

Au Luxembourg, les services financiers constituent un important secteur de services: celui-ci représente 46% de la valeur ajoutée du pays en services marchands. Au Royaume-Uni, ce secteur représente 30% de la valeur ajoutée dans les services. Au Danemark par contre, les services financiers ne représentent que 7% des services marchands.

- *Emploi*

Le Royaume-Uni occupe la première place en termes d'emploi total communautaire dans les services financiers avec 28%, suivi par l'Allemagne avec 21%, la France et l'Italie s'adjugeant 14 et 12% respectivement.

C'est au Luxembourg que les services financiers occupent la première place avec 17% de l'emploi total dans les services marchands; le Danemark arrive en second avec 11%. L'Italie occupe la dernière place avec 4%.

3.6 Autres services marchands¹⁶

Ce secteur couvre des activités aussi diverses que les services aux entreprises, l'informatique, l'enseignement, les services sanitaires commerciaux et la recherche et développement. De façon générale, le secteur a enregistré la plus forte croissance au cours des deux dernières décennies par rapport aux autres services marchands.

Cet essor est au moins en partie la conséquence de la nature résiduelle de cette branche: toutes les nouvelles activités de services ne rentrant pas dans la définition d'autres branches soient rassemblée dans celle-ci.

- *Valeur ajoutée*

Quatre pays réalisent quelque 85% de la valeur totale ajoutée de la Communauté européenne. L'Allemagne avec plus de 30%, suivie de la France avec 25%, de l'Italie avec 17% et du Royaume-Uni avec 15%.

Au Danemark, les autres services marchands représentent plus de la moitié de la valeur ajoutée dans les services marchands. Ce secteur est très important en France avec 45%, tandis que dans le reste de la Communauté, la proportion s'étage entre 15 et 40%.

¹⁶ Graphiques 11, 17

ANALYSE PAR BRANCHES

- *Emploi*

Le Royaume-Uni détient le plus fort pourcentage (25%) de l'emploi totale communautaire dans le cadre des autres services marchands, suivie par l'Allemagne avec 20% et la France et l'Italie avec 17% respectivement chacune.

En Espagne (24%), au Portugal (13%) et en Irlande (16%), l'importance relative de l'emploi dans ce secteur est relativement plus faible par rapport aux autres Etats membres et notamment à la Belgique (38%) et au Royaume-Uni (34%).

MERCURE - BASE DE DONNÉES SUR LES SERVICES DANS LA CE

INTRODUCTION

Mercure est une base de données sur les statistiques structurelles annuelles des services dans la Communauté européenne. L'unité statistique est l'entreprise. La base de données a été créée en 1988. Actuellement, les données agrégées sont collectées chaque année, principalement auprès des instituts nationaux de statistiques.

L'objectif du système d'information Mercure est de fournir aux utilisateurs des informations statistiques sur les services qui sont autant que possible harmonisées au niveau européen.

Mercure couvre toutes les activités de services marchands dans les États membres et comprend 15 variables économiques qui ont été sélectionnées par le groupe des utilisateurs des statistiques sur les services. En outre, on a accordé une priorité particulière à quatre de ces variables (nombre d'entreprises, chiffre d'affaires, valeur ajoutée et nombre d'employés).

1. ACTIVITÉS COUVERTES

Les entreprises sont classées selon leur activité principale mais peuvent exercer une ou plusieurs activités. La méthode permettant de déterminer l'activité principale varie selon les pays. Les variables les plus communément utilisées pour déterminer l'activité principale sont la valeur ajoutée, le chiffre d'affaires et l'emploi.

Les activités sont classées selon une nomenclature d'activités. La NACE/70¹⁷ est habituellement utilisée pour les données sur les entreprises de cette publication et dans la base de données Mercure. Toutefois, depuis son introduction, un certain nombre de nouvelles industries des services ont été créées. Afin de faciliter le suivi de ces nouvelles industries, une classification plus détaillée est nécessaire.

La nouvelle nomenclature des activités de la CE, la NACE Rev.1¹⁸, sera bientôt utilisée pour les statistiques sur les services. La transition a déjà commencé: dans certains secteurs (institutions de crédit et assurance), la NACE Rev.1 est déjà appliquée tandis que pour d'autres secteurs (communication et services informatiques), une ventilation plus détaillée fournie par la NACE Rev.1 a été introduite dans la NACE/70.

Parmi les services, on distingue sept secteurs principaux. Les activités couvertes par ces secteurs sont décrites dans les paragraphes suivants.

1.1 Commerce

Les activités du commerce comprennent les entreprises pratiquant essentiellement l'achat et la revente de produits sans transformation. Parmi les principales industries de ce secteur, citons le commerce de gros, le commerce de détail, la récupération et la réparation de biens personnels et domestiques. Dans le commerce de gros et de détail, la rémunération est fonction de la marge commerciale, c'est-à-dire la différence entre le prix d'achat et le prix de vente. Toutefois, les agents sont rémunérés à la commission car ils ne pratiquent ni l'achat ni la revente étant donné qu'ils ne possèdent pas les biens qu'ils traitent. Les entreprises sont classées conformément aux classes suivantes de la NACE/70.

¹⁷ Nomenclature générale des activités économiques dans les Communautés européennes. Eurostat. Luxembourg 1970.

¹⁸ OJL 293, 24 octobre 1990.

MERCURE - BASE DE DONNÉES SUR LES SERVICES DANS LA CE

61 Commerce de gros

Cette classe comprend les unités dont l'activité consiste principalement à revendre des marchandises en nom propre soit à des détaillants, d'autres grossistes, des fabricants ou à d'autres gros utilisateurs. Les marchandises peuvent être revendues en l'état ou après, par exemple, transformation, traitement ou conditionnement. Le commerce de gros est ventilé en neuf groupes à trois chiffres selon l'assortiment.

62 Récupération

Cette classe comprend les unités dont l'activité réside principalement dans la collecte, la démolition, le triage et/ou le compactage de biens usagés et de déchets. Cette classe est ventilée en deux groupes selon le type de déchets.

63 Intermédiaires du commerce

Cette classe comprend les unités dont l'activité consiste principalement à mettre en rapport acheteur et vendeur et/ou à effectuer des transactions pour le compte de commettants. Cette classe est divisée en neuf groupes selon l'assortiment de biens.

64/65 Commerce de détail

Cette classe comprend les unités dont l'activité consiste principalement à revendre des marchandises en nom propre à des ménages ou à d'autres petits utilisateurs. Les marchandises peuvent être revendues en l'état ou après transformation ou conditionnement par exemple. La classe est ventilée en douze groupes selon l'assortiment.

67 Réparation de biens de consommation et de véhicules

Cette classe comprend la réparation de véhicules automobiles, de motocycles, de bicyclettes, de chaussures, d'articles électriques pour le ménage, de montres, de bijoux et autres biens de consommation et véhicules. La classe est divisée en cinq groupes à trois chiffres de la NACE/70.

1.2 HORECA/AdV

Le secteur HORECA/AdV couvre les entreprises dont l'activité principale consiste à gérer des hôtels et autres formes d'hébergement (HO), des restaurants (RE), des cafés (CA) et des agences de voyage (AdV). En tant que prestataire de services, le secteur HORECA/AdV fournit essentiellement des services aux touristes. Notons toutefois, qu'il ne fournit pas seulement des services aux touristes et qu'il n'est pas non plus le seul secteur à fournir ce type de service. "HORECA/AdV" et "tourisme" sont des secteurs qui se chevauchent dans une certaine mesure mais ils ne sont nullement identiques. Les entreprises de ce secteur sont classées selon les classes suivantes de la NACE/70.

66 Restauration et hébergement

Cette classe comprend les unités dont l'activité consiste principalement à vendre des repas et/ou des boissons à consommer sur place ou à fournir, à titre onéreux, des logements, éventuellement avec des repas. Les unités exerçant ces deux activités devraient, en principe, être classées en tant qu'hôtels. Cette classe est ventilée en sept groupes à 3 chiffres de la NACE/70.

MERCURE - BASE DE DONNÉES SUR LES SERVICES DANS LA CE

771 Agences de voyage

Unités s'occupant principalement du transport, des réservations, de l'établissement de billets, du logement, etc. pour les voyageurs pour le compte d'autres entreprises.

1.3 Activités de transport

Le secteur des transport couvre les entreprises dont l'activité réside principalement dans le transport des marchandises et/ou de personnes sur terre, sur les voies navigables intérieures, par mer et par air. Sont également comprises les activités annexes au transport: les intermédiaires des transports, les dépôts et entrepôts. Les entreprises de ce secteur sont classées selon les classes suivantes de la NACE/70.

71 Chemin de fer

Unités dont l'activité réside principalement dans le transport de personnes et de marchandises par chemin de fer. Sont également à classer ici les installations et établissements nécessaires à l'exercice de cette activité, y compris les embranchements particuliers.

72 Autres transports terrestres

Comprend les unités dont l'activité réside principalement dans le transport régulier ou irrégulier de marchandises et de personnes sur terre par d'autres moyens que le chemin de fer. Sont à classer ici, par exemple, le métro, les tramways, les autobus, les taxis, les voitures louées avec chauffeur, les transports routiers de marchandises et les transports par pipe-line. Cette classe est divisée en cinq groupes selon le mode de transport.

73 Navigation intérieure

Cette classe comprend les unités dont l'activité réside principalement dans le transport de passagers et de marchandises sur rivières, canaux, lacs et lagunes ainsi que dans les ports fluviaux et couvre également les activités de traction, de remorquage et de poussage sur les voies d'eau.

74 Transports maritimes et par cabotage

Cette classe comprend les unités dont l'activité réside dans le transport en mer et le long des côtes de passagers et de marchandises ainsi que le remorquage en mer. Cette classe est ventilée en deux groupes: transports maritimes et par cabotage.

75 Transports aériens

Cette classe comprend les unités dont l'activité réside dans le transport de personnes et de marchandises par voie aérienne, en vols réguliers ou par affrètement.

MERCURE - BASE DE DONNÉES SUR LES SERVICES DANS LA CE

76 Activités annexes aux transports

Sont ici incluses les unités qui n'effectuent pas elles-mêmes le transport de personnes ou de marchandises mais qui fournissent des services annexes aux unités travaillant dans le secteur des transports: par exemple exploitation et entretien des voies d'eau intérieures, des rivières et des ports maritimes, des aéroports et aérodromes, le pilotage, le balisage. Cette classe est divisée en quatre groupes selon que les services sont fournis pour le transport terrestre, la navigation intérieure, le transport maritime et le cabotage ou les transports aériens.

772 Intermédiaires des transports

Ce groupe comprend des unités dont l'activité consiste à servir d'intermédiaire dans les opérations de transport, par exemple les commissionnaires expéditeurs, les agents en douane, les agences maritimes et les courtiers de fret aérien, les agences et les courtiers maritimes.

773 Dépôts et entrepôts

Ce groupe comprend les unités dont l'activité réside dans l'entreposage de marchandises de toute nature, par exemple les entrepôts frigorifiques et les garde-meubles.

1.4 Institutions de crédit

Ce secteur couvre les entreprises dont l'activité consiste principalement à collecter, transformer et répartir des ressources financières. Sont exclues les entreprises exerçant des activités dans le domaine des assurances et des caisses de retraite ou de la sécurité sociale obligatoire. L'activité bancaire varie entre les pays et il existe un grand nombre d'activités différentes qui sont plus ou moins importantes selon les pays. Les entreprises de ce secteur sont classées selon les divisions et groupes suivants de la NACE Rev.1.

65 Intermediation financière, sauf activités des assurances et caisses de retraite

651 Intermediation monétaire qui comprend les autorités bancaires centrales (NACE 6511: banques centrales, organismes de gestion des réserves de change) et autres intermédiations monétaires (NACE 6512: banques commerciales, d'affaires et industrielles, et autres sociétés gérant des fonds monétaires).

652 Autres intermédiations financières qui comprennent des unités spécialisées en opération de crédit-bail, les sociétés de crédit immobilier, les institutions de financement du logement, les coopératives de crédit, organismes de placement collectif en valeurs mobilières, etc.

671 Activités auxiliaires de l'intermediation financière

Sont compris ici les administrations de marchés financiers, les courtiers en valeurs mobilières, les agents de change, etc.

1.5 Assurances

Cette activité est caractérisée par la diversification des risques et la répartition des ressources financières. Il existe deux types principaux d'assurance: l'assurance-vie et caisses de retraite, et assurance autre que sur la vie. L'activité de réassurance est classée dans d'autres secteurs. Les objectifs de la réassurance sont la répartition et la compensation de risques qui sont généralement importants.

MERCURE - BASE DE DONNÉES SUR LES SERVICES DANS LA CE

En ce qui concerne les activités des assurances sur la vie et des caisses de retraite, qui assurent des risques à long terme, les sociétés investissent, au mieux des intérêts de l'assuré, les fonds reçus par le biais de primes. Le principal objectif des caisses de retraite est le versement d'une pension en cas de vie à l'âge spécifié de la retraite. L'assurance-vie peut se baser sur un capital "en cas de décès", sur des pensions en cas de survie ou sur des contrats mixtes.

Le principe de base de l'assurance autre que sur la vie est la "mutualisation" des risques: les risques individuels sont transformés en risques collectifs et transférés par un grand nombre de personnes ou d'institutions assurées.

Les entreprises sont classées selon les divisions et groupes suivants de la NACE Rev.1.

66 Activités des assurances et caisses de retraite, sauf sécurité sociale obligatoire

Cette activité couvre les unités fournissant principalement une assurance-vie et une réassurance, avec ou sans élément d'épargne important (NACE 6501), les pensions de retraite (NACE 6502) ou l'assurance et la réassurance autres que sur la vie, par exemple accident, incendie, maladie et biens (NACE 6503).

672 Auxiliaires d'assurances

Cette classe comprend les activités entrant dans le cadre de la gestion des caisses d'assurance et de retraite ou qui sont étroitement liées à celles-ci:

Agents d'assurances, activités des experts chargés d'évaluer le risque d'assurance et les dommages, etc.

1.6 Information, communications, services rendus aux entreprises

Ce secteur comprend un groupe hétérogène de prestataires de services différents. Sont comprises les entreprises dont l'activité réside principalement dans la communication, les affaires immobilières, les locations et services rendus aux entreprises. Les entreprises sont classées selon la NACE/70.

79 Communication

Comprend les unités travaillant principalement dans les services postaux (postes nationales et autres services de courrier rapide): collecte, tri, transport et distribution de lettres, de colis, etc. Cette classe comprend également les télécommunications: transmission de sons, d'images, de données ou d'autres informations par le câble, la télévision, les stations-relais ou les satellites.

833-834 Affaires immobilières (exceptée location de biens immobiliers propres)

Ce groupe comprend les unités (NACE 833) dont l'activité consiste à acheter des terrains, immeubles et parties d'immeubles en nom et pour compte propre ainsi que les agents immobiliers (NACE 834) dont l'activité consiste à servir d'intermédiaire pour l'achat, la vente ou la location de terrains ainsi que pour l'achat, la vente, la construction ou la location d'immeubles ou parties d'immeubles et qui n'assument pas de risque propre et travaillent pour le compte de tiers.

MERCURE - BASE DE DONNÉES SUR LES SERVICES DANS LA CE

835-839 Autres services fournis aux entreprises

Ces classes comprennent les prestataires de services destinés essentiellement aux entreprises: conseils juridiques, conseils fiscaux, services techniques et publicité ainsi que d'autres services fournis aux entreprises (par exemple études de marché, conseils en organisation et services informatiques).

84 Location de biens mobiliers

Cette classe comprend les unités dont l'activité réside principalement dans la location de biens mobiliers sans personnel permanent, c'est-à-dire qui mettent pour une certaine durée et contre rémunération des biens d'investissement ou de consommation à la disposition de leurs clients. Cette classe est divisée en sept groupes à 4 chiffres de la NACE/70.

85 Location de biens immobiliers propres

Cette classe comprend les unités dont l'activité consiste principalement à louer des terrains, immeubles ou parties d'immeubles propres.

1.7 Services audiovisuels

Ce secteur comprend la production et la distribution de films cinématographiques et d'oeuvres pour la télévision, les salles de cinéma et les services de radio et de télévision. Les entreprises sont classées selon les groupes suivants de la NACE/70:

971-974 Services audiovisuels

Sont incluses ici les unités dont l'activité réside principalement dans la production de films (à l'exception des unités dont l'activité réside principalement dans la production de films publicitaires), la distribution de films, les salles de cinéma et la télévision.

2. VARIABLES ÉCONOMIQUES

La base de données Mercure couvre 15 variables économiques énumérées au paragraphe 2.1. La présente publication comprend des données sur quatre de ces variables: nombre d'entreprises, chiffre d'affaires, valeur ajoutée brute aux prix du marché et nombre de personnes occupées.

2.1 Liste exhaustive des variables économiques

- Nombre d'entreprises
- Nombre d'unités locales
- Chiffre d'affaires
 - Dont, valeur des exportations totales
- Dépenses de personnel
 - Dont salaires et traitements bruts
- Achats de biens et de services
 - dont
 - Achats de biens et de services, pour la revente, et de prestations rétrocédées
 - Autres achats de matières premières, d'approvisionnement et de services
- Investissements corporels par nature
- Valeur ajoutée brute aux prix du marché
- Valeur de la production
- Excédent brut d'exploitation
- Nombre de personnes occupées
 - dont nombre de salariés

Ces variables sont définies dans le "Manuel méthodologique de la statistique des entreprises de services", chapitre "Cadre global", Eurostat, août 1992.

2.2 Définitions des principales variables économiques

Quatre variables de Mercure sont jugées prioritaires, et font l'objet de tableaux statistiques pour tous les secteurs des services introduits en deuxième partie de cette publication.

A. Nombre d'entreprises

L'entreprise correspond à la plus petite combinaison d'unités légales qui constitue une unité organisationnelle de production de biens et de services jouissant d'une certaine autonomie de décision, notamment pour l'affectation de ses ressources courantes. Une entreprise exerce une ou plusieurs activités dans un ou plusieurs lieux. Une entreprise peut correspondre à une seule unité légale [JO L 76, du 30.3.1993, p. 5].

Définitions et commentaires spécifiques aux secteurs:

Dans le secteur HORECA/AdV, l'enregistrement des établissements d'hébergement (hôtels et autres formes de logement) est exigé dans certains États membres lorsque le nombre de lits dépasse un seuil donné (par exemple au Danemark jusqu'en 1988 et en Allemagne).

MERCURE - BASE DE DONNÉES SUR LES SERVICES DANS LA CE

B. Chiffre d'affaires

Le chiffre d'affaires comprend les montants facturés par l'entreprise pendant la période de référence. Cela correspond à des ventes sur le marché de biens ou de services fournis à des tiers. Le chiffre d'affaires comprend tous les impôts et taxes sur les biens et services facturés par l'entreprise, à l'exception de la TVA facturée par l'unité à son client. Le chiffre d'affaires ne comprend pas les ventes d'actifs fixes et les subventions d'exploitation reçues des pouvoirs publics ou de la CEE. [Adaptée en fonction de la structure et l'activité de l'industrie, p. 24]

Définitions et commentaires spécifiques aux secteurs:

Dans le secteur bancaire, le chiffre d'affaires se compose des intérêts et commissions perçus.

Dans le secteur des assurances, le chiffre d'affaires est égal à la valeur totale des primes brutes émises (assurance directe et réassurance acceptée) et cotisations retraite (plans individuels et collectifs).

Dans certains sous-groupes du secteur ICOBS (information, communications, services rendus aux entreprises), les activités secondaires peuvent être importantes, surtout lorsque les services sont combinés avec la revente de biens (ingénierie: projets "clés en main", sous-traitances; services informatiques: vente de matériels et de logiciels; services publicitaires: vente d'espaces et de temps d'antenne dans les médias).

C. Valeur ajoutée brute aux prix du marché

+	Chiffre d'affaires
+/-	Variation des stocks
-	Achats de biens et services
+	Production immobilisée ¹⁹
=	Valeur ajoutée brute aux prix du marché

[adaptée du SEC, p. 200]

Définitions et commentaires spécifiques aux secteurs:

Dans le secteur bancaire, la valeur ajoutée brute aux prix du marché est remplacée par le revenu net qui est calculé de la façon suivante:

+	Intérêts et commissions perçus
-	Intérêts et commissions versés
+	Autres revenus (y compris plus-values et moins-values réalisées)
-	Frais généraux et total des sous-traitances
=	Revenu net

¹⁹ La production immobilisée inclut la valeur des biens d'investissement fabriqués ou construits par elle-même avec son propre personnel et pour son usage propre et des grosses réparations effectuées par l'entreprise elle-même [Structure et activité de l'industrie, p. 26]

MERCURE - BASE DE DONNÉES SUR LES SERVICES DANS LA CE

Dans le secteur des assurances, la valeur ajoutée brute aux prix du marché est définie comme suit:

- + Primes acquises plus cotisations perçues par les fonds de retraite
- + Produit brut du placement des provisions techniques (y compris produit du placement des fonds de retraite)
- + Commissions reçues
- Sinistres nets dus
- + Plus-values (réalisées et non réalisées) créditées sur le compte technique (seulement en cas d'assurance-vie)
- Variation de la provision pour assurance-vie et des autres provisions techniques
- Commissions à payer aux agents
- Autres dépenses pour biens et services reçus de tiers autres que les services fournis par les réassureurs
- = Valeur ajoutée brute aux prix du marché.

D. Nombre de personnes occupées

Le nombre de personnes occupées est le nombre moyen annuel des personnes travaillant dans l'entreprise et des personnes qui travaillent hors de l'entreprise, mais qui en font partie et sont payées par elle. Sont également comprises les personnes en congé pour une période de courte durée, les travailleurs à temps partiel, les travailleurs saisonniers, les apprentis et les travailleurs à domicile figurant sur la liste de paie.

Sont exclues les personnes mises à la disposition de l'unité par d'autres entreprises contre rémunération, les personnes qui effectuent pour le compte d'autres entreprises des travaux d'entreprise et de réparation dans l'unité considérée et les personnes faisant leur service militaire. [Adaptée en fonction de la structure et l'activité de l'industrie, p. 21]

Définitions et commentaires spécifiques aux secteurs:

Dans le secteur HORECA/AdV, une partie de la main-d'oeuvre n'est pas couverte par les statistiques. Cela est dû au fait que les travaux sont effectués par des membres de la famille (les petites entreprises ont tendance à ne pas les considérer comme main-d'oeuvre "officielle") et par des salariés à temps partiel (leur temps de travail est inférieur à ce qu'exige l'enregistrement officiel); il s'agit là d'un phénomène qui est plus répandu que dans d'autres secteurs des services en général.

MERCURE - BASE DE DONNÉES SUR LES SERVICES DANS LA CE

3. SOURCES

Les sources des variables économiques de Mercure présentées dans cette publication sont décrites dans le tableau suivant, à l'exception des Institutions de Crédit et de l'Assurance, pour lesquelles les données proviennent principalement des autorités de contrôle.

Instituts Statistiques Nationaux	Nom de la source	Unité statistique	Échantillon	Variables				
				1	2	3	4	5
Belgique Institut National de Statistique	Répertoire de l'Administration de la Taxe sur la Valeur Ajoutée (TVA)	L'entreprise assujettie à la TVA, c'est à dire la personne physique ou morale, avec ou sans travailleur, soumise au régime TVA.	Les entités suivantes ne sont pas assujetties à la TVA : • les compagnies d'assurance et les intermédiaires en assurances dont les opérations concernent uniquement l'assurance de choses ou de personnes • les sociétés qui louent des immeubles commerciaux ou industriels en dehors d'une opération de leasing immobilier • les producteurs de services exemptés, tels que les professions médicales et paramédicales, le secteur hospitalier, le secteur juridique et l'enseignement. • les associations sans but lucratif. • les administrations et établissements publics.	X	X			X
Danemark Danmarks Statistik	Répertoire de la TVA	Toutes les unités soumises à la TVA	• Couvre toutes les activités économiques, excepté les secteurs des services relatifs à la santé, des institutions sociales, des municipalités, du transport des personnes, des banques, des assurances et de l'éducation. • Les unités dont le chiffre d'affaires est inférieur ou égal à 10 000 DKR ne doivent pas payer la TVA.	X	X	X		X
République Fédérale d'Allemagne	Répertoire de l'impôt sur le chiffre d'affaires (actualisé tous les deux ans)	Entreprises sou- mises à déclai- ration préalable de l'impôt sur le chiffre d'affaires	Seules les entreprises dont le chiffre d'affaires est supérieur à 20 000 DM sont répertoriées	X	X			
Statistisches Bundesamt (StBA)	Répertoire de la sécurité sociale	Personne inscrite à l'administration de la sécurité sociale	Les fonctionnaires, les indépendants et les aides familiaux sont exclus de ce répertoire				X	
	Enquêtes sur le commerce de gros et sur le commerce de détail	L'entreprise	Seules sont interrogées les entreprises dont le chiffre d'affaires annuel est supérieur à 1 000 000 DM pour le commerce de gros et 250 000 DM pour le commerce de détail.	X	X	X	X	X
Grèce National Statistical Office of Greece	Recensement des Industries manu- facturières-Artisanat et du Commerce (1988)	L'établissement: unité économique installée dans un local ou une ou plusieurs personnes s'occupent, à titre permanent, sous une direction unique.	Il n'a pas été tenu compte des artisans, marchands ambulants ni de l'artisanat à domicile.					X

Description des variables utilisées dans le tableau:

1. Nombre d'entreprises
2. Chiffre d'affaires
3. Valeur ajoutée brute aux prix du marché
4. Nombre de personnes occupées
5. Autres.

MERCURE - BASE DE DONNÉES SUR LES SERVICES DANS LA CE

Instituts Statistiques Nationaux	Nom de la source	Unité statistique	Échantillon	Variables				
				1	2	3	4	5
Espagne	Recensement des unités locales (1980)	L'unité locale					X	X
Instituto Nacional de Estadística (INE)	Enquête relative à la structure des établissements hôteliers (1987)	L'unité locale et l'unité satellite indépendante implantée dans le voisinage immédiat dont l'activité principale est l'hôtellerie			X			
	Enquête sur le Commerce (1988)	L'entreprise		X	X		X	
	Recensement des unités locales (1990)	L'unité locale	A l'exclusion du transport routier de passagers et de biens	X			X	
	Enquête relative au secteur des transports	L'entreprise	Données relatives au transport routier	X			X	
	Comptabilité Nationale	L'entreprise				X		
France	Enquêtes Annuelles d'Entreprise (EAE), réalisées sur une base commune entre l'INSEE pour le commerce et ICOPS, et le Ministère des Transports et de la mer pour le transport.	L'entreprise	<ul style="list-style-type: none"> Tous les secteurs ne sont pas couverts par ces enquêtes. EAE Commerce et Services (Récupération, réparation, hôtels, restaurants, cafés, services rendus aux entreprises et aux particuliers) interroge toutes les entreprises occupant au moins 20 personnes. Les entreprises de moins de 20 employés sont interrogées par sondage. EAE Transport couvre toutes les entreprises occupant 10 personnes et plus. Les entreprises plus petites peuvent être interrogées dans leur ensemble ou partiellement. 	X	X	X	X	X
Irlande	Recensement de la population (1986)						X	
Central Statistics Office (CSO)	Registre sur les services (1988)	L'entreprise	<ul style="list-style-type: none"> Les secteurs financier et public ne sont pas pris en compte La variable "chiffre d'affaires" porte sur 1987, l'emploi sur 1988 		X		X	
Italie	Autorités locales (1982-1986)	L'entreprise	Données portant sur le nombre d'entreprises (licences accordées) dans la distribution de détail.	X				
Instituto Centrale di Statistica	Enquête annuelle exhaustive sur le Produit National Brut	L'entreprise	Entreprises de 20 personnes employées et plus. Estimations ISTAT pour les entreprises plus petites.	X	X	X	X	X
Luxembourg	Registre TVA	L'entreprise	Registre basé sur les déclarations annuelles de TVA	X	X			
Service Central de la Statistique et des Études Économiques (STATEC)	Registre de la Sécurité	L'entreprise					X	X
	Enquête HORECA (non régulière)	L'entreprise		X	X	X	X	X
	Enquête sur les services rendus aux entreprises (non régulière)	L'entreprise		X	X	X	X	X

Description des variables utilisées dans le tableau:

1. Nombre d'entreprises
2. Chiffre d'affaires
3. Valeur ajoutée brute aux prix du marché
4. Nombre de personnes occupées
5. Autres.

MERCURE - BASE DE DONNÉES SUR LES SERVICES DANS LA CE

Instituts Statistiques Nationaux	Nom de la source	Unité statistique	Échantillon	Variables				
				1	2	3	4	5
Pays-Bas Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS)	Enquêtes annuelles sur les services	L'entreprise ou l'unité locale pour les entreprises menant de multiples activités hétérogènes	The survey is based on sampling.	X	X	X	X	X
Portugal Instituto Nacional de Estatistica	Enquête annuelle des établissements hôteliers	L'unité locale			X		X	X
	Registre national sur les entreprises	L'entreprise, active depuis plus d'un an		X				
	Registre du Ministère de l'emploi	L'entreprise					X	
Royaume-Uni Central Statistical Office (CSO)	Enquête sur la distribution et les services	L'entreprise ou l'unité locale pour les entreprises menant de multiples activités hétérogènes	Enquête trimestrielle sur les investissements dans la construction, le commerce de détail, les transports routiers et le secteur financier.	X	X			X

Description des variables utilisées dans le tableau:

1. Nombre d'entreprises
2. Chiffre d'affaires
3. Valeur ajoutée brute aux prix du marché
4. Nombre de personnes occupées
5. Autres.

I.1

GRAFIKEN

GRAPHICS

GRAPHIQUES

**Bedeutung und Entwicklung der Dienstleistungen in der Wirtschaft der Europäischen Gemeinschaft:
Vergleich mit den Vereinigten Staaten und Japan, 1980, 1985, 1990**

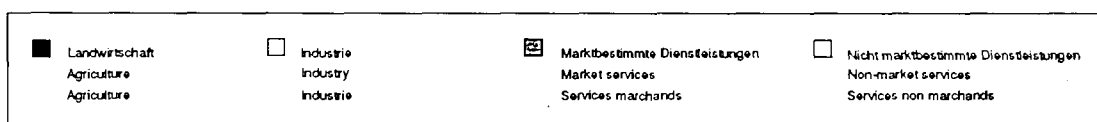
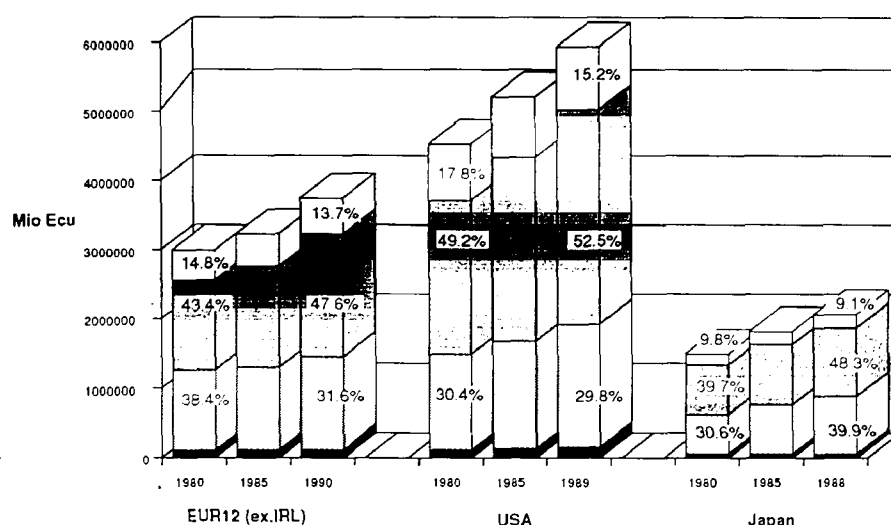
**The significance and development of services in the economy of the European Community:
comparison with the United States and Japan for 1980, 1985, 1990**

**Importance et développement des services dans l'économie de la Communauté européenne:
comparaison avec les Etats-Unis et le Japon en 1980, 1985, 1990**

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985

1. According to gross value added at 1985 market prices

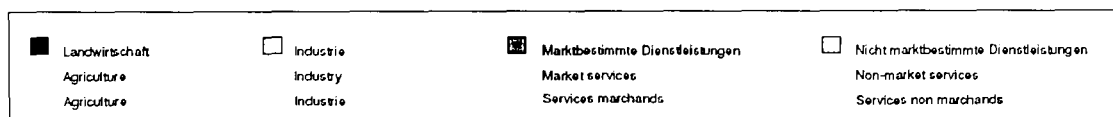
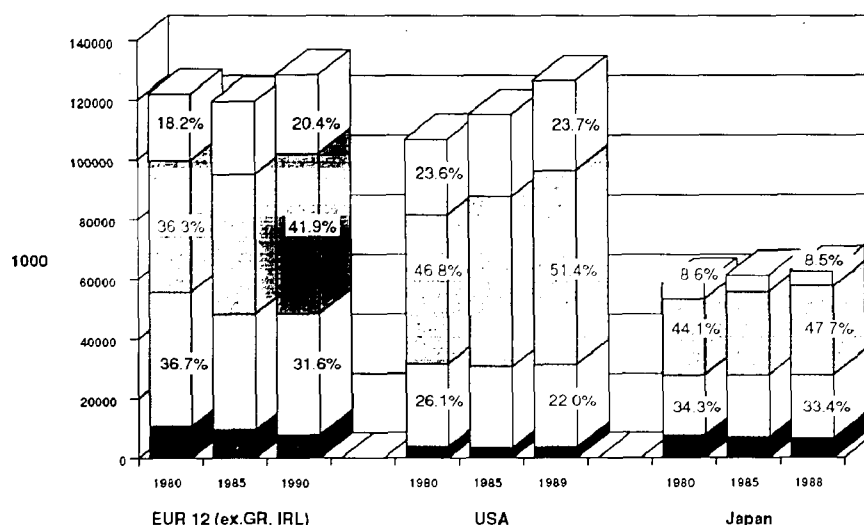
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt

2. According to total employment

2. En fonction de l'emploi total



Entwicklung der Dienstleistungen in der Wirtschaft der Europäischen Gemeinschaft:
Entwicklung von 1980 bis 1990

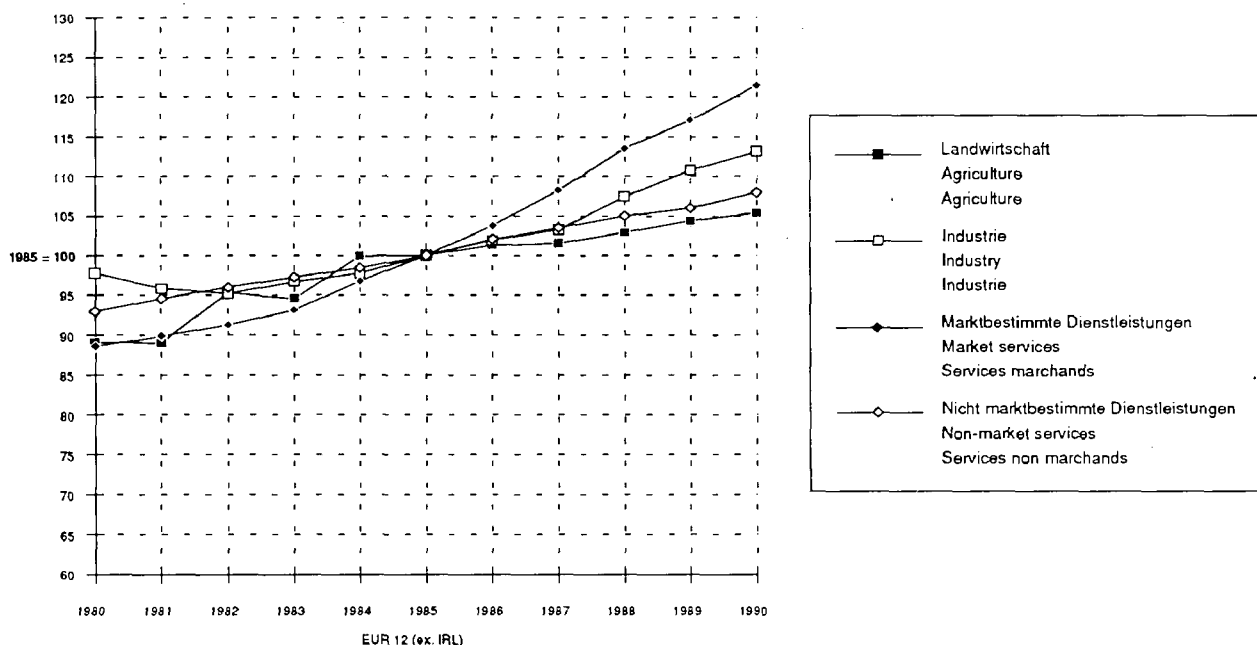
The development of services in the economy of the European Community:
the evolution between 1980 and 1990

Développement des services dans l'économie de la Communauté européenne:
évolution entre 1980 et 1990

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985

1. According to gross value added at 1985 market prices

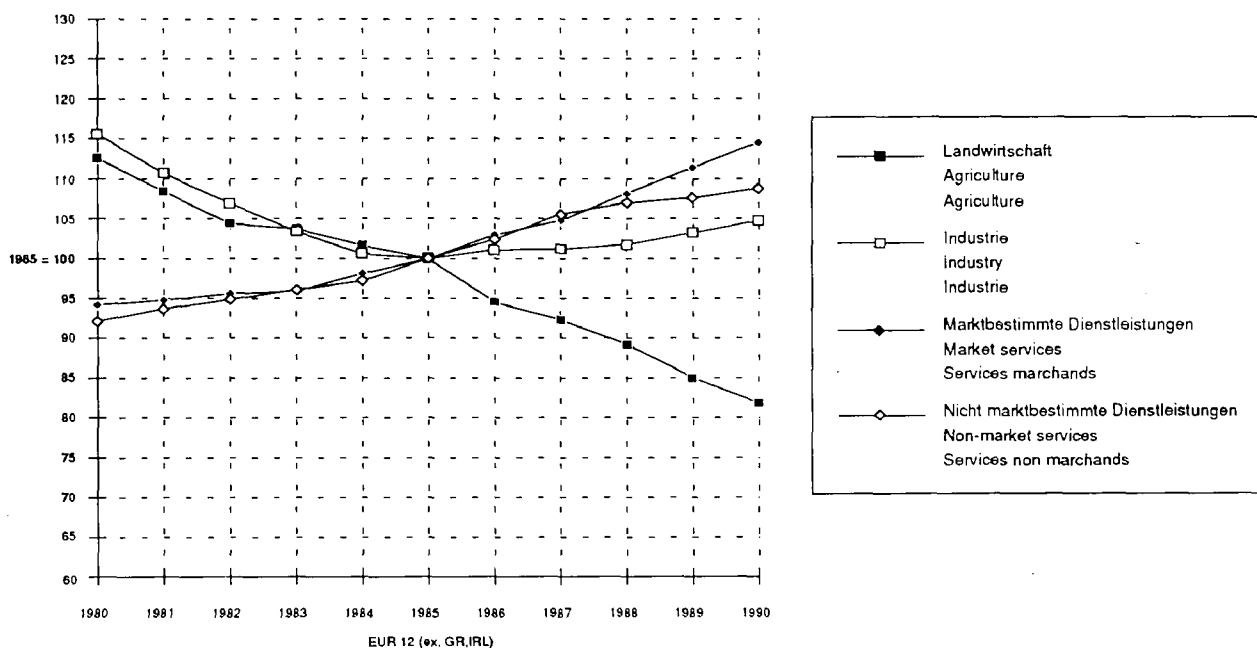
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt

2. According to total employment

2. En fonction de l'emploi total



Relativer Anteil der Dienstleistungen an der Wirtschaft der Europäischen Gemeinschaft im Jahre 1990
- nach Ländern

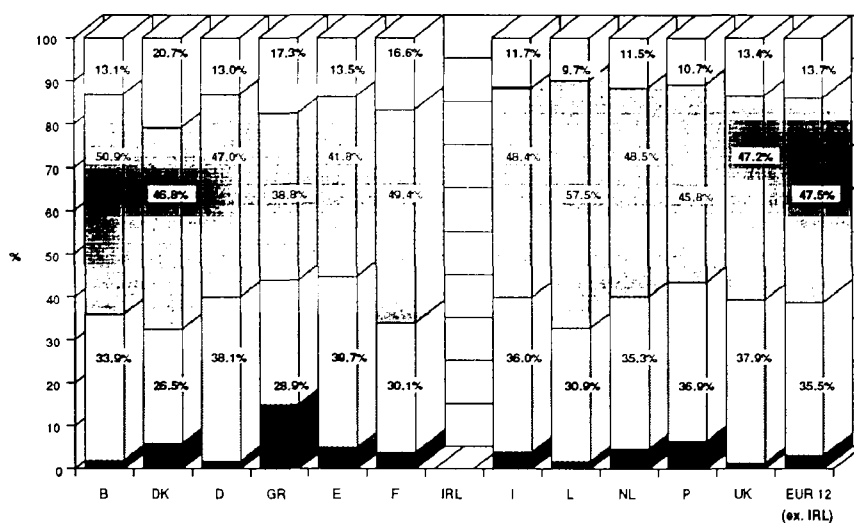
The relative share of services in the economy of the European Community in 1990
- by country

Part relative des services dans l'économie de la Communauté européenne en 1990
- détail par pays

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985

1. According to gross value added at 1985 market prices

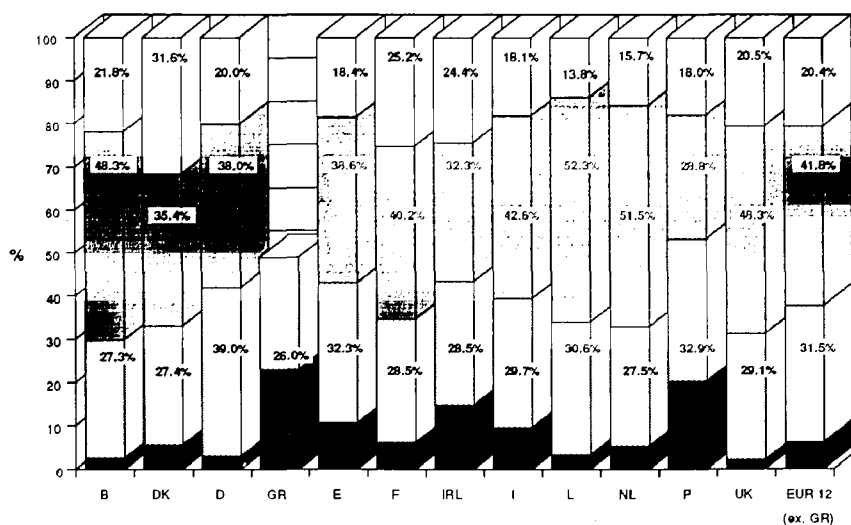
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt

2. According to total employment

2. En fonction de l'emploi total



Bedeutung und Entwicklung der marktbestimmten Dienstleistungen in der Europäischen Gemeinschaft: Entwicklung von 1980 bis 1990 -nach Sektoren

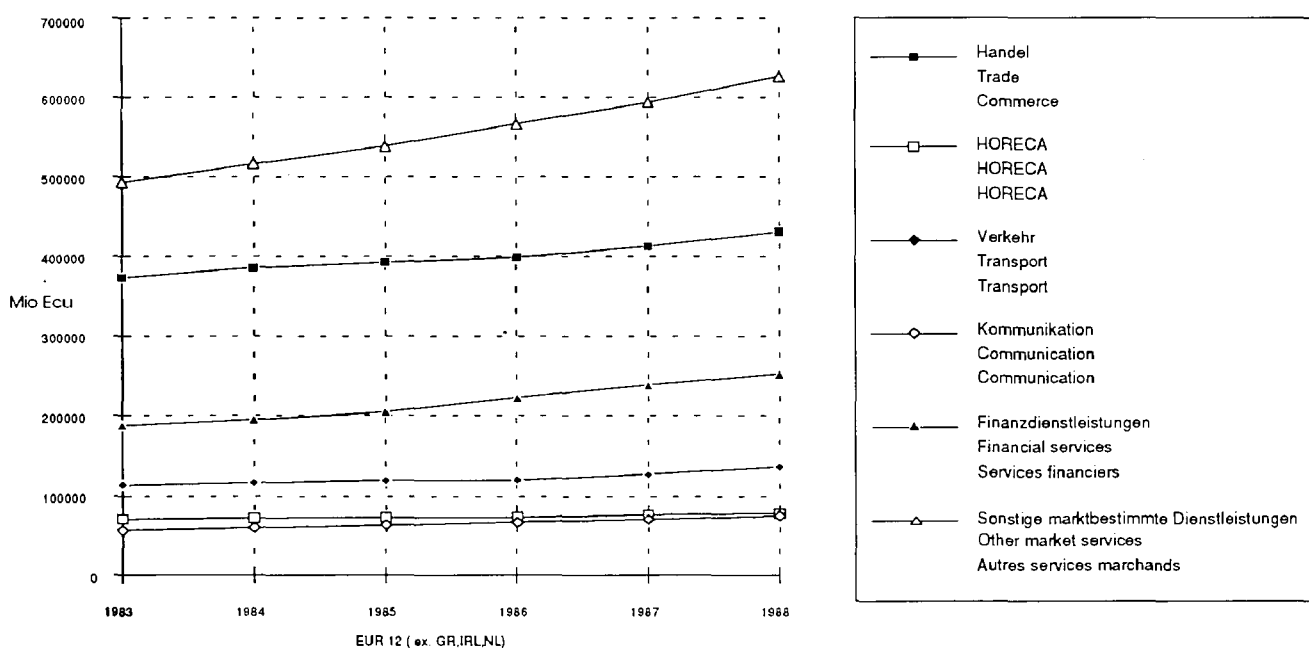
The importance and development of market services in the European Community: evolution between 1980 and 1990 -by branch

Importance et développement des services marchands dans la Communauté européenne: évolution entre 1980 et 1990 -détail par branche

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985

1. According to gross value added at 1985 market prices

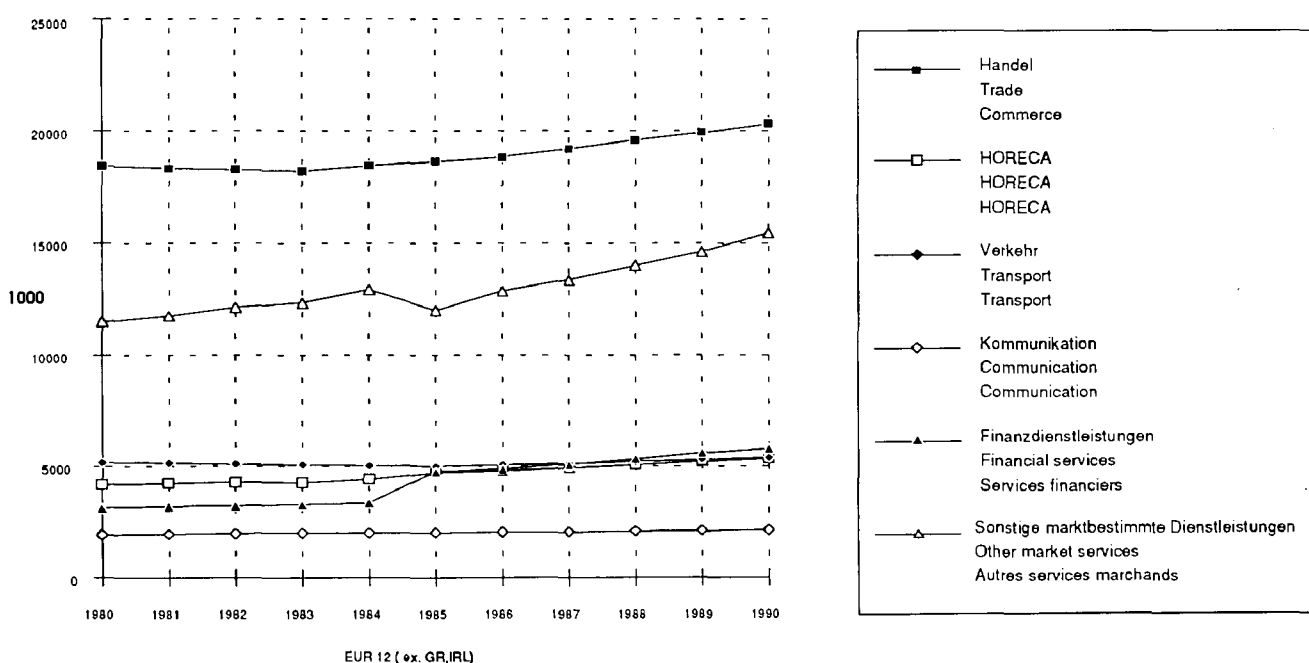
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen insgesamt

2. According to total employment

2. En fonction de l'emploi total



**Struktur der marktbestimmten Dienstleistungen in der Europäischen Gemeinschaft,
nach Sektoren im Jahre 1990 - nach Ländern**

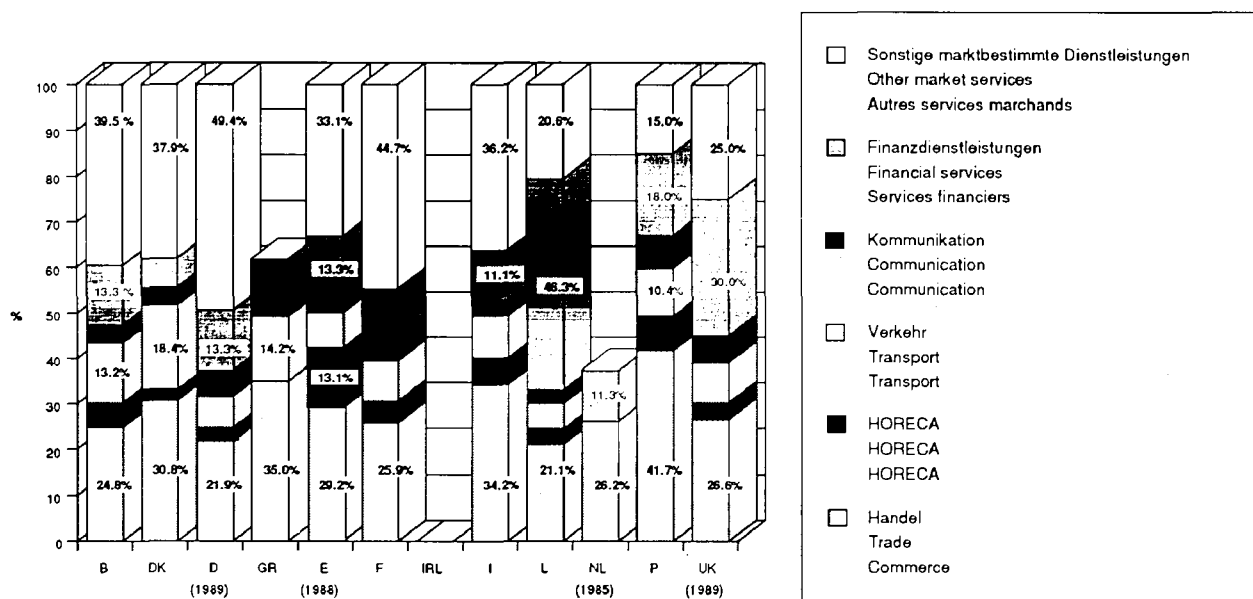
**The structure of market services in the European Community,
by branch, in 1990 - by country**

**Structure des services marchands dans la Communauté européenne,
par branche, in 1990 - détail par pays**

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985

1. According to gross value added at 1985 market prices

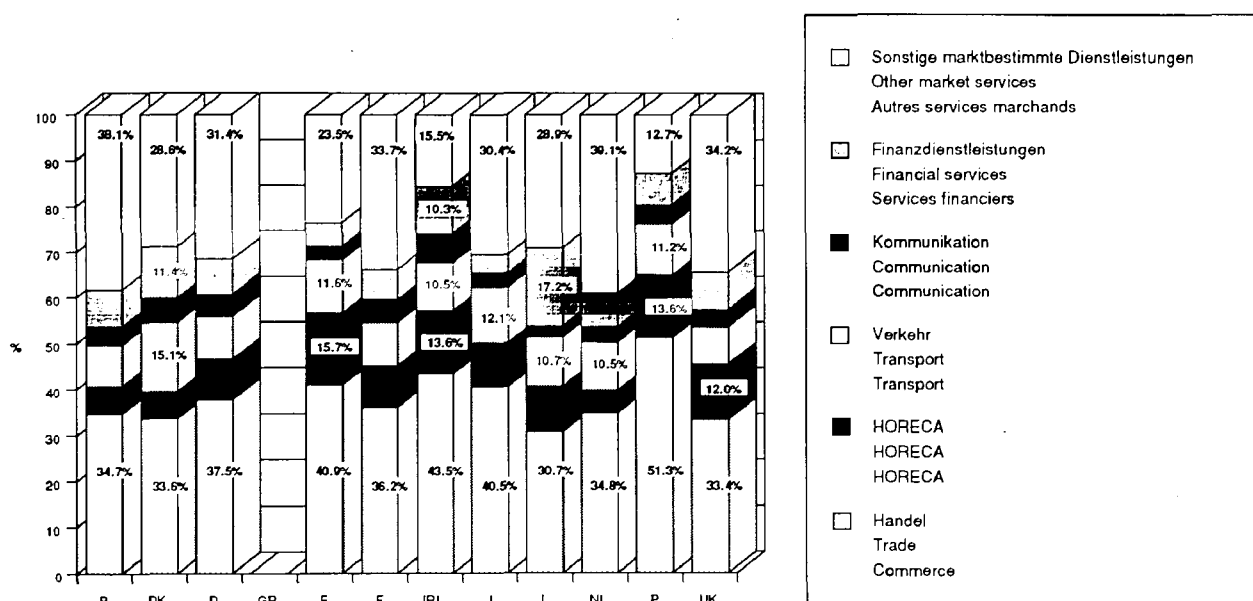
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt

2. According to total employment

2. En fonction de l'emploi total

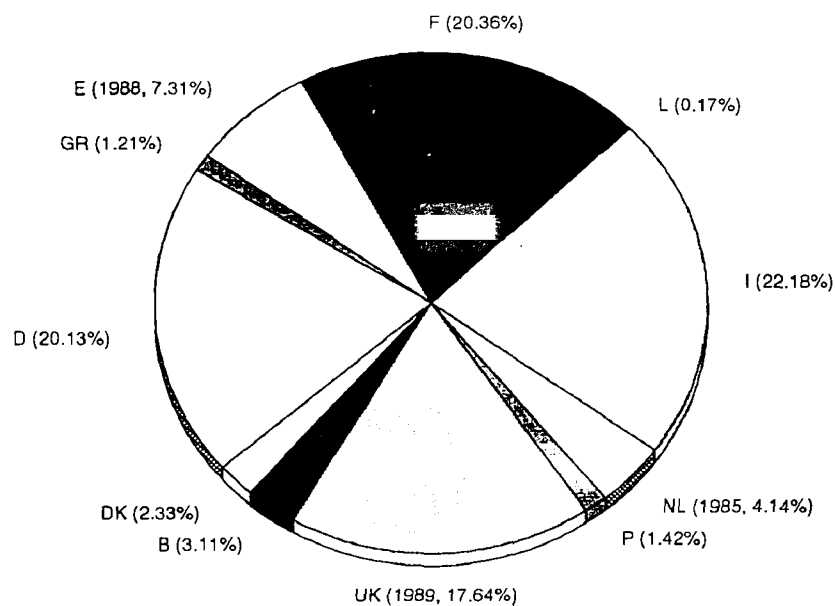


**Relativer Anteil der Länder im Sektor «Handel» an den marktbestimmten Dienstleistungen
in der Europäischen Gemeinschaft, 1990**

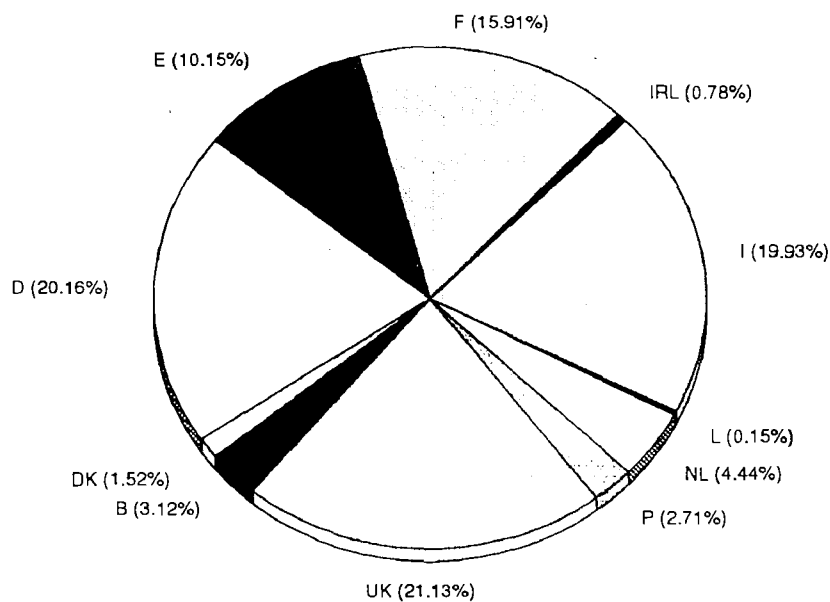
**The relative share of countries in the «trade» branch of market services
in the European Community in 1990**

**Part relative des pays dans la branche «commerce» des services marchands
dans la Communauté européenne en 1990**

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985
1. According to gross value added at 1985 market prices
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt
2. According to total employment
2. En fonction de l'emploi total

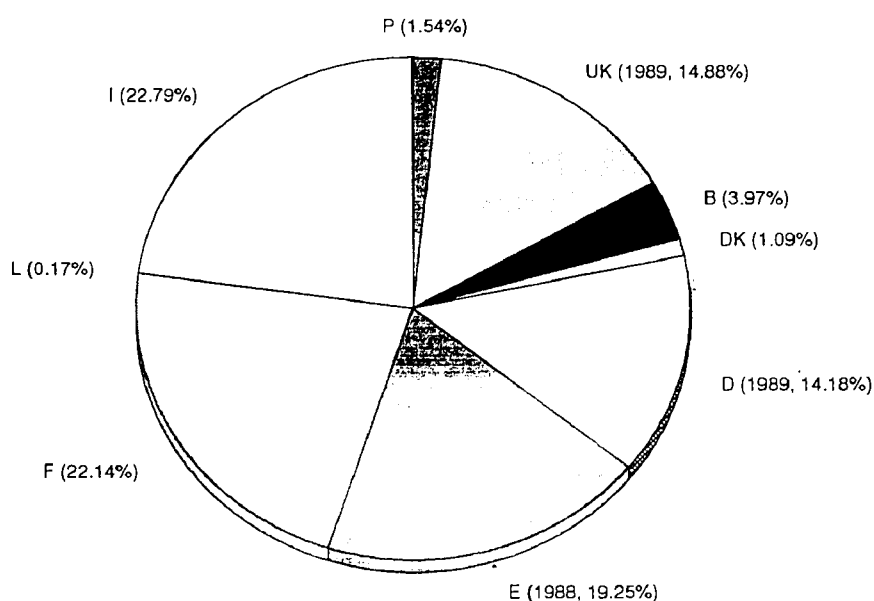


**Relativer Anteil der Länder im Sektor «HORECA» an den marktbestimmten Dienstleistungen
in der Europäischen Gemeinschaft, 1990**

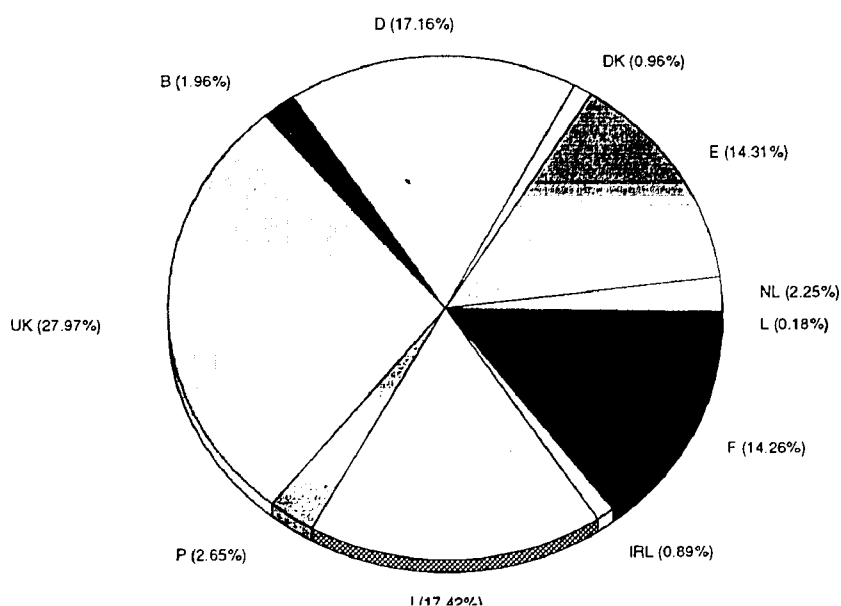
**The relative share of countries in the «HORECA» branch of market services
in the European Community in 1990**

**Part relative des pays dans la branche «HORECA» des services marchands
dans la Communauté européenne en 1990**

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985
1. According to gross value added at 1985 market prices
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt
2. According to total employment
2. En fonction de l'emploi total



**Relativer Anteil der Länder im Sektor «Verkehr» an den marktbestimmten Dienstleistungen
in der Europäischen Gemeinschaft, 1990**

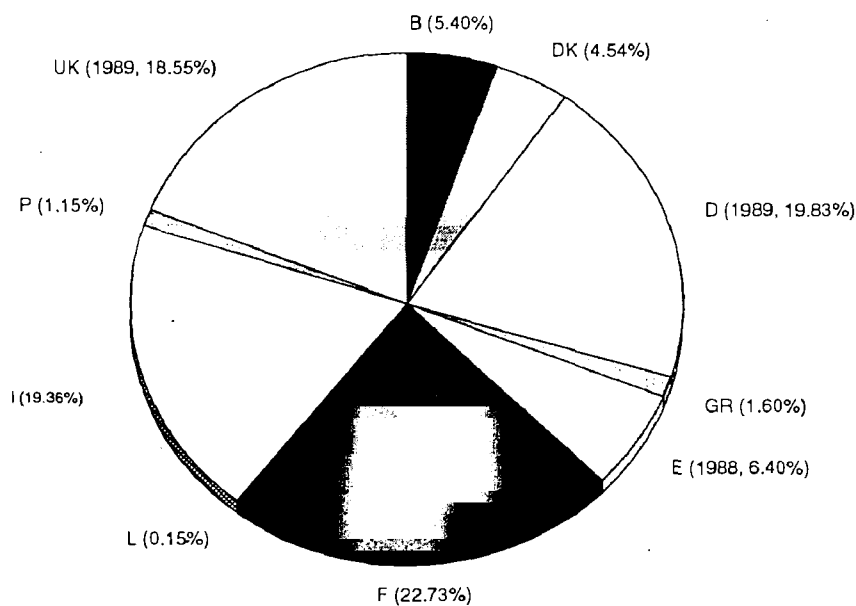
**The relative share of countries in the «transport» branch of market services
in the European Community in 1990**

**Part relative des pays dans la branche «transport» des services marchands
dans la Communauté européenne en 1990**

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985

1. According to gross value added at 1985 market prices

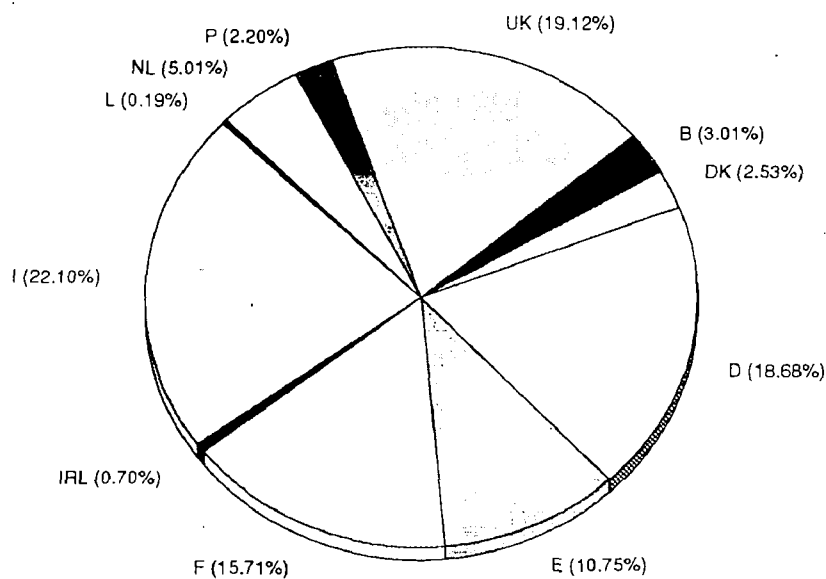
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt

2. According to total employment

2. En fonction de l'emploi total



**Relativer Anteil der Länder im Sektor «Kommunikation» an den marktbestimmten Dienstleistungen
in der Europäischen Gemeinschaft, 1990**

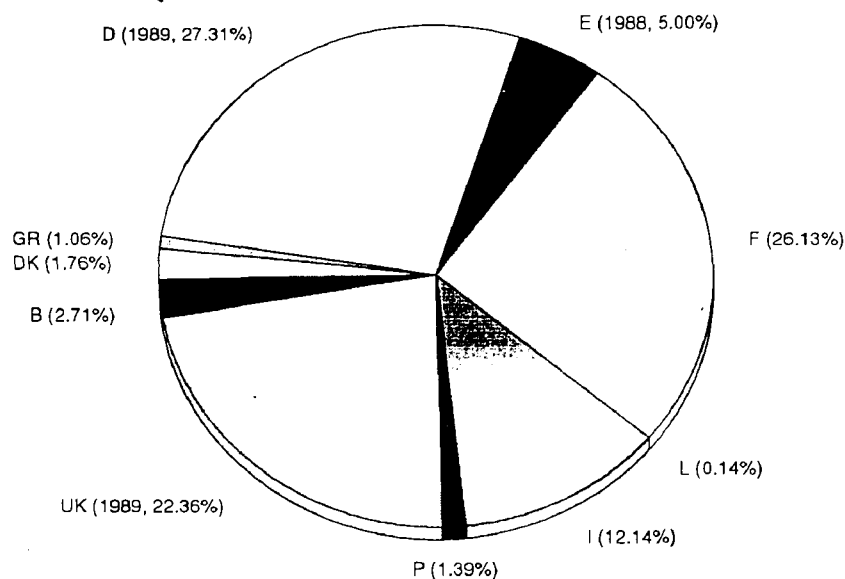
**The relative share of countries in the «communication» branch of market services
in the European Community in 1990**

**Part relative des pays dans la branche «communication» des services marchands
dans la Communauté européenne en 1990**

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985

1. According to gross value added at 1985 market prices

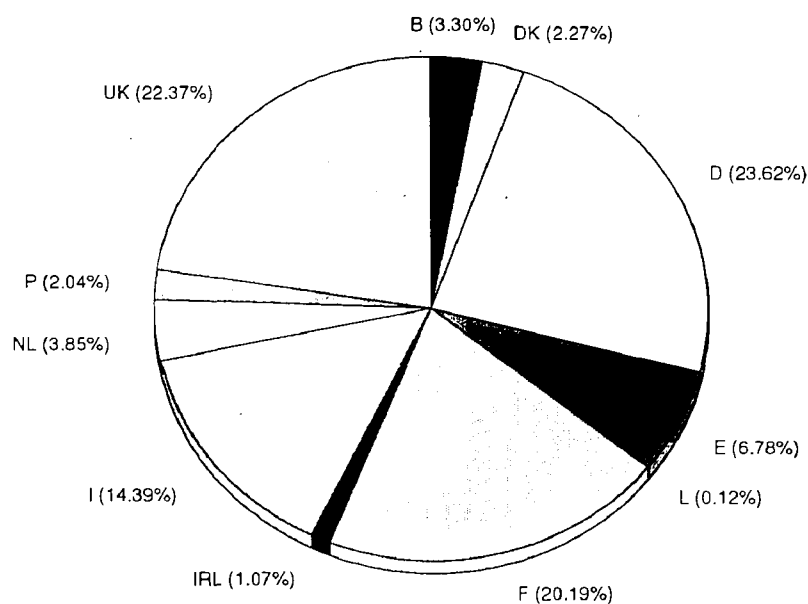
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt

2. According to total employment

2. En fonction de l'emploi total

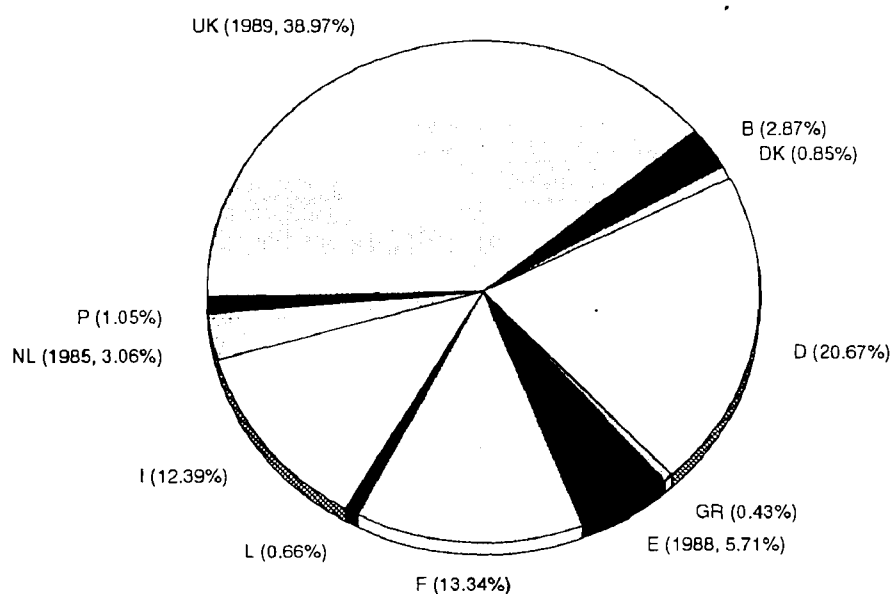


**Relativer Anteil der Länder im Sektor «Finanzdienstleistungen» an den marktbestimmten Dienstleistungen
in der Europäischen Gemeinschaft, 1990**

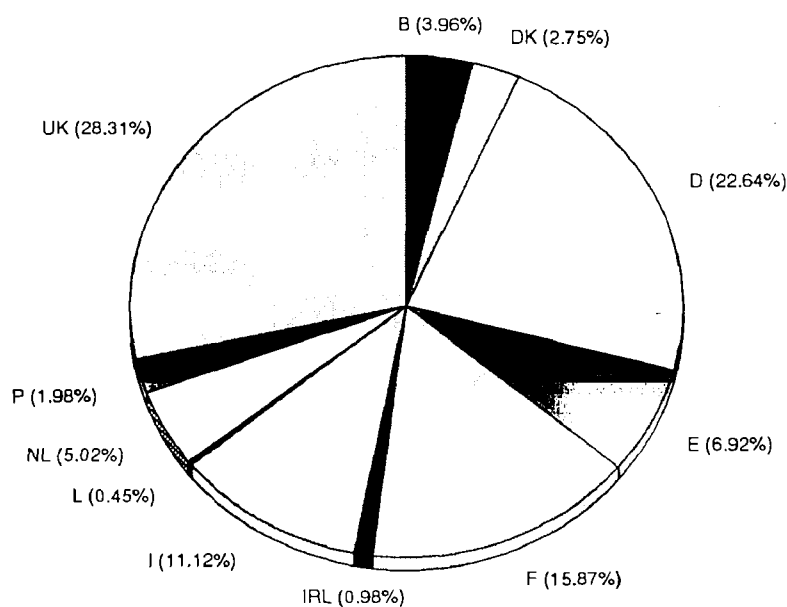
**The relative share of countries in the «financial services» branch of market services
in the European Community in 1990**

**Part relative des pays dans la branche «services financiers» des services marchands
dans la Communauté européenne en 1990**

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985
1. According to gross value added at 1985 market prices
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt
2. According to total employment
2. En fonction de l'emploi total

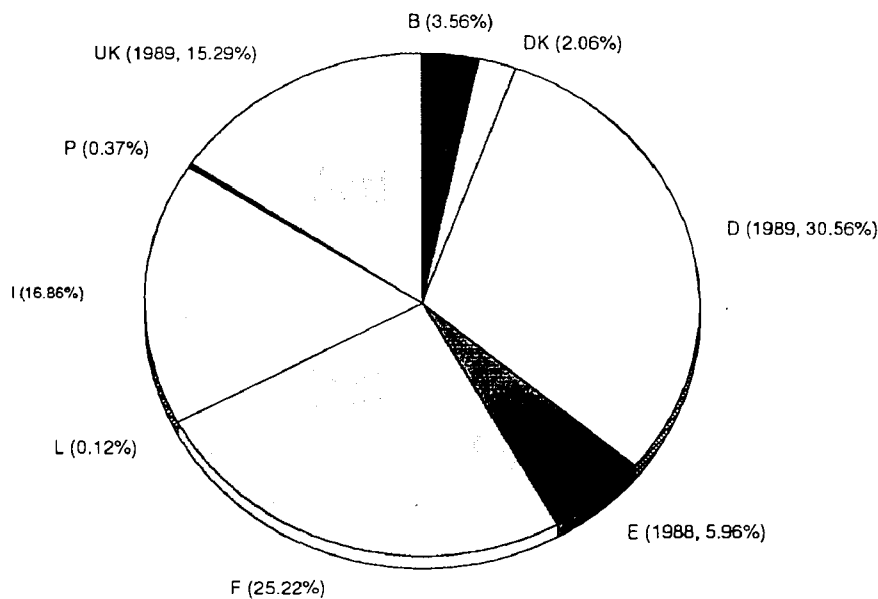


Relativer Anteil der Länder im Sektor «sonstige marktbestimmte Dienstleistungen» an den marktbestimmten Dienstleistungen in der Europäischen Gemeinschaft, 1990

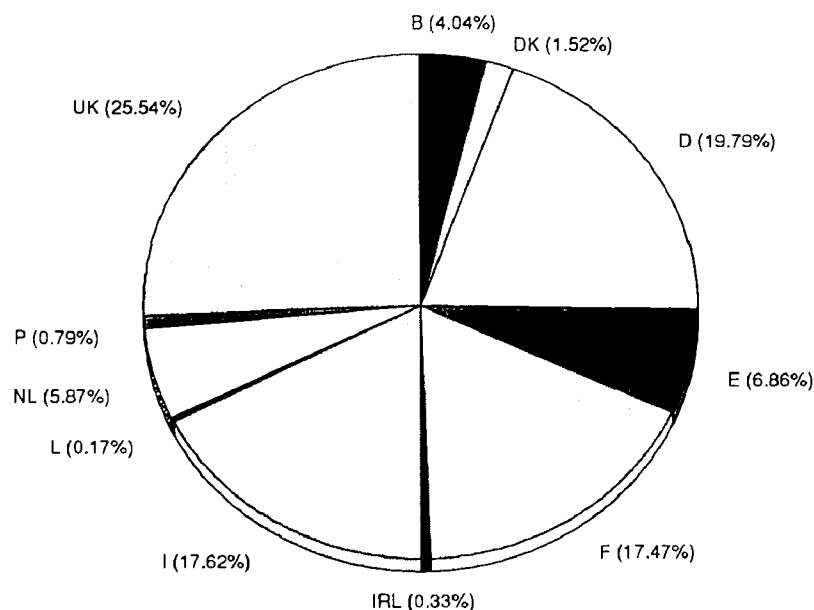
The relative share of countries in the «other market services» branch of market services in the European Community in 1990

Part relative des pays dans la branche «autres services marchands» des services marchands dans la Communauté européenne en 1990

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985
1. According to gross value added at 1985 market prices
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt
2. According to total employment
2. En fonction de l'emploi total

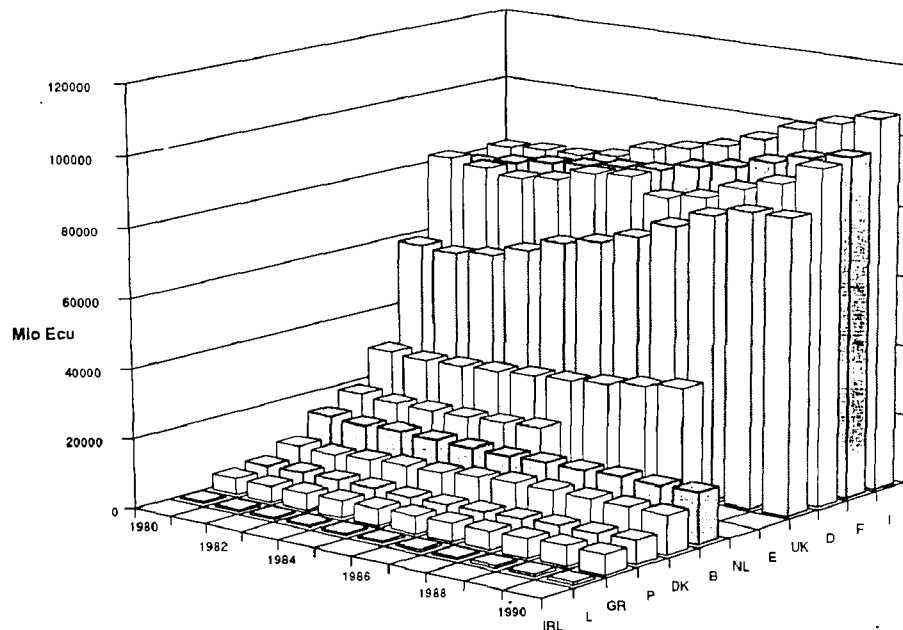


**Entwicklung des Sektors «Handel» in den Ländern der Europäischen Gemeinschaft:
von 1980 bis 1990**

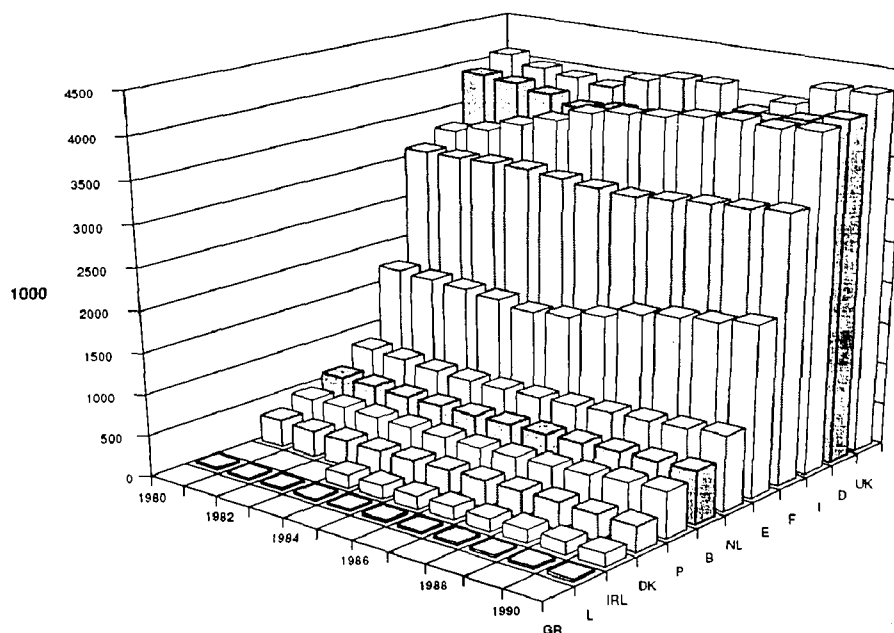
**Development of the «trade» branch in the countries of the European Community:
evolution between 1980 and 1990**

**Développement de la branche «commerce» dans les pays de la Communauté européenne:
évolution entre 1980 et 1990**

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985
1. According to gross value added at 1985 market prices
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt
2. According to total employment
2. En fonction de l'emploi total

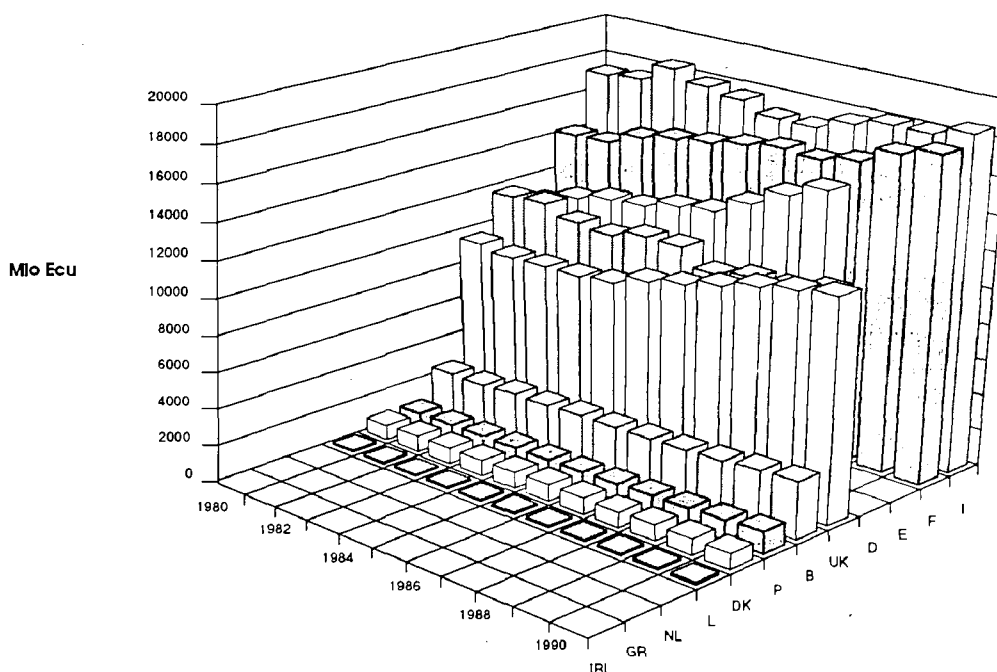


Entwicklung des Sektors «HORECA» in den Ländern der Europäischen Gemeinschaft:
von 1980 bis 1990

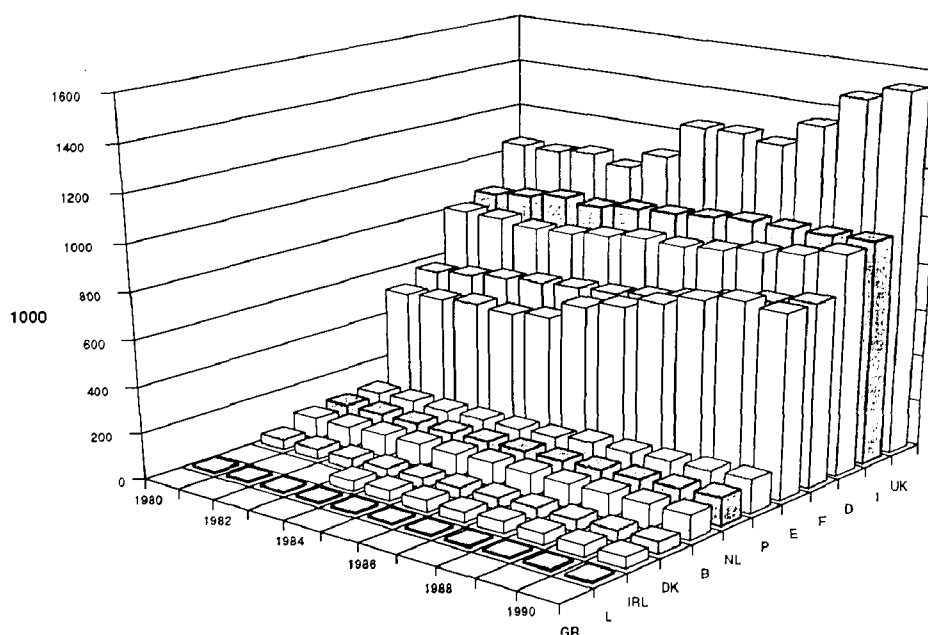
Development of the «HORECA» branch in the countries of the European Community:
evolution between 1980 and 1990

Développement de la branche «HORECA» dans les pays de la Communauté européenne:
evolution entre 1980 et 1990

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985
1. According to gross value added at 1985 market prices
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt
2. According to total employment
2. En fonction de l'emploi total

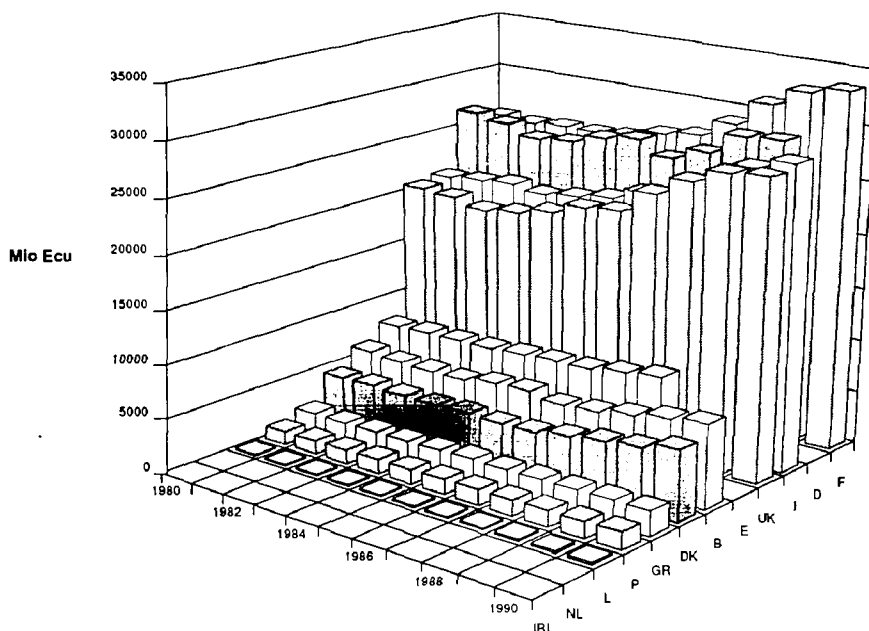


**Entwicklung des Sektors «Verkehr» in den Ländern der Europäischen Gemeinschaft:
von 1980 bis 1990**

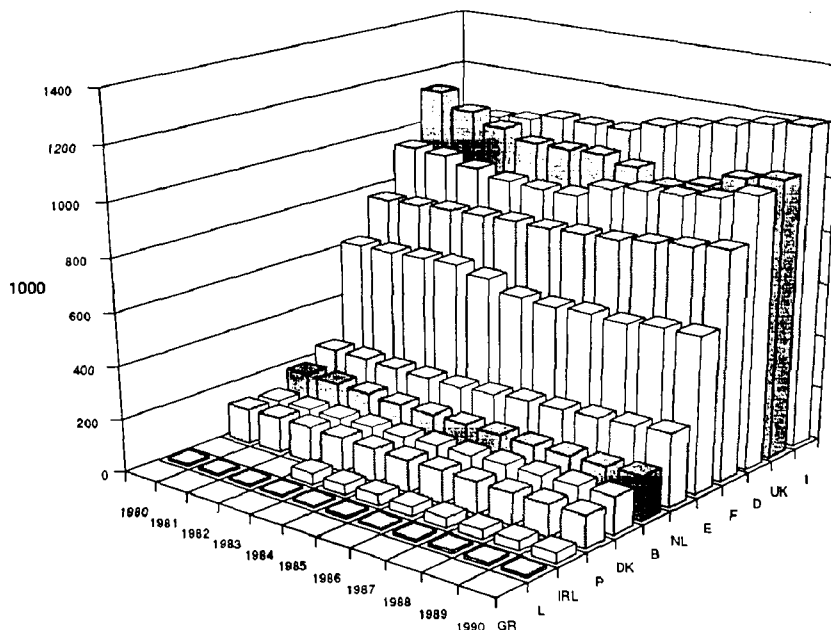
**Development of the «transport» branch in the countries of the European Community:
evolution between 1980 and 1990**

**Développement de la branche «transport» dans les pays de la Communauté européenne:
évolution entre 1980 et 1990**

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985
1. According to gross value added at 1985 market prices
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt
2. According to total employment
2. En fonction de l'emploi total

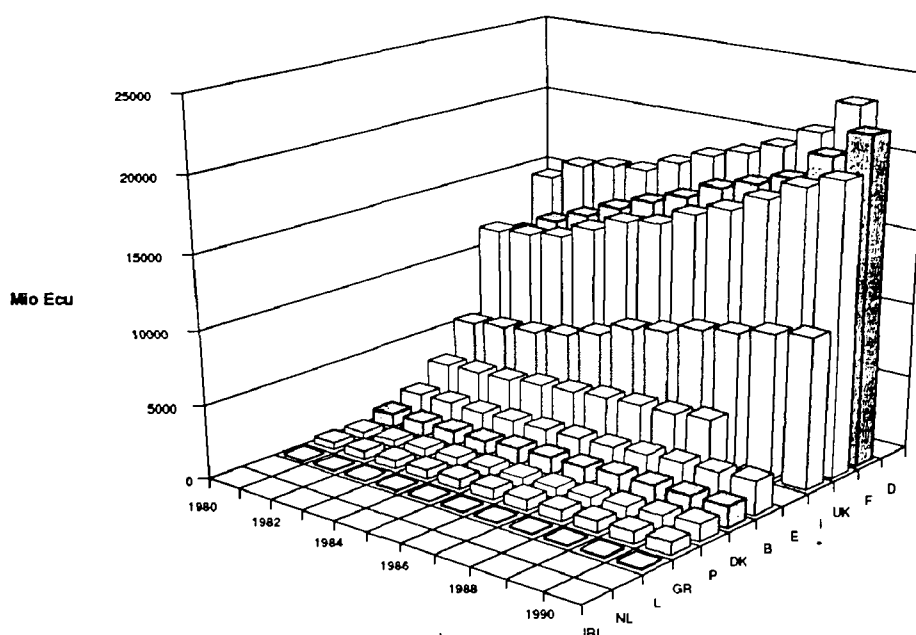


Entwicklung des Sektors «Kommunikation» in den Ländern der Europäischen Gemeinschaft von 1980 bis 1990

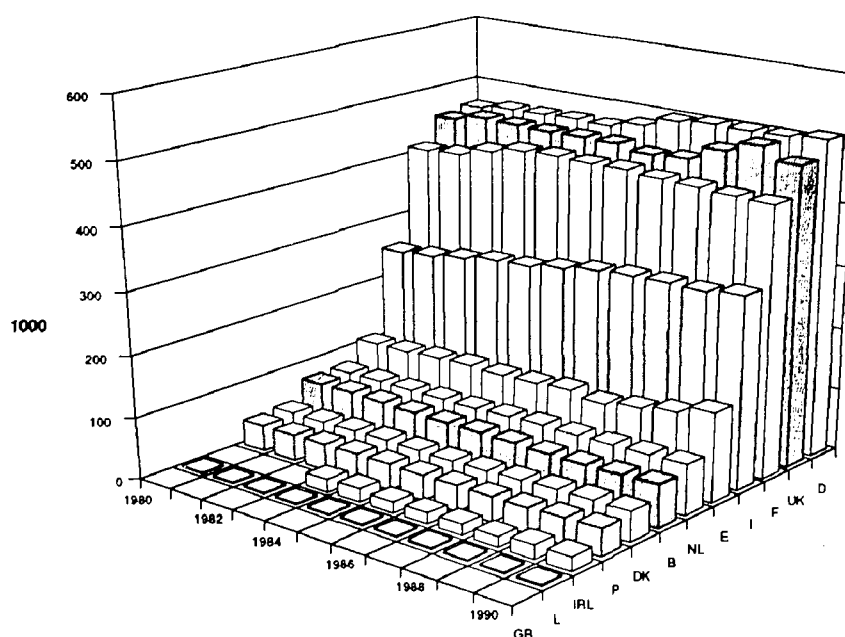
Development of the «communication» branch in the countries of the European Community: evolution between 1980 and 1990

Développement de la branche «communication» dans les pays de la Communauté européenne: évolution entre 1980 et 1990

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985
1. According to gross value added at 1985 market prices
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt
2. According to total employment
2. En fonction de l'emploi total

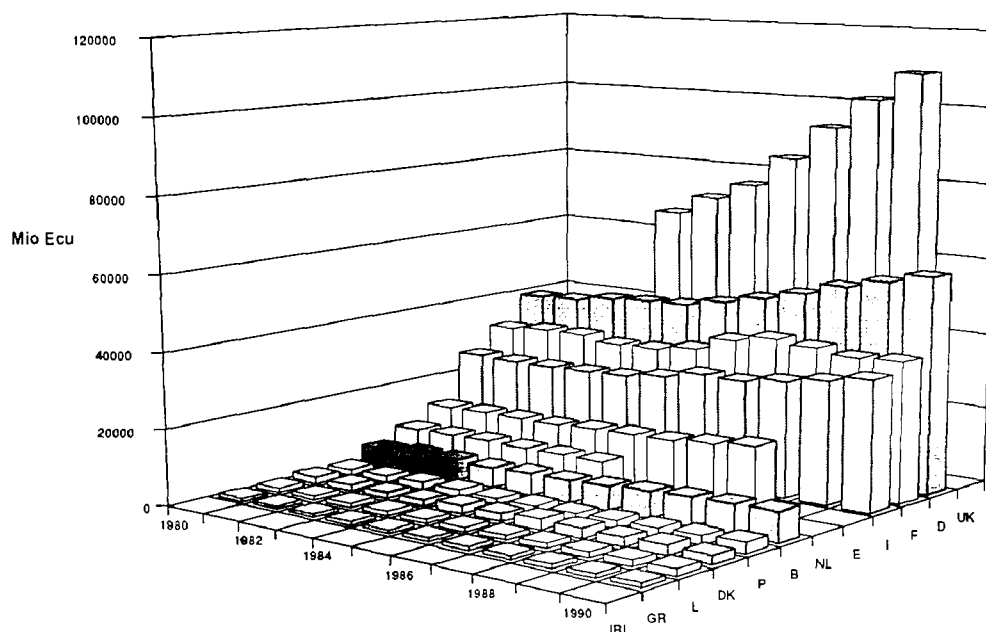


**Entwicklung des Sektors «Finanzdienstleistungen» in den Ländern der Europäischen Gemeinschaft:
von 1980 bis 1990**

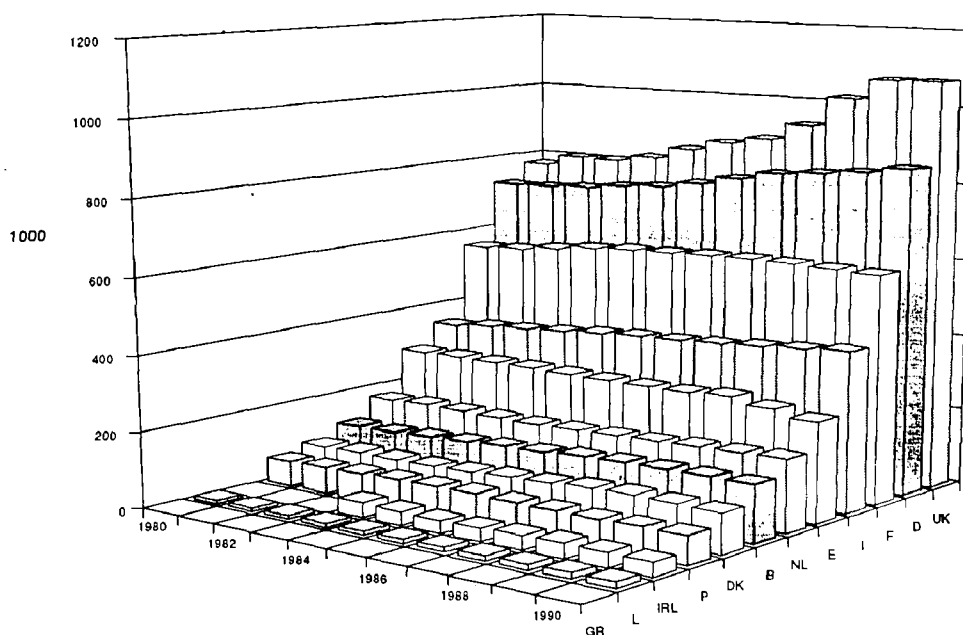
**Development of the «financial services» branch the countries of the European Community:
evolution between 1980 and 1990**

**Développement de la branche «services financiers» dans les pays de la Communauté européenne:
évolution entre 1980 et 1990**

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985
1. According to gross value added at 1985 market prices
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt
2. According to total employment
2. En fonction de l'emploi total



Entwicklung des Sektors «sonstige marktbestimmte Dienstleistungen» in den Ländern der Europäischen Gemeinschaft: von 1980 bis 1990

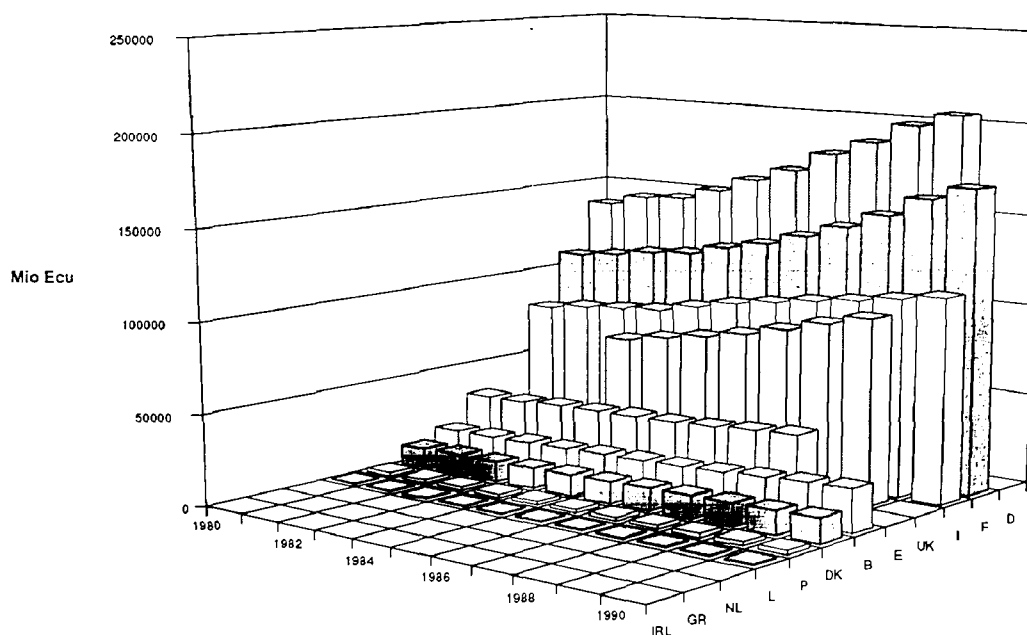
Development of the «other market services» branch in the countries of the European Community: evolution between 1980 and 1990

Développement de la branche «autres services marchands» dans les pays de la Communauté européenne: évolution entre 1980 et 1990

1. Entsprechend der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen von 1985

1. According to gross value added at 1985 market prices

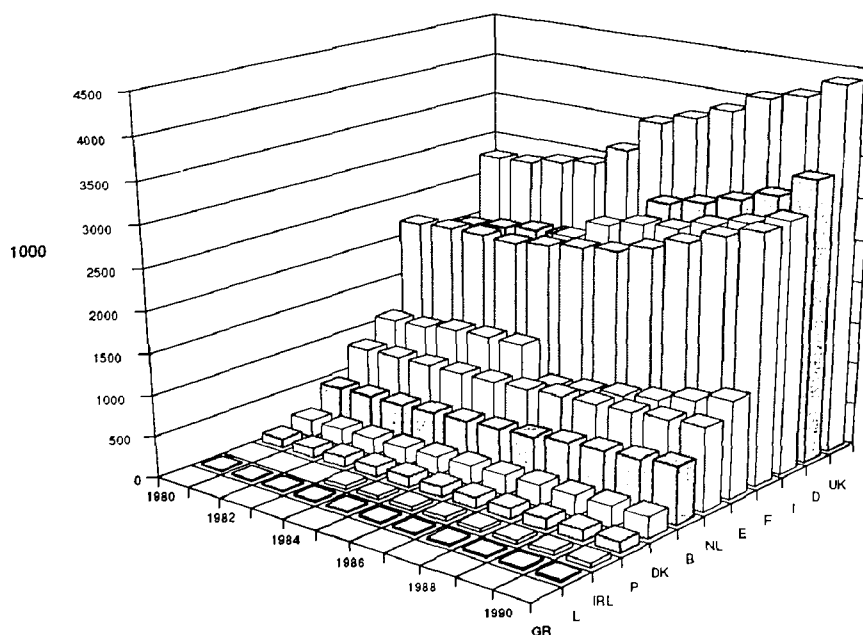
1. En fonction de la valeur ajoutée brute aux prix du marché de 1985



2. Entsprechend der Erwerbstätigen-insgesamt

2. According to total employment

2. En fonction de l'emploi total



II

STATISTISCHE DATEN

STATISTICAL DATA

DONNÉES STATISTIQUES

II.1

HANDEL

TRADE

COMMERCE

1. Einleitung

In dem nachfolgenden sektorspezifischen Teil sind die wichtigsten statistischen Daten für den Sektor "Handel" aufgeführt.

Es gibt zweierlei Arten von Tabellen: Die Tabellen der A-Serie, die vier prioritäre Wirtschaftsvariablen enthalten, und die Tabellen der B-Serie, in denen sektorspezifische Variablen präsentiert werden. Da die für die Datenerfassung verwendete Methodik zwischen den Ländern bzw. zwischen den einzelnen Sektoren bisweilen sehr unterschiedlich ist, können diesbezügliche Vergleiche nur mit Vorsicht angestellt werden.

2. Anmerkungen zur Methodik

Am Anfang dieser Veröffentlichung finden Sie die Definitionen der Variablen, die in den Tabellen der A-Serie gezeigt werden, sowie eine kurze Beschreibung der Tätigkeiten, die der Sektor umfaßt.

3. Beschreibung der MERCURE Tabellen (A-Serie)

Die statistischen Tabellen der A-Serie mit den vier wichtigsten Wirtschaftsvariablen wurden anhand der in der Datenbank MERCURE gespeicherten Informationen erstellt. Es handelt sich um folgende Variablen: Zahl der Unternehmen, Umsatz, Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen und Zahl der Beschäftigten. Die Daten sind entsprechend der NACE 70 auf der 2- und 3-stelligen Ebene präsentiert.

Die für die Tabellen der A-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen-nummer	NACE/70 Kode	Beschreibung	Seite
1.A.1	61	Großhandel (ohne Rückgewinnung)	129
1.A.2	611	Großhandel mit landwirtschaftlichen Grundstoffen, lebenden Tieren, textilen Rohstoffen und mit Halbwaren	130
1.A.3	612	Großhandel mit Brennstoffen, Erzen und technischen Chemikalien	131
1.A.4	613	Großhandel mit Holz und Baustoffen	132
1.A.5	614	Großhandel mit Maschinen, technischem Bedarf und Fahrzeugen	133
1.A.6	615	Großhandel mit Möbeln, Einrichtungs- und Haushaltsgegenständen, Eisen- und Metallwaren	134
1.A.7	616	Großhandel mit Textilien, Bekleidung, Schuhen und Lederwaren	135
1.A.8	617	Großhandel mit Nahrungs- und Genußmitteln	136
1.A.9	618	Großhandel mit pharmazeutischen, medizinischen, kosmetischen und Reinigungsartikeln	137
1.A.10	619	Sonstiger Fach- und Sortimentsgroßhandel mit Waren verschiedener Art	138
1.A.11	62	Rückgewinnung	139

HANDEL

3. Beschreibung der MERCURE Tabellen (A-Serie)

(Fortsetzung)

Tabellen-nummer	NACE/70 Kode	Beschreibung	Seite
1.A.12	621	Großhandel mit Schrott und NE-Altmetallen	140
1.A.13	622	Großhandel mit sonstigem Altmaterial und Abfallstoffen	141
1.A.14	63	Handelsvermittlung	142
1.A.15	631	Handelsvermittlung landwirtschaftlicher Grundstoffe, lebender Tiere, textiler Rohstoffe und von Halbwaren	143
1.A.16	632	Handelsvermittlung von Brennstoffen, Erzen und technischen Chemikalien	144
1.A.17	633	Handelsvermittlung von Holz und Baustoffen	145
1.A.18	634	Handelsvermittlung von Maschinen, technischem Bedarf und Fahrzeugen	146
1.A.19	635	Handelsvermittlung von Möbeln, Einrichtungs- und Haushaltsgegenständen, Eisen- und Metallwaren	147
1.A.20	636	Handelsvermittlung von Textilien, Bekleidung, Schuhen und Lederwaren	148
1.A.21	637	Handelsvermittlung von Nahrungs- und Genußmitteln	149
1.A.22	638	Handelsvermittlung von bestimmten Waren a.n.g.	150
1.A.23	639	Handelsvermittlung von Waren verschiedener Art (ohne ausgeprägten Schwerpunkt)	151
1.A.24	64/65	Einzelhandel	152
1.A.25	641/642	Einzelhandel mit Nahrungs- und Genußmitteln	153
1.A.26	643	Apotheken	154
1.A.27	644	Einzelhandel mit medizinischen, kosmetischen und Reinigungsartikeln	155
1.A.28	645	Einzelhandel mit Bekleidung	156
1.A.29	646	Einzelhandel mit Schuhen und Lederwaren	157
1.A.30	647	Einzelhandel mit Heimtextilien	158
1.A.31	648/649	Einzelhandel mit Einrichtungsgegenständen und Haushaltsartikeln	159
1.A.32	651	Einzelhandel mit Kraftwagen und Motorrädern	160
1.A.33	652	Einzelhandel mit Kraftstoffen und Schmierstoffen	161
1.A.34	653	Einzelhandel mit Büchern, Zeitungen, Papierwaren, Bürobedarf	162
1.A.35	654/655	Einzelhandel mit sonstigen Waren	163
1.A.36	656	Sortimentseinzelhandel mit Waren verschiedener Art, Hauptrichtung Nicht-Lebensmittel	164
1.A.37	67	Reparatur von Gebrauchsgütern und Fahrzeugen	165
1.A.38	671	Reparatur von Kraftfahrzeugen und Fahrrädern	166
1.A.39	672	Reparatur von Schuhen und anderen Lederartikeln	167
1.A.40	673	Reparatur von elektrischen Geräten für den Haushalt	168
1.A.41	674	Reparatur von Armbanduhren und Uhren, von Schmuck	169
1.A.42	675	Reparatur a.n.g., und ohne ausgeprägten Schwerpunkt	170

4. Beschreibung der sektorspezifischen Tabellen (B-Serie)

Die Tabellen der B-Serie enthalten spezifische aussagekräftige Daten über die Situation des Sektors in der Europäischen Gemeinschaft.

Die für die Tabellen der B-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen-nummer	Beschreibung	Seite
1.B.1	Struktur des Einzelhandels	171
1.B.2	Anzahl der örtlichen Einheiten im Einzelhandel	172
1.B.3	Umsatzgliederung und Konsum im Einzelhandel	173
1.B.4	Absatzentwicklung des Einzelhandels (nicht saisonbereinigte Indizes)	174

TRADE

1. Introduction

The following sector specific section presents statistical data on "Trade" sector.

The tables are presented in two series: first, tables based on four main economic variables (series A) and secondly, tables based on sector specific variables (series B). Nevertheless comparisons should be considered carefully. The methodologies for data collection are different between countries and even inside a country between sectors.

2. Methodological comments

The definitions of the four main variables in series A can be found in the first part of this publication. Also a short explanation of the activities covered is given in the same chapter.

3. Description of MERCURE tables (Serie A)

The tables in Serie A contain data based on four main economic variables derived from the Mercure database: number of enterprises, turnover, gross value added at market prices and number of persons employed. The data are presented according to the 2-and 3 digit level classes of NACE/70.

The activity coverage (NACE code and title) of each table is described in the table below.

Table number	NACE/70 Code	Description	Page
1.A.1	61	Wholesale distribution	129
1.A.2	611	Wholesale dealing in agricultural raw materials, live animals, textile raw materials and semi-finished goods	130
1.A.3	612	Wholesale dealing in fuels, ores metals and industrial chemicals	131
1.A.4	613	Wholesale dealing in timber and in building materials	132
1.A.5	614	Wholesale dealing in machinery, industrial equipment and vehicles (including ships and aircraft)	133
1.A.6	615	Wholesale dealing in furniture, household goods, hardware and ironmongery	134
1.A.7	616	Wholesale dealing in textiles, clothing, footwear and leather goods	135
1.A.8	617	Wholesale dealing in food, drink and tobacco	136
1.A.9	618	Wholesale dealing in pharmaceutical and medical goods, cosmetics and cleaning materials	137
1.A.10	619	Other specialized wholesale distribution and wholesale dealing in a variety of goods (without any particular specialization)	138
1.A.11	62	Dealing in scrap and waste materials	139
1.A.12	621	Wholesale dealing in scrap iron, scrap steel and non-ferrous scrap metals	140

TRADE

3. Description of MERCURE tables (Serie A)

(continued)

Table number	NACE/70 Code	Description	Page
1.A.13	622	Wholesale dealing in other scrap and waste materials	141
1.A.14	63	Agents	142
1.A.15	631	Agents involved in the sale of agricultural raw materials, live animals, textile raw materials and semi-finished goods	143
1.A.16	632	Agents involved in the sale of fuels, ores, metals and industrial chemicals	144
1.A.17	633	Agents involved in the sale of timber and building materials	145
1.A.18	634	Agents involved in the sale of machinery, industrial equipment and vehicles (including ships and aircraft)	146
1.A.19	635	Agents involved in the sale of furniture, household goods, hardware and ironmongery	147
1.A.20	636	Agents involved in the sale of textiles, clothing, footwear and leather goods	148
1.A.21	637	Agents involved in the sale of food, drink and tobacco	149
1.A.22	638	Agents specializing in the sale of particular products or ranges of products not elsewhere specified	150
1.A.23	639	Agents involved in the sale of a variety of goods (without any particular specialization)	151
1.A.24	64/65	Retail distribution	152
1.A.25	641/642	Retail distribution of food, drink and tobacco	153
1.A.26	643	Dispensing chemists	154
1.A.27	644	Retail distribution of medical goods, cosmetics and cleaning materials	155
1.A.28	645	Retail distribution of clothing	156
1.A.29	646	Retail distribution of footwear and leather goods	157
1.A.30	647	Retail distribution of furnishing fabrics and other household textiles	158
1.A.31	648/649	Retail distribution of household equipment, fittings and appliances, hardware and ironmongery	159
1.A.32	651	Retail distribution of motor vehicles and cycles	160
1.A.33	652	Retail distribution of motor fuels and lubricating oils	161
1.A.34	653	Retail distribution of books, newspapers, stationery and office supplies	162
1.A.35	654/655	Other retail distribution	163
1.A.36	656	Retail distribution of a wide range of goods, with non-food goods predominating	164
1.A.37	67	Repair of consumer goods and vehicles	165
1.A.38	671	Repair of motor vehicles and bicycles	166
1.A.39	672	Repair of boots, shoes and other articles of leather	167
1.A.40	673	Repair of electrical household goods	168
1.A.41	674	Repair of watches, clocks and jewellery	169
1.A.42	675	Repairs not elsewhere specified; general repairs	170

TRADE

4. Description of sector specific tables (Serie B)

These tables present mainly data which are specific and also relevant for the sector in the European Community.

The titles and the activity coverage of the tables is given in the table below.

Table number	Description	Page
1.B.1	Structure of retail trade	171
1.B.2	Number of local units in retail trade	172
1.B.3	Turnover breakdown and consumption in retail trade	173
1.B.4	Evolution of retail sales (not seasonally adjusted index numbers)	174

COMMERCE

1. Introduction

La partie sectorielle qui suit contient les données statistiques principales du secteur d'activité "Commerce".

Les tableaux se répartissent en deux catégories distinctes : la première (série A) est structurée autour de quatre variables économiques prioritaires, la deuxième (série B) introduit des variables spécifiques au secteur. En raison des méthodologies de collecte de données statistiques parfois très différentes d'un pays à l'autre, voire même d'un secteur à l'autre, les comparaisons transversales doivent être réalisées avec beaucoup de précautions.

2. Commentaires méthodologiques

Les définitions des variables présentées dans les tableaux de la série A, ainsi qu'une définition synthétique du secteur sont présentées en première partie de cette publication.

3. Description des tableaux MERCURE (série A)

Les tableaux statistiques de la série A, structurés autour de quatre variables économiques principales, sont extraits de la base de données Mercure. Il s'agit des variables suivantes : nombre d'entreprises, chiffre d'affaires, valeur ajoutée brute au prix du marché et nombre de personnes occupées. Les données sont regroupées en fonction de la classe NACE 70 au niveaux 2 et 3 chiffres.

Le détail des codes utilisés dans les tableaux de série A sont donnés dans le tableau qui suit.

Numéro du tableau	Code NACE/70	Description	Page
1.A.1	61	Commerce de gros, sauf récupération	129
1.A.2	611	Commerce de gros de matières premières agricoles, d'animaux vivants, de matières premières textiles et de demi-produits	130
1.A.3	612	Commerce de gros de combustibles, de minéraux et de produits chimiques industriels	131
1.A.4	613	Commerce de gros du bois et des matériaux de construction	132
1.A.5	614	Commerce de gros de machines, de matériel et de véhicules	133
1.A.6	615	Commerce de gros de meubles, d'articles de ménage et de quincaillerie	134
1.A.7	616	Commerce de gros des textiles, de l'habillement, de la chaussure et des articles en cuir	135
1.A.8	617	Commerce de gros de denrées alimentaires, boissons et tabacs	136
1.A.9	618	Commerce de gros de produits pharmaceutiques, médicaux, de beauté et de produits d'entretien	137
1.A.10	619	Autres commerces de gros spécialisés et commerce de gros de produits divers	138
1.A.11	62	Récupération	139

COMMERCE

3. Description des tableaux MERCURE (série A) (suite)

Numéro du tableau	Code NACE/70	Description	Page
1.A.12	621	Commerce de gros de ferrailles et vieux métaux non ferreux	140
1.A.13	622	Commerce de gros des autres produits de récupération	141
1.A.14	63	Intermédiaires du commerce	142
1.A.15	631	Intermédiaires du commerce en matières premières agricoles, animaux vivants, matières premières textiles et demi-produits	143
1.A.16	632	Intermédiaires du commerce combustibles, minéraux et produits chimiques pour la technique et l'industrie	144
1.A.17	633	Intermédiaires du commerce en bois et matériaux de construction	145
1.A.18	634	Intermédiaires du commerce en machines, matériel et véhicules	146
1.A.19	635	Intermédiaires du commerce en meubles, articles de ménage et quincaillerie	147
1.A.20	636	Intermédiaires du commerce en textiles, habillement, chaussures et articles en cuir	148
1.A.21	637	Intermédiaires du commerce en denrées alimentaires, boissons et tabacs	149
1.A.22	638	Intermédiaires du commerce spécialisés en produits n.d.a.	150
1.A.23	639	Intermédiaires du commerce en produits divers (sans prédominance)	151
1.A.24	64/65	Commerce de détail	152
1.A.25	641/642	Commerce de détail de produits alimentaires, boissons et tabacs	153
1.A.26	643	Pharmacies	154
1.A.27	644	Commerce de détail d'articles médicaux, de produits de beauté et de produits d'entretien	155
1.A.28	645	Commerce de détail d'articles d'habillement	156
1.A.29	646	Commerce de détail de la chaussure et de la maroquinerie	157
1.A.30	647	Commerce de détail de tissus d'ameublement	158
1.A.31	648/649	Commerce de détail d'appareils et de matériel pour l'équipement du foyer	159
1.A.32	651	Commerce de détail d'automobiles et de motocycles	160
1.A.33	652	Commerce de détail de carburants et lubrifiants	161
1.A.34	653	Commerce de détail de livres, journaux, papeterie et fournitures de bureau	162
1.A.35	654/655	Autres commerces de détail	163
1.A.36	656	Commerce de détail portant sur un assortiment varié de produits divers, avec vente prédominante de produits non alimentaires	164
1.A.37	67	Réparation de biens de consommation et de véhicules	165
1.A.38	671	Réparation de véhicules à moteur et de bicyclettes	166
1.A.39	672	Réparation de chaussures et d'autres articles en cuir	167
1.A.40	673	Réparation d'articles électriques pour le ménage	168
1.A.41	674	Réparation de montres et horloges, de bijouterie	169
1.A.42	675	Réparations n.d.a. et sans spécialisation	170

4. Description des tableaux sectoriels spécifiques (série B)

Les tableaux de la série B regroupent les données spécifiques et pertinentes sur le secteur dans la Communauté Européenne.

Le détail des titres et des activités couvertes par les tableaux de la série B sont donnés dans le tableau qui suit:

Numéro du tableau	Description	Page
1.B.1	Structure du commerce de détail	171
1.B.2	Nombre d'unités locales du commerce de détail	172
1.B.3	Répartition du CA et consommation dans le commerce de détail	173
1.B.4	Evolution des ventes du commerce de détail (Indices non désaisonnalisés)	174

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.1 NACE 61

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	41376	43339	43985	44891	46003	47042	48495
Danmark	21117	23160	24060	:	:	:	:
BR Deutschland	107521	:	108858	:	110217	:	113192
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	49150	:	:	:	46281	:	:
France	78588	77538	77575	80405	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	63131	107436	:
Luxembourg	1081	1292	1291	1392	1402	1451	1546
Nederland	:	37425	38309	39995	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	39932	49049	:
United Kingdom	91403	110779	112225	114978	114963	118727	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	59781	83788	78270	80719	88393	100580	103306
Danmark	28627	49423	50682	:	:	:	:
BR Deutschland	262503	:	363279	:	398504	:	484991
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	62854	:	:
France	164363	225012	227740	232497	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2024	2908	2825	3006	3345	4023	4515
Nederland	:	116969	112767	115380	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	176849	289663	247614	265490	308381	329919	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	23822	42954	43912	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	50025	53161	56534	59191	67926
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	9911	:	:
France	22654	28336	29730	30461	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	205	277	288	316	360	426	471
Nederland	:	10154	11577	12720	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	1203079	1113939	946303	943394	962420	985386	1018731
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	324331	:	:	:	361808	:	:
France	935429	889274	881638	894267	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	679571	718347	:
Luxembourg	8431	8549	8693	9009	9341	9842	10321
Nederland	:	304613	317725	333086	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.2 NACE 611

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	5759	5712	5595	5562	5325	5302
Danmark	2905	2560	2499	:	2620	2444	:
BR Deutschland	13234	:	12651	:	12621	:	12176
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	7935	:	:	:	4488	:	5773
France	11834	9946	9816	9603	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	104	104	97	99	94	97	100
Nederland	:	4724	5023	4919	5038	4989	5056
Portugal	:	:	:	:	3876	3828	:
United Kingdom	2925	3137	3140	3117	2986	3077	2996
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	5685	7677	7330	7351	7576	8271	8031
Danmark	4249	6455	6487	:	6054	6014	:
BR Deutschland	29813	:	37041	:	37042	:	38116
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	4602	:	:
France	30187	45295	45181	41134	:	:	:
Ireland	:	:	:	1215	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	86	116	112	124	119	130	127
Nederland	:	20931	20052	18133	19016	19666	18866
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	9440	14671	11676	11215	11705	11925	11558
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	4204	5408	5421	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	2832	2941	3141	2870	3297
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	514	:	:
France	2862	2430	2408	1920	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	8	10	9	10	9	10	10
Nederland	:	915	965	995	1071	1119	1214
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	58941	58013	57451	57102	59599
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	20837	:	:	:	129598	:	25602
France	80050	70777	67802	68592	:	:	:
Ireland	:	:	43540	:	3462	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	453	455	450	460	454	441	434
Nederland	:	28578	29666	29297	31086	32731	33760
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.3 NACE 612

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	1930	1912	1910	1937	1954	1996
Danmark	695	682	688	:	839	828	:
BR Deutschland	5512	:	5555	:	5566	:	5639
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1688	:	:	:	1225	:	3974
France	2951	2640	2411	2540	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	87	89	93	101	97	99	103
Nederland	:	1693	1807	1965	1831	1935	1814
Portugal	:	:	:	:	19631	29147	:
United Kingdom	10336	10691	6869	7057	6735	6981	7047
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	18520	26916	18625	17910	18071	22009	21449
Danmark	6045	9819	8176	:	6218	:	:
BR Deutschland	60947	:	65161	:	66840	:	83220
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	4109	:	:
France	27733	32884	30303	29760	:	:	:
Ireland	:	:	:	1906	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	777	1119	872	847	973	1298	1368
Nederland	:	29715	20341	19043	16595	17959	18129
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	66339	92751	65064	66169	77236	76310	70588
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	5115	9598	8102	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	7964	8059	9073	9588	10590
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	594	:	:
France	2637	2944	2886	2873	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	42	55	37	34	43	62	59
Nederland	:	962	949	998	1167	1213	1230
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	96535	93186	98639	102643	104995
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	24152	:	:	:	14529	:	37305
France	85783	75133	75119	65653	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	3137	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	586	591	603	607	598	590	619
Nederland	:	19555	19421	19883	20283	21050	21367
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

1.A.4 NACE 613

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	3370	3366	3432	3416	3526	3586
Danmark	2610	2602	2640	:	3305	3235	:
BR Deutschland	12500	:	12422	:	12257	:	12486
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	10166	:	:	:	6596	:	8008
France	6384	6788	5905	6421	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	156	186	190	200	197	192	211
Nederland	:	3112	2931	2933	3140	3185	3287
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	3299	4286	4360	4524	4350	4420	4368
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)						Chiffre d'affaires total
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)						(HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	2930	3178	3463	3734	4289	4873	5309
Danmark	3242	5256	6000	:	5659	6127	:
BR Deutschland	20055	:	23341	:	26803	:	37281
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	4506	:	:
France	12071	13449	13130	15116	:	:	:
Ireland	:	:	:	576	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	129	190	208	242	257	312	367
Nederland	:	6025	6663	7098	7924	8370	8641
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	5791	9245	9499	10625	12746	13395	11924
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	3100	4614	5949	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	4103	4200	4523	4782	5468
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	755	:	:
France	2115	2357	2346	2651	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	21	28	32	37	39	47	55
Nederland	:	737	860	956	1041	1126	1198
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	98123	95072	96362	98626	102924
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	39497	:	:	:	:	:	45300
France	93828	82599	77269	82549	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	4090	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	975	913	904	929	963	1046	1168
Nederland	:	26418	26391	27571	27788	29657	30556
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.5 NACE 614

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	6491	6865	7289	7867	8625	9287
Danmark	4503	5921	6322	:	8479	8512	:
BR Deutschland	17548	:	19446	:	20344	:	21917
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	3896	:	:	:	8303	:	32193
France	16519	19282	19609	21054	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	215	312	317	351	375	415	469
Nederland	:	8015	8121	8758	9814	10471	11282
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	6120	7715	9838	11496	11419	11743	12384
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	6276	9290	10241	11235	12924	14332	15318
Danmark	3989	9061	10055	:	9345	9463	:
BR Deutschland	30234	:	49697	:	58565	:	69322
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	11347	:	:
France	22079	33954	35624	38879	:	:	:
Ireland	:	:	:	1565	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	261	381	473	544	695	798	906
Nederland	:	16490	18854	20228	23209	26711	30057
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	15546	24950	23110	31665	40934	44473	44461
Bruttowertschöpfung zu	Gross Value Added at				Valeur ajoutée brute au		
Marktpreisen (ausschl.	market prices (excl. VAT)				prix du marché (HTVA)		
MwSt.) (Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	3422	8033	9133	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	9790	10424	11220	11910	14049
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	2462	:	:
France	4668	7675	8248	8793	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	49	70	89	102	132	154	176
Nederland	:	3151	3657	4031	4418	4926	5583
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons				Nombre de personnes		
	employed				occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	173371	176657	179294	183803	187555
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	40109	:	:	:	:	:	241394
France	216873	227874	230831	243131	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	7871	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	1847	2128	2215	2401	2626	2866	3097
Nederland	:	83088	88255	96235	105558	111707	118720
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

1.A.6 NACE 615

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	3826	3841	3900	4002	4082	4295
Danmark	2026	2259	2310	:	3142	3061	:
BR Deutschland	15077	:	15074	:	15335	:	15787
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	2465	:	:	:	3339	:	5091
France	4990	4716	4924	4877	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	70	89	85	94	95	99	104
Nederland	:	3634	3827	3861	3767	3960	4304
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	3108	3715	4122	4424	4949	5727	6378
Danmark	1197	2365	2682	:	2785	2962	:
BR Deutschland	24067	:	37303	:	43297	:	56235
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	4800	:	:
France	11824	14862	16169	17647	:	:	:
Ireland	:	:	:	432	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	113	125	133	155	162	180	201
Nederland	:	5733	6985	7511	8373	8394	9276
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	230	1651	1691	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	6550	7344	7783	8318	9397
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	996	:	:
France	2283	2760	2938	3116	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	21	24	25	29	30	33	36
Nederland	:	822	988	1080	1203	1242	1390
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	127096	129463	132371	138484	145146
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	27852	:	:	:	32389	:	39607
France	92773	84518	81727	83291	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	2651	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	1123	978	1017	1059	1088	1054	1063
Nederland	:	28899	30376	30241	31819	33140	35230
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.7 NACE 616

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	3664	3860	4057	4216	4433	4704
Danmark	1758	2042	2256	:	3622	3531	:
BR Deutschland	8327	:	8422	:	8787	:	9140
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	2611	:	:	:	2527	:	4884
France	5005	4791	5154	4941	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	53	56	57	60	54	55	58
Nederland	:	2325	2506	2635	2774	3025	3164
Portugal	:	:	:	:	4414	4654	:
United Kingdom	8760	9714	9574	9852	9918	9925	9973
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	2258	2573	2757	2925	3047	3322	3609
Danmark	647	1336	1454	:	1605	1524	:
BR Deutschland	9857	:	13706	:	15029	:	18457
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	1991	:	:
France	5248	7826	8607	7974	:	:	:
Ireland	:	:	:	224	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	19	16	16	18	25	34	35
Nederland	:	3563	4117	4245	4186	4388	5036
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	7036	11625	10470	12021	13356	13608	13382
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	112	266	287	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	2868	3040	3180	3229	3798
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	371	:	:
France	885	1238	1426	1351	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	3	2	2	3	3	5	5
Nederland	:	439	601	602	546	542	660
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	49765	49254	51129	51513	52431
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	19934	:	:	:	18122	:	29356
France	40300	36136	38722	39205	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	1344	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	188	111	114	123	117	184	166
Nederland	:	12786	13654	13842	16297	15782	17012
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.8 NACE 617

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	9453	9417	9362	9286	9159	9087
Danmark	3640	3681	3754	:	4375	4184	:
BR Deutschland	21601	:	19977	:	19459	:	18973
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	16495	:	:	:	14130	:	19769
France	22175	19915	18950	18929	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	232	230	221	236	229	224	226
Nederland	:	5193	5133	5459	5294	5644	5804
Portugal	:	:	:	:	12011	11420	:
United Kingdom	13161	16491	15994	16523	16262	16515	16192
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	11375	15288	16245	16755	18407	19556	20795
Danmark	7146	11460	12057	:	11041	11677	:
BR Deutschland	59214	:	90328	:	96238	:	115589
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	21789	:	:
France	41315	56772	56005	58326	:	:	:
Ireland	:	:	:	2610	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	526	785	818	861	888	997	1083
Nederland	:	22126	22019	23793	24642	25246	26695
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	34589	49211	47699	52300	62446	68030	65635
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	7078	11107	11118	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	8615	9283	9216	9584	11418
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	2526	:	:
France	4743	5885	5906	6220	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	42	60	63	67	68	76	82
Nederland	:	1421	1546	1711	1799	1811	2038
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	184203	183686	186313	187552	194326
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	111194	:	:	:	110529	:	195218
France	223571	208543	201260	201573	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	9068	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2280	2294	2297	2319	2332	2464	2567
Nederland	:	49401	49722	52422	53618	54779	57278
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.9 NACE 618

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	2731	2672	2712	2815	2743	2704
Danmark	683	783	854	:	1279	1309	:
BR Deutschland	3251	:	3834	:	4019	:	4244
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1793	:	:	:	2442	:	1090
France	2556	2555	2588	2910	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	71	91	84	87	90	86	86
Nederland	:	1547	1609	1746	1539	1743	2018
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	1829	2673	3063	3264	3575	3858	4299
Danmark	660	1283	1426	:	1782	1957	:
BR Deutschland	8204	:	16928	:	19099	:	20929
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	4887	:	:
France	6362	10256	11172	11576	:	:	:
Ireland	:	:	:	434	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	56	90	94	96	106	117	126
Nederland	:	3458	4382	5134	4275	4919	5438
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu	Gross Value Added at				Valeur ajoutée brute au		
Marktpreisen (ausschl.	market prices (excl. VAT)				prix du marché (HTVA)		
MwSt.) (Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	127	262	277	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	2584	2823	3087	3315	3596
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	515	:	:
France	1158	1326	1391	1404	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	9	14	14	15	16	18	19
Nederland	:	564	728	860	705	792	868
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons				Nombre de personnes		
	employed				occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	50938	51731	52649	54283	55716
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	20577	:	:	:	23819	:	17256
France	45001	50055	47275	47518	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	2175	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	495	557	552	545	571	576	563
Nederland	:	16622	19105	20056	17041	18418	19494
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.10 NACE 619

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	6115	6340	6634	6902	7195	7534
Danmark	2124	2629	2733	:	3849	3875	:
BR Deutschland	10471	:	11477	:	11829	:	12830
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	2101	:	:	:	3231	:	8261
France	6174	6905	8218	9131	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	93	135	147	164	171	184	189
Nederland	:	5721	5830	6187	6529	6793	7287
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	39414	51409	52639	53801	55384	57691	56922
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	7798	12479	12423	13121	15555	18631	18118
Danmark	1438	2388	2344	:	2369	2436	:
BR Deutschland	20112	:	29773	:	35591	:	45842
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	4823	:	:
France	7544	9714	11548	12085	:	:	:
Ireland	:	:	:	690	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	57	86	98	119	120	156	300
Nederland	:	7363	7879	8610	9177	9764	10947
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	43089	91100	83435	86735	100266	111234	110870
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	430	2016	1933	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	4720	5049	5311	5597	5314
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	1178	:	:
France	1304	1721	2114	2133	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	10	14	16	19	19	22	29
Nederland	:	967	1148	1291	1351	1478	1680
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	107332	106333	108214	111380	116040
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	20179	:	:	:	32822	:	62137
France	57250	53639	61633	62755	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	5303	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	482	521	540	566	591	621	645
Nederland	:	33390	35056	37051	38333	40168	43494
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.11 NACE 62

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	2225	2191	2136	2156	2155	2119
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	4835	:	4608	:	4412	:	4219
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	3422	:	:	:	:	:	1850
France	:	5911	5600	4505	4820	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	3842	4185	:
Luxembourg	28	40	38	41	31	34	38
Nederland	:	1459	1522	1542	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	4825	4330	4244	4068	3866	3837	3896
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	399	685	521	501	740	853	782
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	2708	:	3027	:	4666	:	4937
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	3757	2901	2324	3355	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	9	23	21	16	19	24	24
Nederland	:	1565	1448	1584	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	2909	4698	3158	3052	4393	5137	4054
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	832	922	1269	1270	1219
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	702	583	560	805	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	4	8	7	5	6	8	8
Nederland	:	174	134	195	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	15625	14486	15026	15837	16288
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	10033	:	:	:	:	:	6754
France	:	27441	24929	21375	24026	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	13718	13452	:
Luxembourg	144	218	234	209	226	273	313
Nederland	:	5878	6079	6487	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

1.A.12 NACE 621

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	898	1000	924	:	953	993	:
BR Deutschland	3114	:	3027	:	2906	:	2775
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	2279	:	:	:	:	:	:
France	:	4405	4294	3496	3741	3611	3340
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	36	32	34	25	28	30
Nederland	:	:	:	:	:	1044	996
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	182	305	278	:	316	377	:
BR Deutschland	1759	:	2179	:	3633	:	3729
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	2955	2270	1750	2571	3618	3110
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	21	19	14	17	20	20
Nederland	:	:	:	:	:	1813	1744
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	45	79	71	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	661	747	1058	1036	979
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	487	402	381	540	667	559
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	7	7	5	6	7	7
Nederland	:	:	:	:	:	181	132
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	11697	10664	11229	11849	13301
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	6897	:	:	:	:	:	:
France	:	19090	17199	14705	16427	:	:
Ireland	:	:	196	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	193	200	173	184	210	221
Nederland	:	:	:	:	:	4167	3966
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.13 NACE 622

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	1581	:	1506	:	1444
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1143	:	:	:	:	:	:
France	:	1506	1306	1009	1079	1156	1073
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	4	6	7	6	6	8
Nederland	:	:	:	:	1509	539	494
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	849	:	1034	:	1208
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	802	631	574	784	855	790
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	2	2	2	2	4	4
Nederland	:	:	:	:	1970	572	546
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	172	175	212	234	240
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	214	181	178	266	250	228
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	1	1	1	1	2	2
Nederland	:	:	:	:	245	113	107
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	3928	3822	3797	3988	2987
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	3136	:	:	:	:	:	:
France	:	8351	7730	6670	7599	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	25	35	36	43	63	92
Nederland	:	:	:	:	6880	2788	2765
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.14 NACE 63

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	14357	15528	16926	18274	18992	19972
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	65357	:	69429	:	71643	:	72269
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	8591	:	:	:	:	:	:
France	14533	15348	16909	18680	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	116212	128793	:
Luxembourg	230	222	199	206	187	186	204
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	1241	1236	1331	1982	1770
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)						Chiffre d'affaires total
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)						(HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	1552	2453	2500	2893	3360	4071	4574
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	9280	:	13791	:	15936	:	20300
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	6540	13360	14727	16445	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	342	371	382	321	334	409	422
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	570	707	1046	1365	2014
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	3855	:	3991	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	1342	1807	2013	2329	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	26	29	27	21	23	31	31
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	185676	170379	:	82934	:	75845	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	60651	:	:	:	:	:	19328
France	58939	57519	61453	66111	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	244075	257146	:
Luxembourg	676	691	668	678	663	664	650
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

1.A.15 NACE 631

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	70	56	53	:	45	40	:
BR Deutschland	:	:	2289	:	2254	:	2191
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	348	:	:	:	:	:	95
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	8	7	7	5	5	5
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	92	54	52	:	58	57	:
BR Deutschland	:	:	1684	:	1552	:	1726
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	8	10	9	8	6	7
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	4	1	1	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	97	:	100	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	0	0	0	0	0	0
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	2654	:	2082	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1879	:	:	:	:	:	455
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	932	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	10	11	11	11	12	14
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

1.A.16 NACE 632

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	5779	:	5927	:	6051
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	358	:	:	:	:	:	101
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	22	20	20	15	15	16
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)						Chiffre d'affaires total
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)						(HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	1235	:	1372	:	1776
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	251	230	173	201	262	244
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu	Gross Value Added at						Valeur ajoutée brute au
Marktpreisen (ausschl.	market prices (excl. VAT)						prix du marché (HTVA)
MwSt.) (Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)						(Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	240	:	257	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	21	18	11	14	19	17
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons						Nombre de personnes
	employed						occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	3863	:	3988	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	3184	:	:	:	:	:	601
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	354	345	346	345	347	344
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.17 NACE 633

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	3400	:	3573	:	3683
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	227	:	:	:	:	:	117
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	28	25	23	20	20	24
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)			Chiffre d'affaires total			
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)			(HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	509	:	619	:	822
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	53	73	75	81	94	123
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu	Gross Value Added at			Valeur ajoutée brute au			
Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	158	:	165	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	3	4	4	4	5	7
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	3753	:	3468	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1324	:	:	:	:	:	475
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	69	71	76	79	80	79
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.18 NACE 634

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	89821	:	9236	:	9631
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1640	:	:	:	:	:	366
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	42	37	39	36	36	38
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	2483	:	2856	:	3850
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	42	47	42	22	16	13
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA)		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	776	:	849	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	2	2	2	1	1	1
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	16221	:	15775	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	16506	:	:	:	:	:	2331
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	86	86	88	86	83	67
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.19 NACE 635

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen			Number of enterprises		Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	10837	:	10904	:	10811
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	508	:	:	:	:	:	312
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	9	9	10	10	11	11
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)			Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)		Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	1716	:	2051	:	2675
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	1	1	1	1	4	4
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)			Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)		Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	814	:	907	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	1	0	0	1	3	3
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten			Number of persons employed		Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	18482	:	16999	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	3255	:	:	:	:	:	875
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	8	9	10	12	12	12
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

1.A.20 NACE 636

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	8393	:	8202	:	7893
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	594	:	:	:	:	:	472
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	23	18	17	16	15	17
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)			Chiffre d'affaires total			
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)			(HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	1081	:	1223	:	1364
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	1	1	1	1	1	1
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	726	:	729	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	0	0	0	0	0	0
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	15130	:	12853	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	2166	:	:	:	:	:	1402
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	24	20	18	18	17	16
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.21 NACE 637

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	62	50	49	:	47	41	:
BR Deutschland	:	:	4703	:	4498	:	4448
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1844	:	:	:	:	:	497
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	21	22	23	19	18	17
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	345	502	546	:	434	457	:
BR Deutschland	:	:	1264	:	1101	:	1256
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	3	2	2	2	2	2
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	16	36	33	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	474	:	407	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	1	1	1	1	1	1
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	10888	:	9765	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	14344	:	:	:	:	:	3818
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	32	30	26	23	23	22
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

1.A.22 NACE 638

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	7628	:	8729	:	9693
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1489	:	:	:	:	:	801
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	23	20	22	19	20	25
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	1311	:	3978	:	2545
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	2	2	3	2	2	3
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	530	:	554	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	0	0	0	0	0	0
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	11179	:	10219	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	10877	:	:	:	:	:	5233
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	32	31	35	27	34	38
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.23 NACE 639

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	1536	1413	1368	:	1754	1843	:
BR Deutschland	:	:	20818	:	21893	:	21551
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1583	:	:	:	:	:	869
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	46	41	45	47	46	51
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	1297	1690	1700	:	1920	1024	:
BR Deutschland	:	:	3245	:	4204	:	5108
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	12	16	15	16	21	26
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	157	1486	1416	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	41	:	24	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	1	2	1	2	2	2
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	664	:	696	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	7116	:	:	:	:	:	3385
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	77	65	67	64	56	56
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

1.A.24 NACE 64/65

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	115209	121405	123246	125519	127737	128077	125934
Danmark	32960	29996	29500	:	:	:	:
BR Deutschland	391534	:	413049	:	417772	:	419331
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	532412	:	:	:	454860	:	:
France	451108	429825	428943	433112	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	1031084	1029566	:	415258	524502	:
Luxembourg	3946	3830	3763	3752	3660	3555	3612
Nederland	:	87832	85989	84221	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	227882	215681	:
United Kingdom	256139	:	244006	240853	237832	242356	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	21196	26097	27910	29745	30771	33694	37398
Danmark	9589	14299	15133	:	:	:	:
BR Deutschland	156958	:	234849	:	268481	:	323564
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	76612	:	:
France	135543	184272	196888	210207	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	1390	2066	2218	2395	2478	2722	3113
Nederland	:	33502	36386	38524	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	91815	:	133813	148475	172636	183508	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	6741	11112	11263	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	77150	84041	88246	92467	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	12628	:	:
France	24933	33878	36718	38719	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	228	321	352	383	394	427	482
Nederland	:	6065	6892	7378	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	2455100	2360660	2034099	2042188	2067922	2088673	2132438
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1121384	:	:	:	1006867	:	:
France	1884505	1839028	1839008	1864984	:	:	:
Ireland	:	:	94399	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	1896331	1903632	:
Luxembourg	16037	16628	16757	17101	17580	17990	18338
Nederland	:	463057	480154	495033	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.25 NACE 641/642

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	36904	36782	36718	36697	36125	34841
Danmark	14104	11927	11487	:	13444	12101	:
BR Deutschland	129469	:	114669	:	109873	:	104273
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	269400	:	:	:	183431	:	221254
France	143337	133883	136062	133891	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	1363	1187	1113	1059	995	937	930
Nederland	:	29106	28539	27394	26544	26590	25508
Portugal	:	:	:	:	221978	209579	:
United Kingdom	133065	:	121481	120977	116648	116593	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	4713	5969	6300	6392	6136	6537	7134
Danmark	6453	9521	10018	:	:	:	:
BR Deutschland	50188	:	77216	:	86173	:	98478
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	21722	:	:
France	52958	79543	85216	89252	:	:	:
Ireland	:	:	:	3665	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	433	631	673	705	708	753	812
Nederland	:	14833	15953	16419	16798	17890	18690
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	45231	:	63040	63859	72701	77848	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	5954	8746	8841	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	20637	22177	23521	25017	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	2719	:	:
France	8686	12156	13134	13446	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	61	88	94	97	97	102	111
Nederland	:	2140	2391	2510	2625	2793	3034
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	627995	637505	655725	670007	682571
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	463460	:	:	:	326386	:	454640
France	665559	681127	683991	684740	:	:	:
Ireland	:	:	39243	:	47150	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	4825	5142	5079	5181	5306	5455	5584
Nederland	:	185386	194691	199953	211	221	232
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.26 NACE 643

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	5006	5050	5058	5091	5145	5100
Danmark	418	396	375	:	363	360	:
BR Deutschland	17072	:	18823	:	19274	:	19626
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	15748	:	:	:	13519	:	17617
France	19329	21320	21661	21632	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	74	78	75	77	78	78	73
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	8535	:	8590	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	930	1155	1270	1395	1493	1610	1742
Danmark	301	486	524	:	590	628	:
BR Deutschland	6858	:	11274	:	13217	:	14496
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	2884	:	:
France	5782	9135	10080	10614	:	:	:
Ireland	:	:	:	264	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	37	54	59	65	71	76	83
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	4239	:	5362	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	105	157	161	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	4666	5047	5282	5650	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	651	:	:
France	1689	2766	3059	3232	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	10	15	16	18	20	21	23
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	114335	113650	114419	117432	119480
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	32433	:	:	:	32267	:	41302
France	95048	111168	116195	116845	:	:	:
Ireland	:	:	21993	:	4207	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	432	468	471	479	483	478	493
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.27 NACE 644

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	4115	4164	4294	4471	4102	3643
Danmark	1554	1364	1371	:	1719	1722	:
BR Deutschland	12965	:	12289	:	12280	:	12314
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	23910	:	:	:	19194	:	7185
France	14032	12368	11348	11105	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	67	79	77	84	95	92	89
Nederland	:	2533	2488	2450	3104	3133	3036
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)			Chiffre d'affaires total			
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)			(HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	184	242	271	299	322	331	352
Danmark	167	247	267	:	291	300	:
BR Deutschland	2717	:	3979	:	5762	:	6989
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	1438	:	:
France	1736	2198	2120	2312	:	:	:
Ireland	:	:	:	4	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	13	17	20	23	32	34	37
Nederland	:	707	804	884	1105	1214	1354
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	47	64	67	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	1397	1557	1626	1664	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	254	:	:
France	447	619	621	658	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	4	5	6	6	9	9	10
Nederland	:	169	188	206	273	298	338
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	42571	44732	46695	47672	51978
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	37967	:	:	:	32753	:	15518
France	41993	43991	43752	43779	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	63	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	238	268	269	296	345	409	426
Nederland	:	12446	12643	13633	17	18	19
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

1.A.28 NACE 645

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	17575	18227	18910	19535	19814	19464
Danmark	5680	5846	5993	:	6427	6149	:
BR Deutschland	45900	:	50898	:	51287	:	49909
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	54249	:	:	:	62992	:	85080
France	74643	69816	70854	73069	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	532	572	562	553	533	520	536
Nederland	:	12765	12034	12136	12093	12085	11955
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	35282	:	27567	:	24978	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	1482	1955	2203	2404	2513	2689	3034
Danmark	786	1210	1295	:	1630	1234	:
BR Deutschland	15852	:	23042	:	24732	:	27933
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	4037	:	:
France	8249	11620	12127	13426	:	:	:
Ireland	:	:	:	753	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	143	203	220	241	242	257	278
Nederland	:	3981	4590	4911	4824	5016	5458
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	8181	:	9588	:	11500	:	:
Bruttowertschöpfung zu	Gross Value Added at				Valeur ajoutée brute au		
Marktpreisen (ausschl.	market prices (excl. VAT)				prix du marché (HTVA)		
MwSt.) (Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	195	264	283	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	10734	11418	11775	11955	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	882	:	:
France	2121	2972	3123	3379	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	36	51	56	61	60	63	68
Nederland	:	943	1119	1161	1111	1181	1341
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons				Nombre de personnes		
	employed				occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	279835	281208	280594	280994	287665
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	107519	:	:	:	112532	:	164443
France	203055	193815	188174	194507	:	:	:
Ireland	:	:	11083	:	11420	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2731	2625	2673	2718	2749	2675	2584
Nederland	:	67846	68092	72175	60	74	75
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.29 NACE 646

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	3798	3845	3885	3897	3911	3766
Danmark	1235	1109	1089	:	1055	1007	:
BR Deutschland	12539	:	11854	:	11613	:	10984
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	18025	:	:	:	16415	:	17693
France	16066	14938	13905	14410	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	136	127	127	130	121	117	118
Nederland	:	2876	2777	2672	2598	2545	2457
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	5089	:	5192	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)			Chiffre d'affaires total			
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)			(HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	384	481	527	550	539	564	617
Danmark	197	281	296	:	292	286	:
BR Deutschland	3563	:	5045	:	5304	:	5948
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	1345	:	:
France	2414	3561	3648	3697	:	:	:
Ireland	:	:	:	119	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	35	44	46	52	51	52	56
Nederland	:	865	965	1037	1040	1049	1121
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	2960	:	3523	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	50	78	73	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	2317	2471	2436	2527	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	322	:	:
France	648	942	943	939	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	9	11	12	13	13	13	14
Nederland	:	222	245	265	264	266	284
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	72393	72726	72510	73104	73208
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	36937	:	:	:	35721	:	36356
France	55472	52349	49687	47082	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	2057	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	655	628	635	636	629	594	602
Nederland	:	16767	17337	17280	18	19	19
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

1.A.30 NACE 647

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	1635	1605	1619	1582	1572	1555
Danmark	783	692	720	:	799	790	:
BR Deutschland	5433	:	5492	:	5560	:	5486
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	9319	:	:	:	10013	:	:
France	9663	7823	6742	6544	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	32	37	41	46	49	51	54
Nederland	:	4788	4814	4429	3593	3660	3526
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	7617	:	8291	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	163	169	191	201	204	233	249
Danmark	141	241	284	:	293	311	:
BR Deutschland	1384	:	1815	:	2034	:	2363
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	856	:	:
France	1039	1199	1173	1185	:	:	:
Ireland	:	:	:	72	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	8	11	12	17	17	19	21
Nederland	:	1852	2075	2346	1393	1575	1668
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	2131	:	2769	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	41	61	66	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	679	710	773	776	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	207	:	:
France	280	347	342	275	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2	3	4	5	5	6	6
Nederland	:	422	482	574	352	398	424
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	20265	18521	18385	18587	18735
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	20833	:	:	:	22398	:	:
France	26634	21193	19040	18427	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	934	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	169	157	162	176	187	203	218
Nederland	:	22961	23029	22841	16	17	18
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.31 NACE 648/649

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	16618	16595	16666	16894	16871	16716
Danmark	4212	4044	3992	:	7280	7540	:
BR Deutschland	57366	:	65363	:	67444	:	69872
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	67370	:	:	:	60729	:	74023
France	47027	45810	43593	45828	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	581	571	561	571	563	551	573
Nederland	:	14150	13961	13557	13643	14062	14012
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	45298	:	35384	:	37387	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	1975	2243	2491	2747	3047	3393	3775
Danmark	1031	1591	1712	:	2002	1870	:
BR Deutschland	17822	:	25665	:	29688	:	37547
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	9400	:	:
France	11084	13697	15665	18339	:	:	:
Ireland	:	:	:	659	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	163	197	216	250	263	296	339
Nederland	:	3443	3835	4381	5900	6421	7243
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	12284	:	17536	21608	22701	26606	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	250	1564	1576	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	9323	10479	11059	11907	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	2176	:	:
France	2681	3071	3558	4172	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	34	42	46	52	54	60	68
Nederland	:	680	754	890	117	1326	1500
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	221410	222577	225869	231264	237637
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	173284	:	:	:	142860	:	190596
France	197779	174919	180368	201969	:	:	:
Ireland	:	:	9335	:	9086	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2374	2117	2128	2153	2290	2435	2532
Nederland	:	49317	51222	52164	63	68	71
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.32 NACE 651

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	5985	6220	6383	6681	7022	7599
Danmark	4752	5218	5317	:	6018	5779	:
BR Deutschland	22672	:	31103	:	33811	:	37353
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	10339	:	:	:	11672	:	:
France	34104	34650	35010	37772	:	25984	26997
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	199	235	248	246	270	270	278
Nederland	:	:	:	:	13172	13320	:
Portugal	:	:	:	:	5759	5917	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	4145	5287	5938	6561	7095	7910	9025
Danmark	1370	2884	3319	:	2468	2427	:
BR Deutschland	17718	:	31751	:	38260	:	51452
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	15481	:	:
France	25756	36068	40396	46624	:	52639	56537
Ireland	:	:	:	1222	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	264	456	545	598	630	706	835
Nederland	:	:	:	:	13701	14478	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	33108	43248	42535	47613	58361	66315	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	347	1766	2963	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	9629	11014	11428	12209	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	2468	:	:
France	4080	5414	6013	6720	:	7050	7372
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	37	60	72	80	84	94	111
Nederland	:	:	:	:	1833	1913	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	214833	217029	220453	220370	221153
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	59175	:	:	:	78617	:	:
France	269364	257752	257565	265639	:	:	:
Ireland	:	:	12745	:	8554	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2399	2586	2647	2737	2817	2901	2981
Nederland	:	:	:	:	78326	78021	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.33 NACE 652

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	2809	2799	2848	2867	2915	2803
Danmark	1978	1659	1654	:	1596	1552	:
BR Deutschland	17653	:	15127	:	14305	:	13806
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	3092	:	:	:	2363	:	3017
France	14974	11421	10709	9202	:	9903	8639
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	305	287	289	292	283	268	282
Nederland	:	1952	1958	1904	1896	1871	1783
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	1092	1342	1163	1239	1276	1457	1589
Danmark	904	1418	1482	:	1659	1907	:
BR Deutschland	3402	:	4793	:	5163	:	6517
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	6043	:	:
France	8570	4409	3576	2356	:	3057	2880
Ireland	:	:	:	633	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	162	290	260	270	281	322	411
Nederland	:	2000	1812	1986	2185	2356	2679
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	8321	12162	11119	10852	12138	12712	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA)		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	67	1350	1373	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	560	735	1206	959	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	336	:	:
France	511	520	588	504	:	617	583
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	11	15	12	13	13	15	19
Nederland	:	120	141	156	165	175	190
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	7129	7941	8981	8982	8899
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	17907	:	:	:	17830	:	23902
France	42411	33339	32198	27210	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	5290	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	600	802	826	812	830	872	917
Nederland	:	8738	9135	9588	8	10	10
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

1.A.34 NACE 653

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	6501	6829	7092	7360	7563	7484
Danmark	2224	2140	2111	:	2007	1947	:
BR Deutschland	16535	:	19304	:	20476	:	21417
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	18047	:	:	:	23590	:	24241
France	20546	19947	19544	20272	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	222	207	200	206	188	188	187
Nederland	:	2951	2985	3076	2849	2998	2946
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	5985	:	5624	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	477	696	854	946	975	1089	1223
Danmark	309	423	391	:	397	417	:
BR Deutschland	4142	:	6896	:	8577	:	11359
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	1475	:	:
France	2532	3123	3188	2897	:	:	:
Ireland	:	:	:	101	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	35	43	45	49	48	53	57
Nederland	:	791	868	899	1049	1098	1168
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	1778	:	2172	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	68	91	84	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	1661	1856	1987	2149	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	260	:	:
France	686	950	941	867	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	6	8	8	9	8	9	10
Nederland	:	157	179	182	209	229	246
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	51470	51609	52894	53451	54521
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	32327	:	:	:	36321	:	40186
France	59771	53594	52169	47895	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	1659	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	473	537	527	517	509	480	470
Nederland	:	11123	11022	10818	12	13	13
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.35 NACE 654/655

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	19116	19742	20567	21047	21312	21266
Danmark	4959	4837	4805	:	6686	6841	:
BR Deutschland	48130	:	56501	:	59194	:	60726
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	33308	:	:	:	39000	:	63488
France	55853	56081	57061	57511	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	435	438	456	474	466	464	473
Nederland	:	16601	16347	16495	15954	15987	16388
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	35835	:	24590	:	25391	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	1761	2314	2287	2408	2525	2905	3301
Danmark	785	1160	1258	:	1374	1380	:
BR Deutschland	13086	:	17217	:	18809	:	22687
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	4153	:	:
France	10320	12969	12638	12230	:	:	:
Ireland	:	:	:	298	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	97	116	117	121	125	141	170
Nederland	:	2662	2977	3073	3283	3626	6749
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	7228	:	5139	11682	6574	15311	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	184	224	238	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	5498	5605	5760	6049	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	916	:	:
France	1994	2766	2979	3105	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	19	24	26	28	29	32	39
Nederland	:	652	767	798	851	942	1717
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	141968	140179	139512	139491	139751
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	73357	:	:	:	80538	:	139399
France	152045	148374	149794	153988	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	4489	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	1143	1237	1280	1331	1366	1419	1465
Nederland	:	47772	49432	50878	47	55	102
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.36 NACE 656

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	1343	1388	1479	1615	1725	1697
Danmark	3	3	4	:	4	6	:
BR Deutschland	5800	:	11626	:	12655	:	16863
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	9605	:	:	:	11942	:	3112
France	1464	1768	2454	1876	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	12	14	14	19	19	19
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	145	185	:
United Kingdom	3750	:	4921	:	3528	4149	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	3891	4243	4415	4603	4646	4978	5357
Danmark	240	358	397	:	328	295	:
BR Deutschland	20226	:	26157	:	30764	:	49530
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	7776	:	:
France	5105	6751	7060	7274	:	:	:
Ireland	:	:	:	368	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	3	4	4	8	11	13
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	17561	:	24736	24353	28799	30260	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	64	82	75	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	10048	10973	11393	11605	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	1800	:	:
France	1110	1356	1419	1421	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	1	1	1	2	3	3
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	239895	234511	231885	227318	236841
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	66185	:	:	:	88644	:	53356
France	75374	67407	66075	62903	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	5015	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	60	61	64	70	67	67
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.37 NACE 67

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	16894	17133	17652	18136	18525	18395
Danmark	:	:	:	:	9989	9876	:
BR Deutschland	27302	:	30957	:	31743	:	31494
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	58519	:	:	:	:	:	:
France	:	42373	43831	42886	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	97080	144626	:
Luxembourg	206	190	189	190	168	165	167
Nederland	:	14818	15389	15843	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	1768	2431	2743	3137	3650	4372	4977
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	7691	:	13072	:	15006	:	18325
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	4616	4910	5138	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	28	41	41	45	42	45	53
Nederland	:	11476	13883	14998	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	1823	2010	2110	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	9	11	10	11	11	12	14
Nederland	:	1557	1832	1997	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	180409	:	:	:	:	:	:
France	:	124584	124940	122396	:	:	:
Ireland	:	:	10142	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	359179	338002	:
Luxembourg	645	579	587	615	622	612	614
Nederland	:	76395	80856	84785	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

1.A.38 NACE 671

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	12962	13129	13494	13863	14213	14134
Danmark	6619	6692	6893	:	7791	7584	:
BR Deutschland	19151	:	22193	:	22773	:	22742
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	40233	:	:	:	:	:	41714
France	27326	29579	30171	29223	:	32479	31600
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	34314	71796	:
Luxembourg	129	118	118	120	100	97	104
Nederland	:	1074	1072	1116	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	21276	21435	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	1535	2158	2435	2816	3200	3665	4220
Danmark	588	914	979	:	1063	1041	:
BR Deutschland	6871	:	11917	:	13560	:	16609
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	2836	3901	4063	4215	:	5551	5964
Ireland	:	:	:	98	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	25	37	37	40	36	39	46
Nederland	:	68	68	72	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	3480	4418	4021	4186	5105	5789	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	193	270	273	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	959	1452	1584	1645	:	2110	2225
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	7	9	8	8	8	8	10
Nederland	:	39	41	43	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	146631	:	:	:	:	:	141742
France	93884	97019	96108	92385	:	:	:
Ireland	:	:	8654	:	3389	:	:
Italia	:	:	:	:	218032	206443	:
Luxembourg	503	442	447	470	474	468	468
Nederland	:	2312	2214	2290	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.39 NACE 672

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	1661	1689	1734	1758	1770	1729
Danmark	480	364	348	:	335	325	:
BR Deutschland	3893	:	3925	:	3895	:	3689
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	6077
France	:	5251	5278	5609	5679	5666	5693
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	62766	72830	:
Luxembourg	48	47	46	47	45	43	39
Nederland	:	:	:	:	1098	1116	1105
Portugal	:	:	:	:	2664	2720	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	40	47	52	50	51	52	55
Danmark	9	10	11	:	12	11	:
BR Deutschland	218	:	270	:	286	:	316
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	144	148	169	190	205	224
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2	3	3	3	3	3	3
Nederland	:	:	:	:	80	85	90
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	5	6	6	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	87	92	102	112	118	126
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	1	1	2	2	2	2	2
Nederland	:	:	:	:	47	51	54
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	7385
France	:	8571	8016	8700	8916	:	:
Ireland	:	:	680	:	411	:	:
Italia	:	:	:	:	141147	131559	:
Luxembourg	78	88	89	93	92	87	89
Nederland	:	:	:	:	2327	2469	2517
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.40 NACE 673

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	960	1015	1100	1161	1183	1171
Danmark	775	828	857	:	1122	1159	:
BR Deutschland	2130	:	2395	:	2494	:	2400
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	6525	:	:	:	:	:	6074
France	:	4715	5280	5271	5959	6608	5714
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	23	6	6	6	6	7	6
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	4278	4440	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	152	54	67	77	84	89	98
Danmark	36	66	75	:	132	96	:
BR Deutschland	341	:	510	:	662	:	796
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	377	471	493	575	714	700
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2	0	1	1	1	1	1
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	15	24	24	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	180	212	220	259	317	316
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	0	0	0	0	0	0
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	17006	:	:	:	:	:	15332
France	:	12139	13233	13575	15400	:	:
Ireland	:	:	808	:	461	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	52	9	11	13	15	17	16
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.41 NACE 674

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	305	295	291	292	281	273
Danmark	166	128	126	:	120	117	:
BR Deutschland	969	:	885	:	887	:	828
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	1129
France	:	1151	1131	1099	1153	949	1230
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	3	3	4	4	4	4
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	629	641	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	8	8	9	10	11	12
Danmark	4	5	5	:	4	4	:
BR Deutschland	80	:	96	:	136	:	145
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	23	28	34	36	34	48
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	1	0	0	0	0	0	0
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	2	2	2	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	14	17	19	21	18	26
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	0	0	0	0	0	0	0
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	1942
France	:	1549	1504	1537	1645	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	5	5	6	6	6	6
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Handel"

"Trade"

"Commerce"

1.A.42 NACE 675

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	1006	1005	1033	1062	1078	1088
Danmark	155	356	448	:	621	691	:
BR Deutschland	1159	:	1559	:	1694	:	1835
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	11761	:	:	:	:	:	1217
France	:	1677	1971	1684	1878	1858	1919
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	16	16	13	13	14	14
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)						Chiffre d'affaires total
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)						(HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	42	164	180	186	305	556	593
Danmark	5	22	30	:	37	48	:
BR Deutschland	182	:	278	:	362	:	458
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	171	200	227	280	249	311
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	1	1	1	2	2	2
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	2	9	12	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	91	105	124	148	125	160
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	0	0	0	1	1	1
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	16772	:	:	:	:	:	2620
France	:	5306	6079	6199	7156	:	:
Ireland	:	:	:	:	431	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	35	35	32	35	35	35
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

1.B.1 Handel

1.B.1 Trade

1.B.1 Commerce

Struktur des Einzelhandels

Structure of retail trade

Structure du commerce de détail

1990

	Anzahl der Unternehmen je 10 000 Einwohner Number of enterprises per 10 000 inhabitants Nombre d'entreprises pour 10 000 habitants	Anzahl von Geschäften zwischen 400 und 2 499 m ² Number of shops between 400 and 2 499 m ² Nombre de magasins compris entre 400 et 2 499 m ²	Anzahl von Geschäften über 2 500 m ² Number of shops of more than 2 500 m ² Nombre de magasins de plus de 2 500 m ²
(Anzahl / Number / Nombre)			
Belgique - Belgïe	* 128	1 919	:
Danmark	94	944	49
BR Deutschland	63	(1) 8 000	996
Ellas	* 174	(2) 5 362	(1) 18
España	* 117	(1) 2 500	102
France	* 80	7 050	790
Ireland	* 66	:	:
Italia	** 62	3 370	86
Luxembourg	** 93	51	:
Nederland	* 68	(1) 2 050	(1) 40
Portugal	* 168	(2) 605	18
United Kingdom	* 56	(3) 1 950	(4) 644

	1975	1981	1986	1987	1988	1989	1991
Anzahl von Geschäften über 2 500 m²							
	Number of shops of more than 2 500 m²						
	Nombre de magasins de plus de 2 500 m²						
Belgique - Belgïe	70	79	88	88	:	98	:
Danmark	5	:	13	:	:	:	:
BR Deutschland	627	821	952	956	:	982	1 004
Ellas	:	:	:	:	:	:	25
España	4	31	50	69	79	86	116
France	291	433	599	651	687	743	849
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	3	12	:	43	49	64	103
Luxembourg	3	3	:	4	:	5	:
Nederland	30	39	35	:	36	:	:
Portugal	4	4	6	7	8	16	20
United Kingdom	(4) 102	(4) 279	(4) 432	(4) 457	(4) 500	(4) 578	(4) 733

* 1989

** 1991

1.B.2 Handel

1.B.2 Trade

1.B.2 Commerce

Anzahl der örtlichen Einheiten
im EinzelhandelNumber of local units
in retail tradeNombre d'unités locales
du commerce de détail

1990

	Insgesamt Total Total	Nahrungsmittel Food Alimentation	Nicht-Nahrungsmittel Non-food Non-alimentaire	Fahrzeuge und Kraftstoffe Cars and fuels Automobiles, carburants
(Anzahl / Number / Nombre)				
Belgique - België	140 000	:	:	:
Danmark	51 500	15 000	30 000	6 500
BR Deutschland (1)	533 660	145 500	315 100	73 000
Ellas (2)	184 900	54 581	105 400	24 910
España (2)	523 150	200 330	302 655	20 165
France (3)	546 150	156 060	314 770	75 320
Ireland (2)	23 300	11 136	9 410	2 721
Italia	982 850	337 200	569 050	76 600
Luxembourg (4)	4 400	:	:	:
Nederland	119 400	31 700	71 000	16 700
Portugal (2)	190 000	99 950	80 950	9 100
United Kingdom	466 700	98 950	290 750	77 000
(Anteil in % / Share in % / Part en %)				
Belgique - België	100.0	:	:	:
Danmark	100.0	29.2	58.2	12.6
BR Deutschland (1)	100.0	27.3	59.0	13.7
Ellas (2)	100.0	29.5	57.0	13.5
España (2)	100.0	38.3	57.9	3.8
France (3)	100.0	28.6	57.6	13.8
Ireland (2)	100.0	47.8	40.4	11.7
Italia	100.0	34.3	57.9	7.8
Luxembourg (4)	100.0	:	:	:
Nederland	100.0	26.5	59.5	14.0
Portugal (2)	100.0	52.6	42.6	4.8
United Kingdom	100.0	21.2	62.3	16.5

1.B.3 Handel

1.B.3 Trade

1.B.3 Commerce

**Umsatzgliederung
und Konsum
im Einzelhandel (4)**

**Turnover breakdown
and consumption
in retail trade (4)**

**Répartition du CA
et consommation dans
le commerce de détail (4)**

1990

	Nahrungsmittel Food Alimentation	Textilien/Bekleidung Textiles/Clothing Textile-habillement	Einrichtungs- gegenstände Household equipment Equipement du foyer	Fahrzeuge und Kraftstoffe Cars and fuels Automobiles, carburants	Sonstige Miscellaneous Divers	Nicht markt- bestimmter Konsum Non marketable consumption Consommation non- commercialisable
--	----------------------------------------	------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Umsatzgliederung (In %)

Turnover breakdown (In %)

Répartition du CA (en %)

Belgique - België	19.1	10.4	10.1	28.3	32.1	:
Danmark	50.4	7.9	9.6	19.4	12.7	:
BR Deutschland	24.4	11.7	11.7	18.4	33.8	:
Ellas	31.6	22.0	17.0	:	29.4	:
España (1)	36.9	8.3	12.3	29.1	13.4	:
France	40.1	7.8	8.9	24.5	18.7	:
Ireland (1)	49.5	7.5	6.1	20.3	16.6	:
Italia	:	:	:	:	:	:
Luxembourg (2)	28.9	12.0	11.8	35.5	11.8	:
Nederland	30.3	10.8	10.9	22.9	25.1	:
Portugal (3)	28.5	8.6	12.7	23.0	27.2	:
United Kingdom (2)	27.9	6.1	10.3	38.3	17.4	:

**Konsumgliederung der Haushalte
nach Produktarten (In %)**

**Household consumption
by type of product (In %)**

**Répartition de la consommation
des ménages par type de produit (en %)**

Belgique - België	19.1	6.0	10.7	9.3	5.3	49.6
Danmark	21.3	5.0	8.1	9.6	4.1	51.9
BR Deutschland	16.6	7.0	11.9	10.0	6.6	47.9
Ellas	37.9	8.4	5.8	5.9	4.5	37.5
España	23.5	8.0	6.0	10.3	4.8	47.4
France	19.4	5.9	7.8	10.8	6.6	49.5
Ireland	39.0	6.2	6.9	7.1	5.4	35.4
Italia	21.7	8.6	8.6	8.5	8.7	43.9
Luxembourg	19.8	5.8	8.3	11.5	8.2	46.4
Nederland	18.4	6.1	9.9	7.3	5.4	52.9
Portugal	37.1	9.2	7.0	8.5	4.3	33.9
United Kingdom	21.1	5.4	8.5	10.8	6.7	47.5

1.B.4 Handel

1.B.4 Trade

1.B.4 Commerce

**Absatzentwicklung
des Einzelhandels
(nicht saisonbereinigte Indizes)**

**Evolution of retail sales
(not seasonally adjusted
index numbers)**

**Evolution des ventes
du commerce de détail
(Indices non désaisonnalisés)**

	(1985 = 100)			
	1988	1989	1990	1991
Absatzvolumen des Einzelhandels	Volume of retail sales			Volume des ventes du commerce de détail
EUR	111.9	114.5	119.4	:
Belgique - België	105.1	109.5	117.2	115.8
Danmark	99.9	99.2	99.7	102.0
BR Deutschland	111.1	113.2	123.3	129.1
Ellas	120.4	119.0	116.3	109.4
España	:	:	:	:
France	111.6	114.8	116.9	117.3
Ireland	100.1	104.8	107.5	107.2
Italia	:	:	:	:
Luxembourg	108.5	109.4	111.2	113.8
Nederland	107.5	112.2	117.7	120.1
Portugal	:	:	:	:
United Kingdom	117.7	119.9	120.4	119.4
Nahrungs- und Genußmittel	Food, beverages and tobacco			Alimentation, boissons et tabac
EUR	113.2	115.8	:	:
Belgique - België	105.1	107.1	108.1	110.1
Danmark	103.3	104.0	104.4	106.6
BR Deutschland	111.2	113.9	121.6	121.9
Ellas	143.2	141.5	138.5	144.3
España	:	:	:	:
France	115.2	117.6	119.4	120.2
Ireland	98.1	99.9	103.0	105.4
Italia	:	:	:	:
Luxembourg	111.0	115.5	121.6	114.6
Nederland	105.1	108.7	111.8	:
Portugal	:	:	:	:
United Kingdom	112.7	116.6	119.3	119.3
Bekleidung und Schuhe	Clothing and footwear			Habillement et chaussures
EUR	109.2	109.9	:	:
Belgique - België	99.5	104.1	114.2	108.8
Danmark	85.6	81.6	81.4	84.0
BR Deutschland	103.2	103.0	110.8	117.8
Ellas	90.4	88.0	87.0	85.2
España	:	:	:	:
France	99.3	101.1	101.8	101.7
Ireland	103.0	107.6	112.4	114.0
Italia	:	:	:	:
Luxembourg	101.1	105.0	107.4	104.6
Nederland	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:
United Kingdom	126.4	127.5	129.3	117.0
Haushaltsartikel	Household equipment			Equipement du foyer
EUR	119.4	123.8	:	:
Belgique - België	109.8	118.2	127.8	129.0
Danmark	:	:	:	:
BR Deutschland	114.3	120.2	130.3	138.9
Ellas	130.6	140.8	142.2	126.9
España	:	:	:	:
France	116.5	120.2	124.1	120.4
Ireland	103.8	111.7	115.8	116.4
Italia	:	:	:	:
Luxembourg	113.1	110.3	115.8	120.7
Nederland	110.9	114.7	131.1	132.6
Portugal	:	:	:	:
United Kingdom	134.7	136.2	134.3	136.0

ANMERKUNGENFOOTNOTESNOTES**Tabelle / Table / Tableau: 1.B.1**

(1)	Schätzung	Estimate	Estimation
(2)	Mehr als 200 m ²	More than 200 m ²	Plus de 200 m ²
(3)	460 - 2 320 m ²	460 - 2 320 m ²	460 - 2 320 m ²
(4)	Mehr als 2 320 m ²	More than 2 320 m ²	Plus de 2 320 m ²

Tabelle / Table / Tableau: 1.B.2

(1)	1987	1987	1987
(2)	1988	1988	1988
(3)	1986	1986	1986
(4)	1989	1989	1989

Tabelle / Table / Tableau: 1.B.3

(1)	1988	1988	1988
(2)	1989	1989	1989
(3)	1987	1987	1987
(4)	Quelle: Eurostat/ESA	Source: Eurostat/ESA	Source: Eurostat/ESA

II.2

HORECA/RV

HORECA/TA

HORECA/AdV

1. Einleitung

In dem nachfolgenden sektorspezifischen Teil sind die wichtigsten statistischen Daten für den Sektor "HORECA/RV" aufgeführt.

Es gibt zweierlei Arten von Tabellen: Die Tabellen der A-Serie, die vier prioritäre Wirtschaftsvariablen enthalten, und die Tabellen der B-Serie, in denen sektorspezifische Variablen präsentiert werden. Da die für die Datenerfassung verwendete Methodik zwischen den Ländern bzw. zwischen den einzelnen Sektoren bisweilen sehr unterschiedlich ist, können diesbezügliche Vergleiche nur mit Vorsicht angestellt werden.

2. Anmerkungen zur Methodik

Am Anfang dieser Veröffentlichung finden Sie die Definitionen der Variablen, die in den Tabellen der A-Serie gezeigt werden, sowie eine kurze Beschreibung der Tätigkeiten, die der Sektor umfaßt.

Die Definitionen der sektoriellen Variablen der B-Serie sind nachstehend angeführt.

Hotels

Die Gruppe umfaßt im allgemeinen Hotels, Motels, Raststätten für Fernfahrer, Clubs mit Unterkünften und entsprechende Betriebe mit den Diensten eines Hotels.

Hotels gleichgestellte Betriebe

Die Gruppe umfaßt im allgemeinen Pensionen, Fremdenheime, Gasthöfe, Urlaubsunterkünfte und entsprechende zimmerweise vermietete und mit beschränkten Hoteldiensten ausgestattete Unterkünfte.

Campingplätze und Feriendörfer

Die Gruppe umfaßt im allgemeinen Einrichtungen innerhalb eines geschlossenen Geländes zur Aufnahme von Zelten, Wohnwagen und Mobilheimen einschließlich Becken für Boote. Sie umfaßt auch Appartementhotels und Feriendörfer in der Art von Ferienwohnungen mit beschränkten Hoteldiensten und gemeinsamer Verwaltung.

Ergänzende Unterkunftsbetriebe

Die Gruppe umfaßt im allgemeinen Unterkunftsarten mit einer größeren Anzahl von Merkmalen, wie etwa Fremdenverkehrsbeherbergungsbetriebe sozialer Art (z. B. Jugendherbergen, Ferienheime für ältere Menschen, Ferienheime von Betrieben und Verwaltungen für ihre Beschäftigten, Residenzen; Internatsbetriebe für Schüler usw.) Kurbetriebe, Arbeitszeltlager, Unterkünfte innerhalb von Massenverkehrsmitteln usw.

Zahl der Betriebe: Hierbei handelt es sich um die Gesamtzahl der zu Beginn eines jeden Jahres bestehenden Betriebe einschließlich derer, die wegen Betriebsferien, Renovierung, wegen zeitlich begrenzter behördlicher Maßnahmen, Umstrukturierungen, die den Betriebszweck nicht ändern, oder aus anderen ähnlichen Gründen vorübergehend geschlossen sind.

Gäste der Beherbergungsbetriebe: alle Personen, die dort zumindest eine Nacht verbringen, ausgenommen ist nur das im Hause untergebrachte Personal des Betriebs und die Dauergäste und die kostenlos Untergebrachten. Die Gesamtheit der Gäste umfaßt daher:

- **Inländer:** Die Gäste, die ihren Wohnsitz in demselben Land haben, in dem sich der Sitz des Betriebs, in dem sie logieren, befindet. Der Begriff "inländischer Gast" hat, obwohl er weitverbreitet ist, nichts mit der Staatsangehörigkeit des Gastes zu tun, sondern bezieht sich auf den Wohnsitz; genauer müßte man von "ansässigen Gästen" sprechen.

- **Nicht-Inländer:** Die Gäste, die ihren Wohnsitz in einem anderen Land als dem des Sitzes des Betriebs haben. Ebenfalls als Nicht-Inländer zu betrachten sind die Gäste mit Staatsangehörigkeit des besuchten Landes, die jedoch in einem anderen Land wohnhaft sind.

Zimmer: Das Zimmer ist die Einheit, die aus einem Raum oder einer Gruppe von Räumen, die eine unteilbare Vermietungseinheit in einem Beherbergungsbetrieb bilden, besteht. Es kann sich um Einzel-, Doppel- oder Mehrbettzimmer handeln, je nachdem ob sie dauerhaft zur Aufnahme einer, zweier oder mehrerer Personen ausgestattet sind. Die Anzahl der Zimmer ist die Zahl der Zimmer, die der Betrieb gewöhnlich für Gäste (Reisende oder Dauergäste) zur Verfügung hält. Diese Zahl sollte gewöhnlich mit dem Betriebsregister übereinstimmen.

Schlafgelegenheiten: Die Anzahl der Betten oder Schlafgelegenheiten eines Betriebs ist festgelegt durch die Zahl der Personen, die in ständig in dem Betrieb vorhandenen Betten übernachten können, ausschließlich zusätzlicher Betten, die auf Wunsch des Gastes aufgestellt werden können. Der Begriff "Schlafgelegenheit" bezeichnet ein Einzelbett, Doppelbetten zählen als zwei Schlafgelegenheiten. Diese Einheit dient zur Messung der Kapazität jeder Beherbergungsart.

Ankünfte: Jedes Mal, wenn ein Gast in einem Betrieb Unterkunft für eine oder mehrere Nächte verlangt. Die Zahl der Ankünfte von Gästen in Betrieben ist nicht gleich der Zahl der Gäste, sei es weil der Besucher mehrere Reisen unternimmt, sei es weil er im Verlauf derselben Reise in mehreren Betrieben Station macht, sei es in Verbindung beider Gründe. Deshalb ist die Zahl der Ankünfte höher als die Zahl der Personen, die Beherbergungsbetriebe aufsuchen.

Übernachtungen: "Zahl der Nächte, die ein Gast in dem Beherbergungsbetrieb verbringt oder gebucht hat, unabhängig davon, ob er physisch dort anwesend war". Die Übernachtung ist die wichtigste Maßeinheit, die in Fremdenverkehrsstatistiken benutzt wird; sie dient auch als Unterscheidungskriterium zwischen Tourist (der zumindest eine Nacht am besuchten Ort verbringt) und Ausflügler (der hingegen am besuchten Ort nicht übernachtet).

Um die prozentuale Nettoauslastung der Beherbergungskapazität abzuleiten: Es handelt sich um das prozentuale Verhältnis

$$Un = \frac{P}{Gd} \times 100.0$$

wobei P die Zahl der eingetragenen Übernachtungen während des Jahres und Gd die Zahl der effektiv für die Gäste verfügbaren Bettentage ist, bereinigt um jahreszeitliche und andere vorübergehende Schließungen (Renovierung, polizeiliche Verfügung, usw.).

Dabei ist

$$i = n; j = 365$$

$$Gd = \sum_{i=1}^n \sum_{j=1}^{365} (L_i \times gd_{ij})$$

wobei mit L die dem Publikum angebotene Bettenkapazität und mit Gd die Zahl der Tage ihrer effektiven Verfügbarkeit für die Gäste bezeichnet wird.

(z.B.: ein Betrieb mit n Betten, der ausschließlich in der Sommersaison vom 1. Juni bis 30. September geöffnet ist, hat n x 122 effektive Bettentage im Laufe des Jahres).

3. Beschreibung der MERCURE Tabellen (A-Serie)

Die statistischen Tabellen der A-Serie mit den vier wichtigsten Wirtschaftsvariablen wurden anhand der in der Datenbank MERCURE gespeicherten Informationen erstellt. Es handelt sich um folgende Variablen: Zahl der Unternehmen, Umsatz, Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen und Zahl der Beschäftigten. Die Daten sind entsprechend der NACE 70 auf der 2- und 3-stelligen Ebene präsentiert.

Die für die Tabellen der A-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen-nummer	NACE/70 Kode	Beschreibung	Seite
2.A.1	66	Gaststätten- und Beherbergungsgewerbe	191
2.A.2	661	Speisewirtschaften (ohne Beherbergung)	192
2.A.3	662	Schankwirtschaften (ohne Beherbergung)	193
2.A.4	663	Bars, Tanz- und Vergnügungslokale	194
2.A.5	664	Kantinen	195
2.A.6	665	Beherbergungsgewerbe im eigentlichen Sinne	196
2.A.7	666	Schlaf- und Speisewagenbetriebe	197
2.A.8	667	Ergänzendes Beherbergungsgewerbe	198
2.A.9	771	Reisebüros	199

4. Beschreibung der sektorspezifischen Tabellen (B-Serie)

Die Tabellen der B-Serie enthalten spezifische aussagekräftige Daten über die Situation des Sektors in der Europäischen Gemeinschaft.

Die für die Tabellen der B-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen-nummer	Beschreibung	Seite
2.B.1	Fremdenverkehrsunterkünfte *	201
2.B.2.1	Gästebewegungen in Beherbergungsbetrieben insgesamt *	203
2.B.2.2	Gästebewegungen in Hotels *	205
2.B.2.3	Gästebewegungen in ähnlichen Betrieben *	207
2.B.2.4	Gästebewegungen in Campingplätzen und in Feriendörfern *	209
2.B.2.5	Gästebewegungen in ergänzenden Beherbergungsbetrieben *	211
2.B.3	Auslastung der Schlafgelegenheiten in Hotels und ähnlichen Betrieben *	213

* Quelle: Eurostat - Fremdenverkehr 1991 - Statistisches Jahrbuch

1. Introduction

The following sector specific section presents statistical data on "HORECA/TA" sector.

The tables are presented in two series: first, tables based on four main economic variables (series A) and secondly, tables based on sector specific variables (series B). Nevertheless comparisons should be considered carefully. The methodologies for data collection are different between countries and even inside a country between sectors.

2. Methodological comments

The definitions of the four main variables in series A can be found in the first part of this publication. Also a short explanation of the activities covered is given in the same chapter.

The definitions for the variables in series B are given in this part.

Hotels

In general the group comprises hotels, motels roadside inns, beach hotels, residence clubs and similar establishments providing hotel services.

Similar establishments

In general the group comprises rooming and boarding houses, hostels, tourist residences and similar accommodation arranged in rooms and providing limited hotel services.

Camping(s) and tourist villages

In general the group comprises collective facilities (in enclosed areas) for tents, caravans, trailers, mobile homes and boating harbors. It also comprises collective facilities as clusters of houses or bungalows arranged as dwelling-type accommodation and providing limited services.

Supplementary accommodation establishments

In general the group can comprise facilities with a wider range of characteristics, such as social tourism accommodation establishments (e.g. youth hostels, holiday homes for the elderly, holiday accommodation for employees, halls of residence and school dormitories etc.), health establishments, work camps, accommodation in collective means of transport etc.

Number of establishments: this is the total number of establishments at the beginning of each year, including those temporarily closed for the winter, for decorating, by police order, for refurbishing (as long as the use of the premises is not to be changed) and for other similar reasons.

Accommodation establishment guest: any person or traveler who has spent at least one night in the establishment, excluding establishment staff who are also resident there, permanent residents and persons staying free of charge. Guests therefore include:

- **residents:** guests who reside in the same country as the establishment where they are staying. The expression "national guests", although widespread, has in fact nothing to do with the guests' nationality and refers to residence; the term "guests resident in the same country" would be more precise;

non-residents: guests who reside in a country other than that in which the establishment is located. This group also includes guests with the nationality of the country visited, but resident in another country.

Bedrooms: a bedroom is the unit formed by one room or group of rooms constituting an indivisible rental whole in an accommodation establishment. Rooms may be single, double or multiple, depending on whether they are equipped permanently to sleep one, two or several people. The number of existing rooms is the number the establishment habitually has available to accommodate guests (travellers or long-term guests). This number should generally coincide with the number of units recorded in the establishment's register.

Bed-places: the number of bed-places in an establishment is determined by the number of persons who can stay overnight in the beds set up in the establishment, ignoring any extra beds that may be set up by customer request. The term bed-space applies to a single bed, double beds being counted as two bed-spaces. This unit serves to measure the capacity of any type of accommodation.

Arrivals: every occasion on which a guest arrives at an establishment to request accommodation for one or more nights. The number of arrivals in an establishment is not equal to the number of visitors, either because the visitor undertakes several journeys, because the visitor stays at several establishments in the course of the same journey, or because of a combination of the two. This means that the number of arrivals is larger than the number of persons using accommodation establishments.

Overnight stay: "each night that a customer stays or is registered in a collective accommodation establishment, his physical presence in it being unnecessary". The overnight stay is the most important unit of measurement used in tourism statistics; it is also used to distinguish between tourists (who spend at least one night in the place visited) and day visitors (who do not stay overnight in the place visited).

Utilization of bed-places (ntc)

To derive an index of net utilization of accommodation capacity i.e. the percentage ratio:

$$Un = \frac{P}{Gd} \times 100.0$$

where P is the number of registered overnight stays during the year and Gd is the number of bed-days actually available for use, net of seasonal or other temporary closures (for decoration, by police order, etc.)

Furthermore:

$$i = n; \quad j = 365$$

$$Gd = \sum (L_i \times gd_j)$$

$$i = 1; \quad j = 1$$

where L is the number of beds available and gd is the number of days on which they are actually available.

(e.g.: an establishment with n beds operating only during the summer season from 1 June to 30 September will have n x 122 effective bed-days during the year).

3. Description of MERCURE tables (Serie A)

The tables in Serie A contain data based on four main economic variables derived from the Mercure database: number of enterprises, turnover, gross value added at market prices and number of persons employed. The data are presented according to the 2-and 3 digit level classes of NACE/70.

The activity coverage (NACE code and title) of each table is described in the table below.

Table number	NACE/70 Code	Description	Page
2.A.1	66	Hotels and catering	191
2.A.2	661	Restaurants, snack bars, cafés and other eating places (not providing overnight accommodation)	192
2.A.3	662	Public houses and similar establishments supplying drinks for consumption on the premises without entertainment (and not providing overnight accommodation)	193
2.A.4	663	Nightclubs, dance halls and other establishments supplying drinks for consumption on the premises in conjunction with entertainment	194
2.A.5	664	Canteens and messes	195
2.A.6	665	Hotel trade	196
2.A.7	666	Sleeping-car and dining-car services	197
2.A.8	667	Other provision of lodging	198
2.A.9	771	Travel agents	199

4. Description of sector specific tables (Serie B)

These tables present mainly data which are specific and also relevant for the sector in the European Community.

The titles and the activity coverage of the tables is given in the table below.

Table number	Description	Page
2.B.1	Tourist accommodation *	201
2.B.2.1	Guest flows in accommodation establishments as a whole *	203
2.B.2.2	Guest flows in hotels *	205
2.B.2.3	Guest flows in similar establishments *	207
2.B.2.4	Guest flows in campings and tourist villages *	209
2.B.2.5	Guest flows in supplementary accommodation establishments *	211
2.B.3	Utilization of bed-places in hotels and similar establishments *	213

* Source: Eurostat - Tourism 1991: Annual Statistics

1. Introduction

La partie sectorielle qui suit contient les données statistiques principales du secteur d'activité "HORECA/AdV".

Les tableaux se répartissent en deux catégories distinctes : la première (série A) est structurée autour de quatre variables économiques prioritaires, la deuxième (série B) introduit des variables spécifiques au secteur. En raison des méthodologies de collecte de données statistiques parfois très différentes d'un pays à l'autre, voire même d'un secteur à l'autre, les comparaisons transversales doivent être réalisées avec beaucoup de précautions.

2. Commentaires méthodologiques

Les définitions des variables présentées dans les tableaux de la série A, ainsi qu'une définition synthétique du secteur sont présentées en première partie de cette publication.

En revanche, les variables sectorielles introduites dans la série B sont données ci-après.

Hôtels

Ce groupe comprend en général les hôtels, les motels, les auberges, les hôtels de bord de mer, les clubs de résidence et établissements assimilés offrant des prestations de services d'hébergement.

Établissements assimilés

En général, ce groupe comprend les pensions de famille, les chambres d'hôtes, les hôtels, les résidences touristiques et les hébergements assimilés loués à la chambre ou offrant des prestations de services d'hébergement réduites.

Campings et villages touristiques

En général, ce groupe comprend des installations collectives (en zone close) pour des tentes, caravanes, camping cars, mobile homes ainsi que des anneaux de ports de plaisance. Il comprend également des installations collectives comme des locations de vacances ou bungalows aménagés en appartements de vacances et offrant des prestations de service d'hébergement limitées.

Établissements d'hébergement complémentaires

En général, ce groupe peut inclure des installations qui présentent large palette de caractéristiques comme les établissements à caractère social (par ex. les auberges de jeunesse, les maisons de vacances pour personnes âgées, les pensions de vacances pour employés, les résidences et colonies de vacances, etc.), les centres de cures de santé, les camps de travail, les hébergements avec moyens de transport collectifs, etc.

Nombre d'établissements : Il s'agit du nombre total d'établissements existants au début de chaque année, y compris ceux temporairement fermés pour fermeture saisonnière, pour entretien, provisoirement sur ordre de la police, pour des réaménagements qui n'en modifient pas la destination ou pour d'autres motifs similaires.

Clients des établissements d'hébergement : il s'agit de toutes les personnes y passant au moins une nuit, à l'exception du personnel de l'établissement qui y est logé et des clients stables et ceux y séjournant à titre gratuit. Le groupe des "clients" comprend:

- **Résidents** : clients résidant dans le même pays que celui où est implanté l'établissement dans lequel ils logent. La définition des nationaux, bien que largement diffusée, est indépendante de leur nationalité et liée au concept de résidence; on devrait donc plutôt parler de "clients résidents".
- **Non-résidents** : clients résidant dans un pays autre que celui dans lequel l'établissement a son siège. Sont à considérer également comme étrangers les clients ayant la nationalité du pays qu'ils visitent, mais résidant dans un autre pays.

Chambres : La chambre est l'unité composée d'une pièce ou d'un groupe de pièces qui constituent un ensemble de location indivisible dans un établissement d'hébergement. Les chambres peuvent être simples, doubles ou multiples, selon qu'elles sont équipées en permanence pour accueillir une, deux ou plusieurs personnes. Le nombre de chambres existantes est le nombre de chambres que l'établissement tient habituellement à la disposition des clients (voyageurs ou clients stables). Ce nombre devrait théoriquement coïncider avec celui qui figure dans le registre des établissements.

Places-lit : Le nombre de lits ou de places-lit d'un établissement est déterminé par le nombre de personnes qui peuvent passer la nuit dans les lits installés dans l'établissement, sans compter les lits d'appoint ou supplémentaires qui peuvent être ajoutés à la demande du client. Le terme "place-lit" désigne un lit simple, les lits doubles ou de deux personnes comptant pour deux places-lits. Cette unité sert à mesurer la capacité dans n'importe quel type d'hébergement.

- **Arrivées** : chaque fois qu'un client se présente dans un établissement pour demander un logement pour une ou plusieurs nuits. Le nombre des arrivées de clients dans les établissements n'est pas égal au nombre de clients, car une personne peut, au cours d'une période déterminée, loger plusieurs fois dans le même établissement, soit parce qu'elle accomplit plusieurs voyages, soit parce qu'elle procède par étapes et loge dans plusieurs établissements au cours du même voyage, soit pour les deux motifs à la fois. Le nombre des arrivées est donc supérieur au nombre des personnes enregistrées dans les établissements d'hébergement.
- **Nuitées** : "chaque nuitée passée par un client ou pour laquelle un client s'est inscrit dans l'établissement d'hébergement, indépendamment du fait qu'il y ait été ou non matériellement présent". La nuitée est l'unité de mesure la plus importante et la plus utilisée dans les statistiques sur le tourisme; elle est utilisée également comme critère de distinction entre touristes (qui passent au moins une nuit dans l'endroit visité) et excursionnistes (qui ne passent pas la nuit dans le lieu visité).

Pour déterminer l'indice d'utilisation nette de la capacité d'hébergement en pourcentage; il s'agit du rapport:

$$Un = \frac{P}{Gd} \times 100.0$$

où P est le nombre de nuitées enregistrées au cours de l'année et Gd le nombre de journées-lit effectivement disponibles pour les clients de l'établissement, indépendamment des fermetures saisonnières ou d'autres fermetures temporaires (entretien, décision de police, etc.). On a alors

$$Gd = \sum_{i=1}^n (L_i \times gd_i)$$

i = 1; j = 1

où L représente les lits offerts au public et gd le nombre de jours pendant lesquels ils sont effectivement disponibles.

(Rappelons, à titre d'exemple, qu'un établissement de n lits ouvert au cours de la seule saison estivale, c'est-à-dire du 1er juin au 30 septembre, disposera de $n \times 122$ journées-lits effectives pour l'année).

3. Description des tableaux MERCURE (série A)

Les tableaux statistiques de la série A, structurés autour de quatre variables économiques principales, sont extraits de la base de données Mercure. Il s'agit des variables suivantes : nombre d'entreprises, chiffre d'affaires, valeur ajoutée brute au prix du marché et nombre de personnes occupées. Les données sont regroupées en fonction de la classe NACE 70 au niveaux 2 et 3 chiffres.

Le détail des codes utilisés dans les tableaux de série A sont donnés dans le tableau qui suit.

Numéro du tableau	Code NACE/70	Description	Page
2.A.1	66	Restauration et hébergement	191
2.A.2	661	Restaurants (sans hébergement)	192
2.A.3	662	Débites de boissons sans spectacle (sans hébergement)	193
2.A.4	663	Débites de boissons avec spectacle	194
2.A.5	664	Cantines	195
2.A.6	665	Hôtellerie proprement dite	196
2.A.7	666	Wagons-lits et wagons-restaurants	197
2.A.8	667	Moyens d'hébergement complémentaires	198
2.A.9	771	Agences de voyage	199

4. Description des tableaux sectoriels spécifiques (série B)

Les tableaux de la série B regroupent les données spécifiques et pertinentes sur le secteur dans la Communauté Européenne.

Le détail des titres et des activités couvertes par les tableaux de la série B sont donnés dans le tableau qui suit:

Numéro du tableau	Description	Page
2.B.1	Logements touristiques *	201
2.B.2.1	Mouvements des clients dans l'ensemble des moyens d'hébergement *	203
2.B.2.2	Mouvements des clients dans les hôtels *	205
2.B.2.3	Mouvements des clients dans les établissements assimilés *	207
2.B.2.4	Mouvements des clients au camping et villages touristiques *	209
2.B.2.5	Mouvements des clients dans les établissements d'hébergement complémentaires *	211
2.B.3	Utilisation des places-lits dans les hôtels et établissements assimilés *	213

* Source: Eurostat - Tourisme 1991 - Statistiques annuelles

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Reisevermittler"

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Travel Agencies"

"Hotellerie,
Restauration,
Cafés/Agences de voyage"

2.A.1 NACE 66

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	57474	57675	57951	58506	58309	57857
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	202736	:	222857	:	227056	:	226719
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	158874	156000	:
Luxembourg	2587	2516	2486	2476	2340	2317	2391
Nederland	:	33950	34160	34544	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	63856	61448	:
United Kingdom	109471	117788	119889	121050	122281	124313	124900
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	2060	2781	3029	3261	3488	3876	4376
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	18218	:	27097	23526	30582	25370	36252
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	191	267	292	321	:	:	:
Nederland	:	4721	5060	5295	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	20759	32719	31228	32796	38237	41230	42965
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	17821	:	19971	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	0	0	0	0	0	0	:
Luxembourg	78	108	126	143	:	:	:
Nederland	:	1997	2165	2304	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	802058	839329	817097	835138	840793	855755	849041
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	44788	:	:	:	:
Italia	477800	568500	575100	585200	584200	624691	:
Luxembourg	7471	8866	8936	9181	9356	9608	9655
Nederland	:	155439	162251	170572	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Reisevermittler"

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Travel Agencies"

"Hotellerie,
Restauration,
Cafés/Agences de voyage"

2.A.2 NACE 661

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	17338	17705	18606	19523	20431	20819
Danmark	9275	11027	11248	:	3727	3878	:
BR Deutschland	62893	:	75885	:	80729	:	85311
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	118524	:
France	:	66289	65935	61743	68667	71223	73747
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	313	401	420	425	436	460	477
Nederland	:	14874	15140	15429	16029	16056	16728
Portugal	:	:	:	:	17953	17484	:
United Kingdom	34227	41636	42784	43870	45432	47255	48764
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	774	1124	1245	1367	1505	1708	1965
Danmark	884	1459	1581	:	245	258	:
BR Deutschland	6045	:	9262	8766	10637	9377	13146
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	11619	:
France	:	8088	8663	8714	10423	11909	13185
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	55	91	102	116	:	:	:
Nederland	:	2135	2276	2396	2545	2811	3060
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	4234	7228	6991	8358	9887	10798	11302
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	380	606	650	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	6307	:	7020	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	7303	:
France	:	3562	3899	3921	4800	5516	6114
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	22	36	43	51	:	:	:
Nederland	:	831	896	964	1018	1144	1250
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	300236	309068	311345	318617	312887
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	92843	:	:	148	150	163	170
France	:	247293	264692	258697	292591	:	:
Ireland	:	:	15208	:	14044	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	1980	2669	2800	3009	3180	3444	3580
Nederland	:	71409	75104	79758	86900	92200	96221
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Reisevermittler"

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Travel Agencies"

"Hotellerie,
Restauration,
Cafés/Agences de voyage"

2.A.3 NACE 662

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	36007	35773	35175	34731	33683	32850
Danmark	:	:	:	:	7675	7709	:
BR Deutschland	94268	:	93682	:	92016	:	88589
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	100795	:
France	:	74999	:	63572	64246	61427	60745
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	1733	1604	1568	1548	1408	1373	1408
Nederland	:	14009	13934	14045	14090	13922	13821
Portugal	:	:	:	:	42115	40067	:
United Kingdom	40608	42294	42901	42873	42077	41339	40155
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	866	1035	1109	1162	1207	1271	1387
Danmark	:	:	:	:	1594	1561	:
BR Deutschland	5679	:	7943	4738	8614	4807	9612
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	3722	:
France	:	3880	:	3544	3775	3921	4150
Ireland	:	:	:	999	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	56	65	68	70	:	:	:
Nederland	:	1141	1202	1226	1216	1337	1432
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	8115	12455	11977	11742	13118	14424	14916
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	3553	:	3576	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	1782	:	1660	1829	1900	1981
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	18	18	21	22	:	:	:
Nederland	:	436	469	479	480	544	596
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	199015	200646	198974	196798	194989
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	268285	:	:	285	301	317	319
France	:	130429	:	110898	112489	:	:
Ireland	:	:	15594	:	24567	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2480	2747	2719	2676	2543	2532	2358
Nederland	:	41244	42831	44227	46500	47700	48474
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Reisevermittler"

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Travel Agencies"

"Hotellerie,
Restauration,
Cafés/Agences de voyage"

2.A.4 NACE 663

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	1137	1141	1115	1149	1089	1023
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	5196	:	5164	:	4966	:	4768
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	2545	2655	2887	3181	3024	2947
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	61	60	54	52	46	44	47
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	17571	17963	18002	17821	17295	17342	16806
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	38	51	55	66	65	71	70
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	569	:	735	908	798	873	853
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	402	436	466	557	617	655
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	9	9	8	9	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	2623	3613	3281	3247	3593	3566	3624
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	759	:	752	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	213	232	251	300	322	334
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	4	4	5	5	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	39753	38944	38839	38819	36527
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	25187	:	:	23	23	21	16
France	:	14265	14462	15698	18012	:	:
Ireland	:	:	178	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	355	352	323	318	298	279	232
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Reisevermittler"

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Travel Agencies"

"Hotellerie,
Restauration,
Cafés/Agences de voyage"

2.A.5 NACE 664

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	222	242	245	266	278	284
Danmark	1526	1969	1980	:	905	898	:
BR Deutschland	5157	:	5087	:	5094	:	5023
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	1111	1229	1206	1396	1693	1966
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	12	16	16	17	18	19	18
Nederland	:	315	336	310	308	308	309
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	1196	1566	1727	1912	2193	2509	2704
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	5	11	12	12	12	14	18
Danmark	83	135	146	:	90	91	:
BR Deutschland	1045	:	1289	1234	1460	1420	1544
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	1367	1640	1816	2025	2416	2683
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	4	7	8	10	:	:	:
Nederland	:	188	214	223	264	307	355
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	961	1694	1762	1828	2295	2439	2884
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	23	44	48	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	731	:	849	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	607	746	832	925	1086	1201
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	1	3	3	4	:	:	:
Nederland	:	88	102	109	132	154	178
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	33034	34943	37692	40151	41070
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	835	:	:	7	9	9	7
France	:	42789	48560	49997	55940	:	:
Ireland	:	:	:	:	2753	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	70	190	201	220	255	291	324
Nederland	:	7775	7853	7935	9600	11400	13214
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Reisevermittler"

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Travel Agencies"

"Hotellerie,
Restauration,
Cafés/Agences de voyage"

2.A.6 NACE 665

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	2226	2069	2073	2066	2077	2064	2117
Danmark	1296	1199	1175	942	1201	1154	:
BR Deutschland	32529	:	39317	:	40201	:	38755
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	29276
Ireland	997	832	833	844	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	374	0	0	0	330	315	334
Nederland	:	2135	2122	2109	2799	2634	2589
Portugal	:	:	:	:	2035	2054	:
United Kingdom	14281	12767	12855	12960	13648	13979	14444
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	300	455	497	532	:	666	783
Danmark	296	482	539	:	577	553	:
BR Deutschland	4554	:	7308	7502	8380	8473	10242
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	3664	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	9047
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	62	89	98	109	:	:	:
Nederland	:	855	930	993	1080	1197	1296
Portugal	199	353	345	:	:	:	:
United Kingdom	4149	6876	6372	6785	8299	8751	8923
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	125	198	179	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	6401	:	7399	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	1899	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	4475
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	29	44	51	58	:	:	:
Nederland	:	429	468	503	541	622	695
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	104062	115120	115989	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	233539	240146	241012	249448	251380
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	131888	:	109260	163750	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	13808	:	15835	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2430	2683	2664	2734	2858	2833	2938
Nederland	:	25007	25882	27979	30800	33000	34218
Portugal	23877	24461	25077	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Reisevermittler"

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Travel Agencies"

"Hotellerie,
Restauration,
Cafés/Agences de voyage"

2.A.7 NACE 666

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	2	1	1	1	1	1
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	13	:	13	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	3	4	4	5	5	6
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	157	234	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	77	105	111	122	132	146	154
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	43	72	58	62	67	70
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	14	28	23	25	28	27
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	1505	1969	1779	1902	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Reisevermittler"

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Travel Agencies"

"Hotellerie,
Restauration,
Cafés/Agences de voyage"

2.A.8 NACE 667

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	699	740	743	759	763	763
Danmark	561	706	753	:	779	839	:
BR Deutschland	2693	:	3722	:	4050	:	4273
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Irland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	94	101	104	101	102	106	107
Nederland	:	1858	1887	1944	2026	2072	2125
Portugal	:	:	:	:	1596	1609	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	27	70	86	:	102	100	:
BR Deutschland	326	:	559	376	694	414	855
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Irland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	5	7	7	8	:	:	:
Nederland	:	371	402	421	474	501	613
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	8	18	21	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	330	:	375	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Irland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2	3	3	4	:	:	:
Nederland	:	201	214	233	264	272	331
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	11521	11391	11924	11922	12188
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Irland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	156	225	230	225	221	229	222
Nederland	:	8119	8903	9207	11300	12400	14600
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Reisevermittler"

"Hotels, Restaurants,
Cafes/Travel Agencies"

"Hotellerie,
Restauration,
Cafés/Agences de voyage"

2.A.9 NACE 771

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	548	698	741	810	886	941	1003
Danmark	79	95	100	:	240	250	:
BR Deutschland	2685	:	4443	:	5382	:	6271
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	1553	1688	1777	2066	2250	2369
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	420	385	:
Luxembourg	48	51	54	61	65	73	73
Nederland	:	845	919	965	1079	1222	1327
Portugal	244	362	393	555	1320	1601	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	604	866	890	1127	:	1360	1512
Danmark	7	17	22	:	320	29	:
BR Deutschland	1011	:	2466	:	2644	:	3413
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	2880	3300	3865	4519	5020	5525
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	0	:	:
Luxembourg	43	67	74	88	:	:	:
Nederland	:	263	298	350	397	407	442
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	1	12	13	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	560	641	708	736	816	908
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	4	6	7	8	:	:	:
Nederland	:	157	172	207	235	224	248
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	3327	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	22527	23658	24597	26810	:	:
Ireland	:	:	:	:	1990	:	:
Italia	:	:	:	:	9083	9117	:
Luxembourg	236	286	308	340	341	341	354
Nederland	:	6970	7730	8080	8730	9140	9570
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

2.B.1 HORECA/RV

2.B.1 HORECA/TA

2.B.1 HORECA/AdV

Fremdenverkehrs- unterkünfte	Tourist accommodation	Logements touristiques
---------------------------------	--------------------------	---------------------------

Hotels und ähnliche Betriebe	Hotels and similar establishments	Hôtels et établissements assimilés
---------------------------------	--------------------------------------	---------------------------------------

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
Anzahl der Zimmer	Number of bedrooms					Nombre de chambres		
Belgique - België 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 2)	32 222	32 038	32 907	35 166	36 498	34 092	35 607	37 056
BR Deutschland 3)	605 191	:	:	647 799	:	:	:	:
Ellas 4)	148 156	184 594	190 661	199 583	210 191	224 478	232 764	243 950
España	441 573	457 902	469 205	478 082	487 489	491 056	497 788	521 564
France 5)	331 720	487 436	496 677	506 375	516 955	541 069	552 353	567 451
Ireland	24 780	22 036	22 122	22 347	22 095	22 801	22 815	24 117
Italia 6)	876 488	900 412	895 921	912 169	923 385	922 084	926 106	939 181
Luxembourg	7 826	7 712	7 872	7 542	7 873	7 910	7 895	8 062
Nederland 7)	:	:	:	:	:	:	:	:
Portugal 8)	53 085	59 753	63 921	67 670	72 044	75 105	79 411	82 575
United Kingdom 9)	:	:	:	:	:	:	:	:

Anzahl der Schlafgelegenheiten	Number of bed-places					Nombre de places-lits		
Belgique - België 1)	87 785	87 863	86 766	89 137	97 175	92 543	93 710	86 472
Danmark 2)	68 574	70 960	73 588	79 004	83 973	85 014	88 468	92 524
BR Deutschland 3)	1 042 611	1 209 364	1 196 884	1 168 606	1 177 023	1 191 000	1 201 181	1 203 134
Ellas 4)	278 045	348 171	359 377	375 367	395 812	423 790	438 355	459 297
España	814 394	843 337	864 834	888 272	907 921	918 649	929 533	972 808
France 5)	663 440	974 872	993 354	1 012 750	1 033 910	1 082 138	1 104 316	1 134 902
Ireland	48 162	43 400	43 606	44 004	44 616	45 097	45 177	48 320
Italia 6)	1 550 168	1 617 211	1 608 360	1 646 513	1 665 319	1 670 451	1 678 910	1 708 033
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 7)	101 010	107 556	106 730	:	104 969	109 195	111 329	112 583
Portugal 8)	119 259	130 951	142 316	149 557	158 932	168 437	179 337	188 501
United Kingdom 9)	:	:	935 966	958 219	960 078	971 021	993 454	:

Ergänzende Beherbergungs- betriebe	Supplementary accommodation establishments	Établissements d'hébergement complémentaires
------------------------------------------	--------------------------------------------------	----------------------------------------------------

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
Anzahl der Schlafgelegenheiten	Number of bed-places					Nombre de places-lits		
Belgique - België 1)	382 027	417 418	440 657	442 240	444 641	477 653	469 953	444 220
Danmark 2)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 3)	:	567 195	575 765	576 280	602 256	610 035	615 922	731 768
Ellas 4)	:	75 925	74 182	77 735	85 798	86 886	86 825	90 848
España	:	691 678	704 753	:	:	:	:	978 073
France 5)	2 083 472	2 627 816	2 692 539	2 688 079	:	:	:	:
Ireland	:	:	2 779	:	:	:	:	:
Italia 6)	1 101 602	1 304 063	1 320 018	1 345 821	1 513 238	1 519 689	1 499 125	1 548 144
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 7)	:	:	:	:	683 107	673 212	667 628	672 417
Portugal 8)	186 185	224 141	239 931	256 652	259 047	268 939	271 684	276 358
United Kingdom 9)	:	:	1 634 345	1 708 202	1 746 851	:	:	:

2.B.1 HORECA/RV

2.B.1 HORECA/TA

2.B.1 HORECA/AdV

Anzahl der Schlafgelegenheiten
In HotelsNumber of bedplaces
in hotelsNombre de places-lits
dans les hôtels

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
mit 1 Stern	with 1 star						avec 1 étoile	
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:	:
Ellas 10)	37 795	44 134	46 295	47 187	47 607	48 502	46 826	46 471
España	113 748	106 026	104 287	103 889	103 082	101 607	99 815	95 799
France 11)	354 022	345 162	345 580	341 466	336 846	279 842	:	243 132
Ireland 12)	3 845	2 995	3 365	3 572	3 709	3 122	2 886	3 082
Italia	271 727	474 078	426 227	412 902	402 582	368 480	339 710	289 749
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	8 215	7 581	7 200	6 864
Portugal	3 315	2 538	2 649	2 662	2 563	2 219	1 657	1 345
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:	:
mit 2 Sternen	with 2 stars						avec 2 étoiles	
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:	:
Ellas 10)	77 404	97 162	100 146	106 521	111 841	118 124	119 242	121 950
España	132 193	131 292	133 013	139 233	143 660	148 047	154 182	157 309
France 11)	312 276	372 966	384 274	400 582	416 472	503 878	:	529 814
Ireland 12)	9 165	9 706	9 554	9 487	9 308	9 084	8 947	8 663
Italia	455 652	495 983	486 032	488 130	474 758	474 189	468 556	447 357
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	15 176	15 657	16 200	15 856
Portugal	5 471	5 338	5 824	7 181	7 455	7 641	7 241	8 073
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:	:
mit 3 Sternen	with 3 stars						avec 3 étoiles	
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:	:
Ellas 10)	66 990	76 291	78 999	85 877	92 086	98 332	103 298	99 306
España	221 489	248 320	256 961	269 140	285 866	311 121	330 519	347 728
France 11)	161 900	184 004	190 696	197 984	220 790	248 390	:	264 998
Ireland 12)	9 518	8 771	9 081	9 687	9 165	9 792	9 873	10 482
Italia	403 449	487 393	517 193	558 898	593 645	622 518	649 207	700 540
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	25 556	26 988	30 400	31 509
Portugal	12 259	16 761	18 399	18 600	19 552	20 884	22 091	24 659
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:	:
mit 4 Sternen	with 4 stars						avec 4 étoiles	
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:	:
Ellas 10)	60 992	71 566	72 868	76 711	78 654	85 584	88 503	92 732
España	104 409	110 313	116 447	120 326	123 974	120 496	122 337	149 852
France 11)	49 904	37 750	37 470	37 374	30 238	50 028	:	56 640
Ireland 12)	14 163	13 176	12 699	12 635	12 957	12 742	13 438	14 122
Italia	106 352	142 827	160 984	168 845	176 401	187 526	203 932	251 914
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	25 741	30 937	32 600	34 696
Portugal	16 896	18 003	18 520	18 318	18 438	19 344	21 869	23 230
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:	:
mit 5 Sternen	with 5 stars						avec 5 étoiles	
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:	:
Ellas 10)	17 924	20 266	17 486	20 210	20 645	20 106	20 552	19 266
España	25 035	26 477	26 365	25 981	26 570	26 703	28 896	30 919
France 11)	35 026	35 446	35 334	35 700	29 564	:	:	:
Ireland 12)	4 907	4 380	4 699	4 880	4 961	5 535	5 529	6 135
Italia	12 988	16 930	17 924	17 738	17 933	17 738	17 505	18 473
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	9 700	9 882	10 000	10 283
Portugal	10 004	11 994	12 668	14 289	14 624	14 518	15 187	14 576
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:	:

2.B.2.1 HORECA/RV

2.B.2.1 HORECA/TA

2.B.2.1 HORECA/AdV

Gästebewegungen in
BeherbergungsbetriebenGuest flows
in accommodation
establishmentsMouvements des clients
dans les établissements
d'hébergementsGästebewegungen in
Beherbergungsbetrieben
insgesamtGuest flows in
accommodation
establishments as a wholeMouvements des clients
dans l'ensemble des
moyens d'hébergement

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
--	------	------	------	------	------	------	------	------

Ankünfte/Insgesamt

Arrivals/Total

Arrivées/Total

Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	49 187 586	58 675 621	59 709 009	62 443 253	65 064 046	69 623 657	74 331 920	75 418 627
Ellas	10 531 131	11 388 375	10 541 364	10 804 438	10 910 567	10 952 666	11 361 485	:
España 3)	24 103 376	29 582 846	31 492 617	33 545 320	33 486 092	35 062 530	34 355 338	35 971 186
France 4)	:	81 812 694	84 611 058	91 941 000	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	45 573 169	50 487 434	52 009 592	54 595 899	56 847 964	57 636 663	59 057 446	59 100 227
Luxembourg	717 765	715 629	711 026	741 129	760 273	874 652	855 183	861 284
Nederland 6)	13 329 929	15 400 366	15 806 099	:	12 945 000	13 681 300	14 996 700	15 111 000
Portugal	5 276 381	6 336 284	6 747 180	7 120 596	7 527 979	7 938 670	8 456 381	8 835 198
United Kingdom 7)	142 421 000	140 449 000	141 897 000	149 799 000	146 799 000	127 338 000	113 521 000	:

Ankünfte/Inländer

Arrivals/Residents

Arrivées/Résidents

Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	39 846 045	45 989 247	47 491 813	49 658 428	51 951 029	54 970 456	58 705 062	61 124 023
Ellas	4 285 436	4 356 661	4 125 877	4 113 763	4 410 226	4 592 787	4 588 610	:
España 3)	14 334 836	16 523 837	17 193 905	18 659 230	19 184 201	21 096 777	22 103 998	23 188 033
France 4)	:	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	28 726 630	31 967 459	33 831 301	34 418 578	36 235 300	37 052 101	38 194 481	38 859 010
Luxembourg	28 518	27 032	29 030	30 289	31 399	34 859	34 707	36 725
Nederland 6)	9 159 184	10 406 986	10 977 105	:	8 069 000	8 475 300	9 201 700	9 269 100
Portugal	2 886 816	3 028 667	3 195 831	3 291 992	3 540 017	3 775 823	4 021 653	4 066 108
United Kingdom 7)	130 000 000	126 000 000	128 000 000	134 000 000	131 000 000	110 000 000	95 500 000	:

Ankünfte/Nicht-Inländer

Arrivals/Non-residents

Arrivées/Non-résidents

Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	9 341 541	12 686 374	12 217 196	12 779 904	13 113 017	14 653 201	15 626 858	14 294 604
Ellas	6 245 695	7 053 616	6 415 487	6 690 675	6 500 341	6 359 879	6 772 875	:
España 3)	9 768 540	13 059 009	14 298 712	14 886 090	14 301 891	13 965 753	12 251 340	12 783 140
France 4)	:	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	16 846 539	18 519 975	18 178 291	20 177 321	20 612 664	20 584 562	20 862 965	20 241 217
Luxembourg	689 247	688 597	681 996	710 840	728 874	839 793	820 476	824 559
Nederland 6)	4 170 745	4 993 380	4 828 994	:	4 876 000	5 206 000	5 795 000	5 841 900
Portugal	2 389 565	3 307 617	3 551 349	3 828 604	3 987 962	4 162 847	4 434 728	4 769 090
United Kingdom 7)	12 421 000	14 449 000	13 897 000	15 566 000	15 799 000	17 338 000	18 021 000	:

2.B.2.1 HORECA/RV

2.B.2.1 HORECA/TA

2.B.2.1 HORECA/AdV

Gästebewegungen in
Beherbergungsbetrieben
insgesamtGuest flows in
accommodation
establishments as a wholeMouvements des clients
dans l'ensemble des
moyens d'hébergement

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
Übernachtungen/Insgesamt	Nights/Total							Nuitées/Total
Belgique - België	25 894 593	31 140 359	31 640 348	30 783 820	32 474 704	35 967 067	36 839 426	34 170 309
Danmark 1)	18 739 218	20 415 916	20 266 872	19 802 461	20 333 000	21 251 980	22 673 619	23 871 260
BR Deutschland 2)	201 866 788	213 081 901	218 604 959	225 791 350	234 330 948	243 394 053	255 724 887	266 208 760
Ellas	40 354 154	47 017 186	46 067 822	46 102 747	46 034 045	46 477 627	48 887 583	42 585 746
España 3)	103 749 008	130 095 676	139 093 746	149 696 895	147 771 506	144 259 048	133 377 079	150 315 017
France 4)	:	246 811 259	254 692 455	287 221 000	:	:	:	:
Irland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	218 522 271	223 096 284	245 589 910	249 655 392	256 022 119	246 519 879	252 216 039	259 923 858
Luxembourg	2 388 402	2 437 499	2 356 326	2 427 140	2 428 028	2 756 332	2 731 612	2 913 924
Nederland 6)	63 765 546	69 796 864	72 084 937	:	46 921 100	51 083 700	55 827 100	56 346 400
Portugal	24 875 074	27 277 995	28 134 156	28 575 539	29 782 149	30 818 343	32 555 858	35 361 425
United Kingdom 7)	694 345 000	666 980 000	670 169 000	673 244 000	681 813 000	629 509 000	595 000 000	577 000 000
Übernachtungen/Inländisch	Nights/Residents							Nuitées/Résidents
Belgique - België	18 723 049	21 296 907	21 824 579	20 719 316	21 897 679	23 798 764	23 953 177	22 081 728
Danmark 1)	10 513 173	11 444 468	11 756 631	11 602 500	12 322 000	12 677 613	13 335 684	13 440 074
BR Deutschland 2)	180 920 699	185 002 710	190 792 846	196 697 641	204 214 204	209 816 498	220 883 348	232 962 650
Ellas	10 757 450	11 307 335	10 617 795	10 347 439	11 254 962	11 959 508	11 952 534	12 064 538
España 3)	41 550 217	47 232 962	47 174 451	52 427 967	55 086 722	61 189 814	64 747 015	71 513 340
France 4)	:	165 364 033	174 177 979	192 821 000	:	:	:	:
Irland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	133 978 101	143 034 653	158 292 434	157 666 599	163 735 490	159 632 747	167 496 129	173 188 941
Luxembourg	235 696	243 674	238 491	256 442	288 415	287 564	301 278	361 211
Nederland 6)	52 438 396	55 880 416	58 131 851	:	34 275 000	36 760 700	39 368 200	39 140 500
Portugal	13 387 035	12 345 055	11 456 951	11 465 673	11 995 581	12 588 558	13 206 472	13 404 086
United Kingdom 7)	550 000 000	500 000 000	512 000 000	495 000 000	509 000 000	443 000 000	399 000 000	396 000 000
Übernachtungen/Nicht-Inländisch	Nights/Non-residents							Nuitées/Non-résidents
Belgique - België	7 171 544	9 843 452	9 815 769	10 064 504	10 577 025	12 168 303	12 886 249	12 088 581
Danmark 1)	8 226 075	8 971 448	8 511 241	8 199 961	8 011 000	8 574 367	9 337 935	10 431 194
BR Deutschland 2)	20 946 089	28 079 191	27 812 113	29 093 709	30 116 744	33 577 555	34 841 539	33 246 110
Ellas	29 596 704	35 709 851	35 450 027	35 755 308	34 779 083	34 518 119	36 935 049	30 521 208
España 3)	62 198 791	82 862 714	91 919 295	97 268 928	92 684 784	83 069 234	75 725 032	78 801 677
France 4)	:	81 447 226	80 514 476	94 401 000	:	:	:	:
Irland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	84 544 170	80 061 631	87 297 476	91 988 793	92 286 629	86 887 132	84 719 910	86 734 917
Luxembourg	2 152 706	2 193 825	2 117 835	2 170 698	2 139 613	2 468 768	2 430 334	2 552 713
Nederland 6)	11 327 150	13 916 448	13 953 086	:	12 646 100	14 323 000	16 458 800	17 205 900
Portugal	11 488 039	14 932 940	16 677 205	17 109 866	17 786 568	18 229 785	19 349 386	21 957 339
United Kingdom 7)	146 013 000	166 980 000	158 169 000	178 244 000	172 899 000	186 509 000	196 360 000	180 829 000

2.B.2.2 HORECA/RV

2.B.2.2 HORECA/TA

2.B.2.2 HORECA/AdV

Gästebewegungen in
HotelsGuest flows in
HotelsMouvements des clients
dans les hôtels

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
Ankünfte/Insgesamt	Arrivals/Total					Arrivées/Total		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	33 259 926	37 105 786	37 395 092	40 526 256	42 269 129	45 687 715	49 187 886	49 246 324
Ellas	:	:	9 379 147	9 599 159	9 771 809	9 807 548	10 237 076	:
España 3)	18 223 842	22 418 444	23 783 413	25 346 450	25 731 886	26 719 457	25 977 378	27 287 353
France 4)	:	57 975 694	57 860 058	59 624 000	64 003 000	69 944 720	73 550 897	:
Irland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	40 219 625	44 425 097	44 664 233	47 121 427	49 197 931	50 558 634	51 699 738	51 336 600
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	4 845 645	5 692 001	5 574 452	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	2 886 484	3 107 138	3 256 341	3 409 809	3 683 398	3 791 465
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:
Ankünfte/Inländer	Arrivals/Residents					Arrivées/Résidents		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	25 406 934	26 881 786	27 687 432	30 218 925	31 712 310	33 843 489	36 476 411	37 873 538
Ellas	:	:	3 850 554	3 837 881	4 118 648	4 278 683	4 307 687	:
España 3)	9 892 768	11 297 012	11 670 873	12 713 314	13 407 065	14 828 849	15 572 939	16 504 129
France 4)	:	39 105 505	40 538 529	42 305 000	44 494 000	45 639 127	47 776 689	:
Irland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	25 637 894	28 334 753	29 499 204	30 095 882	31 761 208	32 876 113	33 775 318	34 275 644
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	2 087 860	2 363 060	2 440 339	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	1 056 763	1 147 881	1 244 879	1 312 836	1 431 910	1 453 677
United Kingdom 7)	:	:	23 000 000	:	:	:	:	:
Ankünfte/Nicht-Inländer	Arrivals/Non-residents					Arrivées/Non-résidents		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	7 852 992	10 224 000	9 707 660	10 087 734	10 556 819	11 844 226	12 711 475	11 372 786
Ellas	:	:	5 528 593	5 761 278	5 653 161	5 528 865	5 929 389	:
España 3)	8 331 074	11 121 432	12 112 540	12 633 136	12 324 821	11 890 608	10 404 439	10 783 224
France 4)	:	18 870 189	17 321 529	17 319 000	19 509 000	24 305 539	25 774 208	25 238 000
Irland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	14 581 731	16 090 344	15 165 029	17 025 545	17 436 723	17 682 521	17 924 420	17 060 956
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	2 757 785	3 328 941	3 134 113	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	1 829 721	1 959 257	2 011 462	2 096 973	2 251 488	2 337 788
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:

2.B.2.2 HORECA/RV

2.B.2.2 HORECA/TA

2.B.2.2 HORECA/AdV

Gästebewegungen in
HotelsGuest flows in
HotelsMouvements des clients
dans les hôtels

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
Übernachtungen/Insgesamt	Nights/Total					Nuitées/Total		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	79 994 739	89 791 122	91 609 456	99 924 878	103 612 293	109 603 770	116 129 013	119 184 078
Ellas	36 124 806	41 449 390	40 633 496	40 424 320	40 739 417	41 037 562	43 228 358	:
España 3)	78 279 870	101 221 930	109 444 400	117 089 175	116 952 990	111 667 769	101 242 745	115 424 938
France 4)	:	117 862 259	120 001 455	120 034 000	125 799 000	139 389 844	145 803 453	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	6 658 000
Italia 5)	165 497 541	170 689 452	176 659 814	183 120 655	188 371 447	187 300 623	191 064 801	195 706 929
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	10 826 035	11 716 597	11 756 365	:	11 904 000	12 816 000	14 135 000	14 424 900
Portugal	:	:	9 770 372	9 851 208	10 101 172	10 210 275	10 878 242	11 551 902
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:
Übernachtungen/Inländer	Nights/Residents					Nuitées/Résidents		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	64 640 879	69 584 681	71 851 007	78 919 339	81 922 530	85 128 239	90 455 076	95 494 562
Ellas	9 903 482	9 969 415	9 448 473	9 261 493	10 131 172	10 744 258	10 817 206	:
España 3)	24 974 883	29 577 518	29 652 556	33 091 722	35 658 412	39 569 119	41 868 716	47 052 121
France 4)	:	76 867 033	82 840 979	83 093 000	84 252 000	87 685 068	89 869 300	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	2 613 000
Italia 5)	99 309 047	106 711 229	111 509 485	112 926 821	117 965 031	119 161 550	125 052 671	129 864 139
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	4 760 590	4 969 643	5 145 636	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	2 159 316	2 339 594	2 513 799	2 614 244	2 825 160	2 916 329
United Kingdom 7)	:	:	72 000 000	:	:	:	:	:
Übernachtungen/Nicht-Inländer	Nights/Non-residents					Nuitées/Non-résidents		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	15 353 860	20 206 441	19 758 449	20 486 698	21 689 763	24 475 531	25 673 937	23 689 516
Ellas	26 221 324	31 479 975	31 185 023	31 162 827	30 608 245	30 293 304	32 411 152	:
España 3)	53 304 987	71 644 412	79 791 844	83 997 453	81 294 578	72 098 650	65 972 399	68 372 817
France 4)	:	40 995 226	37 160 476	36 941 000	41 547 000	51 704 776	55 934 153	53 045 000
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	4 045 000
Italia 5)	66 188 494	63 978 223	65 150 329	70 193 834	70 406 416	68 139 073	66 012 130	65 842 790
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	6 065 445	6 746 954	6 610 729	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	7 611 056	7 511 614	7 587 373	7 596 031	8 053 082	8 635 573
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:

2.B.2.3 HORECA/RV

2.B.2.3 HORECA/TA

2.B.2.3 HORECA/AdV

Gästebewegungen in
ähnlichen
BetriebenGuest flows in
similar
establishmentsMouvements des clients
dans les établissements
assimilés

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
Ankünfte/Insgesamt	Arrivals/Total					Arrivées/Total		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	10 457 431	11 066 433	11 418 926	10 273 468	10 807 264	11 292 411	11 992 380	12 435 929
Ellas	:	:	502 227	556 412	566 603	605 136	599 725	:
España 3)	4 854 432	5 719 196	6 128 138	6 405 557	6 173 154	6 379 849	6 289 221	6 159 182
France 4)	:	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	:	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	137 157	128 119	127 316	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	2 241 031	2 483 057	2 679 401	2 857 341	3 050 277	3 234 420
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:
Ankünfte/Inländer	Arrivals/Residents					Arrivées/Résidents		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	9 199 789	9 484 677	9 836 895	8 799 966	9 302 510	9 669 853	10 282 821	10 764 094
Ellas	:	:	142 509	151 032	176 895	191 706	166 412	:
España 3)	3 957 434	4 402 468	4 653 348	4 923 052	4 862 210	5 085 745	5 120 443	4 957 997
France 4)	:	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	:	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	92 160	80 615	73 678	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	1 237 571	1 371 196	1 497 908	1 599 713	1 669 523	1 659 142
United Kingdom 7)	:	:	7 000 000	:	:	:	:	:
Ankünfte/Nicht-Inländer	Arrivals/Non-residents					Arrivées/Non-résidents		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	1 257 642	1 581 756	1 582 031	1 659 395	1 504 754	1 622 558	1 709 559	1 671 835
Ellas	:	:	359 718	405 380	389 708	413 430	433 313	:
España 3)	896 998	1 316 728	1 474 790	1 482 505	1 310 944	1 294 104	1 168 778	1 201 185
France 4)	:	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	:	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	44 997	47 504	53 638	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	1 003 460	1 111 861	1 181 493	1 257 628	1 380 754	1 575 278
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:

2.B.2.3 HORECA/RV

2.B.2.3 HORECA/TA

2.B.2.3 HORECA/AdV

Gästebewegungen in
ähnlichen
BetriebenGuest flows in
similar
establishmentsMouvements des clients
dans les établissements
assimilés

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
Übernachtungen/Insgesamt	Nights/Total					Nuitées/Total		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	51 240 432	38 718 583	39 689 386	34 952 383	36 647 457	37 376 098	39 257 941	41 273 005
Ellas	1 955 778	3 108 743	3 056 118	3 329 795	3 335 127	3 671 136	3 808 659	:
España 3)	18 158 197	19 793 878	20 069 696	21 631 867	20 385 305	19 756 738	18 636 974	19 073 684
France 4)	:	:	:	:	:	:	:	:
Irland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	:	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	678 448	522 949	484 093	:	329 000	453 000	363 000	327 200
Portugal	:	:	9 930 090	10 420 885	11 168 117	11 842 744	12 935 292	14 709 091
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:
Übernachtungen/Inländer	Nights/Residents					Nuitées/Résidents		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	47 590 990	35 029 761	35 975 302	31 566 185	33 111 079	33 462 896	35 165 647	37 194 289
Ellas	512 373	544 112	532 971	533 056	602 248	644 894	607 674	:
España 3)	12 808 742	12 519 149	12 163 813	13 184 983	13 328 886	13 553 982	13 384 499	13 007 070
France 4)	:	:	:	:	:	:	:	:
Irland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	:	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	494 157	343 963	286 682	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	3 257 526	3 410 089	3 750 172	3 971 287	4 278 042	4 255 736
United Kingdom 7)	:	:	25 000 000	:	:	:	:	:
Übernachtungen/Nicht-Inländer	Nights/Non-residents					Nuitées/Non-résidents		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	3 649 442	3 688 822	3 714 084	3 827 615	3 536 378	3 913 202	4 092 294	4 078 716
Ellas	1 443 405	2 564 631	2 523 147	2 796 739	2 732 879	3 026 242	3 200 985	:
España 3)	5 349 455	7 274 729	7 905 883	8 446 884	7 056 419	6 202 756	5 769 071	6 066 614
France 4)	:	:	:	:	:	:	:	:
Irland	:	:	:	:	:	:	:	5 378 000
Italia 5)	:	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	184 291	178 986	197 411	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	6 672 564	7 010 796	7 417 945	7 871 457	8 657 250	10 453 355
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:

2.B.2.4 HORECA/RV

2.B.2.4 HORECA/TA

2.B.2.4 HORECA/AdV

Gästebewegungen in
Cämpingplätzen und in
FeriendörfernGuest flows in
campings
and tourist villagesMouvements des clients
au camping et
villages touristiques

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
Ankünfte/Insgesamt	Arrivals/Total					Arrivées/Total		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	:	595 687	604 079	483 138	521 078	564 067	568 697	697 304
Ellas	:	:	659 990	648 867	572 155	539 982	524 684	:
España 3)	1 025 102	1 445 206	1 581 066	1 793 313	1 581 052	1 963 224	2 088 739	2 524 651
France 4)	:	23 837 000	26 751 000	32 317 000	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	:	4 673 129	5 024 889	5 428 058	5 404 561	5 080 622	5 307 182	5 641 558
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	:	:	:	:	2 561 600	2 896 800	3 091 300	3 122 800
Portugal	:	:	1 489 996	1 394 702	1 418 135	1 494 405	1 517 231	1 600 472
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:
Ankünfte/Inländer	Arrivals/Residents					Arrivées/Résidents		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	:	461 754	461 973	333 480	367 828	394 577	414 544	447 379
Ellas	:	:	132 814	124 850	114 683	122 398	114 511	:
España 3)	484 634	824 357	869 684	1 022 864	914 926	1 182 183	1 410 616	1 725 907
France 4)	:	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	2 182 776	2 696 217	2 903 742	3 004 450	3 027 296	2 935 565	3 153 561	3 283 377
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	:	:	:	:	1 918 900	2 113 500	2 263 900	2 200 700
Portugal	:	:	806 096	671 487	670 943	724 662	758 903	779 922
United Kingdom 7)	:	:	22 000 000	21 000 000	:	16 000 000	14 000 000	:
Ankünfte/Nicht-Inländer	Arrivals/Non-residents					Arrivées/Non-résidents		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	:	133 933	142 106	160 558	153 250	169 490	154 153	249 925
Ellas	:	:	527 176	524 017	457 472	417 584	410 173	:
España 3)	540 468	620 849	711 382	770 449	666 126	781 041	678 123	798 731
France 4)	:	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	1 870 642	1 976 912	2 121 147	2 423 608	2 377 265	2 145 057	2 153 621	2 358 181
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland 6)	:	:	:	:	642 800	783 300	827 400	922 100
Portugal	:	:	683 900	723 215	747 192	769 743	758 328	820 550
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:

2.B.2.4 HORECA/RV

2.B.2.4 HORECA/TA

2.B.2.4 HORECA/Adv

**Gästebewegungen in
Cämpingplätzen und in
Feriendörfern**
**Guest flows in
campings
and tourist villages**
**Mouvements des clients
au camping et
villages touristiques**

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
Übernachtungen/Insgesamt	Nights/Total					Nuitées/Total		
Belgique - België	7 499 313	9 262 262	9 750 385	9 023 079	10 382 897	11 804 117	12 080 020	11 545 985
Danmark 1)	9 801 000	10 836 000	10 626 000	9 873 000	10 417 000	10 465 700	11 049 300	11 595 692
BR Deutschland 2)	:	3 911 646	3 988 789	3 138 481	3 340 127	3 534 349	3 579 188	4 309 793
Ellas	2 273 570	2 459 053	2 378 208	2 348 632	1 959 501	1 768 929	1 850 566	1 118 229
España 3)	7 310 941	9 079 868	9 579 650	10 975 853	10 433 211	12 834 541	13 497 360	15 816 395
France 4)	:	128 949 000	134 691 000	167 187 000	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	37 191 138	38 977 387	41 549 170	43 411 433	43 194 944	40 498 191	41 972 262	44 807 777
Luxembourg	1 137 789	1 150 825	1 077 500	1 106 396	1 085 265	1 264 006	1 205 545	1 289 583
Nederland 6)	:	:	:	:	14 835 700	16 564 700	17 759 200	18 075 800
Portugal	:	:	7 569 485	7 424 042	7 564 636	7 793 604	7 570 876	7 991 651
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:
Übernachtungen/Inländer	Nights/Residents					Nuitées/Résidents		
Belgique - België	5 950 580	7 423 216	7 726 399	7 159 028	8 341 215	9 407 141	9 313 385	8 984 886
Danmark 1)	6 285 000	6 850 000	6 847 000	6 583 000	7 203 000	7 227 800	7 610 600	7 650 400
BR Deutschland 2)	:	2 955 979	3 001 189	2 020 964	2 174 557	2 285 273	2 391 304	2 726 950
Ellas	341 595	793 808	636 351	552 890	521 542	570 356	527 654	470 067
España 3)	3 766 592	5 136 295	5 358 082	6 151 262	6 099 424	8 066 713	9 493 800	11 454 149
France 4)	:	88 497 000	91 337 000	109 728 000	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	21 014 682	24 993 871	26 483 089	26 717 181	26 747 801	26 160 615	28 218 578	29 254 878
Luxembourg	138 270	127 040	116 977	107 552	134 121	105 248	98 362	107 902
Nederland 6)	:	:	:	:	12 223 300	13 372 800	14 216 800	14 256 100
Portugal	:	:	5 260 031	4 924 458	4 884 876	5 127 306	5 021 932	5 207 448
United Kingdom 7)	:	:	120 000 000	105 000 000	:	98 000 000	92 000 000	96 000 000
Übernachtungen/Nicht-Inländer	Nights/Non-residents					Nuitées/Non-résidents		
Belgique - België	1 548 733	1 839 046	2 023 986	1 864 051	2 041 682	2 396 976	2 766 635	2 561 099
Danmark 1)	3 516 000	3 986 000	3 780 000	3 290 000	3 214 000	3 237 900	3 438 700	3 945 300
BR Deutschland 2)	:	955 667	987 600	1 097 040	1 165 570	1 249 076	1 187 884	1 582 843
Ellas	1 931 975	1 665 245	1 741 857	1 795 742	1 437 959	1 198 573	1 322 912	648 162
España 3)	3 544 349	3 943 573	4 221 568	4 824 591	4 333 787	4 767 828	3 983 562	4 362 246
France 4)	:	40 452 000	43 354 000	57 460 000	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	16 176 456	13 983 516	15 066 081	16 694 252	16 447 143	14 337 576	13 753 684	15 552 899
Luxembourg	999 519	1 023 785	960 523	998 844	951 144	1 158 758	1 107 183	1 181 681
Nederland 6)	:	:	:	:	2 612 400	3 192 000	3 542 400	3 819 600
Portugal	:	:	2 309 454	2 499 584	2 679 760	2 666 298	2 548 944	2 784 203
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:

2.B.2.5 HORECA/RV

2.B.2.5 HORECA/TA

2.B.2.5 HORECA/AdV

**Gästebewegungen in
ergänzenden
Beherbergungsbetrieben**
**Guest flows in
supplementary accommodation
establishments**
**Mouvements des clients
dans les établissements
d'hébergement complémentaires**

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
Ankünfte/Insgesamt	Arrivals/Total					Arrivées/Total		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	5 470 229	10 503 402	10 894 991	11 643 529	11 987 653	12 643 531	13 151 654	13 736 374
Ellas	723 657	671 337	659 990	648 867	572 155	539 982	524 684	:
España 3)	1 025 102	1 445 206	1 581 066	1 793 313	1 581 052	1 963 224	2 088 739	2 524 651
France 4)	:	23 837 000	26 751 000	32 317 000	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	5 353 544	6 062 337	7 345 359	7 474 472	7 650 033	7 078 029	7 357 708	7 763 627
Luxembourg	287 073	257 587	248 768	265 156	260 031	315 237	307 359	322 813
Nederland 6)	8 347 127	9 580 246	10 104 331	:	6 983 300	7 297 900	7 907 700	8 098 700
Portugal	1 168 916	1 295 609	1 619 665	1 530 401	1 592 237	1 671 520	1 722 706	1 809 313
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:
Ankünfte/Inländer	Arrivals/Residents					Arrivées/Résidents		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	5 239 322	9 622 784	9 967 486	10 639 537	10 936 209	11 457 114	11 945 830	12 486 391
Ellas	86 139	162 683	132 814	124 850	114 683	122 398	114 511	:
España 3)	484 634	824 357	869 684	1 022 864	914 926	1 182 183	1 410 616	1 725 907
France 4)	:	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	3 088 736	3 632 706	4 332 097	4 322 696	4 474 092	4 175 988	4 419 163	4 583 366
Luxembourg	17 160	16 571	17 229	18 092	16 502	17 635	16 642	18 433
Nederland 6)	6 979 164	7 963 311	8 463 088	:	5 429 300	5 633 900	6 015 400	5 943 400
Portugal	688 117	722 573	901 497	772 915	797 230	863 274	920 220	953 289
United Kingdom 7)	103 000 000	97 000 000	98 000 000	106 000 000	:	84 000 000	73 500 000	:
Ankünfte/Nicht-Inländer	Arrivals/Non-residents					Arrivées/Non-résidents		
Belgique - België	:	:	:	:	:	:	:	:
Danmark 1)	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland 2)	230 907	880 618	927 505	1 032 775	1 051 444	1 186 417	1 205 824	1 249 983
Ellas	637 518	508 654	527 176	524 017	457 472	417 584	410 173	:
España 3)	540 468	620 849	711 382	770 449	666 126	781 041	678 123	798 731
France 4)	:	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	2 264 808	2 429 631	3 013 262	3 151 776	3 175 941	2 902 041	2 938 545	3 180 261
Luxembourg	269 913	241 016	231 539	247 064	243 529	297 602	290 717	304 380
Nederland 6)	1 367 963	1 616 935	1 641 243	:	1 554 000	1 664 100	1 892 300	2 155 300
Portugal	480 799	573 036	718 168	757 486	795 007	808 246	802 486	856 024
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:

2.B.2.5 HORECA/RV

2.B.2.5 HORECA/TA

2.B.2.5 HORECA/AdV

Gästebewegungen in
ergänzenden
BeherbergungsbetriebenGuest flows in
supplementary accommodation
establishmentsMouvements des clients dans
les établissements
d'hébergement complémentaires

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
Übernachtungen/Insgesamt	Nights/Total					Nuitées/Total		
Belgique - België	19 423 022	23 232 497	23 928 332	23 048 323	24 627 853	26 781 585	27 258 959	24 959 258
Danmark 1)	10 545 248	11 671 916	11 485 872	10 785 461	11 299 000	11 415 180	12 039 119	12 640 360
BR Deutschland 2)	70 631 617	84 572 196	87 306 117	90 991 658	94 071 198	96 414 185	100 337 933	105 751 677
Ellas	2 273 570	2 459 053	2 378 208	2 348 632	1 959 501	1 768 929	1 850 566	1 118 229
España 3)	7 310 941	9 079 868	9 579 650	10 975 853	10 433 211	12 834 541	13 497 360	15 816 395
France 4)	:	128 949 000	134 691 000	167 187 000	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	53 024 730	52 406 832	68 930 096	66 534 737	67 650 672	59 219 256	61 151 238	64 216 929
Luxembourg	1 482 199	1 463 762	1 361 287	1 430 153	1 389 427	1 568 584	1 537 882	1 731 603
Nederland 6)	52 261 063	57 557 318	59 844 479	:	34 688 300	37 850 700	41 329 200	41 594 300
Portugal	8 190 702	8 621 249	8 433 694	8 303 446	8 512 860	8 765 324	8 742 324	9 100 432
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:
Übernachtungen/Inländer	Nights/Residents					Nuitées/Résidents		
Belgique - België	16 630 158	18 925 202	19 404 960	18 299 740	19 474 988	21 188 053	21 246 238	19 419 809
Danmark 1)	6 668 173	7 291 468	7 313 631	7 065 500	7 666 000	7 727 813	8 130 484	8 172 274
BR Deutschland 2)	68 688 830	80 388 268	82 966 537	86 212 262	89 180 595	91 225 363	95 262 625	100 273 799
Ellas	341 595	793 808	636 351	552 890	521 542	570 356	527 654	470 067
España 3)	3 766 592	5 136 295	5 358 082	6 151 262	6 099 424	8 066 713	9 493 800	11 454 149
France 4)	:	88 497 000	91 337 000	109 728 000	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	34 669 054	36 323 424	46 782 949	44 739 778	45 770 459	40 471 197	42 443 458	43 324 802
Luxembourg	189 060	202 045	177 281	200 618	218 369	191 832	192 345	245 044
Nederland 6)	47 183 649	50 566 810	52 699 533	:	28 803 600	30 843 400	32 972 100	32 381 700
Portugal	6 282 252	6 628 834	6 040 109	5 715 990	5 731 610	6 003 027	6 103 270	6 232 021
United Kingdom 7)	453 000 000	405 000 000	415 000 000	400 000 000	:	359 000 000	325 000 000	326 000 000
Übernachtungen/Nicht-Inländer	Nights/Non-residents					Nuitées/Non-résidents		
Belgique - België	2 792 864	4 307 295	4 523 372	4 748 583	5 152 865	5 593 532	6 012 721	5 539 449
Danmark 1)	3 877 075	4 380 448	4 173 241	3 719 961	3 633 000	3 687 367	3 908 635	4 468 094
BR Deutschland 2)	1 942 787	4 183 928	4 339 580	4 779 396	4 890 603	5 188 822	5 075 308	5 477 878
Ellas	1 931 975	1 665 245	1 741 857	1 795 742	1 437 959	1 198 573	1 322 912	648 162
España 3)	3 544 349	3 943 573	4 221 568	4 824 591	4 333 787	4 767 828	3 983 562	4 362 246
France 4)	:	40 452 000	43 354 000	57 460 000	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:	:
Italia 5)	18 355 676	16 083 408	22 147 147	21 794 959	21 880 213	18 748 059	18 707 780	20 892 127
Luxembourg	1 293 139	1 261 717	1 184 006	1 229 535	1 171 058	1 376 752	1 345 537	1 486 559
Nederland 6)	5 077 414	6 990 508	7 144 946	:	5 884 600	7 007 300	8 357 100	9 212 600
Portugal	1 908 450	1 992 415	2 393 585	2 587 456	2 781 250	2 762 297	2 639 054	2 868 411
United Kingdom 7)	:	:	:	:	:	:	:	:

2.B.3 HORECA/RV

2.B.3 HORECA/TA

2.B.3 HORECA/AdV

**Auslastung der
Schlafgelegenheiten in Hotels
und ähnlichen Betrieben
(net)**

**Utilization of bed-places
in hotels and
similar establishments
(net)**

**Utilisation des places-lits
dans les hôtels
et établissements assimilés
(net)**

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
--	------	------	------	------	------	------	------	------

Prozentuale Auslastung

Index of utilization

Indice d'utilisation

Belgique - België *	35.0	41.0	40.0	40.0	39.0	43.0	45.0	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	34.4	33.5	34.0	34.6	35.5	36.9	39.3	40.3
Ellas	53.8	60.7	56.4	57.4	56.4	54.2	57.0	44.0
España	48.7	53.5	56.6	58.5	57.3	54.3	51.5	53.4
France	:	:	:	:	:	:	:	:
Ireland 1)	37.0	42.0	37.0	39.0	40.0	:	:	:
Italia	40.0	39.7	39.4	39.3	40.9	40.2	41.5	41.6
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	30.0	40.0	40.0	40.0
Portugal 2)	53.7	56.8	56.4	54.0	52.4	51.0	51.3	52.0
United Kingdom 3)	40.0	43.0	43.0	44.0	:	:	:	:

* Schätzung/estimation/estimation

ANMERKUNGEN**FOOTNOTES****NOTES****Tabelle / Table / Tableau: 2.B.1**

(1) Ähnliche Betriebe, Pensionen und Motels sind unter "Hotels" zusammengefaßt. Situation am Ende des Monats August von jedem Jahr.	Similar establishments, boarding houses and motels are included in "Hotels". Situation at end of August of each year.	Les établissements assimilés, pensions et motels sont compris dans "Hôtels". Situation en août de chaque année.
(2) "Hotels" enthalten nur Daten für Hotels mit 10 oder mehreren Betten bis 1988. Ab 1989 enthalten "Hotels und ähnliche Betriebe" nur Daten mit 40 oder mehreren Betten.	"Hotels" only contains data for hotels with 10 or more beds until 1988. From 1989 statistics cover "Hotels and similar establishments" with at least 40 bed-places.	Les "Hôtels" contiennent les données pour les hôtels avec au moins 10 lits jusqu'à 1988. A partir de 1989 les données pour les "Hôtels et établissements assimilés" comprennent ceux avec au moins 40 lits.
(3) Situation am Ende April jeden Jahres. 1991 enthält die Daten für die neuen und alten Bundesländer.	Situation as at end of April of each year. 1991 also contains data of the reunified regions.	Situation en avril de chaque année. 1991 contient également les données pour les régions réunifiées.
(4) "Hotels" enthalten Motels und Chalets. "Ähnliche Betriebe" enthalten Motels, Bed-&-Breakfast, möblierte Zimmer und Pensionsbetriebe. "Ergänzende Beherbergungsbetriebe" enthalten Daten über Campingplätze, Feriendörfer und Vergnügungsparks	"Hotels" includes motels and bungalows. "Similar establishments" includes hostels, bed and breakfast establishments (B&B's), furnished apartments and boarding houses. "Supplementary accommodation" includes data for campsites and tourist villages, holiday resorts.	Les "Hôtels" contiennent données pour motels et bungalows. Les "Etablissements assimilés" incluent motels, chambres d'hôtels, appartements meublés et pensions de famille. Les "Etablissements d'hébergement complémentaires" incluent les données pour campings et villages touristiques, parcs touristiques.
(5) 1983 wurde die Methodologie modifiziert, so daß die Daten nach 1983 nicht mehr mit den vorhergehenden Jahren vergleichbar sind. "Hotels" beinhalten nur Daten für klassifizierte Hotels.	Change in methodology in 1983, therefore data after 1983 not comparable with previous years. "Hotels" includes only data for classified hotels.	Changement dans la méthodologie en 1983. Pour cela les données après 1983 ne sont pas comparables avec les années précédentes. Les "Hôtels" comprennent seulement des données pour les hôtels homologués

- | | | | |
|------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| (6) | Ab 1986 enthalten die "Ergänzenden Beherbergungsbetriebe" auch private Fremdenverkehrsunterkünfte. | As from 1986, "supplementary accommodation" includes private tourist accommodation. | Depuis 1986, "Etablissements d'hébergement complémentaires" contiennent des données pour logements privés touristiques. |
| (7) | <p>Situation Ende Juni jeden Jahres.</p> <p>"Ähnliche Betriebe" enthalten Daten für "Pensionsbetriebe".</p> <p>Ab 1988 enthalten "Hotels und ähnliche Betriebe" Daten mit 20 oder mehr Schlafgelegenheiten; vor 1988, 5 oder mehr Schlafgelegenheiten.</p> | <p>Situation at end of June of each year.</p> <p>"Similar establishments" contains data for "boarding houses".</p> <p>From 1988 statistics cover "Hotels and similar establishments" with 20 or more bed places; before 1988, 5 or more bed places.</p> | <p>Situation en juin de chaque année.</p> <p>Les "Etablissements assimilés" contiennent les données pour "pensions de famille".</p> <p>A partir de 1988 les données sur les "Hôtels et établissements assimilés" contiennent 20 places-lits ou plus, avant 1988, 5 places-lits ou plus.</p> |
| (8) | Situation am 31. Januar jeden Jahres. | Situation as at 31 January of each year. | Situation au 31 janvier de chaque année. |
| (9) | "Hotels und ähnliche Betriebe" enthalten Daten über Hotels, Motels, Pensionen und Herbergen. | "Hotels and similar establishments" includes data for hotels, motels, guest houses, inns. | "Hôtels et établissements assimilés" incluent les données pour hôtels, motels, pensions, auberges. |
| (10) | <p>Die Hotels in Griechenland sind folgendermaßen gegliedert:</p> <p>AA, A, B, C, D-E wo:</p> <p>AA = 5 Sterne</p> <p>A = 4 Sterne</p> <p>B = 3 Sterne</p> <p>C = 2 Sterne</p> <p>D-E = 1 Stern</p> | <p>Hotels in Greece are classified as follows:</p> <p>AA, A, B, C, D-E where:</p> <p>AA = 5 stars,</p> <p>A = 4 stars,</p> <p>B = 3 stars,</p> <p>C = 2 stars,</p> <p>D-E = 1 star,</p> | <p>Les hôtels en Grèce sont classés comme suit :</p> <p>AA, A, B, C, D-E avec :</p> <p>AA = 5 étoiles</p> <p>A = 4 étoiles</p> <p>B = 3 étoiles</p> <p>C = 2 étoiles</p> <p>D-E = 1 étoile.</p> |
| (11) | Ab 1989 gibt es für Frankreich lediglich eine Klassifizierung bis zu 4 Sternen. | Since 1989 modification of methodology: France uses a four star rating system including luxury hotels. | Depuis 1989 changement de méthodologie: la France utilise un classement de 4 catégories incluant le luxe. |
| (12) | Diejenigen Hotels, deren Kategorie sich im Laufe des Jahres änderte, sind nicht in dieser Tabelle aufgeführt. | Hotels for which the annual regarding decision is pending are excluded from this table. | Les hôtels pour lesquels la classification annuelle n'est pas constante ne sont pas contenus dans ce tableaux. |

Tabelle/Table/Tableau: 2.B.2

(1) "Hotels und ähnliche Betriebe" beinhalten nur Hotels.	"Hotels and similar establishments" contains only data for hotels.	Les "Hôtels et établissements assimilés" contiennent seulement les données pour hôtels.
"Campingplätze und Feriendörfer" beinhalten nur Campingplätze.	"Camping and tourist villages" contains only data for camping.	Les "Campings et villages touristiques" contiennent seulement les données pour campings.
"Beherbergungsbetriebe sozialer Art" beinhalten nur Jugendherbergen.	"Social tourism accommodation establishments" contains only data for youth hostels.	Les "Moyens d'hébergement à caractère social" contiennent seulement les données pour les hôtels de jeunesse.
"Ergänzende Unterkunftsbetriebe" beinhalten Campingplätze und Jugendherbergen.	"Supplementary accommodation establishments" contains data for camping and youth hostels.	Les "Etablissements d'hébergement complémentaires" contiennent les données pour campings et hôtels de jeunesse.
(2) Bis 1983 wurden Besucher aus der DDR und Ostberliner zu den "Inländern" gezählt. Seit 1984 werden die Besucher, die nicht in der BRD wohnhaft sind, zu den "Nichtinländern" gezählt, d.h. somit auch die Besucher aus der DDR und aus Ost-Berlin.	Until 1983, guests from the GDR and East Berlin were included in "residents". From 1984, "non-residents" include guests resident in countries other than the FRG, including the GDR and East Berlin.	Jusqu'en 1983, les clients provenant de la République démocratique allemande et Berlin-Est étaient inclus dans "résidents". A partir de 1984, "non-résidents" contient les visiteurs avec une autre résidence que la RFA, ainsi que ceux provenant de la RDA et de Berlin-Est.
"Kindererholungsheime" und "Jugendherbergen" werden erst seit 1984 unter "Ähnliche Betriebe" erfaßt. Vor diesem Zeitpunkt waren diese Daten nicht ausreichend detailliert.	"Children's holiday centres" and "youth hostels" have been included in "similar establishments" only since 1984. Before that date, the results were not available in sufficient detail.	Les "Colonies de vacances" et les "Auberges de jeunesse" sont inclus dans "Etablissements assimilés" seulement depuis 1984. Avant cette date, les résultats n'étaient pas suffisamment détaillés.
Ab 1981 beinhalten "Beherbergungsbetriebe" nur diejenigen Beherbergungsbetriebe, die über mindestens 9 Betten verfügen, Campingplätzen sind ausgeschlossen.	As from 1981 "accommodation establishments" comprises accommodation establishments with at least 9 beds, excluding camping places.	Depuis 1981, le "Total des établissements d'hébergement" contient les établissements d'hébergement avec au moins 9 lits, à l'exclusion des campings.
(3) Die Rubrik "Inländer" enthält Daten über Ankünfte und Übernachtungen von Besuchern mit spanischer Nationalität.	Data for "residents" contains data on arrivals and nights of guests with Spanish nationality.	Les données pour "résidents" contiennent les données pour les arrivées et nuitées des visiteurs de nationalité espagnole.

- | | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>(4) "Gäste in den ergänzenden Beherbergungsbetrieben" umfassen nur Daten über Besucher der klassifizierten Campingplätze. Die Angaben erfassen den Zeitraum von Mai bis September.</p> <p>Änderung der Methodologie 1986; deshalb können die Daten für 1985 und 1986 nicht mit den vorhergehenden Jahren verglichen werden.</p> | <p>"Guest flows in supplementary accommodation establishments includes only data for guest flows in classified camp-sites. Data cover only the period from May to September.</p> <p>Change in methodology in 1986. Therefore data for 1985 and 1986 are not comparable with previous years.</p> | <p>"Mouvements de clients dans les établissements d'hébergement complémentaires" incluent seulement des données pour les clients sur les campings classés. Ces données couvrent seulement la période de mai à septembre.</p> <p>Changement dans la méthodologie en 1986. Pour cela, les données de 1985 et 1986 ne sont pas comparables avec les années précédentes.</p> |
| <p>(5) Ohne den Fremdenverkehr in Nordirland.</p> | <p>Excludes flows in Northern Ireland.</p> | <p>Exclus les mouvements de clients provenant de l'Irlande du Nord.</p> |
| <p>(6) Situation Ende Juni jeden Jahres.</p> <p>"Ähnliche Betriebe" enthalten Daten für "Pensionsbetriebe".</p> <p>"Campingplätze und Feriendörfer" enthalten Daten über Campingplätze und damit verbundene Betriebe sowie andere Unterkunftsmöglichkeiten für Touristen.</p> <p>Die "Beherbergungsbetriebe sozialer Art" enthalten die Daten über Jugendherbergen.</p> | <p>Situation at end of June of each year.</p> <p>"Similar establishments" contains data for "boarding houses".</p> <p>"Camp-sites and tourist villages" includes data for camp-sites and affiliated businesses as well as tourist accommodation.</p> <p>"Social tourism establishments" contains data for youth hostels.</p> | <p>Situation en juin de chaque année.</p> <p>Les "Etablissements assimilés" contiennent données pour "pensions de famille".</p> <p>Les "Campings et villages touristiques" incluent les données pour les terrains de campement et commerces associés ainsi que de logements touristiques.</p> <p>Les "Etablissements à caractère social" contiennent des données pour auberges et hôtels de jeunesse.</p> |
| <p>(7) Im Jahre 1984 vergrößerte sich die Anzahl der registrierten Touristen aufgrund einer Überarbeitung der Erhebungsmethode.</p> <p>"Inländer": Reisen und Übernachtungen von britischen Familien in den Beherbergungstätten Großbritanniens.</p> | <p>In 1984 a revised survey method increased the volume of registered tourism.</p> <p>"Residents": Tourist trips and overnight stays in Britain by British adults and their children, accommodated in accommodation establishments.</p> | <p>En 1984, une méthode de recensement révisée accroissait le volume du tourisme enregistré.</p> <p>Les "Résidents" Voyages et nuitées en Angleterre effectués par des adultes et enfants dans les établissements d'hébergement.</p> |

Für Besucher aus der Republik Irland wurden ähnliche Ziffern wie für Reisende aus anderen Ländern angenommen, da keine direkte Information vorhanden ist.

Visitors from the Irish Republic are assumed to have the same visiting pattern as those from other countries as no direct information is available.

Les visiteurs provenant de la république d'Irlande sont supposés avoir les mêmes échantillons que ceux des autres pays, car l'information directe n'est pas disponible.

Tabelle / Table / Tableau: 2.B.3

- | | | | |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| (1) | Der "Nettoindex" für die Bettenbelegung bezieht sich nur auf die Hotels. | "Net index" of use covers hotels only. | "Index d'utilisation nette" couvre seulement les hôtels. |
| (2) | Der Index orientiert sich an der Anzahl der Zimmer, die am 31. August bzw. 31. Juli jeden Jahres zur Verfügung stehen. | Index is based on the number of bedrooms existing at 31 August or 31 July of each year. | L'indice est basé sur le nombre de chambres qui existent au 31/8 ou 31/7 de chaque année. |
| (3) | Erhebungen über die Bettenbelegung erfassen nur Hotels mit fünf und mehr Zimmern, und dies nur während des Zeitraums, in dem diese geöffnet haben. | Hotel occupancy surveys only cover hotels with five or more bedrooms and during months when hotels are open to tourists. | L'utilisation des places-lits couvre seulement les hôtels avec cinq chambres et ceci, seulement durant la période d'ouverture de l'hôtel pour les touristes. |

II.3

VERKEHRSAKTIVITÄTEN

TRANSPORT ACTIVITIES

ACTIVITÉS DE TRANSPORT

1. Einleitung

In dem nachfolgenden sektorspezifischen Teil sind die wichtigsten statistischen Daten für den Sektor "Verkehrsaktivitäten" aufgeführt.

Es gibt zweierlei Arten von Tabellen: Die Tabellen der A-Serie, die vier prioritäre Wirtschaftsvariablen enthalten, und die Tabellen der B-Serie, in denen sektorspezifische Variablen präsentiert werden. Da die für die Datenerfassung verwendete Methodik zwischen den Ländern bzw. zwischen den einzelnen Sektoren bisweilen sehr unterschiedlich ist, können diesbezügliche Vergleiche nur mit Vorsicht angestellt werden.

2. Anmerkungen zur Methodik

Am Anfang dieser Veröffentlichung finden Sie die Definitionen der Variablen, die in den Tabellen der A-Serie gezeigt werden, sowie eine kurze Beschreibung der Tätigkeiten, die der Sektor umfaßt.

Die Definitionen der sektoriellen Variablen der B-Serie sind nachstehend angeführt. In der internationalen Verkehrsstatistik (Straßenverkehr, Eisenbahnverkehr, Binnenschifffahrt, Transport in Ölleitungen) werden die nachstehenden einheitlichen Definitionen verwendet. Sie wurden dem von der interinstitutionellen Arbeitsgruppe Verkehrsstatistik ausgearbeiteten Glossar entnommen.

Straße

Befestigter öffentlicher Verkehrsweg (Fahrbahn), ausgenommen Schienenstrecken und Rollbahnen, der überwiegend von Kraftfahrzeugen befahren wird.

Straßenverkehr

Alle Bewegungen von Straßenfahrzeugen in einem bestimmten Straßennetz.

Straßenverkehr

Jede Beförderung von Gütern oder Personen mit Straßenfahrzeugen in einem bestimmten Straßennetz.

Innerstaatlicher Straßenverkehr

Straßenverkehr zwischen zwei Orten im selben Land (einem Verlade-/Einstiegsort und einem Entlade-/Ausstiegsort). Dabei kann ein anderes Land durchfahren werden. Das Zulassungsland des Fahrzeugs ist ohne Bedeutung.

Kabotage im Straßenverkehr

Inländischer Straßenverkehr mit Kraftfahrzeugen, die im Ausland zugelassen sind.

Grenzüberschreitender Straßenverkehr

Straßenverkehr zwischen zwei Orten (Verlade-/Einstiegsort und Entlade-/Ausstiegsort) in verschiedenen Ländern. Dabei können ein oder mehrere weitere Länder durchfahren werden.

Cross-Trade-Straßenverkehr

Grenzüberschreitender Straßenverkehr mit Kraftfahrzeugen, die in Drittländern zugelassen sind.

VERKEHRSAKTIVITÄTEN

Transitverkehr auf der Straße

Straßenverkehr zwischen zwei Orten im Ausland (Verlade-/Einstiegsort und Entlade-/Ausstiegsort), bei dem ein drittes Land (Transitland) auf der Straße ohne Be- und Entladen durchfahren wird.

Auf der Straße beförderte Güter

Alle mit Straßengüterfahrzeugen beförderte Güter.

Straßenpersonenfahrzeug

Ausschließlich oder vorrangig für die Personenbeförderung bestimmtes Straßenfahrzeug.

Personenkraftwagen

Kraftfahrzeug zur Personenbeförderung, ausgenommen Krafträder, mit nicht mehr als 9 Sitzplätzen (einschließlich des Fahrersitzes).

Kleinkraftrad

Zwei- oder dreirädriges Kraftfahrzeug mit einem Hubraum von höchstens 50cm³, für das durch nationale Vorschriften eine bauartbedingte Höchstgeschwindigkeit festgelegt ist.

Kraftrad

Zweirädriges Kraftfahrzeug mit oder ohne Seitenwagen mit mehr als 50cm³ Hubraum. Als Krafträder gelten auch Motorroller und dreirädrige Kraftfahrzeuge mit höchstens 400kg Leergewicht und mehr als 50cm³ Hubraum sowie Zwei- und Dreiradfahrzeuge bis 50cm³ Hubraum, die nicht der Definition des Kleinkraftrades entsprechen.

Fahrrad

Straßenfahrzeug mit 2 oder mehr Rädern, das ausschließlich durch die Muskelkraft seines Fahrers und insbesondere über Pedale oder Hebel bewegt wird (z. B. Zweiräder, Dreiräder, Vierräder und Rollstühle).

Gütergruppen im Straßenverkehr (*)

Die auf der Straße beförderten Güter werden nach NST/R (einheitliches Güterverzeichnis für die Verkehrsstatistik, überarbeitete Fassung - EUROSTAT) oder CSTE (internationales Güterverzeichnis für die Verkehrstatistik - UN/ECE) klassifiziert.

Eisenbahn

Aus Schienen bestehender Verkehrsweg, der ausschließlich von Schienenfahrzeugen befahren wird.

Eisenbahnfahrzeug

Ausschließlich auf Schienen fahrendes Fahrzeug mit eigenem Antrieb (Lokomotiven und Triebwagen) oder ohne eigenen Antrieb (Reisezugwagen, Triebwagenanhänger, Gepäckwagen und Güterwagen).

Eisenbahnverkehr

Alle Bewegungen von Eisenbahnfahrzeugen im Betriebsnetz.

VERKEHRSAKTIVITÄTEN

Eisenbahnverkehr

Jede Beförderung von Gütern oder Fahrgästen mit Eisenbahnfahrzeugen in einem bestimmten Eisenbahnnetz.

Innerstaatlicher Eisenbahnverkehr

Eisenbahnverkehr zwischen zwei Orten im selben Land (Verlade- und Entladeort). Dabei kann ein anderes Land durchfahren werden.

Grenzüberschreitender Eisenbahnverkehr

Eisenbahnverkehr zwischen zwei Orten (Verlade- und Entladeort) in verschiedenen Ländern. Dabei können ein oder mehrere weitere Länder durchfahren werden.

Eisenbahn-Transitverkehr

Eisenbahnverkehr zwischen zwei Orten (Verlade- und Entladeort) im Ausland, bei dem ein drittes Land (Transitland) durchfahren wird.

Mit der Eisenbahn beförderte Güter

Alle mit Eisenbahnfahrzeugen beförderte Güter.

Angebotener Sitzplatzkilometer

Bewegung eines Sitzplatzes, der in einem Reisezugwagen im Rahmen von Leistungen seiner hauptsächlichen Zweckbestimmung bereitgestellt wird, über eine Entfernung von 1 km.

Eisenbahnfahrgast

Mit einem Eisenbahnfahrzeug reisende Person, ausgenommen Zugpersonal.

Eisenbahn-Personenkilometer

Beförderung eines Fahrgastes über eine Entfernung von 1 km.

Gütergruppen im Eisenbahnverkehr (*)

Die von der Eisenbahn beförderten Güter werden nach NST/R (einheitliches Güterverzeichnis für die Verkehrsstatistik, überarbeitete Fassung - EUROSTAT) oder CSTE (internationales Güterverzeichnis für die Verkehrsstatistik - UN/ECE) klassifiziert.

Binnenwasserstraße

Fluß, Kanal, See oder anderes Gewässer, daß aufgrund natürlicher Gegebenheiten oder nach technischen Eingriffen schiffbar ist.

Binnenschifffahrt

Alle Bewegungen von Binnenschiffen.

Binnenschiffsverkehr

Jede Beförderung von Gütern oder Personen mit einem Binnenschiff in einem bestimmten Netz von Binnenwasserstraßen.

VERKEHRSAKTIVITÄTEN

Innerstaatlicher Binnenschiffsverkehr

Binnenschiffsverkehr zwischen zwei Orten IM SELBEN Land (Verlade-/Einschiffungsort und Lösch-/Ausschiffungsort). Dabei kann ein anderes Land durchfahren werden. Das Registrierungsland des Binnenschiffs ist ohne Bedeutung.

Kabotage in der Binnenschifffahrt

Innerstaatlicher Verkehr mit Binnenschiffen, die im Ausland registriert sind.

Grenzüberschreitender Binnenschiffsverkehr

Binnenschiffsverkehr zwischen zwei Orten (Verlade-/Einschiffungsort und Lösch-/Ausschiffungsort) in verschiedenen Ländern. Dabei können ein oder mehrere weitere Länder durchfahren werden.

Cross-Trade-Binnenschiffsverkehr

Grenzüberschreitender Verkehr mit Binnenschiffen, die in Drittländern registriert sind.

Transitverkehr auf Binnenwasserstraßen

Binnenschiffsverkehr zwischen zwei Orten im Ausland (Verlade-/Einschiffungsort und Lösch-/Ausschiffungsort), wobei ein drittes Land auf Binnenwasserstraßen ohne Beladen und Löschen durchfahren wird.

Auf Binnenwasserstraßen beförderte Güter

Alle mit Binnenschiffe beförderten Güter.

Gütergruppen in der Binnenschifffahrt

Die auf Binnenwasserstraßen beförderten Güter werden nach NST/R (Einheitliches Güterverzeichnis für die Verkehrsstatistik, überarbeitete Fassung - EUROSTAT) oder CSTE (internationales Güterverzeichnis für die Verkehrsstatistik - UN/ECE) klassifiziert.

Handelsflotte

Gesamtheit aller Schiffe, die ausschließlich oder überwiegend für die Beförderung von Gütern oder Personen bestimmt sind.

Antriebsart

Bauart der für den Antrieb verwendeten Maschine. Der Treibstoff (Kohle oder Öl) und die Art der Kraftübertragung (mechanisch, elektrisch oder hydraulisch) sind ohne Bedeutung.

- Dampfkraftmaschine: Kolbenmaschine oder Turbine.

Schiff

Seetüchtiges Verdrängerfahrzeug mit eigenem Antrieb. Nicht eingeschlossen sind Tragflächenboote, Luftkissenfahrzeuge, Unterseeboote, Bojen, Trockendocks, Arbeitsplattformen und Schwimmcontainer.

VERKEHRSAKTIVITÄTEN

(*) Einheitliches Güterverzeichnis für die Verkehrsstatistik (NST/R)

Die NST/R ist ein Verzeichnis von 176 Güterpositionen, in dem die Güter hauptsächlich nach ihrer Art, dem Verarbeitungsgrad, ihren Transportbedingungen und den beförderten Mengen eingeteilt sind.

Die Klassifizierungsmerkmale wurden entsprechend der Bedeutung der einzelnen Güter in der Verkehrswirtschaft ausgewählt. Die Güterpositionen, die den besonderen Erfordernissen des EGKS-Vertrags entsprechen, sind mit "EGKS" gekennzeichnet.

Die Systematik der NST/R faßt die 176 Positionen des Verzeichnisses in 10 Kapiteln und 52 Gruppen zusammen und verwendet einen dreistelligen Code. Dabei bezeichnet

- ein einstelliger Code das Kapitel
- ein zweistelliger Code die Gruppe
- ein dreistelliger Code die Güterposition.

3. Beschreibung der MERCURE Tabellen (A-Serie)

Die statistischen Tabellen der A-Serie mit den vier wichtigsten Wirtschaftsvariablen wurden anhand der in der Datenbank MERCURE gespeicherten Informationen erstellt. Es handelt sich um folgende Variablen: Zahl der Unternehmen, Umsatz, Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen und Zahl der Beschäftigten. Die Daten sind entsprechend der NACE 70 auf der 2- und 3-stelligen Ebene präsentiert.

Die für die Tabellen der A-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen-nummer	NACE/70 Kode	Beschreibung	Seite
3.A.1	71	Eisenbahn	241
3.A.2	72	Sonstiger Landverkehr (Ortsverkehr, Straßenverkehr, usw.)	242
3.A.3	721	U-, Hoch- und Straßenbahnen, Omnibus-Linienvverkehr	243
3.A.4	722	Personenbeförderung im Straßenverkehr, ohne Omnibus-Linienvverkehr	244
3.A.5	723	Güterbeförderung im Straßenverkehr	245
3.A.6	724	Transport in Rohrleitungen (Pipelines)	246
3.A.7	725	Landverkehr a.n.g.	247
3.A.8	73	Binnenschifffahrt	248
3.A.9	74	See- und Küstenschifffahrt	249
3.A.10	741	Seeschifffahrt	250
3.A.11	742	Küstenschifffahrt	251
3.A.12	75	Luftfahrt	252
3.A.13	76	Mit dem Verkehr verbundene Tätigkeiten	253
3.A.14	761	Mit dem Landverkehr verbundene Tätigkeiten	254

VERKEHRSAKTIVITÄTEN

3. Beschreibung der MERCURE Tabellen (A-Serie) (Fortsetzung)

Tabellen-nummer	NACE/70 Kode	Beschreibung	Seite
3.A.15	762	Mit der Binnenschifffahrt verbundene Tätigkeiten (Binnenwasserstraßen, Binnenhäfen, Binnenhafeneinrichtungen)	255
3.A.16	763	Mit der See- und Küstenschifffahrt verbundene Tätigkeiten (Seehäfen, Seehafeneinrichtungen)	256
3.A.17	764	Mit der Luftfahrt verbundene Tätigkeiten (Flughäfen und -plätze)	257
3.A.18	77	Reisebüros, Verkehrsvermittlung, Lagerei	258
3.A.19	772	Verkehrsvermittlung	259
3.A.20	773	Lagerei	260

4. Beschreibung der sektorspezifischen Tabellen (B-Serie)

Die Tabellen der B-Serie enthalten spezifische aussagekräftige Daten über die Situation des Sektors in der Europäischen Gemeinschaft.

Die für die Tabellen der B-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen-nummer	Beschreibung	Seite
3.B.1	Grenzüberschreitende Gütertransporte nach Verkehrsbeziehungen und Kapiteln der NST/R *	261
3.B.2	Güterverkehr nach Verkehrsbeziehungen *	262
3.B.3	Ausgaben für die Infrastruktur von drei Verkehrszweigen	263
3.B.4.1	Eisenbahn - Grenzüberschreitender Personenverkehr	264
3.B.4.2	Eisenbahn - Grenzüberschreitender Personenverkehr (Fortsetzung)	265
3.B.5.1	Eisenbahn - Personenverkehr *	266
3.B.5.2	Eisenbahn - Personenverkehr (Fortsetzung) *	267
3.B.6	Straße - Verunglückte im Straßenverkehr nach dem benutzten Verkehrsmittel *	268
3.B.7	Grenzüberschreitender Verkehr insgesamt nach Land und Gütergruppe **	269
3.B.8.1	Seeschifffahrt - Alle Dampf und Motorschiffe *	270
3.B.8.2	Seeschifffahrt - Handelsflotte *	271

* Quelle: Eurostat - Verkehr: Jährliche Statistiken 1970-1990

** Quelle: Eurostat - Güterverkehr 1990 - Straße

TRANSPORT ACTIVITIES

1. Introduction

The following sector specific section presents statistical data on "Transport activities" sector.

The tables are presented in two series: first, tables based on four main economic variables (series A) and secondly, tables based on sector specific variables (series B). Nevertheless comparisons should be considered carefully. The methodologies for data collection are different between countries and even inside a country between sectors.

2. Methodological comments

The definitions of the four main variables in series A can be found in the first part of this publication. Also a short explanation of the activities covered is given in the same chapter.

The definitions for the variables in series B. are given in this part. The common standard definitions for terms used in international transport statistics in the fields of Rail, Road, Inland Waterway and Oil Pipeline statistics have been taken from the Glossary for transport statistics prepared by the Inter secretarial Working Group on Transport Statistics.

Road

Line of communication (traveled way) using a stabilized base other than rails or air strips open to public traffic, primarily for the use of road motor vehicles running on their own wheels.

Road traffic

Any movement of a road vehicle on a given network.

Road transport

Any movements of goods and/or passengers using a road vehicle on a given road network.

National road transport

Road transport between two places (a place of loading/embarkment and a place of unloading/disembarkment) located in the same country irrespective of the country in which the vehicle is registered. It may involve transit through a second country.

Road cabotage transport

National road transport performed by a motor vehicle registered in another country.

International road transport

Road transport between two places (a place of loading/embarkment and a place of unloading/disembarkment) in two different countries). It may involve transit through one or more additional country or countries.

Cross-trade road transport

International road transport performed by a road motor vehicle registered in a third country.

TRANSPORT ACTIVITIES

Road transit

Road transport through a country between two places (a place of loading and a place of unloading) both located in another country or in another countries provided that the total journey within the country is by road and that there is no loading and unloading in that country.

Goods carried by road

Any goods moved by road goods vehicles.

Passenger road vehicle

A road vehicle designed, exclusively or primarily, to carry one or more persons.

Passenger car

Road motor vehicle, other than a motor cycle, intended for the carriage of passengers and designed to seat no more than nine persons (including the driver).

Moped

Two or three wheeled road vehicle which is fitted with an engine having a cylinder capacity not exceeding 50cc and a maximum authorized design speed in accordance with national regulations.

Motorcycle

Two-wheeled road motor vehicle with or without side-car, including motor scooter, or three-wheeled road motor vehicle not exceeding 400 Kg unladen weight. All such vehicles with a cylinder capacity of 50 cc or over are included, as are those under 50 cc which do not meet the definition of moped.

Cycle

A road vehicle which has two or more wheels and is propelled solely by the muscular energy of the persons on that vehicle, in particular by means of a pedal system, lever or handle (e.g. bicycles, tricycles, quadricycles and invalid carriages).

Types of goods carried by road (*)

The categories of goods carried by road are those defined by the NST/R (Standard Goods Nomenclature for Transport Statistics/revised -EUROSTAT) or the CSTE (UN-ECE Commodity Classification for Transport Statistics in Europe) nomenclatures.

Railway

Line of communication made up by rail exclusively for the use of railway vehicles.

Railway vehicle

Mobile equipment running exclusively on rails, moving either under its own power (locomotives and railcars) or hauled by another vehicle (coaches, railcar trailers, vans and wagons).

TRANSPORT ACTIVITIES

Railway traffic

Any movement of a railway vehicle on lines operated.

Rail transport

Any movement of goods and/or passengers using a railway vehicle on a given railway network.

National rail transport

Rail transport between two places (a place of loading and a place of unloading) located in the same country. It may involve transit through a second country.

International rail transport

Rail transport between two places (a place of loading and a place of unloading) in two different countries. It may involve transit through one or more additional countries.

Rail transit

Rail transport in the same railway vehicle through a country between two places (a place of loading and a place of unloading) both located in another country or in other countries.

Goods carried by rail

Any goods moved by rail vehicles.

Seat-Kilometer offered

Unit of measure representing the movement of one seat available in a passenger railway vehicle when performing the services for which it is primarily intended over one kilometer.

Rail passenger

Any person, excluding members of train crew, who makes a journey by railway vehicle.

Rail passenger-Kilometer

Unit of measure representing the transport of one rail passenger by rail over a distance of one kilometer.

Categories of goods carried by rail (*)

The categories of goods carried by rail are those defined by the NST/R (Standard Goods Nomenclature for Transport Statistics/revised-EUROSTAT) or CSTE (UN-ECE Commodity Classification for Transport Statistics in Europe) nomenclature.

Inland waterway

River, canal, lake or other stretch of water which by natural or man-made features is suitable for navigation.

TRANSPORT ACTIVITIES

Inland waterway traffic

Any movement of an IWT vessel.

Inland waterways transport

Any movement of goods and/or passengers using an IWT vessel on a given inland waterways network.

National inland waterways transport

Inland waterways transport between two places (a place of loading/embarkment and a place of unloading/disembarkment) located in the same country irrespective of the country in which the IWT vessel is registered. It may involve transit through a second country.

Inland waterways cabotage transport

National IWT performed by an IWT vessel registered in another country.

International inland waterways transport

Inland waterways transport between two places (a place of loading/embarkment and a place of unloading/disembarkment) located in two different countries. It may involve transit through one or more additional countries.

Cross-trade inland waterways transport

International IWT performed by an IWT vessel registered in a third country.

Inland waterway transit

IWT through a country between two places (a place of loading and a place of unloading) both located in another country or in other countries provided the total journey within the country is by an IWT vessel and that there is no loading and unloading in that country.

Goods carried by inland waterways

Any goods moved by IWT freight vessel.

Types of goods carried by inland waterways (*)

The categories of goods carried by inland waterways are those defined by the NST/R (Standard Goods Nomenclature for Transport Statistics/revised-EUROSTAT) or CSTE (UN-ECE Commodity Classification for Transport Statistics in Europe) nomenclatures.

Merchant fleet

All ships intended, exclusively or primarily, for the carriage of goods and/or passengers

TRANSPORT ACTIVITIES

Type of traction

Form of motor or engine used for propulsion; irrespective of the type of fuel (coal or oil) or the type of transmission used (electric, hydraulic or mechanical):

- Steam: piston or turbine engine driven by steam

Ship

Sea-going self-propelled surface-displacement vessel sel; excludes hydrofoil, air cushion vehicle or hover craft, submersible, submarine, buoy, dry dock, platform and flexible towage container.

(*) The standard goods classification for transport statistics (NST/R):

The NST/R takes the form of a list with 176 headings for goods which are classified as far as possible on the basis of their nature, processing stage, methods of transportation and total tonnages transported.

These criteria were selected on the basis of the importance of the relevant goods traffic within the transport sector. The headings that were adopted specifically to meet the requirements of the ECSC Treaty are denoted by the inclusion of ECSC.

The analytical structure of the NST/R divided the 176 headings of the classifications into 10 chapters and 52 main groups, according to a system which consists of:

- 1 digit for the chapters
- 2 digits for the groups
- 3 digits for the headings

3. Description of MERCURE tables (Serie A)

The tables in Serie A contain data based on four main economic variables derived from the Mercure database: number of enterprises, turnover, gross value added at market prices and number of persons employed. The data are presented according to the 2-and 3 digit level classes of NACE/70.

The activity coverage (NACE code and title) of each table is described in the table below.

Table number	NACE/70 Code	Description	Page
3.A.1	71	Railways	241
3.A.2	72	Other land transport (urbain transport, road transport, etc.)	242
3.A.3	721	City underground, surface and elevated railways; tramways, regular bus and motor coach services	243
3.A.4	722	Road passenger transport, except regular bus and motor coach services	244
3.A.5	723	Road haulage	245
3.A.6	724	Conveyance via pipeline	246
3.A.7	725	Land transport not elsewhere specified	247
3.A.8	73	Inland water transport	248
3.A.9	74	Sea transport and coastal shipping	249
3.A.10	741	Sea transport (shipping on long sea routes)	250
3.A.11	742	Coastal shipping (shipping on coastal and short sea routes)	251

TRANSPORT ACTIVITIES

3. Description of MERCURE tables (Serie A) (continued)

Table number	NACE/70 Code	Description	Page
3.A.12	75	Air transport	252
3.A.13	76	Supporting services of transport	253
3.A.14	761	Supporting services to land transport	254
3.A.15	762	Supporting services to inland water transport (operation and upkeep of inland waterways, river ports and other inland water transport facilities)	255
3.A.16	763	Supporting services to sea transport and coastal shipping (sea ports and other sea transport facilities)	256
3.A.17	764	Supporting services to air transport (airports and airfields)	257
3.A.18	77	Travel agents, freight brokers and other agents facilitating the transport of passengers or goods; storage and warehousing	258
3.A.19	772	Freight brokers and other agents facilitating the transport of goods	259
3.A.20	773	Storage and warehousing including bonded warehousing	260

4. Description of sector specific tables (Serie B)

These tables present mainly data which are specific and also relevant for the sector in the European Community.

The titles and the activity coverage of the tables is given in the table below.

Table number	Description	Page
3.B.1	International goods transport by traffic relations and NST/R chapters *	261
3.B.2	Goods traffic by type of traffic *	262
3.B.3	Infrastructure expenditures for three modes of transport *	263
3.B.4.1	Railways - International passenger traffic	264
3.B.4.2	Railways - International passenger traffic (continued)	265
3.B.5.1	Railways - Passenger traffic *	266
3.B.5.2	Railways - Passenger traffic (continued) *	267
3.B.6	Road - Traffic casualties by means of transport *	268
3.B.7	Total international traffic by country and group of goods-tonnes **	269
3.B.8.1	Merchant shipping - All steam and motor ships *	270
3.B.8.2	Merchant shipping - Merchant fleet *	271

* Source: Eurostat - Transport: Annual Statistics - 1970-1990

** Source: Eurostat - Carriage of goods - 1990

1. Introduction

La partie sectorielle qui suit contient les données statistiques principales du secteur d'activité "Activités de transport".

Les tableaux se répartissent en deux catégories distinctes : la première (série A) est structurée autour de quatre variables économiques prioritaires, la deuxième (série B) introduit des variables spécifiques au secteur. En raison des méthodologies de collecte de données statistiques parfois très différentes d'un pays à l'autre, voire même d'un secteur à l'autre, les comparaisons transversales doivent être réalisées avec beaucoup de précautions.

2. Commentaires méthodologiques

Les définitions des variables présentées dans les tableaux de la série A, ainsi qu'une définition synthétique du secteur sont présentées en première partie de cette publication.

En revanche, les variables sectorielles introduites dans la série B sont données ci-après. Les définitions types usuelles des termes utilisés dans les statistiques des transports internationaux par route, chemin de fer, voies navigables intérieures et conduites sont tirées du Glossaire des statistiques du transport préparées par le Groupe de travail inter secrétariat sur les statistiques du transport.

Route

Voie de communication utilisant une assise stabilisée autre que des rails ou des pistes d'atterrissage, ouverte à la circulation publique et destinée essentiellement à l'usage de véhicules routiers circulant sur leurs propres roues.

Trafic routier

Tout mouvement d'un véhicule routier sur un réseau donné.

Transport par route

Tout mouvement de marchandises et/ou de voyageurs à l'aide d'un véhicule routier sur un réseau donné.

Transport national par route

Transport par route entre deux lieux (un lieu de chargement/d'embarquement et un lieu de déchargement/de débarquement) situés dans un même pays, indépendamment du pays d'immatriculation du véhicule. Ce transport peut nécessiter un transit par un autre pays.

Cabotage routier

Transport national par route effectué par un véhicule automobile immatriculé dans un autre pays.

Transport international par route

Transport par route entre deux lieux (un lieu de chargement/d'embarquement et un lieu de déchargement/de débarquement) situés dans deux pays différents. Ce transport peut nécessiter un transit par un ou plusieurs autres pays.

ACTIVITÉS DE TRANSPORT

Transport tiers par route

Transport international par route effectué par un véhicule automobile immatriculé dans un pays tiers.

Transit routier

Transport routier à travers un pays entre deux lieux (un lieu de chargement et un lieu de déchargement) situés dans un ou deux autres pays, à condition que la traversée ait lieu entièrement par la route et qu'il n'y ait ni chargement, ni déchargement dans le pays traversé.

Marchandise transportée par route

Toute marchandise transportée par un véhicule routier prévu pour le transport de marchandises.

Véhicule routier pour le transport de voyageurs

Véhicule routier conçu exclusivement ou principalement pour le transport d'une ou de plusieurs personnes.

Voiture particulière

Véhicule routier automobile autre qu'un motocycle destiné au transport de voyageurs et dont le nombre de places assises (y compris celles du conducteur) est inférieur à dix.

Cyclomoteur

Véhicule routier à deux ou trois roues qui est pourvu d'un moteur d'une cylindrée ne dépassant pas 50 cc et dont la vitesse maximale autorisée, par construction, est conforme à la législation nationale.

Motocycle

Véhicule routier automobile à deux roues, avec ou sans side-car, y compris les scooters, ou véhicule routier automobile à trois roues dont le poids à vide n'excède pas 400 kg. Sont considérés comme motocycles tous les véhicules de ce type dont la cylindrée dépasse 50 cc, ainsi que ceux d'une cylindrée inférieure à 50 cc qui ne répondent pas à la définition du cyclomoteur.

Cycle

Véhicule routier à deux roues au moins propulsé exclusivement par l'énergie musculaire des personnes qui s'y trouvent, notamment à l'aide de pédales, d'un levier ou de manivelles (par exemple, bicyclette, tricycle, quadricycle ou voiture d'infirme).

Types de marchandises transportées par route(*)

Les catégories de marchandises transportées par route sont celles définies dans la NST/R (Nomenclature uniforme des marchandises pour les statistiques de transport, révisée - Eurostat) ou la CSTE (Classification des marchandises pour les statistiques de transport en Europe - ONU/CEE).

Chemin de fer

Voie de communication constituée de rails réservée exclusivement à la circulation de véhicules ferroviaires.

ACTIVITÉS DE TRANSPORT

Véhicule ferroviaire

Matériel mobile roulant exclusivement sur rails; il peut s'agir soit de véhicule moteur (locomotive ou automotrice), soit de véhicule remorqué (voiture, fourgon ou wagon).

Trafic ferroviaire

Tout mouvement d'un véhicule ferroviaire sur des lignes exploitées.

Transport ferroviaire

Tout mouvement de marchandises et/ou de voyageurs à l'aide d'un véhicule ferroviaire sur un réseau donné.

Transport national par chemin de fer

Transport ferroviaire entre deux lieux (un lieu de chargement/d'embarquement et un lieu de déchargement/de débarquement) situés dans un même pays. Ce transport peut nécessiter un transit par un autre pays.

Transport international par chemin de fer

Transport ferroviaire entre deux lieux (un lieu de chargement/d'embarquement et un lieu de déchargement/de débarquement) situés dans deux pays différents. Ce transport peut nécessiter un transit par un ou plusieurs autres pays.

Transit ferroviaire

Transport ferroviaire, par un même véhicule ferroviaire, à travers un pays entre deux lieux (un lieu de chargement et un lieu de déchargement) situés dans un ou deux autres pays.

Marchandise transportée par chemin de fer

Toute marchandise transportée par un véhicule ferroviaire.

Siège-kilomètre disponible

Unité de mesure correspondant au mouvement sur une distance d'un kilomètre d'un siège disponible dans un véhicule ferroviaire prévu pour le transport de personnes accomplissant un trajet pour lequel il est destiné à l'origine.

Voyageur

Toute personne, à l'exclusion du personnel affecté au service du train, qui effectue un voyage dans un véhicule ferroviaire.

Voyageur-kilomètre

Unité de mesure correspondant au transport d'un voyageur par chemin de fer sur une distance d'un kilomètre.

ACTIVITÉS DE TRANSPORT

Types de marchandises transportées par chemin de fer(*)

Les catégories de marchandises transportées par chemin de fer sont celles définies dans la NST/R (Nomenclature uniforme des marchandises pour les statistiques de transport, révisée - Eurostat) ou la CSTE (Classification des marchandises pour les statistiques de transport en Europe - ONU/CEE).

Voie navigable intérieure

Fleuve ou rivière, canal, lac ou autre étendue d'eau qui, par ses caractéristiques naturelles ou par l'intervention de l'homme, est apte à la navigation.

Trafic par voies navigables intérieures

Tout mouvement d'un bateau de navigation intérieure.

Transport par voies navigables intérieures

Tout mouvement de marchandises et/ou de voyageurs par bateau de navigation intérieure sur un réseau de voies navigables intérieures donné.

Transport national par voies navigables intérieures

Transport par voies navigables intérieures entre deux lieux (un lieu de chargement/d'embarquement et un lieu de déchargement/de débarquement) situés dans un même pays, indépendamment du pays d'immatriculation du bateau de navigation intérieure. Ce transport peut nécessiter un transit par un autre pays.

Cabotage par voies navigables intérieures

Transport national par voies navigables intérieures effectué par un bateau de navigation intérieure immatriculé dans un autre pays.

Transport international par voies navigables intérieures

Transport par voies navigables intérieures entre deux lieux (un lieu de chargement/d'embarquement et un lieu de déchargement/de débarquement) situés dans deux pays différents. Ce transport peut nécessiter un transit par un ou plusieurs autres pays.

Transport tiers par voies navigables intérieures

Transport international par voies navigables intérieures effectué par un bateau de navigation intérieure immatriculé dans un pays tiers.

Transit par voies navigables intérieures

Transport par voies navigables intérieures à travers un pays entre deux lieux (un lieu de chargement et un lieu de déchargement) situés dans un ou deux autres pays, à condition que la traversée ait lieu entièrement par bateau de navigation intérieure et qu'il n'y ait ni chargement, ni déchargement dans le pays traversé.

Marchandise transportée par voies navigables intérieures

Toute marchandise transportée par un bateau de navigation intérieure pour le transport de marchandises.

ACTIVITÉS DE TRANSPORT

Types de marchandises transportées par voies navigables intérieures(*)

Les catégories de marchandises transportées par voies navigables intérieures sont celles définies dans la NST/R (Nomenclature uniforme des marchandises pour les statistiques de transport, révisée - Eurostat) ou la CSTE (Classification des marchandises pour les statistiques de transport en Europe - ONU/CEE).

Flotte marchande

Ensemble des navires conçus, exclusivement ou essentiellement, pour le transport de marchandises et/ou de passagers.

Mode de traction

Type de moteur ou de machine utilisé pour la propulsion, indépendamment du type de carburant (charbon ou mazout) ou du type de transmission (électrique, hydraulique ou mécanique) :

- Vapeur: machine à piston ou à turbine mue par la vapeur.

Navire

Vaisseau automoteur se déplaçant à la surface de la mer; sont exclus les hydroglisseurs, les véhicules à coussin d'air ou aéroglisseurs, les sous-marins, les bouées, les bassins de carénage, les plates-formes et les conteneurs souples remorqués.

(*) Nomenclature uniforme des marchandises pour les statistiques de transport, révisée (NST/R)

La NST/R se présente sous la forme d'une liste de 176 positions relatives à des marchandises regroupées autant que possible selon leur nature, leur degré de transformation, leurs conditions de transport et le volume des tonnages transportés.

Ces critères de classification ont été choisis en fonction de l'intérêt que les marchandises présentent dans l'économie des transports. Les positions particulières créées pour les besoins du Traité CECA sont désignées par l'indication "CECA".

La structure analytique de la NST/R regroupe les 176 positions de la nomenclature en 10 chapitres et en 52 groupes suivant un code qui se présente comme suit:

- 1 chiffre pour les chapitres
- 2 chiffres pour les groupes
- 3 chiffres pour les positions.

3. Description des tableaux MERCURE (série A)

Les tableaux statistiques de la série A, structurés autour de quatre variables économiques principales, sont extraits de la base de données Mercure. Il s'agit des variables suivantes : nombre d'entreprises, chiffre d'affaires, valeur ajoutée brute au prix du marché et nombre de personnes occupées. Les données sont regroupées en fonction de la classe NACE 70 au niveaux 2 et 3 chiffres.

ACTIVITÉS DE TRANSPORT

Le détail des codes utilisés dans les tableaux de série A sont donnés dans le tableau qui suit.

Numéro du tableau	Code NACE/70	Description	Page
3.A.1	71	Chemins de fer	241
3.A.2	72	Autres transports terrestres (urbains, routiers, etc.)	242
3.A.3	721	Chemins de fer métropolitains, tramways, services réguliers d'autobus	243
3.A.4	722	Transports routiers de voyageurs, sauf services réguliers d'autobus	244
3.A.5	723	Transports routiers de marchandises	245
3.A.6	724	Transports par pipe-line (oléoducs et gazoducs)	246
3.A.7	725	Transports terrestres n.d.a.	247
3.A.8	73	Navigation intérieure	248
3.A.9	74	Transports maritimes et par cabotage	249
3.A.10	741	Transports maritimes	250
3.A.11	742	Transports par cabotage	251
3.A.12	75	Transports aériens	252
3.A.13	76	Activités annexes aux transports	253
3.A.14	761	Activités annexes aux autres transports terrestres	254
3.A.15	762	Activités annexes à la navigation intérieure (exploitation et entretien des voies d'eau, ports fluviaux, installations pour la navigation fluviale)	255
3.A.16	763	Activités annexes aux transports maritimes et aux transports par cabotage (ports maritimes, autres installations maritimes)	256
3.A.17	764	Activités annexes aux transports aériens (aéroports et aérodromes)	257
3.A.18	77	Agences de voyage, intermédiaires des transports, dépôts et entrepôts	258
3.A.19	772	Intermédiaires des transports	259
3.A.20	773	Dépôts et entrepôts	260

4. Description des tableaux sectoriels spécifiques (série B)

Les tableaux de la série B regroupent les données spécifiques et pertinentes sur le secteur dans la Communauté Européenne.

Le détail des titres et des activités couvertes par les tableaux de la série B sont donnés dans le tableau qui suit:

Numéro du tableau	Description	Page
3.B.1	Transports internationaux de marchandises par relations et chapitres NST/R *	261
3.B.2	Trafic marchandises par catégorie de trafic *	262
3.B.3	Dépenses d'infrastructure de trois modes de transport *	263

ACTIVITÉS DE TRANSPORT

4. Description des tableaux sectoriels spécifiques (série B) (continue)

Numéro du tableau	Description	Page
3.B.4.1	Chemins de fer - Trafic international voyageurs	264
3.B.4.2	Chemins de fer - Trafic international voyageurs (suite)	265
3.B.5.1	Chemins de fer - Trafic voyageurs *	266
3.B.5.2	Chemins de fer - Trafic voyageurs (suite) *	267
3.B.6	Route - Victimes d'accidents de la circulation par moyen de transport *	268
3.B.7	Trafic international total par pays et groupe de marchandises **	269
3.B.8.1	Navigation maritime - Tous navires à vapeur et à moteur *	270
3.B.8.2	Navigation maritime - Flotte marchande *	271

* Source: Eurostat - Transport: Statistiques Annuelles 1970-1990

** Source: Eurostat - Transport de marchandises - 1990 - Route

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.1 NACE 71

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	14	13	14	15	15	15	16
Danmark	16	18	18	:	15	17	:
BR Deutschland	72	:	78	:	76	:	86
Ellas	:	:	1	:	:	:	:
Espana	5	6	6	6	6	6	6
France	1	1	1	1	1	1	1
Ireland	1	1	1	1	1	:	:
Italia	:	:	:	:	153	143	:
Luxembourg	1	1	1	1	1	1	1
Nederland	:	1	1	1	1	1	:
Portugal	:	:	:	:	1	1	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	983	1012	952	979	1136	1209	1413
Danmark	127	225	257	:	8	8	:
BR Deutschland	7336	:	9414	:	9629	:	10591
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	1051	1025	1066	1143	:	:
France	6164	7989	7881	7772	8077	8415	8791
Ireland	61	85	86	84	:	:	:
Italia	:	:	:	:	8600	5593	:
Luxembourg	47	44	44	43	:	:	:
Nederland	:	650	671	702	724	756	814
Portugal	:	:	:	:	139	143	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	17	25	8	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	142	138	117	:	23	29	:
France	4188	5584	5572	5508	5777	5964	6093
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	8232	1926	:
Luxembourg	33	27	27	25	:	:	:
Nederland	:	317	341	395	427	387	389
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	1342	1044	:
Danmark	:	:	:	:	1545	1585	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	12140	15048	14596	14525	:	:	:
Espana	41220	71962	72604	62200	59600	:	27446
France	254400	242100	233400	222400	213200	206400	202100
Ireland	7547	6623	6524	6723	6094	:	:
Italia	:	:	:	:	245027	219887	:
Luxembourg	4199	3761	3759	3692	3624	3547	3526
Nederland	:	27230	27930	27390	26600	26270	26720
Portugal	:	:	:	:	21808	22053	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.2 NACE 72

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	10546	10331	10634	10884	11322	11738	12337
Danmark	:	1	1	:	6629	6478	:
BR Deutschland	66109	:	66305	:	68575	:	71458
Ellas	:	:	62	:	:	:	:
Espana	:	:	152268	:	:	:	:
France	1	1	1	1	1	1	1
Ireland	805	790	772	1225	:	:	:
Italia	:	:	:	:	75964	77317	:
Luxembourg	467	409	425	446	454	481	532
Nederland	:	10687	10815	10867	11224	11673	12170
Portugal	:	:	:	:	19529	19163	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	2787	:	:	:	4553	5081	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	15193	:	19046	:	22357	:	28280
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	751	1170	1225	1236	1239	1301	1461
Ireland	211	356	360	379	:	:	:
Italia	:	:	:	:	22523	25991	:
Luxembourg	89	135	155	187	:	:	:
Nederland	:	4715	5305	5671	5991	6426	6901
Portugal	:	:	:	:	5586	6448	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	557	857	905	927	947	988	1106
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	9153	10836	:
Luxembourg	38	56	66	79	:	:	:
Nederland	:	2687	3219	3447	3617	3808	4030
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	59320	61842	:
Danmark	:	:	:	:	46904	47424	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	32676	30384	29373	:	:	:
Espana	85620	:	:	:	:	:	:
France	36000	39200	39100	38700	38500	38400	38300
Ireland	13900	13400	12900	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	311543	312555	:
Luxembourg	2825	2762	2861	3160	3518	3925	4312
Nederland	:	118920	127640	132570	136860	144190	153820
Portugal	:	:	:	:	:	57067	60565
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.3 NACE 721

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	298	294	277	268	275	271
Danmark	:	:	:	:	258	289	:
BR Deutschland	3174	:	2937	:	3002	:	3066
Ellas	:	:	4	:	:	:	:
Espana	1282	1239	1226	1199	:	:	935
France	127	150	162	176	198	206	180
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	1131	1150	:
Luxembourg	62	3	3	3	3	3	3
Nederland	:	41	40	39	37	38	37
Portugal	:	:	:	:	91	109	:
United Kingdom	:	3443	:	3510	3556	3604	3612
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	24	:
BR Deutschland	1781	:	1822	:	2308	:	2808
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	1070	1130	1252	:	:	:
France	314	656	712	760	782	866	884
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	2250	2653	:
Luxembourg	15	5	5	6	:	:	:
Nederland	:	322	341	357	348	354	376
Portugal	:	:	:	:	337	374	:
United Kingdom	:	1155	:	1838	2420	2586	2674
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	171	320	385	407	413	455	449
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	3657	1135	:
Luxembourg	5	2	3	3	:	:	:
Nederland	:	44	81	77	85	77	60
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	13244	126178	127101	125920	:	22424	32055
France	26057	33054	32969	33619	33892	34416	33846
Ireland	:	:	10907	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	118100	117129	:
Luxembourg	1004	553	537	549	582	581	581
Nederland	:	25800	26420	26110	25770	25910	26730
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.4 NACE 722

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	2581	2679	2699	2707	2706	2741
Danmark	:	:	:	:	1086	1114	:
BR Deutschland	23601	:	23641	:	24092	:	23717
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	3147	:	:	:	672
France	2862	2778	2682	2755	2646	2723	2865
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	16387	11694	:
Luxembourg	112	147	148	152	143	147	160
Nederland	:	2771	2810	2802	2883	3139	3218
Portugal	:	:	:	:	12844	12616	:
United Kingdom	:	3813	:	4202	4898	5290	5691
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	258	352	368	389	418	450	492
Danmark	:	:	:	:	97	:	:
BR Deutschland	1342	:	1904	:	2147	:	2559
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	1272	1795	1888	1830	1946	2160	2336
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	547	1077	:
Luxembourg	4	21	21	26	:	:	:
Nederland	:	472	507	558	596	612	689
Portugal	:	:	:	:	131	137	:
United Kingdom	:	1548	:	1917	2619	3126	3463
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	760	969	1073	1030	1078	1170	1265
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	330	578	:
Luxembourg	3	10	11	14	:	:	:
Nederland	:	313	347	384	404	408	455
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	23249	21396	20856	222980	363300	11448	6708
France	51586	49242	49353	48645	49750	52769	53843
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	19564	19929	:
Luxembourg	236	625	614	631	657	689	711
Nederland	:	20690	21930	23830	25690	26780	29800
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.5 NACE 723

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	7417	7623	7869	8309	8728	9293
Danmark	:	:	:	:	12301	12024	:
BR Deutschland	39165	:	39575	:	41325	:	43558
Ellas	:	:	58	:	:	:	:
Espana	:	:	588645	656542	698229	742023	525973
France	25012	26230	26528	28065	31784	33973	34718
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	58256	64299	:
Luxembourg	293	259	274	291	308	331	369
Nederland	:	7863	7956	8017	8295	8487	8904
Portugal	:	:	:	:	6594	6438	:
United Kingdom	:	37304	:	39262	40051	44349	44869
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	2515	3727	3814	4132	4370	4948	5563
Danmark	:	:	:	:	2804	3022	:
BR Deutschland	11350	:	15040	:	17626	:	22637
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	6870	11277	12464	13599	15140	16164	17863
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	19051	21770	:
Luxembourg	69	109	128	156	:	:	:
Nederland	:	3783	4344	4622	4888	5299	5668
Portugal	:	:	:	:	482	607	:
United Kingdom	:	12206	:	12431	14807	15881	15415
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	2476	2086	1983	:	:	:	:
France	3559	4663	5541	5899	6545	6911	7465
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	4992	8795	:
Luxembourg	31	44	53	63	:	:	:
Nederland	:	2211	2692	2878	2995	3188	3376
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	48771	185028	218680	:	:	:	412300
France	192044	192629	204240	219156	240243	250992	258989
Ireland	:	:	7462	:	5778	:	:
Italia	:	:	:	:	170207	171243	:
Luxembourg	1585	1584	1710	1980	2279	2656	3020
Nederland	:	72280	79150	82480	85260	91350	97130
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.6 NACE 724

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	6	6	5	5	5	8
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	63	:	69	:	78	:	83
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	86	:	:	:	9
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	190	7	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	9	9	9	9	9	11
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	14	22	22	24	31	31	36
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	691	:	257	:	254	:	253
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	247	233	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	139	124	134	159	161	167
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	174	146	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	117	98	108	132	135	140
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	165	:	:	:	:	:	182
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	15	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	3672	963	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	150	150	150	150	150	160
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.7 NACE 725

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen				Number of enterprises		Nombre d'entreprises	
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	29	32	34	33	24	24
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	106	:	83	:	78	:	67
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	2243	:	:	:	15
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	190	167	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)				Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)		Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)	
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	29	:	23	:	22	:	22
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	257	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)				Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)		Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)	
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	182	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten				Number of persons employed		Nombre de personnes occupées	
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	191	:	:	:	:	:	118
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	3672	3291	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.8 NACE 73

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	3317	3002	2937	2863	2819	2750	2584
Danmark	17	28	26	:	37	33	:
BR Deutschland	2058	:	1894	:	1847	:	1778
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	8
France	24	21	22	18	15	16	21
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	227	193	:
Luxembourg	20	:	:	5	:	:	:
Nederland	:	4743	4590	4629	4745	5088	5359
Portugal	:	:	:	:	32	15	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	209	280	279	264	271	291	313
Danmark	1	5	4	:	2	3	:
BR Deutschland	1450	:	1675	:	1697	:	1767
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	118	217	202	74	76	97	114
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	160	169	:
Luxembourg	1	1	1	1	:	:	:
Nederland	:	769	821	778	814	833	956
Portugal	:	:	:	:	9	37	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	1	4	2	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	574	614	:
France	49	60	54	19	13	22	24
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	0	0	5332	6070	0
Luxembourg	1	1	1	1	:	:	:
Nederland	:	354	422	386	413	417	463
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	1620	1554	:
BR Deutschland	:	:	:	:	49	62	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	5219	:	:	:	:	:	145
France	2218	2274	1922	855	727	711	802
Ireland	:	:	95	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	5677	5568	:
Luxembourg	33	29	25	27	:	:	:
Nederland	:	14700	14210	14600	14340	13770	14610
Portugal	:	:	:	:	645	767	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.9 NACE 74

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	104	177	199	193	195	204	196
Danmark	488	457	456	:	331	362	:
BR Deutschland	335	:	484	:	542	:	570
Ellas	:	:	49	:	:	:	:
Espana	:	:	150	:	:	:	:
France	99	117	121	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	297	289	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	345	400	401	424	426	439
Portugal	:	:	:	:	203	189	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	763	1479	1383	1449	1730	2159	2081
Danmark	1594	3008	2449	:	:	2328	:
BR Deutschland	500	:	827	:	944	:	1226
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	3953	4065	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	2240	1859	1794	2008	2292	2232
Portugal	:	:	:	:	481	576	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	1500	2862	2290	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	701	519	465	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	19651	1394	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	747	665	589	686	666	596
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	2219	2149	:
BR Deutschland	:	:	:	:	13044	13033	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	3665	32700	29700	22800	30000	:	:
France	25298	19509	17067	:	:	:	:
Ireland	:	:	3446	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	19651	20529	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	15620	14390	13510	12600	11850	12180
Portugal	:	:	:	:	5295	5096	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.10 NACE 741

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	165	188	184	185	193	185
Danmark	:	:	:	:	706	629	:
BR Deutschland	283	:	400	:	458	:	481
Ellas	:	:	11	:	:	:	:
Espana	:	:	101	:	:	:	83
France	79	99	104	116	113	125	112
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	226	216	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	73	85	98	120	129	124
Portugal	:	:	:	:	46	52	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	2639	2270	:
BR Deutschland	477	:	760	:	850	:	1115
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	2697	3332	2854	2442	2583	2990	3339
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	3127	2969	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	1652	1354	1268	1433	1699	1638
Portugal	:	:	:	:	283	312	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	775	714	658	514	609	605	546
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	528	930	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	505	448	370	416	415	341
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1056	:	:	:	40894	:	2977
France	24562	18888	16430	14191	13487	13552	14343
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	12155	10788	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	10080	9290	8500	7930	7300	7440
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.11 NACE 742

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	12	11	9	10	11	11
Danmark	:	:	:	:	46	45	:
BR Deutschland	52	:	84	:	84	:	89
Ellas	:	:	38	:	:	:	:
Espana	:	:	49	:	:	:	26
France	20	18	17	15	17	20	23
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	71	73	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	272	315	303	304	297	315
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	62	58	:
BR Deutschland	24	:	67	:	93	:	111
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	26	31	34	29	18	21	32
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	825	1096	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	589	505	525	576	593	594
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	14	20	23	18	9	11	14
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	375	464	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	242	217	219	270	251	255
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	498	:	:	:	:	:	535
France	736	621	637	512	280	291	302
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	7496	9741	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	5540	5090	5020	4670	4560	4740
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.12 NACE 75

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	133	149	164	175	175	174	183
Danmark	90	135	135	:	184	182	:
BR Deutschland	262	:	228	:	270	:	305
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	3	2	2	2	2	:	111
France	82	101	100	111	131	145	151
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	88	76	:
Luxembourg	5	3	3	3	51	52	54
Nederland	:	39	52	61	57	72	96
Portugal	:	:	:	:	24	29	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	1899	2670	2940	2940	3320	3384	3976
Danmark	519	837	977	:	899	983	:
BR Deutschland	1187	:	2156	:	3180	:	4536
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	2032	1961	2015	2259	:	:
France	3932	7038	6844	6979	7625	8681	9250
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	4861	5210	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	2509	2440	2610	2825	3065	3274
Portugal	:	:	:	:	776	902	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	373	577	733	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	516	594	593	:	1263	1370	:
France	1612	2743	2938	2967	3126	3115	3032
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	1232	2789	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	904	1024	1040	1191	1256	1197
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	9916	7320	:
Danmark	:	:	:	:	12076	12405	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	8512	24201	23563	24800	23500	:	18900
France	42483	45656	47753	48653	52136	56676	58966
Ireland	:	:	4568	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	23565	20659	:
Luxembourg	:	0	0	0	1942	2118	2187
Nederland	:	22040	22850	24130	25370	27580	29780
Portugal	:	:	:	:	13601	19234	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.13 NACE 76

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	478	490	510	543	565	587
Danmark	:	:	:	:	261	272	:
BR Deutschland	817	:	1270	:	1448	:	1687
Ellas	:	:	20	:	:	:	:
Espana	:	:	12577	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	5254	4927	:
Luxembourg	8	12	11	11	:	:	:
Nederland	:	819	868	914	991	1037	1158
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	439	595	574	644	716	781	729
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	1215	:	2108	:	2774	:	3255
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	5524	6698	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	1460	1578	1617	1674	1763	1846
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1391	1143	1089	:	2716	3189	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	2446	4862	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	974	1055	1079	1120	1166	1212
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	18358	18125	:
Danmark	:	:	:	:	11033	11021	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	77364	70230	60780	68800	76100	:	111746
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	4165	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	48511	55144	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	21280	21150	21440	20940	20610	20940
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.14 NACE 761

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	175	183	195	209	220	227
Danmark	213	937	457	:	278	363	:
BR Deutschland	348	:	749	:	962	:	1160
Ellas	:	:	4	:	:	:	:
Espana	:	:	11461	:	:	:	5501
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	5074	4689	:
Luxembourg	3	8	8	8	10	11	9
Nederland	:	326	335	352	372	392	418
Portugal	:	:	:	:	201	224	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)						Chiffre d'affaires total
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)						(HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	49	59	64	73	77	85	100
Danmark	52	142	134	:	124	44	:
BR Deutschland	67	:	255	:	330	:	701
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	4032	4443	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	43	47	51	52	55	58
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	31	83	73	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	1712	3307	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	25	29	33	35	37	38
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	20540	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	240	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	28876	31548	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	1200	1220	1340	1350	1410	1870
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.15 NACE 762

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	50	48	51	50	50	51
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	170	:	190	:	166	:	183
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	955	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	84	86	:
Luxembourg	4	4	4	4	4	4	4
Nederland	:	219	237	216	236	268	314
Portugal	:	:	:	:	201	224	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	184	213	210	201	211	213	232
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	163	:	230	:	182	:	209
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	94	92	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	40	43	48	51	56	61
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	41	66	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	25	29	32	34	37	40
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	6893	:	:	:	:	:	32573
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	2277	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	1019	931	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	760	790	860	890	890	1010
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.16 NACE 763

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	223	231	236	247	256	265
Danmark	419	496	509	:	424	441	:
BR Deutschland	201	:	198	:	162	:	178
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	14	:	:	:	99
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	82	129	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	247	260	305	326	312	353
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	194	300	271	323	377	414	326
Danmark	118	198	200	:	147	156	:
BR Deutschland	406	:	514	:	511	:	522
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	601	1159	:
Luxembourg	158	260	286	328	:	:	:
Nederland	:	1186	1285	1286	1312	1363	1403
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	52	93	98	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	298	679	:
Luxembourg	41	64	85	99	:	:	:
Nederland	:	802	880	873	895	913	929
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	5554
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	7809	9735	:
Luxembourg	1510	1450	1560	1740	:	:	:
Nederland	:	16540	16260	16300	15600	15160	14920
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.17 NACE 764

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	23	30	28	28	37	39	44
Danmark	22	25	27	:	46	56	:
BR Deutschland	98	:	133	:	158	:	166
Ellas	:	:	2	:	:	:	:
Espana	:	:	161	:	:	:	22
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	14	23	:
Luxembourg	1	1	1	1	1	1	1
Nederland	:	27	36	41	57	65	73
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	12	23	29	47	51	68	71
Danmark	6	95	100	:	19	21	:
BR Deutschland	579	:	1109	:	1752	:	1823
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	796	1003	:
Luxembourg	:	2	2	3	:	:	:
Nederland	:	191	202	232	260	289	325
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	3	26	36	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	786	809	:
Luxembourg	:	1	1	2	:	:	:
Nederland	:	122	118	141	156	180	205
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	5531	:	:	:	:	:	7425
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	1648	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	10807	12930	:
Luxembourg	:	121	121	125	127	127	127
Nederland	:	2770	2880	2940	3110	3150	3150
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.18 NACE 77

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	2066	2179	2312	2489	2625	2754
Danmark	:	:	:	:	1460	1450	:
BR Deutschland	8866	:	14158	:	16251	:	18600
Ellas	:	:	173	:	:	:	:
Espana	:	:	3126	:	:	:	2489
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	2466	2916	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	2829	2989	3141	3428	3459	3668
Portugal	:	:	:	1506	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	3494	4955	4663	4938	5401	5836	6216
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	13744	:	22431	:	23998	:	29814
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	114092	13284	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	1585	1751	1888	2007	2099	2241
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	2064	3228	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	1074	1159	1202	1297	1305	1389
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	22249	24081	:
Danmark	:	:	:	:	15286	15604	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	24255
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	4358	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	68144	66521	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	31590	32510	34010	35050	35570	36880
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.19 NACE 772

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	1287	1346	1402	1485	1540	1582
Danmark	787	862	885	:	1118	1099	:
BR Deutschland	5730	:	9153	:	10277	:	11736
Ellas	:	:	143	:	:	:	:
Espana	:	:	723	:	:	:	:
France	1860	2030	2174	2054	2092	2166	2136
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	1456	1698	:
Luxembourg	24	28	27	29	32	32	35
Nederland	:	1630	1681	1750	1710	1796	1896
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	2827	3985	3646	3669	3931	4295	4492
Danmark	681	1478	1445	:	1754	1908	:
BR Deutschland	11991	:	19105	:	20323	:	25182
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	3200	9472	9928	10055	10911	12633	12966
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	10157	9232	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	907	969	1035	1126	1178	1241
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	547	1166	1132	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	2070	2760	2905	2905	3020	3327	3417
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	1472	2286	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	612	627	660	735	744	793
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	14457	:	:	:	:	:	:
France	99147	93511	93454	91665	94076	98037	97121
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	51650	50424	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	20150	20140	21090	21170	21450	22330
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Verkehrsaktivitäten

Transport activities

Activités de transport

3.A.20 NACE 773

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	81	92	100	118	144	169
Danmark	76	86	89	:	102	101	:
BR Deutschland	451	:	562	:	592	:	593
Ellas	:	:	29	:	:	:	:
Espana	:	:	683	:	:	:	2501
France	:	401	370	358	478	463	46
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	590	833	:
Luxembourg	:	1	1	1	1	1	2
Nederland	:	354	389	426	459	441	445
Portugal	:	:	:	:	:	100	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	62	104	127	141	170	182	212
Danmark	47	80	149	:	124	106	:
BR Deutschland	742	:	861	:	1031	:	1220
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	656	658	559	703	754	17
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	1128	1027	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	415	484	504	483	514	558
Portugal	:	:	:	:	:	36	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	21	37	33	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	226	256	256	320	335	9
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	294	490	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	306	359	335	328	337	348
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	18248	:	:	:	:	:	12181
France	:	6372	7440	7584	9545	:	:
Ireland	:	:	:	:	710	:	:
Italia	:	:	:	:	7411	6980	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	4480	4640	4840	5140	4980	4990
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

3.B.1 Verkehrsaktivitäten

3.B.1 Transport activities

3.B.1 Activités de transport

Grenzüberschreitende Gütertransporte nach Verkehrsbeziehungen und Kapiteln der NST/R

International goods transport by traffic relations and NST/R chapters

Transports internationaux de marchandises par relations et chapitres NST/R

(1 000 t) 1990 (1 000 t)

Aus / Nach From / To De / Vers	B	DK	D	GR	E	F	IRL	I	L	NL	P	UK	EUR	Third countr. Total	Insges. Total
--------------------------------------	---	----	---	----	---	---	-----	---	---	----	---	----	-----	---------------------------	------------------

Eisenbahn (1)

Railways (1)

Chemins de fer (1)

Kapitel / Chapter / Chapitre 0 - 9

EUR	11 533	1 099	14 528	109	1 659	13 556	-	18 365	6 682	4 823	268	392	73 013	29 175	102 188
Belgique - België	•	41	3 325	3	80	4 546	-	2 102	4 792	2 291	0	6	17 186	2 260	19 446
Danmark	3	•	479	1	6	44	-	334	0	10	0	0	877	294	1 171
BR Deutschland	3 565	655	•	67	518	4 936	-	8 330	1 482	1 460	11	72	21 097	17 971	39 068
Ellas	26	0	35	•	1	9	-	1	4	4	-	-	79	1 837	1 916
España	47	3	244	0	•	162	-	88	0	17	242	-	804	163	967
France	4 835	107	3 009	8	736	•	-	6 448	348	492	14	219	16 216	2 276	18 492
Ireland	-	-	-	-	-	0	•	-	-	-	-	-	0	-	0
Italia	1 188	268	3 269	28	54	1 838	-	•	1	452	1	51	7 149	2 955	10 104
Luxembourg	1 101	14	675	-	25	500	-	123	•	93	-	-	2 530	166	2 697
Nederland	743	11	3 405	2	38	1 447	-	738	51	•	-	44	6 477	1 212	7 689
Portugal	-	-	2	-	199	11	-	0	-	-	•	1	212	2	214
United Kingdom	24	0	85	-	2	64	-	202	3	3	-	•	384	39	423
Third countries	631	765	22 429	704	92	1 679	-	9 118	4	542	4	121	36 088	:	:
Not specified	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	:	:
Total	12 164	1 864	36 957	812	1 751	15 234	-	27 483	6 686	5 365	272	513	109 100	:	:

Straße (2)

Road (2)

Route (2)

Kapitel / Chapter / Chapitre 0 - 9

EUR	39 609	4 630	66 905	2 525	12 608	59 250	1 208	21 946	2 228	47 232	2 726	9 929	270 796	21 305	292 101
Belgique - België	•	303	12 233	24	644	23 192	33	2 139	748	14 314	67	1 114	54 810	477	55 287
Danmark	154	•	3 487	33	66	364	10	353	-	523	25	183	5 197	2 223	7 420
BR Deutschland	9 653	2 831	•	270	1 535	14 697	69	7 188	910	26 081	262	1 371	64 867	8 776	73 644
Ellas	15	17	411	•	1	90	-	138	0	100	0	28	801	158	958
España	581	51	1 421	0	•	5 217	5	829	2	426	1 456	729	10 716	1 479	12 195
France	12 352	328	14 382	179	6 883	•	62	7 848	429	3 721	520	2 996	49 700	2 440	52 140
Ireland	6	2	57	-	5	98	•	34	-	39	6	861	1 109	10	1 119
Italia	1 553	173	7 968	1 885	1 143	6 388	30	•	-	1 212	185	1 379	21 917	3 176	25 093
Luxembourg	423	-	1 259	0	2	394	-	20	•	109	-	6	2 212	-	2 212
Nederland	13 970	800	24 028	76	651	6 097	62	2 213	132	•	107	1 170	49 307	2 188	51 496
Portugal	47	16	228	0	1 191	584	2	248	-	66	•	92	2 474	83	2 557
United Kingdom	856	109	1 429	58	487	2 130	935	935	7	641	98	•	7 685	294	7 979
Third countries	333	1 970	5 120	104	271	1 212	3	1 188	-	1 690	60	267	12 219	:	:
Total	39 942	6 600	72 025	2 629	12 879	60 462	1 211	23 133	2 228	48 922	2 787	10 196	283 015	:	:

Binnenschifffahrt (3)

Inland waterways (3)

Navigation intérieure (3)

Kapitel / Chapter / Chapitre 0 - 9

EUR	46 459	-	92 785	-	-	12 040	-	-	1 139	52 698	-	-	205 122	13 225	218 347
Belgique - België	•	-	9 568	-	-	3 944	-	-	29	15 730	-	-	29 271	1 539	30 810
Danmark	99	•	115	-	-	-	-	-	-	-	-	-	214	-	214
BR Deutschland	11 761	-	•	-	-	2 985	-	-	399	15 570	-	-	30 714	6 775	37 489
Ellas	-	-	-	•	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
España	-	-	28	-	•	-	-	-	-	-	-	-	28	-	28
France	2 879	-	8 486	-	-	•	-	-	383	2 844	-	-	14 592	1 585	16 177
Ireland	-	-	3	-	-	-	•	-	-	-	-	-	3	-	3
Italia	-	-	-	-	-	-	-	•	-	-	-	-	-	-	-
Luxembourg	164	-	646	-	-	4	-	-	•	60	-	-	874	3	877
Nederland	31 556	-	73 636	-	-	5 107	-	-	329	18 495	-	-	129 122	3 323	132 446
Portugal	-	-	26	-	-	-	-	-	-	-	•	-	26	-	26
United Kingdom	1	-	277	-	-	-	-	-	-	-	-	•	278	-	278
Third countries	211	-	5 979	-	-	115	-	-	0	164	-	-	6 468	:	:
Total	46 670	-	98 764	-	-	12 155	-	-	1 140	52 862	-	-	211 590	:	:

3.B.2 Verkehrsaktivitäten

3.B.2 Transport activities

3.B.2 Activités de transport

Güterverkehr nach Verkehrsbeziehungen

Goods traffic by type of traffic

Trafic marchandises par catégorie de trafic

(1 000 t)							
	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Eisenbahn (1)	Railways (1)				Chemins de fer (1)		
Insgesamt (ohne Transit)	Total excluding transit traffic				Total, non compris transit		
EUR 12	:	:	751 482	747 535	765 367	765 537	758 772
Belgique - België	64 891	66 802	58 379	59 170	60 917	61 021	62 355
Danmark	4 936	5 306	5 329	4 878	4 991	5 123	5 179
BR Deutschland	338 396	313 280	295 703	287 577	291 437	294 698	292 050
Ellas	3 646	3 970	4 093	3 723	3 957	3 850	3 581
España	36 358	31 521	27 693	27 041	26 589	23 911	25 457
France	203 161	152 544	137 168	133 266	135 170	136 510	132 096
Ireland	3 629	3 379	3 126	3 014	3 010	3 066	3 278
Italia	58 143	48 132	46 035	48 967	51 714	55 314	59 041
Luxembourg	14 577	12 718	12 215	11 420	12 549	13 439	13 185
Nederland	21 802	19 919	18 291	18 019	19 297	19 120	18 190
Portugal	:	:	5 240	5 680	5 956	6 124	5 897
United Kingdom	154 671	141 388	138 210	144 780	149 780	143 361	138 463
Straße (2)	Road (2)				Route (2)		
Insgesamt	Total				Total		
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	386 336	335 584	328 108	336 055	375 670	378 271	372 099
Danmark	197 181	211 365	222 367	217 705	232 267	228 829	208 472
BR Deutschland	2 596 194	2 310 480	2 428 098	2 436 012	2 585 670	2 729 075	2 860 817
Ellas	:	159 936	152 836	157 858	142 689	205 799	180 183
España	:	:	929 402	1 100 747	1 129 730	1 231 594	998 782
France	1 457 060	1 267 345	1 296 774	1 354 695	1 538 018	1 530 162	1 516 653
Ireland	:	91 345	95 126	87 570	82 333	83 257	81 285
Italia	:	:	346 030	:	:	912 556	937 291
Luxembourg	19 114	17 299	19 623	:	:	:	:
Nederland	404 532	411 495	435 612	440 678	485 491	474 411	487 358
Portugal	:	:	:	192 305	212 867	233 170	243 290
United Kingdom	1 434 173	1 416 413	1 432 702	1 495 276	1 705 523	1 759 050	1 705 175
Binnenschifffahrt (3) (4)	Inland waterways (3) (4)				Navigation intérieure (3) (4)		
Insgesamt	Total, except transit				Total, sans transit		
Total	:	586 956	606 308	599 557	626 906	626 871	632 296
Belgique - België	91 464	89 439	91 306	90 956	95 398	94 672	96 287
BR Deutschland	227 033	210 401	215 246	207 548	218 564	219 484	215 790
France	84 477	59 353	58 487	56 968	60 340	50 300	63 563
Italia	:	1 600	1 133	1 492	899	869	740
Luxembourg	1 984	1 761	2 021	1 922	2 173	2 055	2 132
Nederland	241 113	224 402	238 115	240 671	249 532	259 491	253 784

3.B.3 Verkehrsaktivitäten

3.B.3 Transport activities 3.B.3 Activités de transport

Ausgaben für die Infrastruktur von drei Verkehrszweigen (1)

Infrastructure expenditures for three modes of transport (1)

Dépenses d'infrastructure de trois modes de transport (1)

(Mio Ecu)						
	1980	1985	1986	1987	1988	1989
Drei Verkehrszweige insgesamt	Three modes of transport			Les trois modes de transport		
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	2 544	2 031	2 196	2 074	:	:
Danmark	867	1 142	:	:	:	:
BR Deutschland	15 211	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:
España	:	:	3 826	:	:	:
France	8 782	13 497	14 823	:	:	:
Ireland	254	463	474	405	379	446
Italia	5 081	11 301	13 156	14 695	17 190	18 415
Luxembourg	139	:	:	:	:	:
Nederland	2 815	3 258	3 388	3 626	3 620	3 750
Portugal	:	494	601	:	674	900
United Kingdom	5 528	7 315	6 525	6 657	8 096	8 636
Eisenbahn	Railways			Chemins de fer		
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	569	521	520	470	417	:
Danmark	116	198	:	:	:	:
BR Deutschland	3 386	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:
España	:	:	2 231	:	:	:
France	2 145	2 676	3 296	:	:	3 270
Ireland	41	55	46	40	38	40
Italia	1 602	3 206	3 398	4 018	5 353	5 663
Luxembourg	38	41	46	:	51	56
Nederland	336	402	429	421	451	475
Portugal	:	88	179	85	163	151
United Kingdom	1 230	1 579	1 520	1 529	1 630	1 142
Straße	Road			Routes		
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	1 777	1 286	1 448	1 416	709	:
Danmark	751	944	:	858	807	806
BR Deutschland	11 310	:	:	:	:	:
Ellas	:	584	:	343	:	:
España	:	:	1 595	:	:	:
France	6 413	10 728	11 442	:	3 231	3 661
Ireland	213	408	428	365	341	406
Italia	3 464	8 073	9 721	10 628	11 803	12 721
Luxembourg	101	:	47	:	:	:
Nederland	2 310	2 704	2 690	2 925	2 855	2 953
Portugal	:	406	422	491	511	749
United Kingdom	4 286	5 727	4 998	5 119	6 458	7 494
Binnenschifffahrt	Inland waterways			Navigation Intérieure		
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	198	224	228	186	209	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	515	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:
España	:	:	:	:	:	:
France	225	92	86	66	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:
Italia	15	22	37	49	34	31
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	169	153	269	280	314	322
Portugal	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	12	9	7	9	8	8

3.B.4.1 Verkehrsaktivitäten

3.B.4.1 Transport activities

Eisenbahn

Railways

Grenzüberschreitender Personenverkehr (1)

International passenger traffic (1)

(1 000)		1990					(1 000)
Aus / Nach From / To De / Vers	EUR 12	B	DK	D	GR	E	
Insgesamt							Total
EUR 12	21 770.7	2 883.4	769.6	3 972.9	105.0	890.2	
Belgique - België	2 929.4	.	8.9	315.2	0.2	12.9	
Danmark	751.7	8.7	.	679.0	0.5	1.0	
BR Deutschland	4 166.0	314.2	693.6	.	31.6	37.3	
Ellas	95.3	0.1	0.3	30.8	.	0.1	
España	905.9	12.0	0.8	32.0	0.3	.	
France	6 242.6	1 372.8	31.0	1 158.6	2.6	652.2	
Irland	18.9	1.3	0.3	4.3	0.1	1.2	
Italia	3 231.3	121.0	17.1	924.0	69.1	71.2	
Luxembourg	489.4	194.9	0.3	85.6	0.0	0.5	
Nederland	1 980.6	751.5	13.1	667.0	0.3	11.2	
Portugal	285.1	1.3	0.1	4.5	0.0	99.1	
United Kingdom	674.5	105.6	4.1	71.9	0.3	3.5	
Erste Klasse							First class
EUR 12	3 828.0	822.5	138.0	592.5	34.0	193.5	
Belgique - België	813.4	.	0.6	78.2	0.0	0.6	
Danmark	137.9	0.5	.	133.8	-	0.0	
BR Deutschland	587.1	80.5	134.1	.	0.4	1.1	
Ellas	33.8	0.0	0.0	0.4	-	0.0	
España	245.6	0.8	0.0	1.0	0.0	.	
France	1 115.1	509.9	2.0	126.6	0.0	158.8	
Irland	0.0	0.0	0.0	0.0	-	0.0	
Italia	309.0	4.9	0.9	64.5	33.6	2.0	
Luxembourg	144.0	59.4	0.0	25.3	-	0.1	
Nederland	368.0	161.0	0.4	159.7	0.0	0.2	
Portugal	33.1	0.0	0.0	0.1	-	30.3	
United Kingdom	41.0	5.5	0.0	2.9	0.0	0.4	
Zweite Klasse							Standard class
EUR 12	21 442.7	2 060.9	631.6	3 380.4	71.0	696.7	
Belgique - België	2 116.0	.	8.3	237.0	0.2	12.3	
Danmark	613.8	8.2	.	545.2	0.5	1.0	
BR Deutschland	3 578.9	233.7	559.5	.	31.2	36.2	
Ellas	61.5	0.1	0.3	30.4	-	0.1	
España	660.3	11.2	0.8	31.0	0.3	.	
France	5 127.5	862.9	29.0	1 032.0	2.6	493.4	
Irland	18.9	1.3	0.3	4.3	0.1	1.2	
Italia	2 922.3	116.1	16.2	859.5	35.5	69.2	
Luxembourg	345.4	135.5	0.3	60.3	0.0	0.4	
Nederland	1 612.6	590.5	12.7	507.3	0.3	11.0	
Portugal	252.0	1.3	0.1	4.4	0.0	68.8	
United Kingdom	633.5	100.1	4.1	69.0	0.3	3.1	

3.B.4.2 Transport activities

3.B.4.2 Activités de transport

Railways

Chemins de fer

International passenger traffic (1)

Trafic international voyageurs (1)

(1 000)		1990						(1 000)
	F	IRL	I	L	NL	P	UK	Nach / Aus To / From Vers / De
Total								Total
	6 334.0	8.0	3 170.7	516.9	2 085.8	310.7	723.5	EUR 12
	1 368.4	0.6	124.7	203.8	787.0	1.0	106.7	Belgique - België
	31.9	0.1	16.9	0.3	8.2	0.1	5.0	Danmark
	1 249.3	1.4	901.7	95.2	726.2	4.1	111.4	BR Deutschland
	1.5	0.1	62.2	0.0	0.1	0.0	0.1	Ellas
	632.1	0.5	58.9	0.6	10.6	153.8	4.3	España
	.	3.1	1 930.0	180.6	401.0	145.2	365.5	France
	5.9	.	1.5	1.0	3.0	0.3	.	Ireland
	1 937.7	0.7	.	17.3	38.3	4.2	30.7	Italia
	173.7	0.0	17.2	.	15.4	0.1	1.7	Luxembourg
	387.5	1.3	33.6	16.0	.	1.5	97.6	Nederland
	173.0	0.2	3.7	0.4	2.3	.	0.5	Portugal
	373.0	:	20.3	1.7	93.7	0.4	.	United Kingdom
First class								Première classe
	1 140.6	0.0	307.9	147.2	372.6	50.6	28.6	EUR 12
	507.7	0.0	4.3	60.2	158.4	0.0	3.4	Belgique - België
	2.3	-	1.1	0.0	0.2	0.0	0.0	Danmark
	118.6	0.0	60.3	25.7	162.9	0.1	3.4	BR Deutschland
	0.0	-	33.4	-	0.0	-	0.0	Ellas
	189.6	0.0	5.5	0.1	0.2	48.0	0.4	España
	.	0.0	199.9	58.1	41.9	2.4	15.5	France
	0.0	.	0.0	-	0.0	-	.	Ireland
	198.8	0.0	.	1.0	1.6	0.1	1.6	Italia
	56.6	-	0.8	.	1.8	0.0	0.0	Luxembourg
	39.0	0.0	1.3	2.1	.	0.0	4.3	Nederland
	2.7	-	0.0	0.0	0.0	.	0.0	Portugal
	25.3	:	1.3	0.0	5.6	0.0	.	United Kingdom
Standard class								Deuxième classe
	5 193.4	8.0	2 862.8	369.7	1 713.2	260.1	694.9	EUR 12
	860.7	0.6	120.4	143.6	628.6	1.0	103.3	Belgique - België
	29.6	0.1	15.8	0.3	8.0	0.1	5.0	Danmark
	1 130.7	1.4	841.4	69.5	563.3	4.0	108.0	BR Deutschland
	1.5	0.1	28.8	0.0	0.1	0.0	0.1	Ellas
	442.5	0.5	53.4	0.5	10.4	105.8	3.9	España
	.	3.1	1 730.1	122.5	359.1	142.8	350.0	France
	5.9	.	1.5	1.0	3.0	0.3	.	Ireland
	1 738.9	0.7	.	16.3	36.7	4.1	29.1	Italia
	117.1	0.0	16.4	.	13.6	0.1	1.7	Luxembourg
	348.5	1.3	32.3	13.9	.	1.5	93.3	Nederland
	170.3	0.2	3.7	0.4	2.3	.	0.5	Portugal
	347.7	:	19.0	1.7	88.1	0.4	.	United Kingdom

3.B.5.1 Verkehrs- aktivitäten

3.B.5.1 Transport activities

3.B.5.1 Activités de transport

Eisenbahn

Railways

Chemin de fer

Personenverkehr

Passenger traffic

Traffic voyageurs

(Mio)

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Personen-km insgesamt	Total passenger-km					Total voyageurs-km	
EUR 12	204 740	215 568	216 781	218 815	227 765	:	:
Belgique - België	6 963	6 572	6 069	6 270	6 348	6 400	6 539
Danmark	3 803	4 508	4 536	4 782	4 726	4 649	4 851
BR Deutschland (1)	38 353	42 707	41 397	39 174	40 959	41 144	43 560
Ellas	1 464	1 732	1 950	1 973	1 963	2 011	1 977
España	13 527	15 979	15 693	15 394	15 716	14 715	15 476
France (2)	54 496	61 885	59 862	59 972	63 292	64 492	63 961
Ireland	1 032	1 023	1 075	1 196	1 180	1 220	1 220
Italia	39 587	37 401	40 500	41 395	43 343	:	:
Luxembourg	246	229	224	216	223	224	203
Nederland	8 892	9 007	8 919	9 396	9 664	10 162	11 060
Portugal	6 077	5 725	5 803	5 907	6 036	5 908	5 664
United Kingdom	30 300	29 700	30 800	33 140	34 315	33 323	33 191
Darunter II. Klasse	Of which in 2nd class					Dont en IIe classe	
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	6 294	5 990	5 538	5 739	5 780	5 825	5 925
Danmark	3 716	4 419	4 449	4 702	4 682	4 604	4 772
BR Deutschland	34 992	39 203	38 470	36 378	37 650	37 623	39 902
Ellas	1 411	1 670	1 872	1 897	1 885	1 925	1 876
España	:	:	:	12 158	12 373	11 525	12 109
France (2)	47 433	54 702	52 630	52 834	55 310	56 163	55 394
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	35 449	33 979	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	8 031	8 271	8 208	8 637	8 890	9 305	10 123
Portugal	5 561	5 376	5 455	5 565	5 679	5 631	5 435
United Kingdom	:	:	:	31 508	32 640	31 483	31 615
Angebotene Sitzplatz-km	Seat-km on offer					Places assises-km offertes	
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	23 990	23 549	21 606	22 988	22 466	22 230	22 224
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	2 660	3 072	3 152	3 147	3 219	3 301	3 157
España	:	31 169	32 006	32 820	32 788	34 676	37 450
France	146 100	154 613	153 920	154 348	163 626	171 857	179 792
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	101 663	108 523	:	:	:	:	:
Luxembourg	788	897	898	911	915	904	913
Nederland	21 748	23 999	24 026	25 328	25 969	27 722	29 713
Portugal	:	:	:	82 049	94 292	:	:
United Kingdom	120 701	:	:	:	:	:	:

3.B.5.2 Verkehrs- aktivitäten

3.B.5.2 Transport activities

3.B.5.2 Activités de transport

Eisenbahn

Railways

Chemin de fer

Personenverkehr

Passenger traffic

Traffic voyageurs

(1 000)

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Beförderte Personen insgesamt	Total passengers carried					Total voyageurs transportés	
EUR 12	3 857 579	3 841 585	3 846 670	3 879 185	4 000 142	:	:
Belgique - België	163 710	150 308	139 113	142 242	143 122	142 008	142 372
Danmark	130 413	132 384	144 320	145 764	140 181	140 071	145 385
BR Deutschland (1)	1 104 532	1 047 883	1 023 016	994 221	1 025 851	1 027 230	1 043 365
Ellas	10 136	11 156	11 729	11 777	11 834	12 293	12 067
España	167 200	197 500	194 000	190 300	194 000	182 000	274 350
France (2)	685 412	776 453	778 798	782 360	809 997	824 898	842 546
Ireland	16 654	20 090	21 735	24 895	24 043	24 525	25 010
Italia	381 412	364 039	393 200	394 200	410 000	:	:
Luxembourg	11 269	10 852	10 638	10 457	10 730	10 930	10 044
Nederland	196 870	206 423	210 492	221 989	230 122	239 438	255 656
Portugal	224 191	221 517	224 479	227 996	230 728	229 430	225 882
United Kingdom	765 780	702 980	695 150	732 984	769 534	751 541	762 387
Darunter II.Klasse	Of which in 2nd class					Dont en IIe classe	
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	153 127	141 469	131 112	134 364	134 835	133 735	133 568
Danmark	129 903	131 794	143 743	145 203	139 873	139 759	144 866
BR Deutschland	1 072 089	1 018 564	1 010 474	982 256	1 012 467	1 013 425	1 028 075
Ellas	9 990	10 993	11 520	11 567	11 618	12 051	11 766
España	:	:	:	:	:	:	:
France	658 140	751 655	753 786	758 047	784 175	797 243	812 642
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	360 204	349 006	:	:	:	:	:
Luxembourg	10 950	10 577	10 378	10 199	10 448	10 685	3 817
Nederland	184 500	195 441	199 781	210 841	218 438	226 577	241 564
Portugal	220 816	219 261	222 222	225 832	228 742	227 332	224 016
United Kingdom	752 862	691 680	682 550	719 884	755 209	737 397	749 409

3.B.6 Verkehrsaktivitäten

3.B.6 Transport activities

3.B.6 Activités de transport

Straße	Road	Route
Verunglückte im Straßen- verkehr nach dem benutzten Verkehrsmittel	Traffic casualties by means of transport	Victimes d'accidents de la circulation par moyen de transport

(Anzahl/Number/Nombre)

		Fahrer und Beifahrer von/Drivers and passengers of/ Conducteurs et passagers de:			
	Fußgänger Pedestrians Piétons	Fahrräder ohne Hilfsmotor Cycles without auxiliary motor Cycles sans moteur auxiliaire	Fahrräder mit Hilfsmotor Mopeds Cycles à moteur auxiliaire	Motorräder Motor cycles Motocycles	Personen- kraftwagen Passenger cars Voitures particulières

1989

EUR 12	:	:	:	:	:
Belgique - België	6 087	8 619	10 392	3 078	56 203
Danmark	1 301	2 676	1 282	639	5 452
BR Deutschland	41 448	67 085	13 752	33 900	285 137
Ellas	4 531	387	4 424	3 847	13 281
España	18 986	2 441	20 726	18 022	103 423
France (1)	29 811	9 169	28 083	22 020	147 519
Ireland (2)	:	:	:	:	:
Italia	17 717	7 581	27 821	23 352	127 367
Luxembourg (3)	213	58	60	87	1 497
Nederland	4 175	13 277	12 424	2 203	17 881
Portugal	10 860	1 494	17 812	1 574	25 506
United Kingdom	61 569	28 894	7 488	35 698	190 896

1990

EUR 12	:	:	:	:	:
Belgique - België	5 847	8 252	10 484	3 013	56 574
Danmark	1 305	2 615	1 169	626	4 843
BR Deutschland	40 628	64 856	12 562	33 198	287 902
Ellas	4 281	413	4 174	4 200	12 152
España	17 438	2 212	20 144	18 251	91 956
France	28 073	8 658	26 141	22 018	141 468
Ireland (4)	1 391	697	:	809	6 039
Italia	17 053	7 785	28 788	22 588	132 413
Luxembourg	201	44	53	92	1 457
Nederland	4 161	13 155	12 252	2 498	19 218
Portugal	:	:	:	:	:
United Kingdom	61 768	26 822	6 340	33 194	199 016

3.B.7 Verkehrsaktivitäten

3.B.7 Transport activities

3.B.7 Activités de transport

Grenzüberschreitender Verkehr
insgesamt nach Land
und Gütergruppe (1)

Total international traffic
by country and group
of goods-tonnes (1)

Trafic international total
par pays et groupe
de marchandises (1)

(1 000 t) 1990 (1 000 t)

	B	DK	D	GR	E	F	IRL	I	L	NL	P	UK	EUR
A-Erhalten von	Received from												Reçus de
EUR 12	19 963	2 850	24 538	363	6 022	25 621	1 054	8 153	:	33 568	1 454	4 491	128 077
Belgique - België	:	197	4 974	22	101	7 676	29	491	:	8 965	46	459	22 959
Danmark	62	:	934	6	:	24	:	114	:	347	1	56	1 544
BR Deutschland	5 513	1 820	:	170	893	7 987	63	4 379	:	19 648	179	981	41 633
Ellas	2	9	44	:	:	62	:	46	:	8	:	12	184
España	492	51	732	0	:	2 058	5	309	:	302	734	304	4 987
France	8 093	269	7 943	13	3 726	:	58	1 985	:	2 774	213	1 247	26 321
Ireland	1	2	10	:	:	:	:	:	:	3	:	53	69
Italia	1 267	152	2 980	91	517	4 634	30	:	:	1 040	185	834	11 732
Luxembourg	423	:	1 259	0	2	394	:	20	:	109	:	6	2 212
Nederland	3 577	281	5 267	54	200	1 474	55	723	:	:	52	498	12 181
Portugal	11	14	43	0	483	273	2	:	:	34	:	42	902
United Kingdom	522	54	352	6	101	1 040	812	86	:	338	42	:	3 353
Third countries	333	1 970	5 120	104	271	1 212	3	1 188	:	1 690	60	267	12 219
Total	20 296	4 820	29 658	467	6 294	26 833	1 057	9 341	:	35 258	1 514	4 758	140 296
B-Gesandt an	Dispatched to												Envoyés à
EUR 12	31 851	3 653	23 234	617	5 729	23 379	1 040	10 185	:	37 126	1 572	4 332	142 718
Belgique - België	:	91	4 140	13	123	4 258	5	286	:	10 394	36	334	19 646
Danmark	105	:	1 011	8	:	59	:	20	:	519	2	55	1 780
BR Deutschland	7 259	2 553	:	367	689	6 439	47	4 988	:	18 761	185	1 077	42 367
Ellas	2	27	100	:	:	166	:	1 794	:	21	:	52	2 162
España	543	66	642	1	:	3 157	5	626	:	451	708	386	6 585
France	15 516	340	6 710	28	3 159	4	98	1 754	:	4 623	311	1 091	33 629
Ireland	4	10	6	:	:	4	:	:	:	7	:	123	154
Italia	1 648	239	2 809	92	520	5 863	34	:	:	1 490	248	849	13 793
Luxembourg	748	:	910	0	2	429	:	:	:	132	:	7	2 228
Nederland	5 350	176	6 433	92	123	947	36	172	:	:	32	303	13 663
Portugal	20	24	83	0	722	307	6	:	:	55	:	55	1 272
United Kingdom	655	127	390	16	425	1 750	808	454	:	673	50	:	5 438
Third countries	477	2 223	8 776	158	1 479	2 440	10	3 176	:	2 188	83	294	21 305
Total	32 328	5 876	32 010	775	7 208	25 819	1 050	13 362	:	39 315	1 655	4 626	164 023

3.B.8.1 Verkehrsaktivitäten 3.B.8.1 Transport activities 3.B.8.1 Activités de transport

Seeschifffahrt

Merchant shipping

Navigation maritime

Alle Dampf und Motorschiffe

All steam and motor ships

Tous navires à vapeur et à moteur

Flagge / Flag / Pavillon	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
(Anzahl / Number / Nombre)							
EUR 12	18 053	15 256	14 474	13 760	13 430	13 207	13 170
Belgique - België	290	344	355	350	344	333	330
Danmark (1)	1 253	1 070	1 063	1 256	1 240	1 256	1 260
BR Deutschland	1 906	1 816	1 752	1 414	1 233	1 185	1 179
Ellas	3 922	2 599	2 255	1 948	1 874	1 839	1 814
España (2)	2 767	2 477	2 397	2 350	2 343	2 341	2 338
France (3)	1 241	1 136	984	954	930	921	900
Ireland	141	152	154	153	169	175	177
Italia	1 739	1 573	1 569	1 571	1 583	1 571	1 616
Luxembourg	:	:	-	:	1	2	2
Nederland	1 263	1 344	1 334	1 307	1 265	1 218	1 227
Portugal (4)	350	367	355	292	306	313	329
United Kingdom (5)	3 181	2 378	2 256	2 165	2 142	2 053	1 998
Norway (6)	2 501	2 219	2 107	1 979	2 078	2 304	2 557
Sweden	700	694	660	642	633	644	679
USSR	8 279	7 154	6 726	6 705	6 741	6 555	7 383
GDR	451	402	403	377	369	372	372
Poland	842	761	749	719	714	710	698
Other Comecon (7)	550	651	673	669	696	703	723
Liberia	2 401	1 808	1 658	1 574	1 507	1 455	1 688
Panama	4 090	5 512	5 252	5 136	5 022	5 121	4 748
Other flags of convenience (8)	1 698	1 629	1 656	2 068	2 093	2 014	2 071
USA (9)	5 579	6 447	6 496	6 427	6 442	6 375	6 348
China, People's Republic of	955	1 408	2 149	1 773	1 841	1 907	1 948
Japan	10 568	10 288	10 011	9 822	9 804	9 830	10 000
Others	17 165	22 166	22 252	23 769	24 310	24 903	25 951
World	73 832	76 395	75 266	75 420	75 680	76 100	78 336
Total OECD (10)	41 133	39 019	38 023	36 744	36 537	36 496	36 917
EUR 12 as % of world	24.5	20	19.2	18.2	17.7	17.4	16.8

(1 000 BRT / 1 000 GRT / 1 000 TJB)

EUR 12	120 585	88 163	77 436	66 771	62 382	60 472	59 134
Belgique - België	1 810	2 400	2 420	2 118	2 118	2 044	1 954
Danmark (1)	5 390	4 942	4 651	4 873	4 502	4 963	5 188
BR Deutschland	8 356	6 177	5 565	4 318	3 917	3 967	4 301
Ellas	39 472	31 032	28 391	23 560	21 979	21 324	20 522
España (2)	8 112	6 256	5 422	4 949	4 415	3 962	3 807
France (3)	11 925	8 237	5 936	5 371	4 506	4 413	3 832
Ireland	209	194	149	154	173	167	181
Italia	11 096	8 843	7 897	7 817	7 794	7 602	7 991
Luxembourg	:	:	-	:	2	4	3
Nederland	5 724	4 301	4 324	3 908	3 726	3 655	3 785
Portugal (4)	1 356	1 437	1 114	1 048	989	726	854
United Kingdom (5)	27 135	14 344	11 567	8 505	8 260	7 646	6 716
Norvège (6)	22 007	15 339	9 295	6 359	9 350	15 597	23 429
Suède	4 234	3 162	2 517	2 270	2 116	2 167	2 775
URSS	23 444	24 745	24 961	25 232	25 784	25 854	26 737
RD Allemagne	1 532	1 434	1 519	1 494	1 443	1 500	1 437
Pologne	3 639	3 315	3 457	3 470	3 489	3 416	3 369
Autres Comecon (7)	3 320	4 607	4 903	5 049	5 187	5 426	5 789
Liberia	80 285	58 180	52 649	51 412	49 734	47 893	54 700
Panamá	24 191	40 674	41 305	43 255	44 604	47 365	39 298
Autres pavillon de complaisance (8)	9 801	14 730	16 885	22 766	25 612	25 418	26 281
USA (9)	18 464	19 518	19 901	20 178	20 832	20 588	21 328
Chine, république populaire de	6 874	10 568	15 840	12 341	12 920	13 514	13 899
Japon	40 960	39 940	38 488	35 932	32 074	28 030	27 078
Autres	60 575	91 894	95 754	106 969	107 880	113 242	118 373
Monde	419 911	416 269	404 910	403 498	403 406	410 481	423 627
Total OCDE (10)	218 375	180 864	162 008	145 566	140 589	140 902	148 467
EUR 12 en % du monde	28.7	21.2	19.1	16.5	15.5	14.7	14.0

3.B.8.2 Verkehrsaktivitäten 3.B.8.2 Transport activities 3.B.8.2 Activités de transport

Seeschifffahrt Merchant shipping Navigation maritime

Handelsflotte Merchant fleet Flotte marchande

Flagge / Flag / Pavillon	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
(Anzahl / Number / Nombre)							
EUR 12	11 023	8 552	7 909	7 022	6 513	6 431	6 372
Belgique - België	104	124	117	112	103	109	107
Danmark (1)	746	607	575	588	549	564	578
BR Deutschland	1 491	1 447	1 410	1 099	923	880	880
Ellas	3 634	2 353	1 995	1 679	1 584	1 580	1 524
España (2)	805	740	674	609	554	522	495
France (3)	469	381	351	315	291	299	273
Ireland	63	67	69	64	66	67	68
Italia	1 158	956	947	943	930	960	1 005
Luxembourg	:	:	-	:	1	2	2
Nederland	655	630	645	620	565	543	559
Portugal (4)	118	112	100	77	76	74	83
United Kingdom (5)	1 780	1 135	1 026	916	871	851	798
Norway (6)	1 537	1 319	1 193	1 086	1 195	1 431	1 685
Sweden	495	471	435	422	402	413	440
USSR	:	2 605	2 503	2 484	2 486	2 842	3 195
GDR	224	203	204	200	192	231	227
Poland	382	323	317	301	297	311	301
Other Comecon (7)	370	445	3 493	465	482	526	549
Liberia	2 337	1 722	1 576	1 493	1 429	1 379	1 610
Panama	3 194	4 221	4 028	3 926	3 844	3 964	3 606
Other flags of convenience (8)	1 460	1 317	1 384	1 800	1 830	1 748	1 783
USA (9)	1 159	1 069	1 051	1 030	1 019	974	970
China, People's Republic of	770	1 157	1 265	1 404	1 458	1 557	1 596
Japan	6 035	5 710	5 523	5 382	5 327	5 974	6 026
Others	8 820	11 214	8 423	11 811	12 134	12 708	11 056
World	40 542	40 328	39 304	38 826	38 608	40 489	41 492
Total OECD (10)	22 148	19 222	18 161	16 987	16 511	16 816	17 569
EUR 12 as % of world	27.2	21.2	20.1	18.1	16.9	15.9	15.4

(1 000 BRT / 1 000 GRT / 1 000 TJB)

EUR 12	117 123	84 524	73 998	63 157	58 494	56 477	55 152
Belgique - België	1 698	2 252	2 254	2 096	1 927	1 875	1 790
Danmark (1)	5 233	4 778	4 473	4 612	4 229	5 683	4 900
BR Deutschland	8 053	5 926	5 339	4 115	3 726	3 667	4 050
Ellas	39 381	30 901	28 261	23 402	21 817	21 226	20 417
España (2)	7 496	5 688	4 863	4 364	3 778	3 315	3 154
France (3)	11 557	7 885	5 633	5 063	4 205	4 110	3 530
Ireland	188	167	122	123	129	127	141
Italia	10 861	8 618	7 663	7 561	7 396	7 075	7 508
Luxembourg	:	:	-	:	2	4	3
Nederland	5 345	3 657	3 827	3 387	3 194	3 011	3 120
Portugal (4)	1 208	1 290	967	917	855	590	717
United Kingdom (5)	26 103	13 362	10 596	7 517	7 237	6 795	5 821
Norvège (6)	21 530	14 774	8 750	5 802	8 798	15 020	22 851
Suède	4 134	3 006	2 362	2 122	1 967	2 072	2 677
URSS	:	16 830	16 789	17 022	17 461	19 100	19 473
RD Allemagne	1 332	1 250	1 333	1 314	1 259	1 374	1 310
Pologne	3 250	2 972	3 110	3 128	3 139	3 141	3 085
Autres Comecon (7)	2 986	4 227	25 760	4 667	4 807	5 162	5 538
Liberia	80 174	57 988	52 475	51 205	49 514	47 489	54 277
Panamá	23 353	39 577	40 256	42 255	43 654	46 502	38 430
Autres pavillon de complaisance (8)	9 712	14 605	16 777	22 668	25 513	25 291	26 136
USA (9)	17 177	17 907	18 268	18 479	19 168	18 770	19 577
Chine, république populaire de	6 556	10 188	11 125	11 861	12 433	12 938	13 321
Japon	39 194	38 184	36 733	34 202	30 314	20 597	25 678
Autres	56 720	86 839	73 684	101 666	102 385	107 437	98 581
Monde	398 845	392 871	381 420	379 548	378 907	387 391	399 775
Total OCDE (10)	210 492	172 181	153 382	136 812	131 583	128 105	139 624
EUR 12 en % du monde	29.4	21.5	19.4	16.6	15.4	14.6	13.8

ANMERKUNGEN

FOOTNOTES

NOTES

Tabelle / Table / Tableau: 3.B.1

(1)	Seit 1982: Angaben vorgesehen von der Richtlinie 80/1177/EWG	From 1982: data provided pursuant to Directive 80/1177/EEC	A partir de 1982: Données prévues par la directive 80/1177/CEE
(2)	Seit 1981: Angaben vorgesehen von der Richtlinie 78/546/EWG; Güterverkehr durch die in den Mitgliedstaaten immatrikulierte Kraftfahrzeuge.	From 1981: Data provided pursuant to Directive 78/546/EEC. Traffic by vehicles registered in the Member States.	A partir de 1981: Données prévues par la directive 78/546/CEE. Trafic réalisé par véhicules immatriculés dans les Etats membres.
(3)	Seit 1981: Angaben vorgesehen von der Richtlinie 80/1119/EWG	From 1981: Data provided pursuant to Directive 80/1119/EEC	Depuis 1981: données prévues par la directive 80/1119/CEE

Tabelle / Table / Tableau: 3.B.2

(1)	Ausschließlich Stückgut.	Excluding small traffic.	Non compris envoi de détail.
(2)	Seit 1981: Angaben vorgesehen von der Richtlinien 78/546/EWG; Güterverkehr durch die in den Mitgliedstaaten immatrikulierte Kraftfahrzeuge.	From 1981: Data provided pursuant to Directive 78/546/EEC; traffic by vehicles registered in the Member States.	A partir de 1981: données prévues par la directive 78/546/CEE. Trafic réalisé par véhicules immatriculés dans les Etats membres.
(3)	Seit 1981: Angaben vorgesehen von der Richtlinie 80/1119/EWG	From 1981: Data provided pursuant to Directive 80/1119/EEC	Depuis 1981: données prévues par la directive 80/1119/CEE
(4)	Transit ausschließlich Umladung nicht eingeschlossen	Excluding transit traffic without transhipment	Non compris le transit sans transbordement

Tabelle / Table / Tableau: 3.B.3

(1)	Quelle: Kommission der Europäischen Gemeinschaften, Generaldirektion Verkehr. Angaben vorgesehen von der Verordnung des Rats (EWG) Nr.1108/70 und (EWG) Nr.2598/70.	Source: Commission of the European Communities, Directorate-General for Transport. Data provided pursuant to Council Regulations (EEC) No 1108/70 and (EEC) No 2598/70.	Source: Commission des Communautés européennes, Direction générale des transports. Données prévues par les règlements du Conseil (CEE) N 1108/70 et (CEE) N 2598/70.
-----	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Tabelle / Table / Tableau: 3.B.4

- | | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| (1) Quelle: Internationaler Eisenbahnverband, Paris. Die Daten beziehen sich auf die Zeit vom 1. Oktober jeden Jahres bis zum 30. September des darauffolgenden Jahres. | Source: International Union of Railways, Paris. The data cover the period from 1 October to 30 September. | Source: Union internationale des chemins de fer, Paris. Les données comprennent la période du 1 octobre au 30 septembre. |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Tabelle / Table / Tableau: 3.B.5.1/2

- | | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| (1) Einschließlich S-Bahn, die nicht nach I. und II. Klasse aufgeschlüsselt werden kann-D. | Including the S-Bahn, for which no distinction between first and second class can be made-D. | Y compris la S-Bahn pour laquelle aucune distinction entre I ^{re} et II ^e classe ne peut être faite-D. |
| (2) Einschließlich Busverkehr (1982: 10 017 000 beförderte Personen und 247 200 000 Personen-km), (1983: 10 100 000 beförderte Personen und 249 000 000 Personen Km)-F. | Including buses (10 017 000 passengers carried and 247 200 000 passenger-Kilometres in 1982), (10 100 000 passengers carried and 249 000 000 passenger-Kilometres in 1983)-F. | Y compris trafic autobus (10 017 000 voyageurs transportés et 247 000 000 voyageurs-Km en 1982), (10 100 000 voyageurs-transportés et 249 000 000 voyageurs- Km en 1983)-F. |

Tabelle / Table / Tableau: 3.B.6

- | | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|
| (1) Nur Tote | Killed persons only | Seulement tués |
| (2) Einschließlich Mopeds-IRL | Includes mopeds: IRL | Motocycles inclus: IRL |
| (3) Fahrer sind unter Krafträdern einbegriffen und Insassen unter Personenkraftwagen-L | Drivers included under motor cycles, passengers included under passenger cars-L | Conducteurs compris sous motocycles et passagers compris sous voitures particulières-L |
| (4) Fahrer und Beifahrer der Fahrrädern mit Hilfsmotor sind in "Motorräder" einbegriffen-IRL | Riders and passengers of mopeds are included under "Motor cycles"-IRL | Conducteurs et passagers de cycles sans moteur auxiliaire sont compris sous "Motocycles"-IRL |

Tabelle / Table / Tableau: 3.B.7

- | | | |
|------------------------------------------------|--------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| (1) Mit Fahrzeugen zugelassen im Mitgliedstaat | By vehicles registered in the member state | Par véhicules immatriculés dans l'état membre |
|------------------------------------------------|--------------------------------------------|-----------------------------------------------|

Tabelle / Table / Tableau: 3.B.8.1

(1)	In dieser Tabelle sind Grönland und die zu Dänemark gehörenden DIS unter "Dänemark" registriert. From 1988 the Faeroes are also included.	For the purposes of this table, "Denmark" is considered to include Greenland and the Danish DIS registry. From 1988 the Faeroes are also included.	Dans ce tableau le Groënland et les navires enregistrées sous "DIS" sont compris sous "Danemark". A partir de 1988, les îles Féroë sont également comprises sous "Danemark".
(2)	In dieser Tabelle sind die Kanarischen Inseln unter "Spanien" registriert.	For the purposes of this table, "Spain" is considered to include the Canary Islands.	Dans ce tableau les îles Canaries sont comprises sous "Espagne".
(3)	In dieser Tabelle sind das Franz. antarktische Gebiet, Franz-Guyana, Franz. Polynesien, die Guadeloupe, Martinique und Mayotte-Insel, Neukaledonien, die Réunion, St. Pierre-Inseln, die Miquelon, Wallis und die Futuna-Inseln unter "Frankreich" registriert.	For the purposes of this table, "France" is considered to include French Antarctic Territory, French Guiana, French Polynesia, Guadeloupe, Martinique, Mayotte, New Caledonia, Reunion, St Pierre et Miquelon, and the Wallis and Futuna Islands.	Dans ce tableau les territoires de l'Antarctique française, Guyane française, Polynésie française, Guadeloupe, Martinique, Mayotte, Nouvelle-Calédonie, Réunion, Saint-Pierre-et- Miquelon et les îles Wallis et Futuna sont compris sous "France".
(4)	In dieser Tabelle sind die Azoren, Macao, Madeira und die portugiesische MAR unter "Portugal" registriert.	For the purposes of this table, "Portugal" is considered to include the Azores, Macao, Madeira and the Portuguese MAR registry.	Dans ce tableau les Açores, Macao, Madère et les navires enregistrés sous "MAR" sont compris sous "Portugal".
(5)	In dieser Tabelle sind die Kanalinseln und die Man-Insel unter "Vereinigtes Königreich" registriert.	For the purposes of this table, the "United Kingdom" is considered to include the Channel Islands and the Isle of Man.	Dans ce tableau les îles anglo-normandes et l'île de Man sont comprises sous "Royaume-Uni".
(6)	In dieser Tabelle sind die norwegischen NIS unter "Norwegen" registriert.	For the purposes of this table, "Norway" is considered to include the Norwegian NIS registry.	Dans ce tableau les navires enregistrés sous "NIS" sont compris sous "Norvège".
(7)	In dieser Tabelle sind die anderen europäischen COMECON-Staaten (Bulgarien, Tschechoslowakei, Ungarn und Rumänien) unter "andere COMECON" registriert.	For the purposes of this table, "Other Comecon" is considered to include other European Comecon States (Bulgaria, Czechoslovakia, Hungary and Romania).	Dans ce tableau les autres États Comecon européen (Bulgarie, Hongrie, Roumanie et Tchécoslovaquie) sont compris sous "Autres Comecon".
(8)	In dieser Tabellen sind Zypern, Singapur und die Somali Republik unter 'andere Flaggen nach Belieben' registriert.	For the purposes of this table, "Other flags of convenience" is considered to include Cyprus, Singapore and the Somali Republic.	Dans ce tableau Chypre, Singapour et Somalie sont compris sous "Autres pavillon de complaisance".

3.B Verkehrs- aktivitäten

3.B Transport activities

3.B Activités de transport

- | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>(9) In dieser Tabelle sind Amerikanisch-Samoa, die Guam-Insel, die Marshall-Inseln, Micronesi, die nördl. Mariana Inseln, Micronesi, die nördl. Mariana Inseln, Palau, Puerto Rico, die Amerikanisch Jungfern-Inseln und die Flotte der Großen Seen unter "USA" registriert.</p> | <p>For the purposes of this table, the "USA" is considered to include American Samoa, Guam, the Marshall islands, Micronesia, the Northern Mariana islands, Palau, Puerto Rico, the American Virgin Islands and the Great Lakes fleet.</p> | <p>Dans ce tableau Samoa américain, Guam, les îles Mariannes du nord, les îles Marshall, Micronésie, Palau, Porto Rico les îles Vierges américaines et la flotte des Grands lacs sont compris sous "États-Unis d'Amérique".</p> |
| <p>(10) In dieser Tabelle sind die Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaft, Australien, Österreich, Kanada, die Färöer-Inseln (falls nicht unter "Dänemark" registriert), Finnland, Island, Japan, Neuseeland, Norwegen, Schweden, die Schweiz, die Türkei, die USA und Jugoslawien unter OECD (Organisation für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung (registriert).</p> | <p>For the purposes of this table, the "OECD" (Organisation for Economic Cooperation and Development) is considered to include the twelve Member States of the European Community, Australia, Austria, Canada, the Faeroes (if not included under "Denmark"), Finland, Iceland, Japan, New Zealand, Norway, Sweden, Switzerland, Turkey, the USA and Yugoslavia.</p> | <p>Dans ce tableau les douze États Membres de la communauté européenne, Australie, Autriche, Canada, les États-Unis d'Amérique, les îles Féroë (si pas compris sous "Danemark"), Finlande, Islande, Japon, Norvège, Nouvelle-Zélande, Suède, Suisse, Turquie et Yougoslavie sont compris sous "OCDE" (Organisation de coopération et développement économique).</p> |

Tabelle / Table / Tableau: 3.B.8.2

- | | | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>(1) In dieser Tabelle sind Grönland und die zu Dänemark gehörenden DIS unter "Dänemark" registriert. From 1988 the Faeroes are also included.</p> | <p>For the purposes of this table, "Denmark" is considered to include Greenland and the Danish DIS registry. From 1988 the Faeroes are also included.</p> | <p>Dans ce tableau le Groënland et les navires enregistrées sous "DIS" sont compris sous "Danemark". A partir de 1988, les îles Féroë sont également comprises sous "Danemark".</p> |
| <p>(2) In dieser Tabelle sind die Kanarischen Inseln unter "Spanien" registriert.</p> | <p>For the purposes of this table, "Spain" is considered to include the Canary Islands.</p> | <p>Dans ce tableau les îles Canaries sont comprises sous "Espagne".</p> |
| <p>(3) In dieser Tabelle sind das Franz, antarktische Gebiet, Franz-Guyana, Franz. Polynesien, die Guadeloupe, Martinique und Mayotte-Insel, Neukaledonien, die Réunion, St.Pierre-Inseln, die Miquelon, Wallis und die Futuna-Inseln unter "Frankreich" registriert.</p> | <p>For the purposes of this table, "France" is considered to include French Antarctic Territory, French Guiana, French Polynesia, Guadeloupe, Martinique, Mayotte, New Caledonia, Reunion, St Pierre et Miquelon, and the Wallis and Futuna Islands.</p> | <p>Dans ce tableau les territoires de l'Antarctique française, Guyane française, Polynésie française, Guadeloupe, Martinique, Mayotte, Nouvelle-Calédonie, Réunion, Saint-Pierre-et- Miquelon et les îles Wallis et Futuna sont compris sous "France".</p> |

3.B Verkehrs- aktivitäten

3.B Transport activities

3.B Activités de transport

- | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| (4) In dieser Tabelle sind die Azoren, Macao, Madeira und die portugiesischen Mar unter "Portugal" registriert. | For the purposes of this table, "Portugal" is considered to include the Azores, Macao, Madeira and the Portuguese MAR registry. | Dans ce tableau les Açores, Macao, Madère et les navires enregistrés sous "MAR" sont compris sous "Portugal". |
| (5) In dieser Tabelle sind die Kanalinseln und die Man-Insel unter "Vereinigtes Königreich" registriert. | For the purposes of this table, the "United Kingdom" is considered to include the Channel Islands and the Isle of Mann. | Dans ce tableau les îles anglo-normandes et l'île de Man sont comprises sous "Royaume-Uni". |
| (6) In dieser Tabelle sind die norwegischen NIS unter "Norwegen" registriert. | For the purposes of this table, "Norway" is considered to include the Norwegian NIS registry. | Dans ce tableau les navires enregistrés sous "NIS" sont compris sous "Norvège". |
| (7) In dieser Tabelle sind die anderen europäischen COMECON-Staaten (Bulgarien, Tschechoslowakei, Ungarn und Rumänien) unter "andere COMECON" registriert. | For the purposes of this table, "Other Comecon" is considered to include other European Comecon States (Bulgaria, Czechoslovakia, Hungary and Romania). | Dans ce tableau les autres États Comecon européen (Bulgarie, Hongrie, Roumanie et Tchécoslovaquie) sont compris sous "Autres Comecon". |
| (8) In dieser Tabelle sind Zypern, Singapur und die Somali Republik unter 'andere Flaggen nach Belieben' registriert. | For the purposes of this table, "Other flags of convenience" is considered to include Cyprus, Singapore and the Somali Republic. | Dans ce tableau Chypre, Singapour et Somalie sont compris sous "Autres pavillon de complaisance". |
| (9) In dieser Tabelle sind Amerikanisch-Samoa, die Guam-Insel, die Marshall-Inseln, Micronesi, die nördl. Mariana Inseln, Micronesi, die nördl. Mariana Inseln, Palau, Puerto Rico, die Amerikanisch Jungfern-Inseln und die Flotte der Großen Seen unter "USA" registriert. | For the purposes of this table, the "USA" is considered to include American Samoa, Guam, the Marshall islands, Micronesia, the Northern Mariana islands, Palau, Puerto Rico, the American Virgin Islands and the Great Lakes fleet. | Dans ce tableau Samoa américain, Guam, les îles Mariannes du nord, les îles Marshall, Micronésie, Palau, Porto Rico les îles Vierges américaines et la flotte des Grands lacs sont compris sous "États-Unis d'Amérique". |

- (10) In dieser Tabelle sind die Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaft, Australien, Österreich, Kanada, die Färöer-Inseln (falls nicht unter "Dänemark" registriert), Finnland, Island, Japan, Neuseeland, Norwegen, Schweden, die Schweiz, die Türkei, die USA und Jugoslawien unter OECD (Organisation für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung) registriert.

For the purposes of this table, the "OECD" (Organisation for Economic Cooperation and Development) is considered to include the twelve Member States of the European Community, Australia, Austria, Canada, the Faeroes (if not included under "Denmark"), Finland, Iceland, Japan, New Zealand, Norway, Sweden, Switzerland, Turkey, the USA and Yugoslavia.

Dans ce tableau les douze États Membres de la communauté européenne, Australie, Autriche, Canada, les États-Unis d'Amérique, les îles Féroë (si pas compris sous "Danemark"), Finlande, Islande, Japon, Norvège, Nouvelle-Zélande, Suède, Suisse, Turquie et Yougoslavie sont compris sous "OCDE" (Organisation de coopération et développement économique).

II.4

KREDITINSTITUTE

CREDIT INSTITUTIONS

INSTITUTIONS DE CRÉDIT

1. Einleitung

In dem nachfolgenden sektorspezifischen Teil sind die wichtigsten statistischen Daten für den Sektor "Kreditinstitute" aufgeführt.

Es gibt zweierlei Arten von Tabellen: Die Tabellen der A-Serie, die vier prioritäre Wirtschaftsvariablen enthalten, und die Tabellen der B-Serie, in denen sektorspezifische Variablen präsentiert werden. Da die für die Datenerfassung verwendete Methodik zwischen den Ländern bzw. zwischen den einzelnen Sektoren bisweilen sehr unterschiedlich ist, können diesbezügliche Vergleiche nur mit Vorsicht angestellt werden.

2. Anmerkungen zur Methodik

Am Anfang dieser Veröffentlichung finden Sie die Definitionen der Variablen, die in den Tabellen der A-Serie gezeigt werden, sowie eine kurze Beschreibung der Tätigkeiten, die der Sektor umfaßt.

3. Beschreibung der MERCURE Tabellen (A-Serie)

Die statistischen Tabellen der A-Serie mit den vier wichtigsten Wirtschaftsvariablen wurden anhand der in der Datenbank MERCURE gespeicherten Informationen erstellt. Es handelt sich um folgende Variablen: Zahl der Unternehmen, Umsatz, Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen und Zahl der Beschäftigten. Die Daten sind entsprechend der NACE 70 auf der 2- und 3-stelligen Ebene präsentiert.

Die für die Tabellen der A-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen-nummer	NACE Rev.1 Kode	Beschreibung	Seite
4.A.1	65	Kreditgewerbe	287
4.A.2	651	Zentral- und Universalbanken	288
4.A.3	652	Sonstige Finanzierungsinstitutionen	289
4.A.4	671	Mit dem Kreditgewerbe verbundene Tätigkeiten	290
4.A.5	6511	Zentralbanken	291
4.A.6	6512	Universalbanken	292

4. Beschreibung der sektorspezifischen Tabellen (B-Serie)

Die Tabellen der B-Serie enthalten spezifische aussagekräftige Daten über die Situation des Sektors in der Europäischen Gemeinschaft.

Die für die Tabellen der B-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen-nummer	Beschreibung	Seite
4.B.1	Jährliche Veränderung der aggregierten Bilanz der Zentralbanken (NACE 6511)	293
4.B.2	Jährliche Veränderung der aggregierten Bilanz der Universalbanken (NACE 6512)	294
4.B.3	Jährliche Veränderung der aggregierten Bilanz der sonstigen Finanzierungs-institutionen (NACE 6520)	295
4.B.4.1	Zahlen der aggregierten Bilanz der Handelsbanken (Mio Ecu)	296
4.B.4.2	Zahlen der aggregierten Bilanz der Handelsbanken (Mio nationale Währung)	297
4.B.5.1	Daten der aggregierten Bilanz der Handelsbanken (Mio Ecu)	298
4.B.5.2	Daten der aggregierten Bilanz der Handelsbanken (Mio nationale Währung)	299

CREDIT INSTITUTIONS

1. Introduction

The following sector specific section presents statistical data on "Credit institutions" sector.

The tables are presented in two series: first, tables based on four main economic variables (series A) and secondly, tables based on sector specific variables (series B). Nevertheless comparisons should be considered carefully. The methodologies for data collection are different between countries and even inside a country between sectors.

2. Methodological comments

The definitions of the four main variables in series A can be found in the first part of this publication. Also a short explanation of the activities covered is given in the same chapter.

3. Description of MERCURE tables (Serie A)

The tables in Serie A contain data based on four main economic variables derived from the Mercure database: number of enterprises, turnover, gross value added at market prices and number of persons employed. The data are presented according to the 2-and 3 digit level classes of NACE/70.

The activity coverage (NACE code and title) of each table is described in the table below.

Table number	NACE Rev.1 Code	Description	Page
4.A.1	65	Financial intermediation, except insurance and pension funding	287
4.A.2	651	Monetary intermediation	288
4.A.3	652	Other financial intermediation	289
4.A.4	671	Activities auxiliary to financial intermediation, except insurance and pension funding	290
4.A.5	6511	Central banking	291
4.A.6	6512	Other monetary intermediation	292

CREDIT INSTITUTIONS

4. Description of sector specific tables (Serie B)

These tables present mainly data which are specific and also relevant for the sector in the European Community.

The titles and the activity coverage of the tables is given in the table below.

Table number	Description	Page
4.B.1	Annual variation in the aggregated balance sheet of Central Banks (NACE 6511)	293
4.B.2	Annual variation in the aggregated balance sheet of other monetary intermediations (NACE 6512)	294
4.B.3	Annual variations in the aggregated balance sheet of other financial intermediations (NACE 6520)	295
4.B.4.1	Figures from the aggregated balance sheet of commercial banks (Mio Ecu)	296
4.B.4.2	Figures from the aggregated balance sheet of commercial banks (Mio national currency)	297
4.B.5.1	Figures from the aggregated balance sheet of commercial banks - Interbank deposits (Mio Ecu)	298
4.B.5.2	Figures from the aggregated balance sheet of commercial banks - Interbank deposits (Mio national currency)	299

1. Introduction

La partie sectorielle qui suit contient les données statistiques principales du secteur d'activité "Institutions de crédit".

Les tableaux se répartissent en deux catégories distinctes : la première (série A) est structurée autour de quatre variables économiques prioritaires, la deuxième (série B) introduit des variables spécifiques au secteur. En raison des méthodologies de collecte de données statistiques parfois très différentes d'un pays à l'autre, voire même d'un secteur à l'autre, les comparaisons transversales doivent être réalisées avec beaucoup de précautions.

2. Commentaires méthodologiques

Les définitions des variables présentées dans les tableaux de la série A, ainsi qu'une définition synthétique du secteur sont présentées en première partie de cette publication.

3. Description des tableaux MERCURE (série A)

Les tableaux statistiques de la série A, structurés autour de quatre variables économiques principales, sont extraits de la base de données Mercure. Il s'agit des variables suivantes : nombre d'entreprises, chiffre d'affaires, valeur ajoutée brute au prix du marché et nombre de personnes occupées. Les données sont regroupées en fonction de la classe NACE 70 au niveaux 2 et 3 chiffres.

Le détail des codes utilisés dans les tableaux de série A sont donnés dans le tableau qui suit.

Numéro du tableau	Code NACE Rev.1	Description	Page
4.A.1	65	Intermédiation financière, sauf activités des assurances et caisses de retraite	287
4.A.2	651	Intermédiation monétaire	288
4.A.3	652	Autres intermédiations financières	289
4.A.4	671	Activités de l'intermédiation financière, sauf des assurances et caisses de retraite	290
4.A.5	6511	Activités des banques centrales	291
4.A.6	6512	Autres intermédiations monétaires	292

INSTITUTIONS DE CRÉDIT

4. Description des tableaux sectoriels spécifiques (série B)

Les tableaux de la série B regroupent les données spécifiques et pertinentes sur le secteur dans la Communauté Européenne.

Le détail des titres et des activités couvertes par les tableaux de la série B sont donnés dans le tableau qui suit:

Numéro du tableau	Description	Page
4.B.1	Variation annuelle du bilan agrégé des Banques Centrales (NACE 6511)	293
4.B.2	Variation annuelle du bilan agrégé des autres intermédiations monétaires (NACE 6512)	294
4.B.3	Variation annuelle du bilan agrégé des autres intermédiations financières (NACE 6520)	295
4.B.4.1	Données du bilan agrégé des banques commerciales (Mio Ecu)	296
4.B.4.2	Données du bilan agrégé des banques commerciales (Mio monnaie nationale)	297
4.B.5.1	Données du bilan agrégé des banques commerciales (Mio Ecu)	298
4.B.5.2	Données du bilan agrégé des banques commerciales (Mio monnaie nationale)	299

Kreditinstitute

Credit institutions

Institutions de crédit

4.A.1 Nace Rev.1 65

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen, die ihre Geschäfte vom Inland aus abwickeln	No of enterprises operating from the National territory						Nombre d'entreprises opérant depuis le territoire National
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	131	131	131	129	127	128
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	751	921	904	953	1128	1256	1369
France	:	:	:	6497	6661	7119	6995
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	8938	10108	11457	12416	13666	14273
Portugal	171	215	249	262	293	317	385
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Erhaltene Zinsen und Provisionen (Mio. Ecu)	Interests and commissions actually received (Mio. Ecu)						Intérêts et commissions perçus (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	21683	38660	39338	44725	52711	68351	82421
France	:	:	:	:	:	209372	246306
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	8200	8738	9163	9667	10401	10466
Portugal	3281	9463	8163	7344	7761	9946	14110
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Nettoeinnahmen (Mio. Ecu)	Net income (Mio. Ecu)						Revenus nets (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	6794	9462	11074	12795	15640	19116	21073
France	:	:	:	:	:	38383	38371
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	6555	6914	6576	6913	7374	7214
Portugal	834	2712	2955	3250	3434	4467	7227
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	193917	246664	246448	245829	248348	253849	260466
France	421300	448700	451300	452200	449700	446200	444900
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	325806	331846	337319	339286	337446	344056
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	111700	116700	120400	120100	120700	123600
Portugal	52705	64204	63629	64630	64227	63836	65317
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Kreditinstitute

Credit institutions

Institutions de crédit

4.A.2 Nace Rev.1 651

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen, die ihre Geschäfte vom Inland aus abwickeln	No of enterprises operating from the National territory						Nombre d'entreprises opérant depuis le territoire National
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	142	:	:	:	:	:	:
Danmark	230	218	217	:	:	200	:
BR Deutschland	3365	4691	4625	4498	4380	4248	4072
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	356	359	358	355	349	334	328
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	1071	1103	1104	1111	1102	1087	1063
Luxembourg	:	177	178	179	192	214	178
Nederland	:	1885	1931	1956	1806	1794	:
Portugal	170	205	227	233	254	263	262
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Erhaltene Zinsen und Provisionen (Mio. Ecu)	Interests and commissions actually received (Mio. Ecu)						Intérêts et commissions perçus (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	77536	120266	123048	126513	132587	154399	187980
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	20450	35820	35185	39554	44519	57484	69168
France	:	:	:	:	:	156296	184028
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	0	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	14697	13559	14081	16183	22789	:
Nederland	:	7658	8126	8583	9041	9809	9895
Portugal	3245	9330	7989	7078	7286	9031	12663
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Nettoeinnahmen (Mio. Ecu)	Net income (Mio. Ecu)						Revenus nets (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	6601	9099	10162	11434	14559	17639	19483
France	:	:	:	:	:	32447	32773
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	0	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	6125	6418	6148	6465	6964	6821
Portugal	826	2641	2849	3056	3104	3812	6198
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	544500	591200	607100	615200	618300	624600	637000
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	193917	246664	243875	243179	245632	251557	254822
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	287329	318771	324351	329202	330382	327883	333927
Luxembourg	:	9951	10994	12135	13084	14248	16615
Nederland	:	105300	109500	112300	111700	112600	114300
Portugal	52634	63958	63150	64050	63307	62637	63077
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Kreditinstitute

Credit institutions

Institutions de crédit

4.A.3 Nace Rev.1 652

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen, die ihre Geschäfte vom Inland aus abwickeln	No of enterprises operating from the National territory						Nombre d'entreprises opérant depuis le territoire National
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	1933	1918	1946	2109	2371	2454
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	395	562	546	598	779	922	1041
France	:	:	:	5537	5762	6293	6178
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	7057	8176	9501	10610	11872	14088
Portugal	1	10	22	29	39	54	123
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Erhaltene Zinsen und Provisionen (Mio. Ecu)	Interests and commissions actually received (Mio. Ecu)						Intérêts et commissions perçus (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1233	2840	4153	5171	8192	10868	13253
France	:	:	:	:	:	53076	62278
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	542	612	581	626	592	572
Portugal	36	133	174	266	475	915	1447
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Nettoeinnahmen (Mio. Ecu)	Net income (Mio. Ecu)						Revenus nets (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	192	363	912	1361	1081	1478	1590
France	:	:	:	:	:	5937	5597
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	430	496	428	448	410	393
Portugal	8	71	106	195	329	656	1029
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	2573	2650	2716	2292	5644
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	7035	7495	8117	8904	9563	10129
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	6400	6200	8100	8400	8100	9300
Portugal	71	246	479	580	920	1199	2240
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Kreditinstitute

Credit institutions

Institutions de crédit

4.A.4 Nace Rev.1 671

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen, die ihre Geschäfte vom Inland aus abwickeln	No of enterprises operating from the National territory						Nombre d'entreprises opérant depuis le territoire National
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	339	358	390	397	417	423
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	1	2	2	3	11	18	34
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Erhaltene Zinsen und Provisionen (Mio. Ecu)	Interests and commissions actually received (Mio. Ecu)						Intérêts et commissions perçus (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	7	7	17	32
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Nettoeinnahmen (Mio. Ecu)	Net income (Mio. Ecu)						Revenus nets (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	4	4	11	19
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	70	110	221	495
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Kreditinstitute

Credit institutions

Institutions de crédit

4.A.5 Nace Rev.1 6511

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen, die ihre Geschäfte vom Inland aus abwickeln							
No of enterprises operating from the National territory							
Nombre d'entreprises opérant depuis le territoire National							
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	1	1	1	1	1	1	1
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	1	1	1	1	1	1	1
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1	1	1	1	1	1	1
France	1	1	1	1	1	1	1
Ireland	1	1	1	1	1	1	1
Italia	2	2	2	2	2	2	2
Luxembourg	0	1	1	1	1	1	1
Nederland	:	1	1	1	1	:	:
Portugal	1	1	1	1	1	1	1
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Erhaltene Zinsen und Provisionen (Mio. Ecu)							
Interests and commissions actually received (Mio. Ecu)							
Intérêts et commissions perçus (Mio. Ecu)							
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	3876	6364	5218	5155	5656	8351	10180
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1650	2846	2697	3416	3897	5544	6192
France	1724	877	1207	2078	:	3431	3731
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	0	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	5	8	8	8	13	:
Nederland	:	992	908	668	775	:	:
Portugal	319	1541	1397	1148	891	1034	1061
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Nettoeinnahmen (Mio. Ecu)							
Net income (Mio. Ecu)							
Revenus nets (Mio. Ecu)							
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1274	650	384	481	814	1424	2023
France	:	:	:	:	:	2506	2719
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	0	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	2	3	1	3	5	:
Nederland	:	944	862	613	728	:	:
Portugal	111	1361	1390	1195	880	724	598
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten							
Number of persons employed							
Nombre de personnes occupées							
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	14800	15100	15300	15500	15700	15600	16300
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	3735	3178	3138	3162	3239	3281	3235
France	16400	17600	17600	17200	16900	16800	16800
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	9363	9993	9965	9867	9866	9750	9975
Luxembourg	:	57	57	60	62	67	80
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	2653	3039	3029	3008	2878	2875	2363
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Kreditinstitute

Credit institutions

Institutions de crédit

4.A.6 Nace Rev.1 6512

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen, die ihre Geschäfte vom Inland aus abwickeln							
No of enterprises operating from the National territory							
Nombre d'entreprises opérant depuis le territoire National							
EUR-12	:	:	:	8467	8274	:	:
Belgique/België	141	130	130	130	128	126	127
Danmark	:	217	216	214	206	199	189
BR Deutschland	3364	4690	4624	4497	4379	4247	4071
Ellas	:	4	4	4	4	4	4
Espana	355	358	357	354	348	333	327
France	:	:	:	959	898	825	786
Ireland	49	46	42	40	40	:	:
Italia	1069	1101	1102	1109	1100	1085	1061
Luxembourg	111	176	177	178	191	213	177
Nederland	:	168	163	162	160	170	180
Portugal	169	204	226	232	253	262	261
United Kingdom	:	605	595	588	567	551	548
Erhaltene Zinsen und Provisionen (Mio. Ecu)							
Interests and commissions actually received (Mio. Ecu)							
Intérêts et commissions perçus (Mio. Ecu)							
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	27467	26546	27369	30743	38940	:
Danmark	:	7187	7630	8429	8649	10843	13186
BR Deutschland	73660	113901	117830	121358	126931	146048	177799
Ellas	:	3432	3067	3009	3432	3964	4423
Espana	18800	32974	32488	36138	40622	51940	62976
France	17158	31464	38310	41972	:	152907	180355
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	0	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	14692	13551	14073	16175	22776	27934
Nederland	:	6667	7218	7458	7778	:	:
Portugal	2927	7789	6592	5930	6394	7997	11602
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Nettoeinnahmen (Mio. Ecu)							
Net income (Mio. Ecu)							
Revenus nets (Mio. Ecu)							
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	3568	24	1080	2229	1437	1293
BR Deutschland	:	13351	14168	13147	12565	15372	16669
Ellas	:	164	178	149	150	220	379
Espana	5327	8449	9778	10954	13745	16214	17460
France	12788	23154	28350	27721	:	29941	30054
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	0	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	321	0	0	0	0	2263	:
Nederland	:	5181	5556	5668	5876	:	:
Portugal	715	1279	1458	1861	2224	3087	5600
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten							
Number of persons employed							
Nombre de personnes occupées							
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	52	55	57	56	56	55
BR Deutschland	529700	576100	591800	599700	602600	609000	620700
Ellas	:	27400	28400	29000	29400	29700	28700
Espana	190182	243486	240737	240017	242393	248276	251587
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	277966	308778	314386	319335	320516	318133	323952
Luxembourg	7346	9894	10937	12075	13022	14181	16535
Nederland	:	92400	104100	:	:	:	:
Portugal	49981	60919	60121	61042	60429	59762	60714
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

4.B.1 Kreditinstitute

4.B.1 Credit institutions

4.B.1 Institutions de crédit

**Jährliche Veränderung
der aggregierten Bilanz
der Zentralbanken
(Nace 6511) (1)**
**Annual variation
in the aggregated balance
sheet of Central Banks
(Nace 6511) (1)**
**Variation annuelle
du bilan agrégé
des Banques Centrales
(Nace 6511) (1)**

	(Mio Ecu)					
	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Aktiva Veränderung	Assets variation				Variation de l'actif	
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	21 116	23 706	26 033	26 596	28 211	26 899
Ellas	79	:	:	:	:	:
España	1 318	3 721	4 552	9 391	196	5 951
France	9 744	12 658	14 761	20 266	26 768	21 347
Ireland	1 384	1 602	:	:	:	:
Italia	4 064	4 984	5 467	7 462	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	12 687	14 213	10 103	:	16 162	9 827
Portugal	165	204	:	:	:	:
United Kingdom	25 819	18 781	:	:	:	:
Passiva Veränderung	Liabilities variation				Variation du passif	
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	19 436	21 817	22 094	22 995	25 723	24 370
Ellas	94	:	:	:	:	:
España	1 544	3 854	5 341	9 841	1 280	6 623
France	10 999	13 932	16 444	21 982	28 965	27 888
Ireland	2 187	2 615	:	:	:	:
Italia	3 524	4 739	5 569	6 608	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	12 864	14 194	10 069	:	16 208	9 954
Portugal	160	223	:	:	:	:
United Kingdom	31 049	28 962	:	:	:	:
Nettoveränderung der Bilanz (Aktiva - Passiva)	Net change in balance sheet (Assets - Liabilities)				Variation nette du bilan (Actif - Passif)	
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	1 680	1 889	3 939	3 601	2 488	2 529
Ellas	- 15	:	:	:	:	:
España	- 226	- 133	- 789	- 450	- 1 084	- 672
France	- 1 255	- 1 273	- 1 683	- 1 716	- 2 196	- 6 541
Ireland	- 803	- 1 013	:	:	:	:
Italia	540	245	- 102	853	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	- 177	19	33	:	- 46	- 127
Portugal	5	- 19	:	:	:	:
United Kingdom	- 5 229	- 10 181	:	:	:	:

4.B.2 Kreditinstitute

4.B.2 Credit institutions

4.B.1 Institutions de crédit

Jährliche Veränderung
der aggregierten Bilanz
der Universalbanken
(Nace 6512) (1)

Annual variation
in the aggregated balance
sheet of other monetary intermediations
(Nace 6512) (1)

Variation annuelle
du bilan agrégé des autres
intermédiations monétaires
(Nace 6512) (1)

(Mio Ecu)

	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Aktiva Veränderung	Assets variation					Variation de l'actif
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:
Ellas	5 955	:	:	:	:	:
España	34 799	31 115	36 525	41 628	65 094	49 208
France	117 843	114 452	173 467	124 338	204 691	153 495
Ireland	3 639	1 173	:	:	:	:
Italia	48 507	35 093	28 061	44 579	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	7 030	11 244	9 219	:	27 951	26 571
Portugal	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	98 191	148 487	:	:	:	:
Passiva Veränderung	Liabilities variation					Variation du passif
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:
Ellas	6 034	:	:	:	:	:
España	31 629	28 720	32 946	38 436	61 528	45 793
France	109 130	104 221	163 004	115 697	198 317	147 049
Ireland	2 620	1 303	:	:	:	:
Italia	44 634	29 829	26 640	41 561	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	6 738	12 514	9 133	:	13 330	26 316
Portugal	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	91 226	146 047	:	:	:	:
Nettoveränderung der Bilanz (Aktiva - Passiva)	Net change in balance sheet (Assets - Liabilities)					Variation nette du bilan (Actif - Passif)
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:
Ellas	- 79	:	:	:	:	:
España	3 170	2 394	3 579	3 192	3 566	3 415
France	8 713	10 231	10 462	8 641	6 374	6 446
Ireland	1 020	- 130	:	:	:	:
Italia	3 872	5 263	1 421	3 019	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	292	- 1 270	86	:	4 622	255
Portugal	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	6 965	2 439	:	:	:	:

4.B.3 Kreditinstitute

4.B.3 Credit institutions

4.B.3 Institutions de crédit

Jährliche Veränderung
der aggregierten Bilanz
der sonstigen Finanzierungs-
institutionen (Nace 6520) (1)

Annual variation
in the aggregated balance
sheet of other financial
intermediations (Nace 6520) (1)

Variation annuelle
du bilan agrégé des
autres intermédiations
financières (Nace 6520) (1)

(Mio Ecu)

	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Aktiva Veränderung						
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:
Ellas	2 564	:	:	:	:	:
España	5 528	7 723	9 975	11 687	10 971	13 418
France	24 300	37 278	25 562	37 175	34 016	44 954
Ireland	906	311	:	:	:	:
Italia	19 833	33 947	18 665	20 925	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	18	955	504	:	2 281	- 354
Portugal	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	46 389	69 815	:	:	:	:
Passiva Veränderung						
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:
Ellas	2 968	:	:	:	:	:
España	4 897	6 874	9 204	10 568	10 005	12 439
France	23 950	36 414	23 028	34 612	31 726	42 549
Ireland	873	231	:	:	:	:
Italia	20 965	39 292	19 081	16 205	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	- 166	944	163	:	2 056	- 492
Portugal	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	91 226	146 047	:	:	:	:
Nettoveränderung der Bilanz (Aktiva - Passiva)						
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:
Ellas	- 404	:	:	:	:	:
España	631	849	771	1 120	966	979
France	350	864	2 534	2 563	2 290	2 405
Ireland	33	79	:	:	:	:
Italia	- 1 132	- 5 345	- 415	4 720	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	184	11	341	:	225	138
Portugal	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	- 112	6 705	:	:	:	:

4.B.4.1 Kreditinstitute

4.B.4.1 Credit institutions

4.B.4.1 Institutions de crédit

Zahlen der aggregierten
Bilanz der Handels-
banken (1) (4)

Figures from the aggregated
balance sheet of commercial
banks (1) (4)

Données du bilan agrégé
des banques
commerciales (1) (4)

(Mio Ecu)

	1981	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Bilanzsumme	Balance sheet total						Total du bilan
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	128 154	197 215	211 109	228 950	252 227	273 202	294 400
Danmark	41 209	95 576	103 606	110 456	122 375	131 693	142 877
BR Deutschland	243 224	345 526	412 985	450 322	495 005	550 095	627 632
Ellas	17 668	27 700	25 243	25 811	29 156	32 674	32 636
España	147 974	208 485	208 425	222 364	248 016	297 109	329 725
France	390 061	564 923	580 616	679 538	765 196	851 857	973 288
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	307 678	476 099	506 427	503 470	533 139	651 464	649 672
Luxembourg	123 050	169 847	182 811	201 823	228 823	261 336	294 137
Nederland (2)	152 313	205 773	248 735	265 041	296 152	379 243	427 341
Portugal	31 209	41 881	42 963	45 381	51 378	59 404	64 975
United Kingdom (3)	:	512 479	497 961	487 420	585 699	676 796	656 754
Höhe der gewährten Darlehen	Amount of loans agreed						Montant des prêts accordés
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	44 191	52 661	53 889	57 107	65 166	77 970	82 596
Danmark	17 248	33 614	43 096	49 554	51 641	56 744	63 162
BR Deutschland	140 273	196 548	237 673	259 565	290 537	320 833	369 541
Ellas	8 829	10 164	9 425	9 028	9 830	10 893	9 912
España	88 751	92 885	92 201	99 177	115 734	136 741	152 977
France	175 781	244 685	244 140	261 317	300 246	338 811	383 251
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	82 530	130 406	140 170	147 540	170 558	209 666	243 596
Luxembourg	47 293	54 429	52 315	52 037	57 291	62 362	70 496
Nederland (2)	86 450	111 640	138 445	145 333	160 628	214 234	240 280
Portugal	19 574	22 456	22 148	20 817	21 349	22 214	25 911
United Kingdom (3)	:	304 954	284 525	280 203	349 578	411 557	399 293
Guthaben von Nichtbanker (Passiva)	Non-bank liabilities (deposits)						Dette non-bancaire (dépôts)
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	35 169	48 192	54 775	61 519	68 703	78 608	85 520
Danmark	22 614	46 081	51 245	53 870	59 291	61 621	67 077
BR Deutschland	120 729	169 491	198 919	219 576	241 452	266 313	309 528
Ellas	14 528	23 713	21 819	23 528	26 578	30 169	29 965
España	105 824	124 170	124 038	134 545	151 112	179 532	208 166
France	163 474	220 445	232 397	241 658	269 598	300 504	359 540
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	155 506	222 860	241 016	251 550	263 159	294 043	319 749
Luxembourg	24 412	39 105	49 447	59 651	76 866	100 560	118 280
Nederland (2)	69 616	100 924	128 152	133 808	147 196	180 617	201 925
Portugal	24 834	32 286	33 668	34 356	38 009	43 481	44 425
United Kingdom (3)	:	456 767	432 432	427 217	506 066	588 626	575 587

4.B.4.2 Kreditinstitute

4.B.4.2 Credit institutions

4.B.4.2 Institutions de crédit

Zahlen der aggregierten
Bilanz der Handels-
banken (1) (4)

Figures from the aggregated
balance sheet of commercial
banks (1) (4)

Données du bilan agrégé
des banques
commerciales (1) (4)

(Mio national currency)

	1981	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Bilanzsumme	Balance sheet total						Total du bilan
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	5 291 466	8 856 929	9 246 573	9 853 988	10 954 198	11 851 524	12 491 405
Danmark	326 373	765 560	821 598	870 395	972 881	1 060 126	1 121 588
BR Deutschland	610 492	770 522	879 657	932 167	1 027 135	1 138 696	1 286 646
Ellas	1 088 673	2 929 044	3 468 907	4 032 167	4 885 738	5 843 459	6 573 235
España	15 194 000	26 930 000	28 648 000	31 618 000	34 127 000	38 743 000	42 640 000
France	2 355 971	3 835 826	3 948 186	4 709 201	5 386 980	5 980 036	6 725 423
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	388 597 000	689 392 000	740 396 000	752 687 000	819 435 000	983 711 000	988 151 000
Luxembourg	5 080 745	7 627 807	8 007 114	8 686 480	9 937 782	11 336 771	12 480 214
Nederland (2)	421 906	516 489	596 965	617 546	690 034	887 428	987 158
Portugal	2 137 518	5 452 893	6 319 784	7 378 902	8 739 337	10 300 726	11 767 056
United Kingdom (3)	:	301 850	334 630	343 631	389 724	455 484	468 922
Höhe der gewährten Darlehen	Amount of loans agreed						Montant des prêts accordés
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	1 824 655	2 365 024	2 360 343	2 457 869	2 830 155	3 382 345	3 504 562
Danmark	136 608	269 248	341 748	390 488	410 545	456 793	495 821
BR Deutschland	352 085	438 301	506 244	537 300	602 864	664 124	757 560
Ellas	544 025	1 074 734	1 295 144	1 410 280	1 647 158	1 948 042	1 996 282
España	9 113 000	11 998 000	12 673 000	14 102 000	15 925 000	17 831 000	19 783 000
France	1 061 719	1 661 410	1 660 154	1 810 929	2 113 731	2 378 454	2 648 261
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	104 235 000	188 828 000	204 929 000	220 573 000	262 148 000	316 595 000	370 510 000
Luxembourg	1 952 741	2 444 418	2 291 377	2 239 670	2 488 137	2 705 253	2 991 164
Nederland (2)	239 467	280 217	332 268	338 626	374 264	501 308	555 046
Portugal	1 340 608	2 923 807	3 257 965	3 384 853	3 631 461	3 851 876	4 692 485
United Kingdom (3)	:	179 618	191 201	197 543	232 609	276 978	285 095
Guthaben von Nichtbanker (Passiva)	Non-bank deposits (liabilities)						Dépôts non-bancaires (passif)
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	1 452 143	2 164 325	2 399 149	2 647 782	2 983 769	3 410 030	3 628 596
Danmark	179 104	369 105	406 369	424 496	471 360	496 049	526 552
BR Deutschland	303 030	377 964	423 698	454 523	501 012	551 267	634 532
Ellas	895 219	2 507 426	2 998 305	3 675 497	4 453 687	5 395 410	6 035 308
España	10 866 000	16 039 000	17 049 000	19 131 000	20 793 000	23 411 000	26 920 000
France	987 382	1 496 823	1 580 302	1 674 689	1 897 973	2 109 538	2 484 421
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	196 404 000	322 701 000	352 366 000	376 067 000	404 475 000	444 005 000	486 338 000
Luxembourg	1 007 990	1 756 196	2 165 763	2 567 373	3 338 309	4 362 287	5 018 640
Nederland (2)	192 835	253 320	307 565	311 773	342 967	422 644	466 447
Portugal	1 700 871	4 203 635	4 952 503	5 586 231	6 465 273	7 539 688	8 045 307
United Kingdom (3)	:	269 036	290 594	301 188	336 736	396 145	410 969

4.B.5.1 Kreditinstitute
4.B.5.1 Credit institutions
4.B.5.1 Institutions de crédit

Daten der aggregierten
Bilanz der Handels-
banken (1) (4)

Figures from the aggregated
balance sheet of commercial
banks (1) (4)

Données du bilan agrégé
des banques
commerciales (1) (4)

(Mio Ecu)

	1981	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Interbankguthaben (Aktiva)	Interbank deposits (assets)						
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	55 006	89 826	93 201	103 424	114 109	118 565	127 757
Danmark	6 056	15 385	13 599	17 938	21 330	21 329	21 670
BR Deutschland	64 015	83 865	100 226	111 371	122 772	136 831	151 985
Ellas	913	1 912	1 133	1 019	1 682	1 658	1 590
España	10 392	25 648	23 587	24 102	26 802	30 192	33 962
France	158 578	227 570	233 554	309 100	341 755	364 449	402 178
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	42 006	54 492	57 897	52 027	48 932	60 405	44 702
Luxembourg	61 866	92 483	102 593	95 052	135 745	157 397	177 762
Nederland (2)	48 218	61 091	63 295	69 344	79 928	95 301	106 812
Portugal	1 758	6 129	7 288	7 331	7 428	7 164	12 521
United Kingdom (3)	:	106 745	104 860	101 851	111 208	115 212	108 381
Interbankguthaben (Passiva)	Interbank deposits (liabilities)						
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	77 565	125 274	131 019	139 969	153 304	158 289	167 446
Danmark	6 313	22 187	20 550	25 556	29 410	33 768	37 309
BR Deutschland	73 829	94 754	116 112	128 557	141 449	152 141	170 233
Ellas	275	425	251	243	284	331	326
España	11 492	31 083	30 287	29 714	35 887	41 910	45 121
France	162 996	233 459	228 967	309 670	346 941	380 742	408 782
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	36 887	53 769	58 287	52 874	46 917	60 158	41 572
Luxembourg	88 323	113 291	114 652	121 134	125 628	130 587	138 157
Nederland (2)	52 502	60 057	64 573	70 676	76 870	84 401	92 190
Portugal	826	667	723	1 508	1 959	2 914	5 712
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

4.B.5.2 Kreditinstitute

4.B.5.2 Credit institutions

4.B.5.2 Institutions de crédit

Daten der aggregierten
Bilanz der Handels-
banken (1) (4)

Figures from the aggregated
balance sheet of commercial
banks (1) (4)

Données du bilan agrégé
des banques
commerciales (1) (4)

(Mio national currency)

	1981	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Interbankguthaben (Aktiva)							
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	2 271 185	4 034 081	4 082 213	4 451 386	4 955 770	5 143 367	5 420 716
Danmark	47 962	123 235	107 838	141 350	169 575	171 700	170 112
BR Deutschland	160 678	187 019	213 482	230 538	254 751	283 241	311 569
Ellas	56 251	202 194	155 764	159 245	281 820	296 536	320 288
España	1 067 000	3 313 000	3 242 000	3 427 000	3 688 000	3 937 000	4 392 000
France	957 814	1 545 198	1 588 168	2 142 066	2 405 958	2 558 433	2 779 050
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	53 061 000	78 905 000	84 646 000	77 780 000	75 209 000	91 212 000	67 991 000
Luxembourg	2 554 462	4 153 414	4 493 575	4 091 042	5 895 411	6 827 903	7 542 436
Nederland (2)	133 805	153 339	151 908	161 571	186 233	223 004	246 735
Portugal	120 431	798 040	1 072 002	1 192 065	1 263 484	1 242 249	2 267 469
United Kingdom (3)	:	62 873	70 466	71 805	73 998	77 538	77 384
Interbankguthaben (Passiva)							
EUR 12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	3 202 643	5 626 035	5 738 639	6 024 254	6 658 012	6 866 565	7 104 733
Danmark	49 999	177 718	162 959	201 379	233 807	271 829	292 874
BR Deutschland	185 311	211 301	247 319	266 114	293 506	314 931	348 978
Ellas	16 935	44 946	34 488	37 923	47 554	59 282	65 595
España	1 180 000	4 015 000	4 163 000	4 225 000	4 938 000	5 465 000	5 835 000
France	984 493	1 585 187	1 556 976	2 146 014	2 442 462	2 672 806	2 824 681
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	46 595 000	77 858 000	85 216 000	79 046 000	72 112 000	90 839 000	63 231 000
Luxembourg	3 646 849	5 087 914	5 021 751	5 213 590	5 456 033	5 664 861	5 862 019
Nederland (2)	145 693	150 742	154 974	164 676	179 108	197 499	212 960
Portugal	56 552	86 839	106 330	245 149	333 275	505 209	1 034 466
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

ANMERKUNGENFOOTNOTESNOTES**Tabelle / Table / Tableau: 4.B.1**

- | | | |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| (1) Quelle: Eurostat (Datenbank: CRONOS-FINA). | Source: Eurostat (Database: CRONOS-FINA). | Source: Eurostat (Base de données: CRONOS-FINA). |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------|

Tabelle / Table / Tableau: 4.B.2

- | | | |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| (1) Quelle: Eurostat (Datenbank: CRONOS-FINA). | Source: Eurostat (Database: CRONOS-FINA). | Source: Eurostat (Base de données: CRONOS-FINA). |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------|

Tabelle / Table / Tableau: 4.B.3

- | | | |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| (1) Quelle: Eurostat (Datenbank: CRONOS-FINA). | Source: Eurostat (Database: CRONOS-FINA). | Source: Eurostat (Base de données: CRONOS-FINA). |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------|

Tabelle / Table / Tableau: 4.B.4.1/2

- | | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| (1) Daten für die "Handelsbanken", ausgenommen Frankreich und Griechenland (Daten für die "größten Handelsbanken") sowie Dänemark (Daten für die "Handelsbanken und Sparkassen") | Data for "commercial banks" except for France and Greece (data for "large commercial banks" and for Denmark (data for "commercial and saving banks") | Données pour les "banques commerciales" sauf pour la France et la Grèce (données pour les "grandes banques commerciales") et le Danemark (données pour les "banques commerciales et caisses d'épargne") |
| (2) Geänderte Methodologie in den Niederlanden seit 1989 | Change in methodology in The Netherlands in 1989 | Changement méthodologique aux Pays-Bas en 1989 |
| (3) Einschließlich der Bank von England | Bank of England included | Banque d'Angleterre incluse |
| (4) Quelle: OECD | Source: OECD | Source: OCDE |

Tabelle / Table / Tableau: 4.B.5.1/2

(1)	Daten für die "Handelsbanken", ausgenommen Frankreich und Griechenland (Daten für die "größten Handelsbanken") sowie Dänemark (Daten für die "Handelsbanken und Sparkassen")	Data for "commercial banks" except for France and Greece (data for "large commercial banks" and for Denmark (data for "commercial and saving banks")	Données pour les "banques commerciales" sauf pour la France et la Grèce (données pour les "grandes banques commerciales") et le Danemark (données pour les "banques commerciales et caisses d'épargne")
(2)	Geänderte Methodologie in den Niederlanden seit 1989	Change in methodology in The Netherlands in 1989	Changement méthodologique aux Pays-Bas en 1989
(3)	Einschließlich der Bank von England	Bank of England included	Banque d'Angleterre incluse
(4)	Quelle: OECD	Source: OECD	Source: OCDE

II.5

VERSICHERUNGEN

INSURANCES

ASSURANCES

1. Einleitung

In dem nachfolgenden sektorspezifischen Teil sind die wichtigsten statistischen Daten für den Sektor "Versicherungen" aufgeführt.

Es gibt zweierlei Arten von Tabellen: Die Tabellen der A-Serie, die vier prioritäre Wirtschaftsvariablen enthalten, und die Tabellen der B-Serie, in denen sektorspezifische Variablen präsentiert werden. Da die für die Datenerfassung verwendete Methodik zwischen den Ländern bzw. zwischen den einzelnen Sektoren bisweilen sehr unterschiedlich ist, können diesbezügliche Vergleiche nur mit Vorsicht angestellt werden.

2. Anmerkungen zur Methodik

Am Anfang dieser Veröffentlichung finden Sie die Definitionen der Variablen, die in den Tabellen der A-Serie gezeigt werden, sowie eine kurze Beschreibung der Tätigkeiten, die der Sektor umfaßt.

Die Definitionen der sektoriellen Variablen der B-Serie sind nachstehend angeführt.

Jährliche Veränderung der kurzfristigen finanziellen Vermögen (kurzfristige Schuldverschreibungen)

Die kurzfristigen Schuldverschreibungen sind Finanzanlagen mit kurzer Laufzeit (oft unter 12 Monaten und immer unter 2 Jahren). Diese Schuldverschreibungen sind leicht veräußerliche Wertpapiere und können als Geldanlage betrachtet werden.

Jährliche Veränderung der langfristigen finanziellen Vermögen (langfristige Schuldverschreibungen)

Die langfristigen Schuldverschreibungen sind Wertpapiere mit einer Laufzeit von mehreren Jahren. Der Zinssatz ist festgesetzt oder indexgebunden. Die Schuldverschreibungen sind veräußerliche Wertpapiere, die oft börsennotiert sind und als Geldanlage angesehen werden können.

Jährliche Veränderung der langfristigen finanziellen Vermögen (Aktien und andere Stammaktien)

Aktien und andere Beteiligungen sind Wertpapiere, die einen Anteil am Kapital eines Unternehmens darstellen. Sie geben dem Besitzer ein Anrecht auf einen Teil des Gewinns und im Liquidationsfalle auf einen Teil des Reinvermögens. Sie sind als Geldanlage zu betrachten.

Jährliche Veränderung der kurzfristigen Passiven (kurzfristige Anleihen)

Kurzfristige Anleihen sind alle Kredite, die nicht Guthaben sind und deren vertraglich vereinbarte Laufzeit höchstens ein Jahr beträgt (im Ausnahmefall höchstens zwei Jahre). Kurzfristige Anleihen sind Finanzierungsinstrumente.

Jährliche Veränderung der mittel- und langfristigen Passiven (mittel- und langfristige Anleihen)

Mittel- und langfristige Anleihen sind alle Kredite, die nicht Guthaben sind und deren vertraglich vereinbarte Laufzeit mindestens ein Jahr beträgt (im Ausnahmefall höchstens zwei Jahre). Mittel- und langfristige Anleihen sind Finanzierungsinstrumente.

VERSICHERUNGEN

3. Beschreibung der MERCURE Tabellen (A-Serie)

Die statistischen Tabellen der A-Serie mit den vier wichtigsten Wirtschaftsvariablen wurden anhand der in der Datenbank MERCURE gespeicherten Informationen erstellt. Es handelt sich um folgende Variablen: Zahl der Unternehmen, Umsatz, Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen und Zahl der Beschäftigten. Die Daten sind entsprechend der NACE 70 auf der 2- und 3-stelligen Ebene präsentiert.

Die für die Tabellen der A-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen-nummer	NACE Rev.1 Kode	Beschreibung	Seite
5.A.1	66	Versicherungsgewerbe	311
5.A.2	6601	Lebensversicherung	312
5.A.3	6602	Pensions- und Sterbekassen	313
5.A.4	6603	Sonstiges Versicherungsgewerbe	314
5.A.5	672	Mit dem Versicherungsgewerbe verbundene Tätigkeiten	315

4. Beschreibung der sektorspezifischen Tabellen (B-Serie)

Die Tabellen der B-Serie enthalten spezifische aussagekräftige Daten über die Situation des Sektors in der Europäischen Gemeinschaft.

Die für die Tabellen der B-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen-nummer	Beschreibung	Seite
5.B.1	Jährliche Veränderung der aggregierten Bilanz der Versicherungsunternehmen	317
5.B.2	Zuteilung der aggregierten Bilanz der Versicherungsunternehmen	318
5.B.3	Zuteilung der aggregierten Bilanz der Versicherungsunternehmen (Fortsetzung)	319
5.B.4.1	Umsatz nicht-nationaler Unternehmen am nationalen Markt (Mio nationale Währung)	320
5.B.4.2	Umsatz nicht-nationaler Unternehmen am nationalen Markt (Mio Ecu)	321
5.B.5	Anteil nicht-nationaler Unternehmen am nationalen Markt	322
5.B.6	Zahl der Beschäftigten in den Versicherungsvermittlungsunternehmen	323

1. Introduction

The following sector specific section presents statistical data on "Insurances" sector.

The tables are presented in two series: first, tables based on four main economic variables (series A) and secondly, tables based on sector specific variables (series B). Nevertheless comparisons should be considered carefully. The methodologies for data collection are different between countries and even inside a country between sectors.

2. Methodological comments

The definitions of the four main variables in series A can be found in the first part of this publication. Also a short explanation of the activities covered is given in the same chapter.

The definitions for the variables in series B are given in this part.

Annual variation of the short term financial assets (bills and short term bonds)

Bills and short term bonds represent assets with a short maturity, usually up to 12 months, but with a maximum of 2 years. They are represented by securities intended to circulate and which can be considered as instruments of investment.

Annual variation of the long term financial assets (long term bonds)

The long term bonds represent securities which at the time of issue have a maturity of several years which bear fixed or index linked rates of interest. Long term bonds are negotiables instruments of investment generally quoted on the stock exchange.

Annual variation of the long term financial assets (shares and other equities)

Shares and other equities group together financial assets which entitle the holders to a share in the profits of the enterprises issuing the shares and to a share in the net assets of these enterprises in the event of a liquidation. They are considered as instruments of investment.

Annual variation in short term liabilities (short term loans)

Short term loans cover all credits which are not in the form of deposits and whose original maturity, agreed by contract, is normally one year at the maximum, or in exceptional cases 2 years at the maximum. Short term loans are instruments of financing.

Annual variation in medium and long term liabilities (medium and long term loans)

Medium and long term loans cover all credits which are not in the form of deposits and whose original maturity, agreed by contract, is normally one year at the minimum, or in exceptional cases 2 years at the minimum. Medium and long term loans are instruments of financing.

INSURANCES

3. Description of MERCURE tables (Serie A)

The tables in Serie A contain data based on four main economic variables derived from the Mercure database: number of enterprises, turnover, gross value added at market prices and number of persons employed. The data are presented according to the 2-and 3 digit level classes of NACE/70.

The activity coverage (NACE code and title) of each table is described in the table below.

Table number	NACE Rev.1 Code	Description	Page
5.A.1	66	Insurance and pension funding, except compulsory social security	311
5.A.2	6601	Life insurance	312
5.A.3	6602	Pension funding	313
5.A.4	6603	Non-life insurance	314
5.A.5	672	Activities auxiliary to insurance and pension funding	315

4. Description of sector specific tables (Serie B)

These tables present mainly data which are specific and also relevant for the sector in the European Community.

The titles and the activity coverage of the tables is given in the table below.

Table number	Description	Page
5.B.1	Annual variation of the aggregated balance sheet of insurance companies	317
5.B.2	Breakdown of the aggregated balance sheet of insurance companies	318
5.B.3	Analysis of the aggregated balance sheet of insurance companies	319
5.B.4.1	Foreign enterprises' turnover in the domestic market (Mio national currency)	320
5.B.4.2	Foreign enterprises' turnover in the domestic market (Mio Ecu)	321
5.B.5	Foreign enterprises' share of domestic market	322
5.B.6	Number of persons employed in insurance intermediary companies	323

1. Introduction

La partie sectorielle qui suit contient les données statistiques principales du secteur d'activité "Assurances".

Les tableaux se répartissent en deux catégories distinctes : la première (série A) est structurée autour de quatre variables économiques prioritaires, la deuxième (série B) introduit des variables spécifiques au secteur. En raison des méthodologies de collecte de données statistiques parfois très différentes d'un pays à l'autre, voire même d'un secteur à l'autre, les comparaisons transversales doivent être réalisées avec beaucoup de précautions.

2. Commentaires méthodologiques

Les définitions des variables présentées dans les tableaux de la série A, ainsi qu'une définition synthétique du secteur sont présentées en première partie de cette publication.

En revanche, les variables sectorielles introduites dans la série B sont données ci-après.

Variation annuelle du montant des immobilisations financières à court terme (titres à court terme)

Les titres à court terme sont des actifs à court terme, le plus souvent à moins d'un an, avec un maximum de 2 ans. Ces titres sont destinés à une importante circulation et sont considérés comme des moyens d'investissement.

Variation annuelle du montant des immobilisations financières sous forme d'obligations

Les obligations sont des titres qui à l'émission ont une échéance de plusieurs années avec un taux d'intérêt fixe ou lié à une valeur index. Les obligations sont des instruments d'investissement négociables et sont généralement cotées en bourse.

Variation annuelle du montant des immobilisations financières sous forme d'actions et autres participations

Les actions et autres participations regroupent les titres qui dotent les détenteurs d'une participation aux bénéfices de l'entreprise émettrice ainsi que d'une part de l'actif net en cas de liquidation. Les actions et autres participations sont considérées comme des moyens d'investissements.

Variation annuelle du montant du passif à court terme (dette à court terme)

La dette à court terme recouvre tous les crédits reçus autres que ceux sous forme de dépôts et dont la durée, fixée par contrat, est inférieure à un an (exceptionnellement 2 ans). La dette à court terme est considérée comme un moyen de financement.

Variation annuelle du montant du passif à moyen et long terme (dette à moyen et long terme)

La dette à moyen et long terme recouvre tous les crédits reçus autres que ceux sous forme de dépôts et dont la durée, fixée par contrat, est supérieure à un an (exceptionnellement 2 ans). La dette à moyen et long terme est considérée comme un moyen de financement.

ASSURANCES

3. Description des tableaux MERCURE (série A)

Les tableaux statistiques de la série A, structurés autour de quatre variables économiques principales, sont extraits de la base de données Mercure. Il s'agit des variables suivantes : nombre d'entreprises, chiffre d'affaires, valeur ajoutée brute au prix du marché et nombre de personnes occupées. Les données sont regroupées en fonction de la classe NACE 70 au niveaux 2 et 3 chiffres.

Le détail des codes utilisés dans les tableaux de série A sont donnés dans le tableau qui suit.

Numéro du tableau	Code NACE Rev.1	Description	Page
5.A.1	66	Activités des assurances et caisses de retraite, sauf sécurité sociale obligatoire	311
5.A.2	6601	Activités des assurances sur la vie	312
5.A.3	6602	Activités des caisses de retraite	313
5.A.4	6603	Activités des assurances, autres que sur la vie	314
5.A.5	672	Activités auxiliaires des assurances et des caisses de retraite	315

4. Description des tableaux sectoriels spécifiques (série B)

Les tableaux de la série B regroupent les données spécifiques et pertinentes sur le secteur dans la Communauté Européenne.

Le détail des titres et des activités couvertes par les tableaux de la série B sont donnés dans le tableau qui suit:

Numéro du tableau	Description	Page
5.B.1	Variation annuelle du bilan agrégé des entreprises d'assurance	317
5.B.2	Détail du bilan agrégé des entreprises d'assurance	318
5.B.3	Analyse du bilan agrégé des entreprises d'assurance	319
5.B.4.1	Chiffre d'affaires des entreprises étrangères sur le marché national (Mio monnaie nationale)	320
5.B.4.2	Chiffre d'affaires des entreprises étrangères sur le marché national (Mio Ecu)	321
5.B.5	Part du marché national détenue par des entreprises étrangères	322
5.B.6	Nombre de personnes employées dans les entreprises intermédiaires de l'assurance	323

Versicherungen

Insurances

Assurances

5.A.1 Nace Rev.1 66

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	43	41	42	41	40	41
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	76	78	79	80	84	88
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	1	0	0	0	0	0	1
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Gezeichnete Bruttoprämien und Pensionsbeiträge (Mio. Ecu)	Gross premiums written and pension contributions (Mio. Ecu)				Primes brutes émises et contributions perçues (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	4384	4467	4787	5321	5566	6116
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	539	794	869	927	1108	1384	1739
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross value added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute aux prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	788	1113
BR Deutschland	5950	9657	10615	11127	12336	13501	12431
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	4405	5086	5466	5383	6945	4555
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	182	286	267	250	34	272	413
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	1379	1751
BR Deutschland	79	85	89	95	97	100	104
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	30489	30517	29953	29813	30268	31052
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	201	109	96	89	87	85	82
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Versicherungen

Insurances

Assurances

5.A.2 Nace Rev.1 6601

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	2	2	2	3	3	4
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	2	:	:	:	:	:	:
France	:	15	16	17	18	20	20
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	0	0	0	0	0	0	0
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Gezeichnete Bruttoprämien und Pensionsbeiträge (Mio. Ecu)	Gross premiums written and pension contributions (Mio. Ecu)			Primes brutes émises et contributions perçues (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	1607	1448	1451	1690	1629	1875
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	342	1040	3536	4565	11777	7220	6086
France	:	11065	14082	17042	22671	28558	29835
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	12	23	28	46	79	126	160
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross value added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute aux prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	274	3381
BR Deutschland	1295	2488	2791	2930	3129	3198	3133
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	64	121	153	167	234	278	243
France	:	1393	1422	1819	1490	1867	2424
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	11	8	6	12	19	18	67
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	190	261
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	5	3	2	2	3	3	4
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Versicherungen

Insurances

Assurances

5.A.3 Nace Rev.1 6602

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	21	19	19	19	17	17
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	0
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Gezeichnete Bruttoprämien und Pensionsbeiträge (Mio. Ecu)	Gross premiums written and pension contributions (Mio. Ecu)				Primes brutes émises et contributions perçues (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	526	561	679	705	764	937
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross value added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute aux prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	¥115	¥169
BR Deutschland	151	445	587	488	530	638	765
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	71	75
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Versicherungen

Insurances

Assurances

5.A.4 Nace Rev.1 6603

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	19	20	20	20	20	20
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	7	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	1	0	0	0	0	0	0
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Gezeichnete Bruttoprämien und Pensionsbeiträge (Mio. Ecu)	Gross premiums written and pension contributions (Mio. Ecu)			Primes brutes émises et contributions perçues (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	2251	2458	2657	2926	3049	3304
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	2538	4093	4678	5617	6621	8539	10037
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	527	771	841	882	1029	1259	1578
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross value added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute aux prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	629	437
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	361	578	615	743	745	861	965
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	0	0	0	0	0	0
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	170	278	260	238	15	254	346
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	1118	1415
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	220	205	202	216	245	265
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	196	106	94	86	84	82	79
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Versicherungen

Insurances

Assurances

5.A.5 Nace Rev.1 672

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	54	59	65	71	75	:
Danmark	1	6	7	6	6	6	6
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	3154	3320	3184	3177	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	1	2	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Gezeichnete Bruttoprämien und Pensionsbeiträge (Mio. Ecu)	Gross premiums written and pension contributions (Mio. Ecu)				Primes brutes émises et contributions perçues (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	619	688	784	822	930	:
Danmark	1	140	152	168	188	199	226
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	2343	2510	2623	2851	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross value added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute aux prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	465	557	619	706	740	837	:
Danmark	1	0	1	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	1570	1695	1784	1933	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	70	:	:	:	:	:	:
France	:	9861	10344	9775	9797	:	:
Ireland	:	:	3573	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	3	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

5.B.1 Versicherungen

5.B.1 Insurances

5.B.1 Assurances

Jährliche Veränderung
der aggregierten Bilanz der
Versicherungsunternehmen (1)

Annual variation
of the aggregated balance
sheet of insurance companies (1)

Variation annuelle
du bilan agrégé des
entreprises d'assurance (1)

(Mio Ecu)						
	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Aktiva Veränderung	Assets variation				Variation de l'actif	
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	21 116	23 706	26 033	26 596	28 211	26 899
Ellas	79	:	:	:	:	:
España	1 318	3 721	4 552	9 391	196	5 951
France	9 744	12 658	14 761	20 266	26 768	21 347
Ireland	1 384	1 602	:	:	:	:
Italia	4 064	4 984	5 467	7 462	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	12 687	14 213	10 103	:	16 162	9 827
Portugal	165	204	:	:	:	:
United Kingdom	25 819	18 781	:	:	:	:
Passiva Veränderung	Liabilities variation				Variation du passif	
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	19 436	21 817	22 094	22 995	25 723	24 370
Ellas	94	:	:	:	:	:
España	1 544	3 854	5 341	9 841	1 280	6 623
France	10 999	13 932	16 444	21 982	28 965	27 888
Ireland	2 187	2 615	:	:	:	:
Italia	3 524	4 739	5 569	6 608	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	12 864	14 194	10 069	:	16 208	9 954
Portugal	160	223	:	:	:	:
United Kingdom	31 049	28 962	:	:	:	:
Netto Veränderung der Bilanz (Aktiva - Passiva)	Net change in balance sheet (Assets - liabilities)				Variation nette du bilan (Actif - passif)	
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	1 680	1 889	3 939	3 601	2 488	2 529
Ellas	- 15	:	:	:	:	:
España	- 226	- 133	- 789	- 450	- 1 084	- 672
France	- 1 255	- 1 273	- 1 683	- 1 716	- 2 196	- 6 541
Ireland	- 803	- 1 013	:	:	:	:
Italia	540	245	- 102	853	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	- 177	19	33	:	- 46	- 127
Portugal	5	- 19	:	:	:	:
United Kingdom	- 5 229	- 10 181	:	:	:	:

5.B.2 Versicherungen

5.B.2 Insurances

5.B.2 Assurances

Zuteilung der aggregierten
Bilanz der Versicherungs-
unternehmen

Breakdown of the aggregated
balance sheet of insurance
companies

Détail du bilan agrégé
des entreprises
d'assurance

(Mio Ecu)

	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Jährliche Veränderung der kurzfristigen finanziellen Vermögen (kurzfristige Schuldverschreibungen)	Annual variation of short term financial assets (bills & short term bonds)			Variation annuelle du montant des immobilisations financières à court terme (titres à court terme)		
Versicherungen/Insgesamt	Total Insurances			Total assurances		
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	0	0	0	0	0	0
Ellas	32	:	:	:	:	:
España	106	28	112	296	795	131
France	- 25	29	747	3 134	4 177	1 901
Ireland	106	247	:	:	:	:
Italia	17	- 60	- 25	8	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	48	- 30	- 22	:	- 1	:
Portugal	0	0	:	:	:	:
United Kingdom	- 42	- 12	:	:	:	:
Jährliche Veränderung der langfristigen finanziellen Vermögen (langfristige Schuldverschreibungen)	Annual variation in long term financial assets (long term bonds)			Variation annuelle du montant des immobilisations financières sous forme d'obligations		
Versicherungen/Insgesamt	Total Insurances			Total assurances		
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	5 076	4 022	3 596	4 946	6 613	6 710
Ellas	0	:	:	:	:	:
España	575	1 240	1 911	3 169	477	2 592
France	4 628	5 283	8 586	14 104	8 318	16 724
Ireland	660	698	:	:	:	:
Italia	2 798	3 722	3 778	4 652	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	2 896	3 337	2 784	:	1 784	4 856
Portugal	196	81	:	:	:	:
United Kingdom	10 104	4 796	:	:	:	:
Jährliche Veränderung der langfristigen finanziellen Vermögen (Aktien und andere Stammaktien)	Annual variation in long term financial assets (shares and other equities)			Variation annuelle du montant des immobilisations financières sous forme d'actions et autres		
Versicherungen/Insgesamt	Total Insurances			Total assurances		
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:
Ellas	0	:	:	:	:	:
España	111	1	132	463	- 58	478
France	2 778	4 259	4 765	2 258	8 473	3 441
Ireland	224	354	:	:	:	:
Italia	501	795	755	1 289	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	963	3 008	1 015	:	7 451	1 322
Portugal	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	12 807	9 408	:	:	:	:

5.B.3 Versicherungen

5.B.3 Insurances

5.B.3 Assurances

Zuteilung der aggregierten
Bilanz der Versicherungs-
unternehmen (1)

Analysis of the aggregated
balance sheet of insurance
companies (1)

Analyse du bilan agrégé
des entreprises
d'assurance (1)

(Mio Ecu)

	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Jährliche Veränderung der kurzfristigen Passiven (kurzfristige Anleihen)						
Annual variation in short term liabilities (short term loans)						
Variation annuelle du montant du passif à court terme (dette à court terme)						
Versicherungen/Insgesamt						
Total Insurances						
Total assurances						
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	- 126	14	- 29	- 24	106	- 107
Ellas	27	:	:	:	:	:
España	:	:	:	:	:	:
France	65	721	453	1 489	1 804	1 330
Ireland	268	177	:	:	:	:
Italia	83	108	10	28	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	886	866	- 834	:	- 725	785
Portugal	0	1	:	:	:	:
United Kingdom	- 14	560	:	:	:	:
Jährliche Veränderung der mittel- und langfristigen Passiven (mittel- und langfristige Anleihen)						
Annual variation in medium and long term liabilities (medium and long term loans)						
Variation annuelle du montant du passif à moyen et long terme (dette à moyen et long terme)						
Versicherungen/Insgesamt						
Total Insurances						
Total assurances						
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	- 31	19	116	- 92	- 19	- 93
Ellas	- 1	:	:	:	:	:
España	:	:	:	:	:	:
France	74	62	55	36	246	16
Ireland	197	94	:	:	:	:
Italia	- 30	- 27	0	- 14	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	20	42	- 153	:	652	603
Portugal	18	50	:	:	:	:
United Kingdom	- 455	- 192	:	:	:	:

5.B.4.1 Versicherungen

5.B.4.1 Insurances

5.B.4.1 Assurances

Umsatz nicht-nationaler
Unternehmen am
nationalen Markt (1) (5)

Foreign enterprises'
turnover in the domestic
market (1) (5)

Chiffre d'affaires
des entreprises étrangères
sur le marché national (1) (5)

(Mio national currency)

	1984 (2)	1985	1986	1987	1988	1989
Lebensversicherung	Life Insurance					Assurance Vie
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België (3)	91	100	122	111	123	111
Danmark	158	241	205	245	284	317
BR Deutschland	1 364	1 444	1 591	1 656	1 798	1 948
Ellas	1 885	2 631	3 529	5 371	8 145	11 262
España	7 563	9 946	34 557	57 209	62 379	49 354
France	2 058	2 483	2 707	2 816	3 220	3 878
Ireland	566	455	271	265	319	440
Italia (4)	46 400	56 000	83 000	117 000	149 000	150 000
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	781	1 049	1 167	1 336	1 655	1 559
Portugal	2 756	2 799	3 838	6 869	12 319	17 608
United Kingdom	590	647	698	792	997	1 836
Nicht-Lebensversicherung	Non-life Insurance					Assurance non-vie
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België (3)	97	100	103	94	93	95
Danmark	686	815	949	1 026	1 176	1 256
BR Deutschland	2 659	2 863	2 962	3 103	3 115	3 266
Ellas	4 917	5 976	7 935	9 594	10 118	13 128
España	11 921	47 159	58 045	65 985	77 039	90 128
France	7 754	8 099	8 076	7 414	7 545	7 793
Ireland	362	244	294	319	341	339
Italia (4)	776 000	704 000	787 000	872 000	948 000	1 073 000
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	1 121	1 049	1 412	1 493	1 489	1 538
Portugal	6 745	7 296	9 232	11 280	13 535	15 703
United Kingdom	839	1 111	1 389	1 460	1 482	1 490
Insgesamt	Total					Total
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België (3)	:	:	:	:	:	:
Danmark	844	1 056	1 154	1 271	1 460	1 573
BR Deutschland	4 023	4 307	4 553	4 759	4 913	5 214
Ellas	6 802	8 607	11 464	14 965	18 263	24 390
España	19 484	57 105	92 602	123 194	139 418	139 482
France	9 812	10 582	10 783	10 230	10 765	11 671
Ireland	928	699	565	584	660	779
Italia (4)	822 400	760 000	870 000	989 000	1 097 000	1 223 000
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	1 902	2 098	2 579	2 829	3 144	3 097
Portugal	9 501	10 095	13 070	18 149	25 854	33 311
United Kingdom	1 429	1 758	2 087	2 252	2 479	3 326

5.B.4.2 Versicherungen

5.B.4.2 Insurances

5.B.4.2 Assurances

Umsatz nicht-nationaler
Unternehmen am
nationalen Markt (1) (5)

Foreign enterprises'
turnover in the domestic
market (1) (5)

Chiffre d'affaires
des entreprises étrangères
sur le marché national (1) (5)

(Mio Ecu)

	1984 (2)	1985	1986	1987	1988	1989
Lebensversicherung	Life Insurance					Assurance Vie
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België (3)	91.00	100.00	121.70	111.00	123.00	111.00
Danmark	19.41	30.09	25.85	31.09	35.72	39.38
BR Deutschland	608.93	647.53	746.95	800.00	866.51	941.06
Ellas	21.34	24.88	25.68	34.38	48.61	62.97
España	59.75	77.00	251.42	402.34	453.34	378.48
France	299.56	365.68	398.09	406.35	457.39	552.42
Ireland	779.61	636.36	369.21	341.94	411.08	566.28
Italia (4)	33.60	38.67	56.77	78.26	96.94	99.34
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	309.92	417.93	486.26	573.39	710.30	666.24
Portugal	23.82	21.50	26.09	42.24	72.42	101.55
United Kingdom	998.31	1 098.47	1 038.69	1 123.40	1 498.35	2 728.08
Nicht-Lebensversicherung	Non-life Insurance					Assurance non-vie
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België (3)	97.00	100.00	103.00	94.00	93.00	95.00
Danmark	84.28	101.75	119.67	130.20	147.92	156.02
BR Deutschland	1 187.05	1 283.86	1 390.61	1 499.03	1 501.20	1 577.78
Ellas	55.66	56.52	57.74	61.41	60.38	73.41
España	94.19	365.09	422.30	464.06	559.88	691.17
France	1 128.68	1 192.78	1 187.65	1 069.84	1 071.73	1 110.11
Ireland	498.62	341.26	400.54	411.61	439.43	436.29
Italia (4)	561.91	486.19	538.30	583.28	616.79	710.60
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	444.84	417.93	588.33	640.77	639.06	657.26
Portugal	58.30	56.04	62.76	69.37	79.57	90.56
United Kingdom	1 419.63	1 886.25	2 066.93	2 070.92	2 227.23	2 213.97
Insgesamt	Total					Total
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België (3)	:	:	:	:	:	:
Danmark	103.69	131.84	145.52	161.29	183.64	195.40
BR Deutschland	1 795.98	1 931.39	2 137.56	2 299.03	2 367.71	2 518.84
Ellas	77.00	81.40	83.42	95.79	108.99	136.38
España	153.94	442.09	673.72	866.40	1 013.22	1 069.65
France	1 428.24	1 558.46	1 585.74	1 476.19	1 529.12	1 662.53
Ireland	1 278.23	977.62	769.75	753.55	850.51	1 002.57
Italia (4)	595.51	524.86	595.07	661.54	713.73	809.94
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	754.76	835.86	1 074.59	1 214.16	1 349.36	1 323.50
Portugal	82.12	77.54	88.85	111.61	151.99	192.11
United Kingdom	2 417.94	2 984.72	3 105.62	3 194.32	3 725.58	4 942.05

5.B.5 Versicherungen

5.B.5 Insurances

5.B.5 Assurances

Anteil nicht-nationaler
Unternehmen am
nationalen Markt (1)

Foreign enterprises'
share of domestic
market (1)

Part du marché
national détenue par des
entreprises étrangères (1)

	(%)					
	1984	1985	1986	1987	1988	1989
Lebensversicherung	Life Insurance			Assurance Vie		
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België (2)	25.50	26.50	27.00	8.50	8.60	7.00
Danmark (2)	7.70	7.90	7.40	9.30	8.10	9.30
BR Deutschland (2)	:	:	7.00	9.50	9.60	12.80
Ellas (3)	:	20.80	18.10	20.70	22.60	22.40
España (2)	22.90	23.40	33.10	14.30	10.00	10.60
France (3)	8.10	7.80	2.80	2.40	2.00	1.90
Ireland (2)	56.80	50.40	24.30	20.30	25.70	27.90
Italia (3)	1.50	1.60	1.80	1.90	1.90	1.70
Luxembourg (2)	45.50	46.60	:	:	:	:
Nederland (2)	16.40	20.60	21.50	20.10	20.00	23.40
Portugal (2)	44.20	36.50	40.80	45.60	51.10	50.60
United Kingdom (3)	4.30	4.30	3.80	3.60	4.40	6.10
Nicht-Lebensversicherung	Non-life Insurance			Assurance non-vie		
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België (2)	40.10	40.50	41.10	12.10	11.40	11.00
Danmark (2)	12.70	13.90	13.90	21.50	17.20	16.40
BR Deutschland (2)	3.90	4.20	8.10	14.20	13.90	18.10
Ellas (3)	:	14.30	17.20	17.50	15.00	17.10
España (2)	7.20	26.30	28.20	30.10	35.90	32.40
France (3)	13.20	13.00	4.90	4.20	4.00	4.00
Ireland (2)	53.60	30.00	29.50	34.80	37.90	36.40
Italia (3)	4.60	4.00	4.20	4.20	4.20	4.20
Luxembourg (2)	32.00	31.00	:	:	:	:
Nederland (2)	26.60	24.60	24.40	24.10	21.60	31.70
Portugal (2)	17.00	18.10	19.00	20.20	23.10	23.40
United Kingdom (3)	5.60	6.60	6.40	6.00	5.90	5.40
Insgesamt	Total			Total		
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België (2)	36.26	36.72	37.05	10.96	10.49	96.60
Danmark (2)	10.77	11.12	11.28	17.21	13.85	13.90
BR Deutschland (2)	:	:	7.67	12.37	12.20	16.00
Ellas (3)	:	15.81	17.46	18.53	17.62	19.20
España (2)	8.91	25.93	30.10	23.45	19.61	22.92
France (3)	11.81	11.64	4.16	3.50	3.10	2.96
Ireland (2)	55.55	41.24	26.79	26.27	30.84	31.05
Italia (3)	4.14	3.84	3.72	3.67	3.62	3.55
Luxembourg (2)	35.19	34.76	:	:	:	:
Nederland (2)	22.29	22.85	23.15	22.36	20.87	27.79
Portugal (2)	19.18	19.85	21.03	23.38	28.06	28.92
United Kingdom (3)	4.91	5.39	5.04	4.70	5.11	5.77

5.B.6 Versicherungen

5.B.6 Insurances

5.B.6 Assurances

Zahl der Beschäftigten in
den Versicherungsvermittlungs-
unternehmen (1)

Number of persons employed
in insurance intermediary
companies (1)

Nombre de personnes
employées dans les entreprises
intermédiaires de l'assurance (1)

(Einzelne/individuals/individus)

	1984	1985	1986	1987	1988	1989
Versicherungen/Insgesamt	Total insurances				Total assurances	
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	25 000	25 000	25 000	25 000	25 000	25 000
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	50 000	40 000	40 000	40 000	40 000	40 000
Ellas	20 000	20 000	25 000	26 000	27 000	27 500
España	10 782	:	:	:	26 044	28 704
France	79 900	82 600	83 400	82 800	85 120	89 600
Irland	:	:	:	:	:	:
Italia	76 000	76 000	84 300	84 300	84 300	84 350
Luxembourg	150	150	150	150	300	200
Nederland	15 000	15 000	15 000	12 000	12 000	11 000
Portugal	39 076	37 812	36 701	35 418	42 318	42 640
United Kingdom	73 600	93 400	103 400	113 100	80 200	105 100

ANMERKUNGENFOOTNOTESNOTES**Tabelle / Table / Tableau: 5.B.1**

- | | | |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| (1) Quelle: Eurostat (Datenbank: CRONOS-FINA). | Source: Eurostat (Database: CRONOS-FINA). | Source: Eurostat (Base de données: CRONOS-FINA). |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------|

Tabelle / Table / Tableau: 5.B.3

- | | | |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| (1) Quelle: Eurostat (Datenbank: CRONOS-FINA). | Source: Eurostat (Database: CRONOS-FINA). | Source: Eurostat (Base de données: CRONOS-FINA). |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------|

Tabelle / Table / Tableau: 5.B.4.1/2

- | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| (1) Umsatz (Bruttoprämien insgesamt) repräsentiert durch Zweige und Agenturen nicht-nationaler Unternehmen | Turnover (total of gross premiums) realised by the branches and agencies of foreign companies | Chiffre d'affaires (total des primes brutes) réalisé par les agences et succursales des sociétés étrangères |
| (2) 1984 Daten: Eurostat-Schätzung | 1984 data: Eurostat estimates | Données 1984: Estimations d'Eurostat |
| (3) Belgien: indexierte Daten (100=1985) | Belgium: indexed figures (100=1985) | Belgique: données indicielles (100=1985) |
| (4) Italien: Umsatz nur durch die Zweige | Italy: turnover realised by the branches only | Italie: chiffre d'affaires des seules succursales |
| (5) Quelle: OECD | Source: OECD | Source: OCDE |

Tabelle / Table / Tableau: 5.B.5

- | | | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|
| (1) Quelle: OECD | Source: OECD | Source: OCDE |
| (2) Anteil repräsentiert durch Filialien, Zweige und Agenturen nicht-nationaler Unternehmen | Share held by subsidiaries, branches and agencies of foreign companies | Part détenue par les filiales, les succursales et les agences d'entreprises étrangères |

- | | | | |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|
| (3) | Anteil repräsentiert durch
Zweige und Agenturen nicht-
nationaler Unternehmen | Share hold by branches and
agencies of foreign companies | Part détenue par les
succursales et les agences
d'entreprises étrangères |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|

Tabelle / Table / Tableau: 5.B.6

- | | | | |
|-----|--------------|--------------|--------------|
| (1) | Quelle: OECD | Source: OECD | Source: OCDE |
|-----|--------------|--------------|--------------|

II.6

**INFORMATION, KOMMUNIKATION,
UNTERNEHMENSDIENSTLEISTUNGEN**

**INFORMATION, COMMUNICATION,
OTHER BUSINESS SERVICES**

**INFORMATION, COMMUNICATIONS,
SERVICES RENDUS AUX ENTREPRISES**

1. Einleitung

In dem nachfolgenden sektorspezifischen Teil sind die wichtigsten statistischen Daten für den Sektor "Information, Kommunikation, Unternehmensdienstleistungen" aufgeführt.

Es gibt zweierlei Arten von Tabellen: Die Tabellen der A-Serie, die vier prioritäre Wirtschaftsvariablen enthalten, und die Tabellen der B-Serie, in denen sektorspezifische Variablen präsentiert werden. Da die für die Datenerfassung verwendete Methodik zwischen den Ländern bzw. zwischen den einzelnen Sektoren bisweilen sehr unterschiedlich ist, können diesbezügliche Vergleiche nur mit Vorsicht angestellt werden.

2. Anmerkungen zur Methodik

Am Anfang dieser Veröffentlichung finden Sie die Definitionen der Variablen, die in den Tabellen der A-Serie gezeigt werden, sowie eine kurze Beschreibung der Tätigkeiten, die der Sektor umfaßt.

Die Definitionen der sektoriellen Variablen der B-Serie sind nachstehend angeführt.

Postdienste - Inlandsdienst

Dies ist eine Verwaltungsstruktur mit einem Aufbau, der im Zuständigkeitsgebiet der jeweiligen Postverwaltung (Staatsgebiet) die Durchführung der erforderlichen Maßnahmen und Leistungen ermöglicht. Postsendungen, die dieses Gebiet verlassen oder auf es gelangen, gehören zum Auslandsdienst.

Postdienste - Auslandsdienst - insgesamt

Bei den Postpaketen werden zwei Hauptgruppen unterschieden: gewöhnliche Postpakete und Wertpakete.

Allgemeine Anmerkungen zu Fernsprechverkehr

Je nach der technischen Ausstattung der Fernsprechvermittlungsstellen kann der Fernsprechverkehr als Zahl der Verbindungen, als Zahl der Gebührenimpulse oder in bestimmten Fällen auch als Zahl der zu berechnenden Minuten gemessen werden.

Die zustandegekommenen Verbindungen werden für die Zwecke der Gebührenberechnung in zwei Arten unterteilt:

- gebührenpflichtige Verbindungen und
- gebührenfreie Verbindungen.

Zu den gebührenfreien Verbindungen gehören Dienstgespräche zwischen den Dienstapparaten der Telekommunikationsverwaltung, Notrufe, Verbindungen mit der Telefonauskunft sowie mit anderen Sonderdiensten (soweit sie nicht gebührenpflichtig sind) sowie Prüfanrufe im Rahmen der technischen Überwachung der Anlagen.

INFORMATION, KOMMUNIKATION, UNTERNEHMENDIENSTLEISTUNGEN

Inlandsfernsprechverkehr - insgesamt

Dies sind alle zustandegekommenen Verbindungen zwischen Teilnehmern innerhalb desselben Landes und setzt sich aus den folgenden zwei Kategorien zusammen:

Telefax - Insgesamt

Ein Telefaxteilnehmeranschluß (Telefax) ist eine Einrichtung, die dem Telefaxabonnenten zur Verfügung gestellt wird, und ein Telefaxendgerät, den Zugang zu den Fernmeldenetzen sowie Anschlußeinrichtungen und gegebenenfalls Zubehör beinhalten.

Allgemeine Anmerkungen zu Telexverkehr

Als Maßeinheiten für den Telexverkehr dienen die Zahl der Verbindungen, die Zahl der Gebührenimpulse oder in bestimmten Fällen auch die Zahl der in Rechnung gestellten Verbindungsminuten.

Telexverkehr im Inland

Der Inlandsverkehr besteht aus den Verbindungen zwischen Anschlüssen innerhalb desselben Landes.

Abgehender Auslandstelexverkehr

Sämtlicher abgehender Verkehr aus einem bestimmten Land zu Anschlüssen im Ausland.

Hauptanschlüsse

Ein Hauptanschluß verbindet das Teilnehmerendgerät über eine Fernsprechleitung mit dem Fernsprechnetzt und ist in der Vermittlungsstelle an einem eigenen Anschluß angeschlossen.

Hierbei gilt:

- Der Hauptanschluß mit Anschlußleitung zur Vermittlungsstelle kann sowohl ein Einzelanschluß als auch ein Zweieranschluß (Gemeinschaftsanschluß) sein.
- Verfügt der Teilnehmer über eine Nebenstellenanlage mit mehreren Nebenstellen, so ist die Zahl der Hauptanschlüsse gleich der Zahl der Anschlußleitungen (Amtsleitungen) von der Nebenstellenanlage zur Fernsprechvermittlungsstelle. Dabei ist es unerheblich, ob die Leitungen nur für ankommende bzw. abgehende Verbindungen oder in beiden Richtungen benutzt werden.

Beispiel:

Die Nebenstellenanlage eines Teilnehmers sei über 50 Anschlußleitungen mit der Fernsprechvermittlungsstelle verbunden. Die Anlage verfüge über 10 Hauptstellen (und damit über 10 Bedienplätze) sowie über 500 Nebenstellen. Gemäß der oben stehenden Definition sind bei dieser Anlage 50 Hauptanschlüsse (Amtsleitungen) zu zählen (d. h. maßgebend ist die Zahl der Anschlußleitungen von der Teilnehmeranlage zur Fernsprechvermittlungsstelle).

INFORMATION, KOMMUNIKATION, UNTERNEHMENS DIENSTLEISTUNGEN

Sie wird mit anderen Worten nicht gezählt als:

- ein Hauptanschluß (Amtsleitung) dies entspräche einer Zählung der Nebenstellenanlagen.
- oder als zehn Hauptanschlüsse (Amtsleitungen) dies entspräche der Zahl der Hauptstellen in der Nebenstellenanlage.

Es ist daher darauf zu achten, daß bei der Erstellung der Statistik die Zahl der einzelnen Anschlußleitungen (Hauptanschlüsse) zur Fernsprechvermittlungsstelle angegeben wird.

Warteliste für Hauptanschlüsse

In der Warteliste sind die Anträge auf Einrichtung eines Hauptanschlusses enthalten, die wegen des Fehlens technischer Voraussetzungen (Geräte, Leitungen usw.) nicht erledigt werden können.

Für jedes Land ist die mit dem Tag der Antragseinreichung beginnende Frist, (in Tagen, Wochen oder Monaten), nach deren Ablauf der Antrag in die Warteliste aufgenommen wird, in einer Fußnote angegeben.

Anträge auf erstmalige Bereitstellung von Hauptanschlüssen

Dies sind die Anträge auf Einrichtung eines neuen Hauptanschlusses.

Anträge auf Hauptanschlüsse - insgesamt (einschließlich Anträge auf Verlegungen - insgesamt)

Die Gesamtnachfrage umfaßt Anträge auf erstmalige Bereitstellung und Anträge auf Übernahmen bzw. Verlegung. Ein Antrag auf Verlegung liegt vor, wenn der Inhaber eines Hauptanschlusses diesen an einen anderen Ort verlegen möchte.

Mobilfunknetze

Gesamtzahl der Teilnehmeranschlüsse in Mobilfunknetzen

Telexanschlüsse

Ein Teilnehmeranschluß ist eine Anschlußleitung vom Teilnehmerendgerät zum öffentlichen Telexnetz, die über einen eigenen Anschluß in der Telexvermittlungsstelle verfügt.

Bildschirmtextanschlüsse

Ein Bildschirmtextdienst ermöglicht als Dialogdienst den Benutzern von Bildschirmtext-Endgeräten mit Hilfe von genormten Verfahren den Zugang zu Datenbanken über Telekommunikationsnetze.

INFORMATION, KOMMUNIKATION, UNTERNEHMENSDIENSTLEISTUNGEN

3. Beschreibung der MERCURE Tabellen (A-Serie)

Die statistischen Tabellen der A-Serie mit den vier wichtigsten Wirtschaftsvariablen wurden anhand der in der Datenbank MERCURE gespeicherten Informationen erstellt. Es handelt sich um folgende Variablen: Zahl der Unternehmen, Umsatz, Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen und Zahl der Beschäftigten. Die Daten sind entsprechend der NACE 70 auf der 2- und 3-stelligen Ebene präsentiert.

Die für die Tabellen der A-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen-nummer	NACE/70 Kode	Beschreibung	Seite
6.A.1	79	Nachrichtenübermittlung	347
6.A.2	83	Hilfsgewerbe des Kredit- und Versicherungswesens, Grundstücks- und Wohnungswesen (Ohne Vermietung von eigenen Immobilien), Dienstleistungen für Unternehmen	348
6.A.3	833	Wohnungsunternehmen (ohne Vermietung von eigenen Immobilien)	349
6.A.4	834	Grundstücks- und Wohnungsverwaltung und -vermittlung	350
6.A.5	835	Rechtsberatung	351
6.A.6	836	Buchhaltung, Steuerberatung, Wirtschaftsprüfung	352
6.A.7	837	Technische Beratung	353
6.A.8	838	Werbung	354
6.A.9	839	Sonstige Dienstleistungen für Unternehmen	355
6.A.10	84	Vermietung beweglicher Sachen	356
6.A.11	841	Vermietung von landwirtschaftlichen Maschinen und Geräten (ohne ständiges Bedienungspersonal)	357
6.A.12	842	Vermietung von Baumaschinen und -geräten (ohne ständiges Bedienungspersonal)	358
6.A.13	843	Vermietung von Buchungs- und Büromaschinen, elektronischen Datenverarbeitungsanlagen und Registrierkassen (ohne ständiges Bedienungspersonal)	359
6.A.14	844	Vermietung von Kraftfahrzeugen ohne Fahrer	360
6.A.15	845	Vermietung sonstiger Transportmittel ohne Fahrer	361
6.A.16	846	Vermietung von Gebrauchsgütern	362
6.A.17	847	Vermietung sonstiger beweglicher Sachen (ohne ständiges Bedienungspersonal)	363
6.A.18	850	Vermietung von eigenen Grundstücken und Gebäuden	364

INFORMATION, KOMMUNIKATION, UNTERNEHMENSDIENSTLEISTUNGEN

4. Beschreibung der sektorspezifischen Tabellen (B-Serie)

Die Tabellen der B-Serie enthalten spezifische aussagekräftige Daten über die Situation des Sektors in der Europäischen Gemeinschaft.

Die für die Tabellen der B-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen- nummer	Beschreibung	Seite
6.B.1.1	Werbung	365
6.B.1.2	Industrieller Reinigungsdienst	366
6.B.1.3	Maschinenvermietung	367
6.B.1.4	Sprachdienst	368
6.B.2.1	Postdienste - Inlandsdienst *	369
6.B.2.2	Postdienste - Auslandsdienst - Insgesamt *	370
6.B.3.1	Telekommunikationsdienste - Telefon- und Telexverkehr *	371
6.B.3.2	Telekommunikationsdienste - Infrastruktur *	372
6.B.3.3	Telekommunikationsdienste - Infrastruktur (Fortsetzung) *	373

* Quelle: Eurostat - Kommunikation: Jährliche Statistiken - 1991

INFORMATION, COMMUNICATION, OTHER BUSINESS SERVICES

1. Introduction

The following sector specific section presents statistical data on "Information, communication, other business services" sector.

The tables are presented in two series: first, tables based on four main economic variables (series A) and secondly, tables based on sector specific variables (series B). Nevertheless comparisons should be considered carefully. The methodologies for data collection are different between countries and even inside a country between sectors.

2. Methodological comments

The definitions of the four main variables in series A can be found in the first part of this publication. Also a short explanation of the activities covered is given in the same chapter.

The definitions for the variables in series B are given in this part.

Postal services - Domestic service

Administrative structure which enables the operations or services to be performed in the territory coming within the postal administration's purview (national territory of the country). Postal items leaving and entering this territory belong to the international service.

Postal services - International service - total

Postal parcels are divided into two main categories: ordinary parcels and insured parcels.

General remarks on telephone traffic

Depending on the type of telephone exchange equipment, telephone traffic can be measured by the number of calls, by the number of charged pulses or, in certain cases, by the number of charged minutes.

Calls actually set up (successful calls) are classified in two categories for charging purposes:

- Chargeable calls and
- Non-chargeable calls

Non-chargeable calls include "service" calls made from Administration service stations, emergency, directory assistance calls or other facility calls (where these are not charged for) and test calls for the technical monitoring of equipment.

National telephone traffic - total

This covers all the effective (completed) traffic which both originates and terminates within the same country.

INFORMATION, COMMUNICATION, OTHER BUSINESS SERVICES

Subscriber's facsimile stations (Telefax) - total

A subscriber's facsimile station (Telefax) is an equipment made available to a facsimile service subscriber, including a facsimile terminal, access to the appropriate public telecommunication networks as well as connecting and possible additional equipment.

General remarks on telex traffic

Telex traffic is measured by the number of calls, by the number of charged pulses or in certain cases by the number of charged minutes.

National telex traffic

All the traffic which both originates and terminates within the same country.

Outgoing international telex traffic

All the outgoing traffic originating in a given country with a destination outside the country.

Main lines

A "main line" is a telephone line connecting the subscriber's terminal equipment to the public switched network and which has a dedicated port in the telephone exchange equipment.

It is understood that:

- the line connected to the telephone exchange may be either an exclusive exchange line or a shared line;
- when a subscriber's equipment has several extensions (private branch exchange), the number of main lines is equal to the number of lines connecting the installation to the telephone exchange, whether these lines are operated in one direction or in both directions.

Example:

A subscriber's equipment with extensions is served by 50 lines which connect it to the telephone exchange. The installation has ten operating positions (and therefore ten "operator's stations") and 500 extensions. In accordance with the above definition this installation must be counted as having 50 main lines (i.e. as many as there are lines connecting the subscriber installation to the exchange).

In other words, it will not be counted as having:

- either *one* main line (which would refer to the installation),
- or *ten* main lines (which would correspond to the number of operator's stations).

It will thus be seen that according to this definition the number of main lines to be entered in the Statistics is equal to the number of individual lines connected to the exchange.

INFORMATION, COMMUNICATION, OTHER BUSINESS SERVICES

Waiting list for main lines

The waiting list comprises applications for connection which have had to be held over owing to a lack of technical availability's (equipment's, lines, etc.).

For each country the period (in days, weeks or months), counting from the date on which the application is submitted, beyond which applications are considered as being on the waiting list is indicated in a footnote.

New applications for main lines

New applications for main lines are applications submitted for the first time.

Demand for main lines (including transfers) - total

The total demand includes new applications and applications for transfer. A transfer application is an application submitted by the holder of a main line who wants it to be transferred from one place to another.

Cellular mobile telephone systems

Total number of subscribers to cellular mobile telephone systems

Telex subscriber lines

A subscriber line is a line connecting the subscriber's terminal equipment to the public telex network and which has a dedicated port in the telex exchange equipment.

Videotex subscriber lines

A videotex service is an interactive service which provides through appropriate access by standardized procedures, for users of videotex terminals to communicate with data bases via telecommunication networks.

3. Description of MERCURE tables (Serie A)

The tables in Serie A contain data based on four main economic variables derived from the Mercure database: number of enterprises, turnover, gross value added at market prices and number of persons employed. The data are presented according to the 2-and 3 digit level classes of NACE/70.

INFORMATION, COMMUNICATION, OTHER BUSINESS SERVICES

The activity coverage (NACE code and title) of each table is described in the table below.

Table number	NACE/70 Code	Description	Page
6.A.1	79	Communication	347
6.A.2	83	Activities auxiliary to banking and finance and insurance; real estate transactions (except letting of real estate by the owner, business services)	348
6.A.3	833	Dealers in real estate (except letting of real estate by the owner)	349
6.A.4	834	House and estate agents	350
6.A.5	835	Legal services	351
6.A.6	836	Accountants, tax experts, auditors	352
6.A.7	837	Technical services	353
6.A.8	838	Advertising	354
6.A.9	839	Other business services	355
6.A.10	84	Renting, leasing and hiring of movables	356
6.A.11	841	Renting, leasing and hiring of agricultural machinery and equipment (without permanent staff)	357
6.A.12	842	Renting, leasing and hiring of construction machinery and equipment (without permanent staff)	358
6.A.13	843	Renting, leasing and hiring of bookkeeping and office machines, electronic data-processing equipment and cash registers (without permanent staff)	359
6.A.14	844	Car renting without driver	360
6.A.15	845	Renting, leasing and hiring of other means of transport without driver	361
6.A.16	846	Hiring of consumer goods	362
6.A.17	847	Renting, leasing and hiring of other movables (without permanent staff)	363
6.A.18	850	Letting of real estate by the owner	364

INFORMATION, COMMUNICATION, OTHER BUSINESS SERVICES

4. Description of sector specific tables (Serie B)

These tables present mainly data which are specific and also relevant for the sector in the European Community.

The titles and the activity coverage of the tables is given in the table below.

Table number	Description	Page
6.B.1.1	Advertising	365
6.B.1.2	Industrial cleaning services	366
6.B.1.3	Leasing of machinery	367
6.B.1.4	Linguistic services	368
6.B.2.1	Postal services - Domestic services *	369
6.B.2.2	Postal services - International service - Total *	370
6.B.3.1	Telecommunication services - Telephone and telex traffic *	371
6.B.3.2	Telecommunication services - Infrastructure *	372
6.B.3.3	Telecommunication services - Infrastructure (continued) *	373

* Source: Eurostat - Communication: Annual Statistics - 1991

INFORMATION, COMMUNICATIONS, SERVICES RENDUS AUX ENTREPRISES

1. Introduction

La partie sectorielle qui suit contient les données statistiques principales du secteur d'activité "Information, communications, services rendus aux entreprises".

Les tableaux se répartissent en deux catégories distinctes : la première (série A) est structurée autour de quatre variables économiques prioritaires, la deuxième (série B) introduit des variables spécifiques au secteur. En raison des méthodologies de collecte de données statistiques parfois très différentes d'un pays à l'autre, voire même d'un secteur à l'autre, les comparaisons transversales doivent être réalisées avec beaucoup de précautions.

2. Commentaires méthodologiques

Les définitions des variables présentées dans les tableaux de la série A, ainsi qu'une définition synthétique du secteur sont présentées en première partie de cette publication.

En revanche, les variables sectorielles introduites dans la série B sont données ci-après.

Services postaux - Service intérieur

La structure administrative qui permet l'exécution des opérations ou des prestations dans le territoire qui relève de la compétence de l'administration postale. Les envois postaux sortant et rentrant de ce territoire appartiennent au service international.

Services postaux - Service international - total

Les colis postaux sont divisés dans deux catégories principales: les colis postaux ordinaires et les colis postaux avec valeur déclarée.

Remarques générales concernant le trafic téléphonique

Suivant le type d'équipements des centres téléphoniques, le trafic téléphonique peut être mesuré en nombre de communications, en nombre d'impulsions de taxation ou, dans certains cas, en nombre de minutes taxées.

Les communications effectivement établies (communications efficaces) se classent du point de vue de la taxation en deux catégories:

- Les communications taxables,
- Les communications non taxables.

Les communications non taxables comprennent les communications de "service" effectuées à partir de postes de service de l'administration, les communications d'urgence, les demandes de renseignements téléphoniques (assistance à l'annuaire) ou autres communications de service (non taxées) et les appels d'essai pour le contrôle technique des équipements.

INFORMATION, COMMUNICATIONS, SERVICES RENDUS AUX ENTREPRISES

Trafic téléphonique national - total

Il comprend l'ensemble du trafic efficace (communications ayant abouti) originaire et à destination du même pays.

Postes d'abonnés de télécopie (Téléfax) - total

Le poste d'abonné de télécopie (Téléfax) est un équipement à disposition d'un abonné à un service de télécopie, comprenant le terminal de télécopie et l'accès aux réseaux publics de télécommunication appropriés ainsi que les installations de connexion et des équipements accessoires éventuels.

Remarques générales concernant le trafic télex

Le trafic télex se mesure en nombre de communications ou en nombre d'impulsions de taxation ou, dans certains cas, en nombre de minutes taxées.

Trafic télex national

Il comprend l'ensemble du trafic dont l'origine et la destination sont situées dans le même pays.

Trafic télex international de départ

Il comprend l'ensemble du trafic de départ originaire d'un pays donné et à destination des autres pays.

Lignes principales téléphoniques

Une "ligne principale" est une ligne téléphonique qui relie l'équipement terminal de l'abonné au réseau public commuté et qui possède un accès individualisé aux équipements du central téléphonique.

Il est entendu que:

- la ligne de raccordement au central téléphonique peut être soit une ligne individuelle, soit une ligne partagée,
- dans le cas d'une installation d'abonné comportant plusieurs postes téléphoniques (installation d'abonné à postes supplémentaires), le nombre de lignes principales à compter est égal au nombre de lignes reliant cette installation au central téléphonique, que ces lignes soient à exploitation bidirectionnelle ou à exploitation unidirectionnelle.

Exemple:

Une installation d'abonné avec postes supplémentaires est desservie par 50 lignes la reliant au central téléphonique. L'installation comporte 10 positions d'opératrice (avec par conséquent 10 postes d'opératrice) et 500 postes supplémentaires sont raccordés à l'installation. Conformément à la définition ci-dessus, cette installation doit être comptée pour 50 lignes principales (c'est-à-dire autant de lignes nécessaires reliant l'installation d'abonné au central).

INFORMATION, COMMUNICATIONS, SERVICES RENDUS AUX ENTREPRISES

Autrement dit, dans ce cas, l'installation ne doit pas être comptée:

- ni pour une ligne principale (ce qui correspondrait à l'installation),
- ni pour dix lignes principales (ce qui correspondrait au nombre de postes de positions d'opératrice).

On remarquera que, selon cette définition, le nombre de lignes principales à faire figurer dans les statistiques est égal au nombre des "lignes individuelles de raccordement au central".

Liste d'attente pour les lignes principales

Il s'agit des demandes qui ne peuvent être immédiatement satisfaites par suite d'un manque de disponibilités techniques (équipements, lignes, etc.).

Pour chaque pays le délai éventuel (en jours, semaines ou mois), déterminé à partir de la date de formulation de la demande, au-delà duquel les demandes sont considérées comme "en attente" est indiqué dans une note explicative.

Nouvelle demandes de lignes principales

Une nouvelle demande est une demande présentée pour la première fois.

Demande de lignes principales (y compris les demandes de transfert) - total

La demande totale comprend les nouvelles demandes et les demandes de transfert. Un transfert est une demande formulée par le titulaire d'une ligne principale qui souhaite que celle-ci soit transférée d'un lieu à un autre.

Systèmes téléphoniques mobiles cellulaires

Nombre total d'abonnés aux systèmes téléphoniques mobiles cellulaires.

Lignes d'abonnés télex

Une ligne télex est une ligne qui relie l'équipement terminal de l'abonné au réseau public télex et qui possède un accès individualisé aux équipements du central télex.

Lignes d'abonné vidéotex

Le service vidéotex est un service interactif qui permet aux usagers des terminaux vidéotex, grâce à un accès approprié garanti par des procédures normalisées, de communiquer avec des bases de données en passant par des réseaux de télécommunications.

INFORMATION, COMMUNICATIONS, SERVICES RENDUS AUX ENTREPRISES

3. Description des tableaux MERCURE (série A)

Les tableaux statistiques de la série A, structurés autour de quatre variables économiques principales, sont extraits de la base de données Mercure. Il s'agit des variables suivantes : nombre d'entreprises, chiffre d'affaires, valeur ajoutée brute au prix du marché et nombre de personnes occupées. Les données sont regroupées en fonction de la classe NACE 70 au niveaux 2 et 3 chiffres.

Le détail des codes utilisés dans les tableaux de série A sont donnés dans le tableau qui suit.

Numéro du tableau	Code NACE/70	Description	Page
6.A.1	79	Communications	347
6.A.2	83	Auxiliaires financiers et d'assurances; affaires immobiliers (excepté location de biens immobiliers propres), services fournis aux entreprises	348
6.A.3	833	Affaires immobilières (excepté location de biens immobiliers propres)	349
6.A.4	834	Agents immobiliers	350
6.A.5	835	Conseils juridiques	351
6.A.6	836	Comptabilité, conseils fiscaux, vérification des comptes	352
6.A.7	837	Services techniques	353
6.A.8	838	Publicité	354
6.A.9	839	Autres services fournis aux entreprises	355
6.A.10	84	Location de biens mobiliers	356
6.A.11	841	Location de machines et d'équipement agricoles (sans personnel permanent)	357
6.A.12	842	Location de machines et d'équipement pour le bâtiment et les travaux publics (sans personnel permanent)	358
6.A.13	843	Location de machines et d'équipement comptables et de bureau, y compris de matériel de calcul électronique et de caisses enregistreuses (sans opérateur permanent)	359
6.A.14	844	Location de véhicules automobiles sans chauffeur	360
6.A.15	845	Location d'autres moyens de transport sans chauffeur	361
6.A.16	846	Location de biens de consommation	362
6.A.17	847	Location d'autres biens mobiliers (sans personnel permanent)	363
6.A.18	850	Location de biens immobiliers propres	364

INFORMATION, COMMUNICATIONS, SERVICES RENDUS AUX ENTREPRISES

4. Description des tableaux sectoriels spécifiques (série B)

Les tableaux de la série B regroupent les données spécifiques et pertinentes sur le secteur dans la Communauté Européenne.

Le détail des titres et des activités couvertes par les tableaux de la série B sont donnés dans le tableau qui suit:

Numéro du tableau	Description	Page
6.B.1.1	Publicité	365
6.B.1.2	Services de nettoyage industriels	366
6.B.1.3	Location de machines	367
6.B.1.4	Services de linguistique	368
6.B.2.1	Services postaux - Service intérieur *	369
6.B.2.2	Services postaux - Service international - Total *	370
6.B.3.1	Services des télécommunications - Trafic téléphonique et télex *	371
6.B.3.2	Services des télécommunications - Infrastructure *	372
6.B.3.3	Services des télécommunications - Infrastructure (suite) *	373

* Source: Eurostat - Communications: Statistiques Annuelles 1991

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.1 NACE 79

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	33	49	46	46	39	:
Danmark	5	6	6	:	4	5	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	109	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	130	134	:
Luxembourg	1	6	0	9	12	14	18
Nederland	:	109	139	154	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	692	1218	1363	:	1238	1399	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	16438	27430	:
Luxembourg	64	95	120	133	:	:	:
Nederland	:	3875	4290	4670	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	319	635	577	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	13380	20865	:
Luxembourg	:	86	111	119	:	:	:
Nederland	:	3367	3772	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	121633	125527	127002	125721	133959	:	145917
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	14897	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	336703	334779	:
Luxembourg	2109	4599	4751	4819	2423	2469	2512
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.2 NACE 83

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	52014	56158	61831	68581	76139	82676
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	155057	:	220771	:	245009	:	272460
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	38124	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	425717	375311	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	29039	52828	:
United Kingdom	:	64185	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	4953	7154	8254	9297	11562	15059	17648
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	37174	:	65723	:	80125	:	102992
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	59051	26379	:
Luxembourg	:	294	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	1690	1948	:
United Kingdom	:	27546	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	28851	11753	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	124418	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	41581	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	983213	1148894	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.3 NACE 833

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	3198	3276	3322	3504	3828	4277
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	1759	:	3436	:	3511	:	3615
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	5538
France	:	5926	4793	5555	6519	7356	7693
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	111	125	120	121	134	164	203
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	4685	5804	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	659	609	799	643	892	1190	1371
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	1790	:	2364	:	2836	:	4489
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	3905	3939	5456	6992	11010	12490
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	59	51	61	90	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	533	505	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	986	988	1157	1656	2714	3035
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	9	12	19	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	12269	:	:	:	:	:	25197
France	:	25307	23374	25555	27714	:	:
Ireland	:	:	2545	:	360	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	199	138	148	254	238	273	340
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.4 NACE 834

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	6738	7151	7655	8435	9265	9645
Danmark	2574	2675	2801	:	3406	3273	:
BR Deutschland	15589	:	22779	:	25100	:	28071
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	5024
France	:	21337	21156	21350	26236	30213	34178
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	88	125	127	133	151	162	194
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	146	213	268	333	456	535	659
Danmark	95	223	251	:	272	274	:
BR Deutschland	4285	:	9237	:	10647	:	13696
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	4267	4311	4934	7865	11024	12941
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	7	12	14	16	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	46	116	125	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	1926	2075	2440	4009	4447	5399
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	3	3	3	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	11060	:	:	:	:	:	17125
France	:	83045	81783	82985	97815	:	:
Ireland	:	:	:	:	2601	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	127	122	141	201	243	282	319
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.5 NACE 835

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	2987	3447	3494	3833	4108	4276	4329
Danmark	1714	1828	1879	:	1970	1931	:
BR Deutschland	18699	:	26611	:	28845	:	30707
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	19301
France	:	20341	20082	20418	21789	22416	22294
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	204	209	209	218	197	200	202
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	13800	24681	:
United Kingdom	:	:	15509	15983	16413	16922	17460
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	18	37	42	46	53	69	97
Danmark	179	318	347	:	434	482	:
BR Deutschland	2576	:	4424	:	5094	:	5942
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	4129	4357	4963	5977	7037	7583
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	21	31	40	51	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	1113	1381	:
United Kingdom	:	:	5006	5699	7245	8451	9208
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	157	270	289	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	3024	3213	3579	4356	4969	5473
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	18	24	31	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	34574	:	:	:	:	:	57563
France	:	111315	107951	109333	119598	:	:
Ireland	:	:	8697	:	9316	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	630	694	713	726	745	768	779
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.6 NACE 836

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	7615	10571	11413	12511	13638	14699	15767
Danmark	3705	4546	4828	:	6068	6330	:
BR Deutschland	35973	:	48811	:	52530	:	55974
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	12823
France	:	12561	13136	12696	12840	13402	14155
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	179	225	239	263	281	306	342
Nederland	:	:	:	8477	8311	8797	9414
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	12361	13005	13176	14675	15895	17029
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	357	593	698	811	937	1153	1326
Danmark	360	621	703	:	907	865	:
BR Deutschland	5937	:	10478	:	12733	:	15847
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	3324	3634	4016	4551	5226	5933
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	21	45	53	61	:	:	:
Nederland	:	:	:	2051	2154	2415	2687
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	3735	4094	4314	5412	6419	6098
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	306	497	560	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	2545	2797	3056	3442	3899	4401
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	33	39	45	:	:	:
Nederland	:	:	:	1609	1706	1902	2094
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	12551	:	:	:	:	:	53386
France	:	92641	95184	97202	103954	:	:
Ireland	:	:	9271	:	7891	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	868	991	1067	1280	1408	1554	1735
Nederland	:	:	:	52276	53	58	60
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.7 NACE 837

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
--	------	------	------	------	------	------	------

Zahl der Unternehmen

Number of enterprises

Nombre d'entreprises

EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	12467	13090	13910	14716	15666	16469
Danmark	5538	6520	6981	:	10046	10320	:
BR Deutschland	49785	:	64602	:	69596	:	76980
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	10113
France	:	37057	38742	40090	40089	42443	43695
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	244	296	310	349	342	362	408
Nederland	:	:	:	:	:	7820	8090
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	44829	46962	52599	:	:

Umsatz (ausschl. MwSt.)
(Mio. Ecu)

Turnover (excl. VAT)
(Mio. Ecu)

Chiffre d'affaires total
(HTVA) (Mio. Ecu)

EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	1102	1081	1105	1217	1380	1599	1957
Danmark	730	1371	1599	:	1847	2480	:
BR Deutschland	9967	:	15352	:	17641	:	21947
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	1386	923	998	:	:	:
France	:	10363	10014	10640	12157	14816	16140
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	64	50	53	60	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	3665	4136
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	9760	10216	13127	:	:

Bruttowertschöpfung zu
Marktpreisen (ausschl.
MwSt.) (Mio. Ecu)

Gross Value Added at
market prices (excl. VAT)
(Mio. Ecu)

Valeur ajoutée brute au
prix du marché (HTVA)
(Mio. Ecu)

EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	437	833	892	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	4418	4963	5130	6050	7058	7779
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	29	33	40	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	2175	2495
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Zahl der Beschäftigten

Number of persons
employed

Nombre de personnes
occupées

EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	33199	22396	24839	22750	:	:	67819
France	:	167448	171040	176624	187496	:	:
Ireland	:	:	4475	:	4316	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	749	657	705	1091	1101	1215	1386
Nederland	:	:	:	:	:	65	70
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.8 NACE 838

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	2329	4543	5063	5803	6612	7517	8177
Danmark	:	:	:	:	4207	4293	:
BR Deutschland	16286	:	23996	:	27596	:	30631
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	2818
France	:	9569	10233	10607	12200	14874	16065
Ireland	44	45	51	60	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	52	87	90	107	103	118	131
Nederland	:	:	:	5431	5638	6178	6500
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	7019	7762	8292	8638	9346	10304
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	724	1139	1386	1661	2011	2312	2587
Danmark	:	:	:	:	1079	1075	:
BR Deutschland	5613	:	9337	:	11649	:	14866
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	8799	10302	11681	12594	15759	17234
Ireland	:	148	171	193	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	12	22	28	37	:	:	:
Nederland	:	:	:	2212	2427	2629	3134
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	7182	6500	7806	1491	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	1990	2229	2628	3120	3680	4096
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	5	7	9	:	:	:
Nederland	:	:	:	478	543	611	734
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	20295
France	:	74202	81309	94039	104383	:	:
Ireland	985	807	852	:	1992	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	230	225	210	284	350	511	440
Nederland	:	:	:	19756	19	22	23
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.9 NACE 839

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	5332	9120	10841	:	13759	15110	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	15821
France	:	49388	49713	53594	66895	78522	84122
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	232	281	362	387	456	554
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	828	2035	2599	:	3008	2251	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	17555	19487	21840	35116	45792	46672
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	79	115	125	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	349	865	2356	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	10272	11453	13187	17549	22475	25437
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	34	49	54	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	153159
France	:	450919	484905	531733	656467	:	:
Ireland	:	:	13353	:	9342	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	1329	1591	1960	2217	2557	2971
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.10 NACE 84

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	2084	2350	2582	2804	3003	3302
Danmark	2329	6302	6544	:	:	:	:
BR Deutschland	8965	:	14270	:	16401	:	17954
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1471	:	:	:	:	:	11722
France	:	6175	7146	8372	10505	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	3435	15092	:
Luxembourg	44	67	70	85	63	70	78
Nederland	:	:	:	:	:	2897	3230
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.)	Turnover (excl. VAT)				Chiffre d'affaires total		
(Mio. Ecu)	(Mio. Ecu)				(HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	762	1514	1786	1918	2235	2677	3158
Danmark	525	1663	1850	:	:	:	:
BR Deutschland	3106	:	8642	:	10481	:	16372
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	2927	3591	3847	4785	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	4109	3092	:
Luxembourg	40	67	83	82	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	1735	2082
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	197	418	1645	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	1743	2066	2253	2766	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	1215	2294	:
Luxembourg	:	25	32	31	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	392	506
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	6439	:	:	:	:	:	29378
France	:	34582	37864	38962	46764	:	:
Ireland	:	:	1609	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	22143	28886	:
Luxembourg	210	272	287	344	318	353	359
Nederland	:	:	:	:	:	11174	13
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.11 NACE 841

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises			Nombre d'entreprises			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	64	54	64	61	61	72
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	382	:	840	:	1056	:	1053
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	39
France	:	2236	2717	3142	3708	3840	4124
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	0	0	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	2511	2811	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	467	857	903	852	987	1125	1326
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	96	:	205	:	243	:	324581
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	38	57	62	90	105	102
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	38	54	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)			Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	24	30	31	51	51	56
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed			Nombre de personnes occupées			
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	136	:	:	:	:	:	164
France	:	2483	2952	3895	2545	:	:
Ireland	:	:	345	:	17	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	0	0	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.12 NACE 842

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	171	198	207	226	250	275
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	708	:	1293	:	1588	:	1869
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	318
France	:	787	774	947	1189	1555	1588
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	9	10	10	11	13	13	16
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	235	:	578	:	812	:	1276
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	372	447	598	841	1085	1371
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	3	4	4	4	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	183	213	299	429	513	618
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	1	1	1	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	920	:	:	:	:	:	3601
France	:	5414	5596	7225	9385	:	:
Ireland	:	:	930	:	110	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	31	34	38	56	34	70	47
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.13 NACE 843

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	98	119	148	167	165	180
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	269	:	475	:	583	:	630
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	21
France	:	98	124	158	211	205	155
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	5	5	8	10	12	17	18
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	2563	3006	3028	3027	2783	2794	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	594	:	1410	:	1987	:	2346
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	907	1348	1230	1263	1634	1901
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	28	48	62	56	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	1768	3228	3788	4354	4788	4806	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	601	753	747	822	1047	1334
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	19	24	22	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	401	:	:	:	:	:	153
France	:	5323	5840	2159	2479	:	:
Ireland	:	:	:	:	112	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	120	150	143	122	121	121	125
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.14 NACE 844

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	258	281	334	382	439	533
Danmark	484	712	776	:	934	1000	:
BR Deutschland	2550	:	3645	:	4221	:	4735
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	1063
France	:	522	444	692	888	974	1026
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	14	22	21	28	12	13	14
Nederland	:	:	:	:	:	462	545
Portugal	:	:	:	:	:	225	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	41	198	328	393	429	490	567
Danmark	42	117	139	:	152	155	:
BR Deutschland	639	:	1716	:	2363	:	4807
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	534	501	637	847	1605	1993
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	6	11	12	15	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	1118	1327
Portugal	:	:	:	:	:	65	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	15	16	19	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	296	293	391	520	1127	1312
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	5	5	6	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	190	266
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	3446	:	:	:	:	:	4894
France	:	5457	4892	6066	7561	:	:
Ireland	:	:	334	:	405	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	48	75	88	102	106	103	112
Nederland	:	:	:	:	:	3020	3
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.15 NACE 845

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	136	142	150	159	170	193
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	1244	:	1605	:	1791	:	1997
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	146
France	:	543	671	764	622	718	658
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2	6	6	8	6	7	7
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	57	109	136	158	172	261	280
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	275	:	1244	:	952	:	1205
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	201	187	179	238	311	336
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	1	1	3	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	66	72	64	81	96	108
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	0	0	1	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	133	:	:	:	:	:	914
France	:	1186	1365	1378	1600	:	:
Ireland	:	:	:	:	243	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2	3	3	4	6	5	5
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.16 NACE 846

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	426	529	619	739	817	889
Danmark	690	562	551	:	206	223	:
BR Deutschland	342	:	408	:	443	:	518
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	9518
France	:	1159	1387	1564	2672	2357	2360
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	1	14	15	16	19	20	21
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	12	23	31	47	75	79	104
Danmark	60	59	65	:	34	30	:
BR Deutschland	121	:	100	:	155	:	237
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	532	612	646	883	863	965
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	2	3	3	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	26	27	31	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	363	422	435	538	552	619
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	0	1	1	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	622	:	:	:	:	:	15354
France	:	11302	12779	13166	16743	:	:
Ireland	:	:	:	:	719	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2	8	11	20	28	30	45
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.17 NACE 847

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	931	1027	1060	1070	1101	1160
Danmark	:	:	:	:	6044	5367	:
BR Deutschland	3470	:	6004	:	6719	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	594
France	:	830	1029	1105	1215	1405	1517
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	13	10	10	12	11	10	12
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	489	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	185	327	388	467	572	722	882
Danmark	:	:	:	:	1978	1850	:
BR Deutschland	1146	:	3390	:	3969	:	6178
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	342	439	493	624	916	1468
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	1	0	1	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	2	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	211	283	285	325	565	924
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	0	0	0	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	781	:	:	:	:	:	3916
France	:	3417	4440	5073	6451	:	:
Ireland	:	:	:	:	605	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	13	3	6	40	25	23	25
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

"Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen"

"Information,
communication, other
business services"

"Information,
communications, services
rendus aux entreprises"

6.A.18 NACE 850

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises						Nombre d'entreprises
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	871	905	961	1032	1110	1124
Danmark	4297	9840	10928	:	13506	14059	:
BR Deutschland	36280	:	87073	:	102338	:	112230
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	547
France	:	16160	11672	8994	10352	12026	11191
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	9	43	60	135	235	298	424
Danmark	254	587	764	:	1602	1462	:
BR Deutschland	7064	:	19471	:	25773	:	36784
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	8422	9350	9903	11132	12406	13405
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)						Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	76	198	74	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	4462	5185	5738	6540	7171	7560
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed						Nombre de personnes occupées
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	621	:	:	:	:	:	4149
France	:	90760	92350	90728	91351	:	:
Ireland	:	:	292	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

**6.B.1.1 Information,
Kommunikation, Unternehmens-
dienstleistungen**

**6.B.1.1 Information,
communication, other
business services**

**6.B.1.1 Information,
communications, services
rendus aux entreprises**

Werbung (1)

Advertising (1)

Publicité (1)

Werbeaufwendungen zu
laufenden Preisen

Advertising expenditure
at current prices

Dépenses de publicité
en prix courants

	(Mio Ecu)					
	1985	1986	1987	1988	1989	1990
EUR 12	25 326	27 875	31 449	36 073	40 701	43 530
Belgique - België	511	569	672	729	830	912
Danmark	950	1 051	1 184	1 303	1 302	1 402
BR Deutschland	6 808	7 354	7 950	8 487	9 284	10 009
Ellas	178	197	227	303	383	499
España	1 858	2 304	2 904	3 787	4 962	6 041
France	3 965	4 539	5 160	5 871	6 637	7 343
Ireland	164	201	238	266	315	341
Italia	2 757	3 322	3 999	4 335	4 846	5 328
Nederland	1 382	1 530	1 663	1 763	1 992	2 106
Portugal	92	113	169	235	308	386
United Kingdom	6 661	6 695	7 283	8 994	9 842	9 163

Anteil der Werbeauf-
wendungen am BIP

Advertising expenditure
as percentage of GDP

Dépenses de publicité
en % du PIB

	1980			1985			1990		
	1980			1985			1990		
EUR 12	0.73			0.77			0.94		
Belgique - België	0.48			0.49			0.62		
Danmark	0.95			1.24			1.33		
BR Deutschland	0.88			0.83			0.83		
Ellas	0.30			0.41			0.91		
España	0.63			0.86			1.52		
France	0.48			0.57			0.76		
Ireland	0.78			0.67			0.99		
Italia	0.37			0.49			0.61		
Nederland	1.01			0.83			0.94		
Portugal	0.22			0.34			0.81		
United Kingdom	1.11			1.11			1.16		

Verteilung der gesamten Werbe-
aufwendungen nach Medien

Distribution of total advertising
expenditure by media, 1990

Distribution du total des dépenses
de publicité pour les média différents

	Presse/Press/Presse		TV		Radio		Kino		Außenwerbung/ Verkehrsmittel	
	Zeitungen Newspaper Journeaux	Zeitschriften Magazines Magazines	TV		Radio		Cinema Cinéma		Outdoor/Transp. Affiches/Transp.	
EUR 12	40.0	22.9	26.1		4.7		0.7		5.6	
Belgique - België	35.3	20.5	27.5		1.2		1.4		14.2	
Danmark	76.1	11.8	9.6		0.8		0.4		1.3	
BR Deutschland	46.0	27.9	15.8		5.1		1.2		3.9	
Ellas	26.0	28.2	35.3		5.7		:		4.8	
España	37.6	15.4	31.3		10.3		0.8		4.7	
France	28.6	27.5	24.8		6.6		0.8		11.7	
Ireland	63.7	5.4	19.6		6.2		:		5.1	
Italia	27.8	24.0	43.2		1.4		:		3.6	
Nederland	50.4	27.8	9.0		2.2		0.3		10.4	
Portugal	25.1	21.7	37.1		6.7		:		9.5	
United Kingdom	44.1	19.3	30.5		2.2		0.5		3.4	

**6.B.1.2 Information,
Kommunikation, Unternehmens-
dienstleistungen**

**6.B.1.2 Information,
communication, other
business services**

**6.B.1.2 Information,
communications, services
rendus aux entreprises**

**Industrieller Reinigungs-
dienst (8)**

**Industrial cleaning
services (8)**

**Services de nettoyage
industriels (8)**

Marktwirtschaftliche Merkmale (1)

**Market economic
characteristics (1)**

**Caractéristiques économiques
du marché (1)**

	Markteindringungs- rate Market penetration Pénétration du marché in % / in % / en % (2)		Potentieller Markt Potential market Marché potentiel (Mio Ecu) (5) Neben- vertragsmarkt Sub- contracted market Marché sous-traité		Stündliche Arbeitskosten Hourly working costs Coût des heures travaillées (Ecu/H)		Minimumgehalt Minimum salary Salaire minimum (Ecu/H) (3)	
	1990	1991	1990	1991	1990	1991	1990	1991
Belgique - België	55	55	1 069.27	588.10	11.87	12.28	6.27	6.55
Danmark	23	25	1 767.67	441.92	12.73	12.25	9.93	10.10
BR Deutschland	65	65	5 097.47	3 313.35	13.85	14.68	5.77	6.52
España	52	55	4 418.18	2 430.00	7.44	9.34	4.65	5.21
France	46	46	7 182.27	3 303.84	8.57	8.90	4.76	4.86
Italia	40	40	9 765.12	3 906.05	14.12	14.32	5.82	5.89
Luxembourg	60	60	47.52	28.51	6.84	6.42	4.88	5.06
Nederland	55	58	2 406.90	1 396.00	11.68	11.76	5.79	5.82
Portugal	45	45	151.64	68.24	2.18	2.78	1.43	1.71
United Kingdom	30	30	7 978.88	2 393.66	3.74	5.41	(4) 3.26	(4) 3.87

Sozioökonomische Merkmale (6)

**Socio-economic
characteristics (6)**

**Caractéristiques
socio-économiques (6)**

	Anteil in % der Beschäftigten Part-time as % of all employees Part en % du total des employés		Frauen Female Femmes (%)	Struktur der Beschäftigung Structure of employment (7) Structure de l'emploi Arbeiter Workers Ouvriers (%) Technisches Personal Technical personnel Personnel technique (%)		Administratives Personal Administrative personnel Personnel administrative (%)
	1990	1991		1991	1991	
Belgique - België	92.00	82.76	70.0	94.0	3.0	3.0
Danmark	80.00	85.42	72.0	85.0	8.0	7.0
BR Deutschland	85.00	79.99	80.0	90.0	7.0	3.0
España	60.00	60.00	75.0	90.0	:	:
France	55.00	59.00	60.0	92.0	4.2	3.8
Italia	65.00	87.70	75.0	94.0	4.0	2.0
Luxembourg	98.00	89.29	80.0	:	:	:
Nederland	79.00	79.45	67.0	85.0	5.0	10.0
Portugal	95.00	72.42	85.0	89.0	4.0	2.0
United Kingdom	50.00	:	80.0	85.0	10.0	5.0

**6.B.1.3 Information,
Kommunikation, Unternehmens-
dienstleistungen**

**6.B.1.3 Information,
communication, other
business services**

**6.B.1.3 Information,
communications, services
rendus aux entreprises**

Maschinenvermietung (1)

Leasing of machinery (1)

Location de machines (1)

Mobilien 1991

Equipment goods 1991

Biens mobiliers 1991

Analyse nach Objektgruppe

Analysis by type of asset

Analyse par types de biens

(Mio Ecu)						
	Maschinen und Industrieanlagen Machinery and industrial equip. Machines et équipements ind.	Computer und Büromaschinen Computers and business mach. Ordinateurs et matériel de bureau	LKW Commercial vehicles Véhicules utilitaires	PKW Motorcars Voitures de tourisme	Schiffe, Flugzeuge und Eisenbahn Ships, aircraft and railway, rolling stock Bateaux, avions, mat. ferrov. roulant	Sonstiges Others Autres
EUR 12	23 759	11 993	10 697	:	3 363	3 923
Belgique - België	236	340	335	482	172	106
Danmark	119	167	107	40	191	83
BR Deutschland	2 023	3 317	978	7 173	1 050	820
Ellas	82	19	2	20	1	15
España	2 845	591	3 119	:	0	615
France	5 245	1 817	2 921	2 918	0	199
Ireland	141	51	116	558	0	0
Italia	7 144	981	860	3 450	340	671
Luxembourg	7	19	36	54	0	5
Nederland	338	736	363	34	381	251
Portugal	518	163	346	53	4	204
United Kingdom	5 061	3 792	1 514	5 536	1 224	954

	Landwirtschaft Agriculture Agriculture	Industrie Industry Industrie	Dienstleistungen Services Services	Öffentliche Hand Central and local government Administ. centrale et régionale	Privatverbraucher Consumer Consommateurs	Sonstiges Others Autres
EUR 12	1 777	30 999	31 638	3 056	4 943	1 928
Belgique - België	32	512	859	26	66	176
Danmark	10	163	250	145	0	139
BR Deutschland	77	5 945	6 973	400	1 966	0
Ellas	1	57	54	1	1	25
España	168	3 060	2 814	59	531	538
France	669	4 742	5 345	237	2 107	0
Ireland	50	319	296	20	159	22
Italia	170	8 446	3 664	478	0	668
Luxembourg	1	25	85	1	0	9
Nederland	26	671	1 290	169	112	143
Portugal	33	511	523	12	1	208
United Kingdom	540	6 548	9 485	1 508	0	0

**6.B.1.4 Information,
Kommunikation, Unternehmens-
dienstleistungen**

**6.B.1.4 Information,
communication, other
business services**

**6.B.1.4 Information,
communications, services
rendus aux entreprises**

Sprachdienst (3)

Linguistic services (3)

Services de linguistique (3)

Übersetzungen nach Veröffent-
lichungsland und UDK (1)-Klassen

Translations by country of publication
and by UDC classes (1)

Traductions par pays de
publication et par classes CDU (1)

	1982	1983	1984	1985
EUR 12	:	:	:	:
Belgique - België	798	854	639	680
Danmark	1 387	1 503	1 659	1 610
BR Deutschland (2)	9 009	8 509	7 542	6 305
Ellas	:	:	:	181
España	7 381	7 447	7 741	7 944
France	1 894	3 436	3 821	4 579
Ireland	:	:	5	8
Italia	2 034	2 939	289	93
Luxembourg	:	5	:	:
Nederland	:	:	:	4 286
Portugal	949	794	738	729
United Kingdom	1 070	1 143	1 153	1 121

**6.B.2.1 Information,
Kommunikation, Unternehmens-
dienstleistungen**

**6.B.2.1 Information,
communication, other
business services**

**6.B.2.1 Information,
communications, services
rendus aux entreprises**

Postdienste

Postal services

Services postaux

Inlandsdienst

Domestic service

Service intérieur

(1 000 Einheiten/Units/Unités)

	1980	1985	1988	1989	1990	1991
Postsendungen	Post items				Envois postaux	
EUR 12	:	62 133 110	69 867 427	73 528 744	:	:
Belgique - België	2 990 919	2 630 911	2 606 284	2 548 937	2 928 753	3 023 927
Danmark	1 360 334	1 437 946	1 613 234	1 622 990	1 654 904	1 663 300
BR Deutschland	13 238 185	13 581 402	14 752 368	14 941 830	15 315 967	16 121 196
Ellas	315 917	316 476	345 321	370 918	335 284	331 134
España	4 260 692	3 809 322	5 025 949	5 019 537	5 022 864	:
France	12 587 100	15 473 200	18 218 300	19 347 900	20 118 000	21 150 321
Ireland	320 046	434 000	464 700	471 700	482 000	494 100
Italia	5 603 151	6 352 178	7 667 744	8 299 139	8 197 544	7 542 304
Luxembourg	56 300	73 730	91 976	92 342	94 583	97 500
Nederland	4 209 838	4 581 900	5 356 400	5 525 100	:	:
Portugal	433 608	430 745	521 151	569 551	620 808	692 812
United Kingdom	:	13 011 300	13 204 000	14 718 800	15 306 000	:
Postpakete	Postal parcels				Colis postaux	
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	4 072	5 231	:	:	:	:
Danmark	26 284	22 880	23 733	23 172	23 070	23 834
BR Deutschland	255 452	229 281	235 518	231 462	229 958	314 939
Ellas	1 680	1 381	1 662	1 760	1 826	1 994
España	12 351	10 650	8 711	12 627	13 327	:
France	:	:	:	:	:	:
Ireland	5 217	:	3 391	:	:	:
Italia	25 973	38 290	48 014	51 349	47 580	58 010
Luxembourg	202	203	189	206	209	:
Nederland	5 386	3 500	3 600	3 400	:	:
Portugal	2 706	4 062	5 667	6 227	7 823	9 576
United Kingdom	159 474	186 007	183 400	191 500	:	:
Einschreibsendungen	Registered items				Envois recommandés	
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	16 267	15 558	15 919	16 048	16 975	18 026
Danmark (1)	8 318	6 857	5 044	4 307	3 706	3 305
BR Deutschland	101 857	95 745	103 343	102 220	101 920	104 660
Ellas	11 915	12 387	13 019	13 609	14 729	18 546
España	153 529	108 610	123 188	135 190	135 114	:
France (2)	194 178	209 033	224 800	220 100	233 700	238 355
Ireland	:	:	:	:	:	3 000
Italia	282 531	311 197	317 259	398 249	310 991	314 209
Luxembourg	513	596	974	1 031	1 207	1 090
Nederland	16 230	11 000	10 100	10 300	11 000	:
Portugal	13 438	15 686	19 563	21 582	21 554	22 154
United Kingdom	19 798	29 075	29 000	31 840	30 800	:

**6.B.2.2 Information,
Kommunikation, Unternehmens-
dienstleistungen**
**6.B.2.2 Information,
communication, other
business services**
**6.B.2.2 Information,
communications, services
rendus aux entreprises**
Postdienste
Postal services
Services postaux
Auslandsdienst - Insgesamt
International service - Total
Service International - Total

(1 000 Einheiten/Units/Unités)

	1980	1985	1988	1989	1990	1991
Postsendungen	Post items					Envois postaux
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	502 423	382 872	477 180	432 265	449 383	439 531
Danmark	153 085	132 105	131 000	135 009	134 898	151 800
BR Deutschland	1 016 783	1 064 565	1 091 684	998 501	1 001 670	930 550
Ellas	137 633	101 668	106 123	104 212	102 893	96 558
España	599 963	410 164	:	554 423	585 760	:
France	898 500	878 300	614 920	668 200	627 500	717 539
Ireland	:	:	:	:	:	151 400
Italia	795 673	839 797	611 196	688 927	714 297	705 069
Luxembourg	57 478	74 195	80 292	80 223	78 381	:
Nederland	519 079	737 400	533 100	579 900	:	:
Portugal	86 630	74 573	79 467	66 419	86 502	101 206
United Kingdom	1 119 290	1 147 309	1 037 500	1 084 400	1 106 000	:
Postpakete	Postal parcels					Colis postaux
EUR 12	36 290	:	:	:	:	:
Belgique - België	1 092	852	:	:	:	:
Danmark	1 870	1 738	2 024	1 859	1 840	1 789
BR Deutschland	13 028	13 682	12 865	12 555	11 275	10 761
Ellas	486	391	359	340	377	372
España	579	1 453	:	2 839	2 640	:
France	3 706	3 412	2 410	2 375	2 429	2 479
Ireland	1 800	:	1 779	:	:	:
Italia	2 265	2 254	1 816	1 867	1 861	69 382
Luxembourg	287	247	216	206	195	189
Nederland	2 338	2 300	1 900	1 900	:	:
Portugal	324	322	294	281	260	315
United Kingdom	8 516	7 896	6 925	4 800	:	:
Einschreibsendungen	Registered items					Envois recommandés
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	6 234	5 756	5 580	5 680	5 553	5 279
Danmark	2 687	2 225	2 221	2 010	1 884	1 817
BR Deutschland	25 536	24 720	23 225	23 670	21 920	20 330
Ellas	3 978	3 395	3 016	2 839	2 884	3 014
España	12 712	10 593	:	32 095	:	:
France	30 169	24 174	14 800	15 000	15 400	13 570
Ireland	:	:	:	:	:	:
Italia	22 138	19 186	17 348	16 612	17 183	17 400
Luxembourg	1 033	1 001	1 164	1 164	1 191	1 223
Nederland	6 516	5 900	6 500	6 700	:	:
Portugal	4 181	3 640	3 438	3 461	3 219	3 171
United Kingdom	:	:	:	:	:	:

**6.B.3.1 Information,
Kommunikation, Unternehmens-
dienstleistungen**
**6.B.3.1 Information,
communication, other
business services**
**6.B.3.1 Information,
communications, services
rendus aux entreprises**
**Telekommunikations-
dienste**
**Telecommunication
services**
**Services des
télécommunications**
Telefon- und Telexverkehr
Telephone and telex traffic
Traffic téléphonique et télex

(1 000)

	1980	1985	1988	1989	1990	1991
Inlandsfernsprechverkehr - Insgesamt	National telephone traffic - total			Traffic téléphonique national - total		
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	1 855 000	:	(p) 5 669 395	(p) 6 006 495	(p) 6 057 166	:
Danmark	3 114 000	3 955 000	4 560 000	4 614 000	4 467 468	4 596 917
BR Deutschland	20 945 000	27 184 187	29 810 437	:	:	:
Ellas	3 745 000	6 892 296	(p) 19 451 950	(p) 20 737 551	(p) 21 922 448	:
España	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	(m) 96 957 800	(m) 104 663 600	:
Ireland	:	2 329 000	(p) 3 379 000	:	(p) 2 891 665	:
Italia	13 436 000	17 578 000	21 100 819	23 533 956	25 639 000	:
Luxembourg	(p) 139 300	(p) 165 917	(p) 181 432	(p) 197 760	(p) 202 406	(p) 206 169
Nederland (1)	4 850 000	5 880 000	6 423 000	6 966 000	7 413 000	:
Portugal	(p) 3 520 925	(p) 4 980 911	(p) 6 769 021	(p) 9 651 079	(p) 11 126 000	:
United Kingdom (2)	19 857 000	26 200 000	* 33 600 000	* 37 000 000	:	:
Telefaxteilnehmer - insgesamt	Subscriber's facsimile stations (Telefax) - total			Postes d'abonnés de télécopie (Téléfax) - total		
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	49 000	67 000	:
Danmark	:	:	:	:	100 000	:
BR Deutschland	:	25 627	197 245	411 095	696 200	946 200
Ellas	:	:	:	5 562	9 200	12 082
España	:	:	53 574	99 242	148 900	:
France	:	:	185 000	105 531	252 977	:
Ireland (2)	:	:	10 000	* 35 000	* 35 000	40 000
Italia	:	:	92 413	135 169	170 500	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	250 000	:
Portugal	:	:	1 500	4 100	10 500	17 700
United Kingdom (3)	:	86 000	* 556 000	* 750 000	:	:
Telexverkehr im Inland	National telex traffic			Traffic télex national		
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	37 994	57 370	54 341	44 305	35 710	:
Danmark	13 863	17 800	13 910	12 677	11 100	9 155
BR Deutschland	:	383 032	306 567	233 200	174 116	1 311 300
Ellas	21 562	137 493	(p) 144 859	(p) 134 636	(p) 129 856	105 848
España	40 600	64 939	64 008	48 169	:	:
France	217 333	373 421	433 089	407 881	342 573	:
Ireland	6 493	24 194	17 189	13 770	13 238	9 833
Italia	132 571	203 873	200 817	163 200	133 094	106 287
Luxembourg	1 584	2 105	2 324	2 218	2 000	1 799
Nederland (4)	(p) 259 867	* (p) 375 705	:	:	:	:
Portugal	18 559	50 668	67 200	67 848	58 395	38 863
United Kingdom	(c) 91 009	:	:	:	:	:
Abgehender Auslandsstelexverkehr	Outgoing international telex traffic			Traffic télex international de départ		
EUR 12	:	1 135 815	:	:	:	:
Belgique - België	57 523	70 895	65 701	57 878	48 677	:
Danmark	24 121	37 873	37 248	27 893	26 813	22 097
BR Deutschland	165 764	189 823	152 453	244 806	198 927	:
Ellas	19 244	20 980	22 412	20 995	19 177	17 750
España	30 000	44 683	43 333	48 554	:	:
France	110 920	146 465	136 929	120 458	96 555	:
Ireland	12 059	6 904	10 119	6 013	3 657	3 995
Italia	89 626	158 816	106 734	89 017	91 260	57 321
Luxembourg	6 125	8 369	9 632	8 780	7 547	6 343
Nederland	71 782	88 080	71 900	58 900	48 800	:
Portugal	13 106	20 259	24 533	22 303	17 913	13 074
United Kingdom	(c) 77 255	342 668	:	:	:	:

**6.B.3.2 Information,
Kommunikation, Unternehmens-
dienstleistungen**
**6.B.3.2 Information,
communication, other
business services**
**6.B.3.2 Information,
communications, services
rendus aux entreprises**
**Telekommunikations-
dienste**
**Telecommunication
services**
**Services des
télécommunications**
Infrastruktur
Infrastructure
Infrastructure

(Anzahl/Number/Nombre)

	1980	1985	1988	1989	1990	1991
Hauptanschlüsse	Main lines					Lignes principales téléphoniques
EUR 12	87 830 570	113 613 605	127 855 956	133 994 844	139 757 530	:
Belgique - België	2 463 000	3 060 663	3 559 158	3 747 913	3 990 429	:
Danmark	2 226 000	2 543 000	2 792 000	2 848 000	2 911 000	2 972 216
BR Deutschland	20 535 000	25 391 800	27 823 200	28 847 800	29 981 000	33 559 719
Ellas	2 270 000	3 116 798	3 618 065	3 788 146	3 947 614	4 189 501
España	7 229 000	9 340 458	10 971 635	11 797 159	12 602 600	:
France	15 898 000	23 030 564	25 827 282	26 942 452	28 084 922	29 100 000
Ireland	483 000	703 000	842 677	903 000	983 000	1 030 000
Italia	13 017 000	17 396 113	20 091 533	21 265 518	22 350 000	:
Luxembourg	132 000	154 152	167 159	173 363	183 700	191 760
Nederland	4 892 100	5 823 000	6 466 000	6 691 000	6 940 000	:
Portugal	989 470	1 400 418	1 849 247	2 077 493	2 379 265	:
United Kingdom	17 696 000	21 653 639	23 848 000	24 913 000	25 404 000	:
Warteliste für Hauptanschlüsse	Waiting list for main lines					Liste d'attente pour les lignes principales
EUR 12	3 403 773	:	:	:	:	:
Belgique - België (1)	38 000	7 186	14 730	22 272	18 365	:
Danmark	366	:	:	:	:	:
BR Deutschland (2)	87 000	28 369	25 531	:	:	:
Ellas	798 000	970 256	1 053 718	1 089 863	1 091 223	917 461
España (2) (3)	532 760	252 762	578 082	349 590	379 900	:
France	560 000	37 741	:	:	:	:
Ireland	90 000	27 726	13 460	6 098	2 049	1 900
Italia (2)	828 000	330 064	118 940	17 734	:	:
Luxembourg	2 000	7 397	7 616	8 399	9 249	12 691
Nederland (4)	81 000	55 000	38 000	:	20 000	:
Portugal	123 647	70 301	178 332	141 098	222 404	:
United Kingdom (5)	263 000	:	:	:	:	:
Anträge auf erstmalige Bereitstellung	New applications for main lines					Nouvelles demandes de lignes principales
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	231 000	232 267	299 163	330 514	317 850	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:
Ellas	238 000	279 180	259 542	273 632	250 670	276 091
España (6)	511 080	585 030	1 356 364	1 394 145	:	:
France	2 220 000	2 516 462	:	:	:	:
Ireland	57 000	63 600	81 858	91 395	102 298	100 000
Italia	1 004 000	1 044 266	1 230 447	1 366 060	1 342 000	:
Luxembourg	8 000	11 396	15 497	17 144	17 030	17 046
Nederland	344 600	346 000	400 000	441 000	480 000	:
Portugal	101 813	120 104	283 000	216 887	385 514	:
United Kingdom	1 901 000	1 886 775	:	:	:	:
Anträge auf Hauptanschlüsse (einschließlich der Anfrage auf Verlegungen) - insgesamt	Demand for main lines (including transfers) - total					Demande de lignes principales (y compris les demandes de transfert) - total
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	313 000	329 831	412 937	449 545	438 352	:
Danmark	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	2 222 000	2 260 414	2 200 684	:	:	:
Ellas	468 000	485 145	494 024	511 295	504 119	528 551
España	609 650	667 997	1 440 725	:	:	:
France	2 826 000	3 302 898	4 075 887	4 305 419	4 578 571	:
Ireland	69 000	74 300	91 809	101 720	113 161	122 000
Italia	1 215 000	1 349 016	1 676 534	1 789 969	1 844 000	:
Luxembourg	12 000	15 015	19 490	21 275	21 432	21 646
Nederland	602 700	712 000	795 000	852 000	883 000	:
Portugal	:	:	:	:	425 941	:
United Kingdom	3 029 000	:	:	:	:	:

6.B.3.3 Information, Kommunikation, Unternehmensdienstleistungen

6.B.3.3 Information, communication, other business services

6.B.3.3 Information, communications, services rendus aux entreprises

Telekommunikationsdienste

Telecommunication services

Services des télécommunications

Infrastruktur

Infrastructure

Infrastructure

(Anzahl/Number/Nombre)

	1980	1985	1988	1989	1990	1991
--	------	------	------	------	------	------

Teilnehmer des zellularen Mobilfunknetzes

Subscribers to cellular mobile telephone systems

Abonnés aux systèmes téléphoniques mobiles cellulaires

EUR 12	:	:	:	:	2 311 639	:
Belgique - België	:	:	19 154	30 791	42 880	:
Danmark	:	46 100	101 479	123 792	148 220	175 943
BR Deutschland	:	1 080	98 763	163 619	272 609	532 300
Ellas	:	:	:	:	8 658	:
España	:	:	11 600	29 783	54 700	:
France	:	:	98 332	168 560	230 511	:
Ireland	:	300	6 300	13 579	25 000	34 189
Italia	:	6 415	33 609	66 070	266 000	:
Luxembourg	:	40	324	427	600	780
Nederland	:	4 800	33 000	56 000	79 000	:
Portugal	:	:	:	2 782	6 461	:
United Kingdom	:	50 000	258 000	1 140 000	1 177 000	:

Telexanschlüsse

Telex subscriber lines

Lignes d'abonnés télex

EUR 12	459 842	622 559	663 558	602 969	553 800	:
Belgique - België	20 700	26 464	25 027	20 898	17 720	:
Danmark	9 000	13 000	12 000	10 000	8 622	7 425
BR Deutschland	137 000	163 773	158 279	134 390	116 586	111 900
Ellas	12 200	20 202	24 329	24 476	24 430	23 777
España	23 300	36 910	41 185	36 876	36 876	:
France	83 211	124 515	150 010	147 402	135 940	:
Ireland	5 300	7 269	5 371	4 500	3 600	3 278
Italia	40 900	65 416	72 769	67 904	60 942	51 678
Luxembourg	1 672	2 391	2 737	2 641	2 388	2 155
Nederland (1)	33 178	39 306	* 33 100	26 889	22 000	:
Portugal	7 581	18 427	27 651	28 393	26 096	21 009
United Kingdom	85 800	104 886	111 100	98 600	98 600	:

Bildschirmtextanschlüsse

Videotex subscriber lines

Lignes d'abonnés vidéotex

EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	4 303	6 365	7 742	:
Danmark	:	:	1 711	3 252	5 630	5 971
BR Deutschland	:	38 894	122 069	194 827	259 835	302 274
Ellas	:	:	:	:	:	:
España	:	:	988	50 000	120 000	:
France	:	1 298 530	4 207 758	5 040 464	5 572 358	6 000 000
Ireland	:	:	1 700	2 000	2 200	1 728
Italia	:	1 600	27 499	80 339	145 790	:
Luxembourg	:	:	290	339	369	464
Nederland	:	17 789	24 945	23 432	23 400	:
Portugal	:	:	:	730	3 242	4 696
United Kingdom	:	65 000	111 000	120 000	95 000	:

ANMERKUNGEN

FOOTNOTES

NOTES

Tabelle / Table / Tableau: 6.B.1.1

(1)	Quelle: Panorama of the EC Industry - Statistical supplement 1992	Source: Panorama of the EC Industry - Statistical supplement 1992	Source: Panorama of the EC Industry - Statistical supplement 1992
-----	-------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------

Tabelle / Table / Tableau: 6.B.1.2

(1)	Schätzungen für Irland und Griechenland stehen nicht zur Verfügung	Estimations for Ireland and Hellas were not available	Estimations pour l'Irlande et la Grèce non disponibles
(2)	Teil der Nebenvertragsdienstleistungen/Fahrzeugreinigungsmarkt (100%=Reinigungsmarkt insgesamt)	Part of the subcontracted services/car-cleaning (100%=global cleaning market)	Part des services/voiture-lavage sous-traité (100%=marché global nettoyage)
(3)	Garantierte Mindestlöhne - nicht qualifizierte Arbeiter	Guaranteed minimum salaries - non qualified workers	Salaire minimum garantie pour ouvriers non qualifiés
(4)	Durchschnittliches Mindestgehalt nicht qualifizierter Arbeiter	Average minimum salary non qualified workers	Salaire minimum moyen pour ouvriers non qualifiés
(5)	Berechnungen auf der Basis von Schätzungen der Markteindringungsrate	Calculated from the estimations of the penetration rate	Calculé à partir des estimations de taux de pénétration
(6)	Schätzungen für Irland und Griechenland stehen nicht zur Verfügung	Estimations for Ireland and Hellas were not available	Estimations pour l'Irlande et la Grèce non disponibles
(7)	Die Daten sind Prozentwerte jeder Kategorie hinsichtlich des Personals	Data representing the percentages of each category with regard to the personnel	Données représentant le pourcentage de chaque catégorie par rapport au personnel
(8)	Quelle: Panorama of the EC Industry - 1992/1993	Source: Panorama of the EC Industry - 1992/1993	Source: Panorama of the EC Industry - 1992/1993

**6.B Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen**

**6.B Information,
communication,
other business
services**

**6.B Information,
communications,
services rendus
aux entreprises**

Tabelle / Table / Tableau: 6.B.1.3

- | | | | |
|-----|-------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| (1) | Quelle: Panorama of the EC Industry - 1992/1993 | Source: Panorama of the EC Industry - 1992/1993 | Source: Panorama of the EC Industry - 1992/1993 |
|-----|-------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------------------------------------------|

Tabelle / Table / Tableau: 6.B.1.4

- | | | | |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| (1) | UDK: Universelle Dezimal-Klassifikation | UDC: Universal Decimal Classifications | UDC: Classifications décimales universales |
| (2) | Die Werte beziehen sich sowohl auf die Bundesrepublik Deutschland als auch auf die ehemalige DDR | The figures relate to both the Federal Republic of Germany and the former GDR | Données communes à la République Fédérale d'Allemagne et à l'ex-RDA |
| (3) | Quelle: Panorama of the EC Industry - 1992/1993 | Source: Panorama of the EC Industry - 1992/1993 | Source: Panorama of the EC Industry - 1992/1993 |

Tabelle / Table / Tableau: 6.B.2.1

- | | | | |
|-----|------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
| (1) | 85-91 - Einschließlich Wertbriefe und -pakete. | 85-91 - Including insured letters and boxes. | 85-91 - Y compris les lettres et boîtes avec valeur déclarée. |
| (2) | 85-90 - Einschließlich gebührenfreie Einschreibesendungen. | 85-90 - Including postage-free registered items. | 85-90 - Y compris les recommandés en franchise. |

Tabelle / Table / Tableau: 6.B.3.1

- | | | | |
|-----|---------------------|-----------------------|-------------------------------|
| (1) | Anrufe = Gespräche. | Calls = conversations | Communications=conversations. |
| (2) | 88-91 - Schätzung. | 88-91 - Estimation. | 88-91 - Estimation. |
| (3) | 88, 89 - Schätzung. | 88, 89 - Estimation. | 88, 89 - Estimation. |
| (4) | 1985 - Schätzung. | 1985 - Estimation. | 1985 - Estimation. |

**6.B Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen**

**6.B Information,
communication,
other business
services**

**6.B Information,
communications,
services rendus
aux entreprises**

*	Schätzung	Estimation	Estimation
(c)	Verbindungen	Calls	Appels
(m)	Minuten	Minutes	Minutes
(p)	Gebühreneinheiten	Pulses	Impulsions

Tabelle / Table / Tableau: 6.B.3.2

(1)	Anträge auf Bereitstellung, die innerhalb von drei Monaten nicht erledigt werden können.	Applications for subscriptions which cannot be completed within three months.	Demandes d'abonnement dont la réalisation ne peut pas être effectuée dans un délai de trois mois.
(2)	Anträge auf Bereitstellung, die innerhalb von einem Monat nicht erledigt werden können.	Applications for subscriptions which cannot be completed within one month.	Demandes d'abonnement dont la réalisation ne peut pas être effectuée dans un délai d'un mois.
(3)	In der Warteliste sind alle Anträge auf erstmalige Bereitstellung eines Hauptanschlusses erfaßt, und zwar ohne Rücksicht darauf, wann der Teilnehmer den Zugang zum Netz erhält	The waiting list includes all main service applications until the contract is signed, regardless of the data on which the subscriber has access to the network.	La liste d'attente renferme toutes les demandes de service principal jusqu'à ce qu'elles soient satisfaites, et sans tenir compte du moment où l'abonné sera raccordé au réseau.
(4)	Seit dem 1.1.1982 sind in der Warteliste alle Personen erfaßt, die gegebenenfalls in Abstimmung mit der Fernmeldeverwaltung zu einem bestimmten, bereits verstrichenen Termin die Bereitstellung, Abmeldung oder Übernahme/Änderung eines Fernsprechkontrastes beantragt haben. Vom Beginn des Jahres 1982 an sind die Zahlen mit denjenigen der Vorjahre nicht mehr vergleichbar.	As from 1.1.1982, the waitlisted applicants are applicants who requested, either in consultation with the PTT or not that the instalment, cancellation or alteration of telephone service be completed by a given date which has meanwhile passed. The figures concerning 1982 and later cannot be compared with those concerning the previous years.	A compter du 1.1.1982, les demandes en liste d'attente sont celles de personnes qui ont demandé, dans certains cas en consultation avec les PTT, que l'installation, la suppression ou la modification du service téléphonique soit achevée à une date donnée, qui est à présent dépassée. Les chiffres valables à partir de 1982 ne peuvent pas être comparés avec ceux concernant les années antérieures.

**6.B Information,
Kommunikation,
Unternehmensdienst-
leistungen**

**6.B Information,
communication,
other business
services**

**6.B Information,
communications,
services rendus
aux entreprises**

- | | | | |
|-----|------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| (5) | Anträge auf Bereitstellung, die innerhalb von zwei Monaten nicht erledigt werden können. | Applications for subscriptions which cannot be completed within two months. | Demandes d'abonnement dont la réalisation ne peut pas être effectuée dans un délai de deux mois. |
| (6) | Jährliche Nettoanfrage. | Net annual demand. | Demande nette annuelle. |

Tabelle / Table / Tableau: 6.B.3.3

- | | | | |
|-----|-------------------|--------------------|--------------------|
| (1) | 1988 - Schätzung. | 1988 - Estimation. | 1988 - Estimation. |
|-----|-------------------|--------------------|--------------------|

II.7

AUDIOVISUELLE DIENSTLEISTUNGEN

AUDIOVISUAL SERVICES

SERVICES AUDIOVISUELS

AUDIOVISUELLE DIENSTLEISTUNGEN

1. Einleitung

In dem nachfolgenden sektorspezifischen Teil sind die wichtigsten statistischen Daten für den Sektor "Audiovisuelle Dienstleistungen" aufgeführt.

Es gibt zweierlei Arten von Tabellen: Die Tabellen der A-Serie, die vier prioritäre Wirtschaftsvariablen enthalten, und die Tabellen der B-Serie, in denen sektorspezifische Variablen präsentiert werden. Da die für die Datenerfassung verwendete Methodik zwischen den Ländern bzw. zwischen den einzelnen Sektoren bisweilen sehr unterschiedlich ist, können diesbezügliche Vergleiche nur mit Vorsicht angestellt werden.

2. Anmerkungen zur Methodik

Am Anfang dieser Veröffentlichung finden Sie die Definitionen der Variablen, die in den Tabellen der A-Serie gezeigt werden, sowie eine kurze Beschreibung der Tätigkeiten, die der Sektor umfaßt.

3. Beschreibung der MERCURE Tabellen (A-Serie)

Die statistischen Tabellen der A-Serie mit den vier wichtigsten Wirtschaftsvariablen wurden anhand der in der Datenbank MERCURE gespeicherten Informationen erstellt. Es handelt sich um folgende Variablen: Zahl der Unternehmen, Umsatz, Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen und Zahl der Beschäftigten. Die Daten sind entsprechend der NACE 70 auf der 2- und 3-stelligen Ebene präsentiert.

Die für die Tabellen der A-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen-nummer	NACE/70 Kode	Beschreibung	Seite
7.A.1	971	Filmproduktion	387
7.A.2	972	Filmverleih und -vertrieb	388
7.A.3	973	Filmtheater	389
7.A.4	974	Rundfunk- und Fernseheinrichtungen	390

4. Beschreibung der sektorspezifischen Tabellen (B-Serie)

Die Tabellen der B-Serie enthalten spezifische aussagekräftige Daten über die Situation des Sektors in der Europäischen Gemeinschaft.

Die für die Tabellen der B-Serie verwendeten Codes sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt.

Tabellen-nummer	Beschreibung	Seite
7.B.1	Anzahl der Kinos	391
7.B.2	Anzahl von produzierten und importierten Filmen	392
7.B.3	Fernseh- und Rundfunkübertragung	393

AUDIOVISUAL SERVICES

1. Introduction

The following sector specific section presents statistical data on "Audiovisual services" sector.

The tables are presented in two series: first, tables based on four main economic variables (series A) and secondly, tables based on sector specific variables (series B). Nevertheless comparisons should be considered carefully. The methodologies for data collection are different between countries and even inside a country between sectors.

2. Methodological comments

The definitions of the four main variables in series A can be found in the first part of this publication. Also a short explanation of the activities covered is given in the same chapter.

3. Description of MERCURE tables (Serie A)

The tables in Serie A contain data based on four main economic variables derived from the Mercure database: number of enterprises, turnover, gross value added at market prices and number of persons employed. The data are presented according to the 2-and 3 digit level classes of NACE/70.

The activity coverage (NACE code and title) of each table is described in the table below.

Table number	NACE/70 Code	Description	Page
7.A.1	971	Film production	387
7.A.2	972	Film distribution	388
7.A.3	973	Cinemas	389
7.A.4	974	Radio and television services	390

4. Description of sector specific tables (Serie B)

These tables present mainly data which are specific and also relevant for the sector in the European Community.

The titles and the activity coverage of the tables is given in the table below.

Table number	Description	Page
7.B.1	Number of cinemas	391
7.B.2	Number of films produced and imported	392
7.B.3	Broadcasting	393

1. Introduction

La partie sectorielle qui suit contient les données statistiques principales du secteur d'activité "Services audiovisuels".

Les tableaux se répartissent en deux catégories distinctes : la première (série A) est structurée autour de quatre variables économiques prioritaires, la deuxième (série B) introduit des variables spécifiques au secteur. En raison des méthodologies de collecte de données statistiques parfois très différentes d'un pays à l'autre, voire même d'un secteur à l'autre, les comparaisons transversales doivent être réalisées avec beaucoup de précautions.

2. Commentaires méthodologiques

Les définitions des variables présentées dans les tableaux de la série A, ainsi qu'une définition synthétique du secteur sont présentées en première partie de cette publication.

3. Description des tableaux MERCURE (série A)

Les tableaux statistiques de la série A, structurés autour de quatre variables économiques principales, sont extraits de la base de données Mercure. Il s'agit des variables suivantes : nombre d'entreprises, chiffre d'affaires, valeur ajoutée brute au prix du marché et nombre de personnes occupées. Les données sont regroupées en fonction de la classe NACE 70 au niveaux 2 et 3 chiffres.

Le détail des codes utilisés dans les tableaux de série A sont donnés dans le tableau qui suit.

Numéro du tableau	Code NACE/70	Description	Page
7.A.1	971	Production de films cinématographiques	387
7.A.2	972	Distribution de films	388
7.A.3	973	Salles de cinéma	389
7.A.4	974	Radio et télévision	390

4. Description des tableaux sectoriels spécifiques (série B)

Les tableaux de la série B regroupent les données spécifiques et pertinentes sur le secteur dans la Communauté Européenne.

Le détail des titres et des activités couvertes par les tableaux de la série B sont donnés dans le tableau qui suit:

Numéro du tableau	Description	Page
7.B.1	Nombre de cinémas	391
7.B.2	Nombre de films produits et importés	392
7.B.3	Télédiffusion & Radiodiffusion	393

Audiovisuelle
Dienstleistungen

Audiovisual services

Services audiovisuels

7.A.1 NACE 971

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	343	530	617	692	:	:	:
Danmark	214	391	471	:	710	764	:
BR Deutschland	975	:	1664	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1144	1231	1339	1445	:	:	:
France	:	1169	1247	1757	1784	2066	2006
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	2	6	9	12	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	20	51	56	76	:	:	:
Danmark	26	56	62	:	82	116	:
BR Deutschland	450	:	1279	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	827	862	1459	1348	1590	1866
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	9	21	18	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	487	488	801	807	897	1046
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	886	:	:	:	:	:	:
France	:	25293	25536	31548	21104	:	:
Ireland	:	:	795	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

7.A.2 NACE 972

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	83	151	180	208	:	:	:
Danmark	49	58	65	:	66	60	:
BR Deutschland	406	:	2608	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	518	669	705	725	:	:	:
France	:	207	207	212	205	197	179
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	3	3	1	0	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	33	50	67	85	:	:	:
Danmark	14	36	37	:	34	53	:
BR Deutschland	241	:	582	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	472	415	286	257	330	445
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	6	15	17	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	217	157	122	106	113	149
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	1721	:	:	:	:	:	:
France	:	2579	2005	1692	1105	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

Audiovisuelle
Dienstleistungen

Audiovisual services

Services audiovisuels

7.A.3 NACE 973

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	331	258	238	224	:	:	:
Danmark	346	268	236	:	204	177	:
BR Deutschland	1517	:	1222	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	1053	1092	941	936	873	774
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	12	7	7	7	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	56	60	64	63	:	:	:
Danmark	37	40	44	:	45	44	:
BR Deutschland	411	:	425	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	226	196	177	180	:	:	:
France	:	406	469	408	498	527	505
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	0	0	0	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	12	13	14	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	139	163	143	212	221	198
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	17883	:	:	:	:	:	:
France	:	8374	8264	6826	6628	:	:
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

7.A.4 NACE 974

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Zahl der Unternehmen	Number of enterprises				Nombre d'entreprises		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	58	226	307	339	:	:	:
Danmark	1	15	18	:	196	305	:
BR Deutschland	9	:	51	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	638	:	618	789
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	4	6	8	9	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Umsatz (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Turnover (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Chiffre d'affaires total (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	30	131	156	198	:	:	:
Danmark	:	218	218	:	18	49	:
BR Deutschland	318	:	881	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	2625	:	4303	4932
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen (ausschl. MwSt.) (Mio. Ecu)	Gross Value Added at market prices (excl. VAT) (Mio. Ecu)				Valeur ajoutée brute au prix du marché (HTVA) (Mio. Ecu)		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	155	149	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	:	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	2287	2558
Ireland	:	:	:	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:
Zahl der Beschäftigten	Number of persons employed				Nombre de personnes occupées		
EUR-12	:	:	:	:	:	:	:
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:
Danmark	:	:	:	:	:	:	:
BR Deutschland	:	:	:	:	:	:	:
Ellas	:	:	:	:	:	:	:
Espana	11269	:	:	:	:	:	:
France	:	:	:	:	:	:	:
Ireland	:	:	12787	:	:	:	:
Italia	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	521	690	:	:	:	:	:
Nederland	:	:	:	:	:	:	:
Portugal	:	:	:	:	:	:	:
United Kingdom	:	:	:	:	:	:	:

**7.B.1 Audiovisuelle
Dienstleistungen**
**7.B.1 Audiovisual
services**
**7.B.1 Services
audiovisuels**
Anzahl der Kinos (1) (4)
Number of cinemas (1) (4)
Nombre de cinémas (1) (4)

	(Anzahl/Number/Nombre)				
	1981	1983	1985	1987	1989
EUR 12	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	(2) 472	:	422	:
Danmark	471	453	428	396	357
BR Deutschland	3 530	3 664	3 148	3 252	3 216
Ellas	:	:	:	:	:
España	3 970	4 861	3 109	2 234	1 802
France	4 532	4 894	5 190	5 063	4 658
Ireland	142	177	125	:	:
Italia	7 726	6 361	4 885	4 153	3 586
Luxembourg	:	:	:	:	14
Nederland	551	:	:	445	426
Portugal	420	415	350	358	:
United Kingdom	1 541	1 327	:	1 226	1 450

Sitzkapazität
Seating capacity
**Capacité en nombre
de sièges**

	(1 000)				
	1981	1983	1985	1987	1989
EUR 12	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	:	102.8	:
Danmark	103.0	92.0	76.0	67.0	59.0
BR Deutschland	892.1	821.0	723.0	631.0	610.0
Ellas	:	:	:	:	:
España	2 607.8	:	:	:	:
France	1 363.1	1 311.0	1 276.1	1 171.4	1 051.6
Ireland	:	:	52.5	:	:
Italia	:	:	:	:	:
Luxembourg	:	:	:	:	3.0
Nederland	154.3	:	:	:	91.6
Portugal	230.0	215.0	179.9	163.0	:
United Kingdom	622.0	504.8	:	:	:

Jährlicher Besuch
Annual attendance
Fréquentation annuelle

	(Mio)				
	1981	1983	1985	1987	1989
EUR 12	:	:	:	:	:
Belgique - België	(3) 21.6	(2) 20.5	:	16.1	:
Danmark	16.0	13.8	11.3	11.4	10.3
BR Deutschland	141.3	125.3	104.2	108.1	101.6
Ellas	:	:	:	:	:
España	173.7	141.1	101.1	85.7	78.1
France	187.6	198.0	172.2	136.7	118.8
Ireland	:	:	11.6	:	:
Italia	215.2	161.6	122.3	108.8	93.8
Luxembourg	:	:	:	:	0.5
Nederland	27.0	:	:	15.5	15.6
Portugal	30.3	23.7	19.5	16.9	:
United Kingdom	86.0	64.6	:	74.8	94.6

**7.B.2 Audiovisuelle
Dienstleistungen**
**7.B.2 Audiovisual
services**
**7.B.2 Services
audiovisuels**
**Anzahl von produzierten
Filmen (1)**
**Number of films
produced (1)**
**Nombre de films
produits (1)**

	1980	1985	1986	1987	1988	1989
EUR 12	:	:	:	:	:	463
Belgique - België	5	7	:	12	:	15
Danmark	12	10	:	12	:	16
BR Deutschland	49	71	:	65	:	68
Ellas	27	33	:	22	:	7
España	118	65	:	69	:	48
France	189	151	:	133	:	136
Ireland	:	2	:	1	:	1
Italia	160	73	:	116	:	114
Luxembourg	:	:	:	:	:	2
Nederland	7	16	:	18	:	13
Portugal	9	5	:	5	:	5
United Kingdom	57	55	:	51	:	38

**Anzahl von importierten
Filmen**
**Number of films
imported**
**Nombre de films
importés**

	1980	1985	1986	1987	1988	1989
EUR 12	:	:	:	:	:	:
Belgique - België	:	:	123	128	:	:
Danmark	249	217	210	207	225	185
BR Deutschland	285	248	221	260	280	282
Ellas	462	271	240	245	258	175
España	404	344	:	:	379	337
France	460	298	295	301	307	246
Ireland	235	172	146	161	:	:
Italia	395	279	:	:	374	368
Luxembourg	:	:	:	:	:	:
Nederland	329	:	:	:	228	200
Portugal	346	235	279	301	:	:
United Kingdom	232	:	:	:	417	347

7.B.3 Audiovisuelle Dienstleistungen

7.B.3 Audiovisual services

7.B.3 Services audiovisuels

Fernseh- und Rundfunkübertragung

Broadcasting

Télédiffusion & Radiodiffusion

Anzahl von benutzten Fernsehgeräten (1)
oder von ausgestellten Benutzer-
lizenzen pro 1 000 Einwohner (3)

Number of television receivers (1)
In use or licences issued
per 1 000 inhabitants (3)

Nombre de téléviseurs (1)
ou nombre de licences d'utilisation
pour 1 000 habitants (3)

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
EUR 12	3 928	4 244	3 890	3 763	4 181	4 506	4 561
Belgique - België	387	400	(2) 301	(2) 320	(2) 320	447	452
Danmark	498	522	386	(2) 386	526	528	535
BR Deutschland	439	483	(2) 379	(2) 385	(2) 379	506	514
Ellas	171	191	(2) 174	(2) 175	(2) 175	195	196
España	254	269	322	368	380	389	396
France	353	390	402	(2) 333	399	400	406
Irland	231	256	260	(2) 228	260	271	276
Italia	390	413	(2) 255	(2) 257	419	423	424
Luxembourg	247	250	253	249	250	252	255
Nederland	399	463	467	469	478	485	495
Portugal	158	174	(2) 157	(2) 159	160	176	177
United Kingdom	401	433	534	434	435	434	435

Anzahl von benutzten Rundfunkgeräten (1)
oder von ausgestellten Benutzer-
lizenzen pro 1 000 Einwohner

Number of radio receivers (1)
in use or licences used
per 1 000 inhabitants

Nombre de récepteurs radio (1)
(en usage) ou nombre de licences
d'utilisation pour 1 000 habitants

	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990
EUR 12	7 188	8 195	8 416	7 721	:	8 618	8 665
Belgique - België	731	756	757	(2) 465	466	776	778
Danmark	927	952	956	(2) 451	:	1 012	1 030
BR Deutschland	893	942	955	954	956	949	952
Ellas	343	403	408	411	415	419	423
España	258	293	295	295	302	304	306
France	741	870	896	893	895	895	896
Irland	375	577	563	580	581	583	583
Italia	602	648	697	786	790	794	797
Luxembourg	548	621	628	621	625	623	630
Nederland	650	829	893	908	912	902	906
Portugal	170	197	211	212	215	216	218
United Kingdom	950	1 107	1 157	1 145	1 146	1 145	1 146

ANMERKUNGEN

FOOTNOTES

NOTES

Tabelle / Table / Tableau: 7.B.1

(1)	Ausschliesslich ortsfeste Kinos für 35mm Filme	Only fixed cinemas for 35 min. films	Salles fixes projetant en 35mm
(2)	1982	1982	1982
(3)	1980	1980	1980
(4)	Quelle: UNESCO	Source: UNESCO	Source: UNESCO

Tabelle / Table / Tableau: 7.B.2

(1)	Quelle: UNESCO	Source: UNESCO	Source: UNESCO
-----	----------------	----------------	----------------

Tabelle / Table / Tableau: 7.B.3

(1)	Geschätzte Anzahl von benutzten Geräten	Estimated number of receivers in use	Estimation du nombre de récepteurs (en usage)
(2)	Anzahl von ausgestellten Benutzerlizenzen pro 1 000 Einwohner	Number of licences issued per 1 000 inhabitants	Nombre de licences d'utilisation pour 1 000 habitants
(3)	Quelle: UNESCO	Source: UNESCO	Source: UNESCO

III

ANHANG

APPENDICES

ANNEXES

ABKÜRZUNGEN UND ZEICHEN

ABI	Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften
B	Belgien
BIP	Bruttoinlandsprodukt
BRD	Bundesrepublik Deutschland
BRT	Bruttoregistertonne
cm	Zentimeter
D	Bundesrepublik Deutschland
DK	Dänemark
DKR	Dänische Krone
DM	Deutsche Mark
E	Spanien
ECU	Europäische Währungseinheit
EG	Europäische Gemeinschaft
ESVG	Europäisches System Volkswirtschaftlicher Gesamtrechnungen
EUR 9-12	9-12 Mitgliedsländer der Europäischen Gemeinschaften
Eurostat	Statistisches Amt der Europäischen Gemeinschaften
F	Frankreich
GR	Griechenland
h	Uhr
Hellas	Griechenland
HORECA/RV	Hotels (HO), Restaurants (RE), Cafes (CA) und Reisevermittler (RV)
I	Italien
ICOBIS	Information (I), Kommunikation (C) und Unternehmensdienst Leistungen (OBS)
IRL	Irland
kg	Kilogramm
km	Kilometer
L	Luxemburg
MERCURE	Datenbank für die Statistik der Dienstleistungsunternehmen
Mio	Million
Mrd	Milliarde
MwSt.	Mehrwertsteuer
NACE Rev.1	Statistische Systematik der Wirtschaftszweige in der Europäischen Gemeinschaft
NACE/70	Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige in der Europäischen Gemeinschaften, 1970.
NL	Niederlande
NST/R	Systematik für Verkehr Statistiken
OECD	Organisation für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
P	Portugal
t	Tonne
UK	Vereinigtes Königreich
:	Kein Nachweis vorhanden
-	Nichts oder unbedeutend

BIBLIOGRAPHIE

- ABl. L 76*, 30.3.1993, Verordnung (EWG) Nr. 696/93 des Rates vom 15. März 1993 betreffend die statistischen Einheiten für die Beobachtung und Analyse der Wirtschaft in der Gemeinschaft.
- ABl. L 179*, 1.7.1992, Entscheidung des Rates Nr. 92/326/EWG vom 18. Juni 1992 zur Einführung eines Zweijahresprogramms (1992-1993) für die Entwicklung einer Europäischen Dienstleistungsstatistik.
- ABl. L 293*, 24.10.1990, Verordnung (EWG) Nr. 3037/90 des Rates vom 9. Oktober 1990 betreffend die statistische Systematik der Wirtschaftszweige in der Europäischen Gemeinschaft.
- Europäisches System Volkswirtschaftlicher Gesamtrechnungen ESVG*, Zweite Ausgabe. Eurostat, Luxemburg 1980.
- NACE*, Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige in der Europäischen Gemeinschaften. Eurostat, Luxemburg 1970.
- Panorama der EG-Industrie - Statistischer Ergänzungsband 1992*. Kommission der Europäischen Gemeinschaften, Belgien 1992.
- Panorama der EG-Industrie - 1992-1993*. Kommission der Europäischen Gemeinschaften, Belgien 1993.
- Struktur und Tätigkeit der Industrie*, Koordinierte Jahrerhebung über die Tätigkeit der Industrie in den Mitgliedstaaten, Methoden und Definitionen. Eurostat, Belgien 1979.
- UNESCO*, Statischer Jahrbücher 1983, 1986 und 1988-1991.

ABBREVIATIONS AND SYMBOLS

B	Belgium
cm	centimeter
D	Federal Republic of Germany
DK	Denmark
DKR	Danish crown
DM	German mark
E	Spain
EC	European Community
ECU	European currency unit
ESA	European System of Integrated Economic Accounts
EUR 9-12	9-12 Member States of the European Community
Eurostat	Statistical Office of the European Communities
F	France
FRG	Federal Republic of Germany
GDP	Gross domestic product
GR	Greece
GRT	Gross registered ton
h	hour
Hellas	Greece
HORECA/TA	Hotels (HO), restaurants (RE), cafes (CA) and travel agencies (TA)
I	Italy
ICOBIS	Information (I), communication (C) and other business services (OBS)
IRL	Ireland
kg	kilogram
km	kilometer
L	Luxembourg
Mercure	Database on service enterprises in Eurostat.
Mio	million
NACE Rev.1	Statistical Classification of Economic Activities in the European Community
NACE/70	General Industrial Classification of Economic Activities within the European Communities, 1970.
NL	Netherlands
NST/R	Standard goods classification for transport statistics
OECD	Organization for Economic Co-operation and Development
OJ	Official Journal of the European Communities
P	Portugal
t	tonne
UK	United Kingdom
VAT	Value added tax
:	Data not available
-	Nil or insignificant

BIBLIOGRAPHY

European System of Integrated Economic Accounts ESA, Second Edition. Eurostat, Luxembourg 1980.

NACE, General Industrial Classification of Economic Activities within the European Communities. Eurostat, Luxembourg 1970.

OJ L 76, 30.3.1993, Council Regulation (EEC) No 696/93 of 15 March 1993 on the statistical units for the observation and analysis of the production system in the Community.

OJ L 179, 1.7.1992, Council Decision No 92/326/EEC of 18 June 1992 establishing a two-year programme (1992 to 1993) for the development of European statistics on services.

OJ L 293, 24.10.1990, Council Regulation (EEC) No 3037/90 of 9 October 1990 on the statistical classification of economic activities in the European Community.

Panorama of EC Industry - Statistical supplement 1992. Commission of the European Communities, Belgium 1992.

Panorama of EC Industry - 1992-1993. Commission of the European Communities, Belgium 1993.

Structure and activity of industry, Coordinated annual inquiry into industrial activity in the Member States, Methods and definitions. Eurostat, Belgium 1979.

UNESCO, Statistical Year-books 1983, 1986 and 1988-1991.

ABRÉVIATIONS ET SYMBOLES

B	Belgique
CA	Chiffre d'affaires
CE	Communauté Européenne
cm	centimètre
D	République Fédérale d'Allemagne
DK	Danemark
DKR	Couronne danoise
DM	Mark allemand
E	Espagne
ECU	Unité monétaire européenne
EUR 9-12	9-12 pays membres des Communautés européennes
Eurostat	Office Statistique des Communautés européennes
F	France
GR	Grèce
h	heure
Hellas	Grèce
HORECA/AdV	Hôtellerie (HO), restauration (RE), cafés (CA) et agences de voyage (AdV)
HTVA	Hors taxe sur la valeur ajoutée
I	Italie
ICOBIS	Information (I), communication (C) et autres services rendus aux entreprises (OBS)
IRL	Irlande
JO	Journal Officiel des Communautés européennes
kg	kilogramme
km	kilomètre
L	Luxembourg
Mercure	Base de données sur les entreprises des services à Eurostat.
Mio	million
Mrd	milliard
NACE Rev.1	Nomenclature statistique des activités économiques dans la Communauté européenne
NACE/70	Nomenclature générale des activités économiques dans la Communauté européenne, 1970.
NL	Pays-Bas
NST/R	Nomenclature des statistiques du transport / Révisée
OCDE	Organisation de coopération et de développement économiques
P	Portugal
PIB	Produit intérieur brut
RFA	République Fédérale d'Allemagne
SEC	Système européen de comptes économiques intégrés
t	tonneau
TJB	Tonneaux de jauge brute
TVA	Taxe sur la valeur ajoutée
UK	Royaume-Uni
:	Donnée non disponible
-	Néant ou donnée très faible

BIBLIOGRAPHIE

- JO L 76*, 30.3.1993, Règlement (CEE) n° 696/93 du Conseil, du 15 mars 1993, relatif aux unités statistiques d'observation et d'analyse du système productif dans la Communauté.
- JO L 179*, 1.7.1992, Décision du Conseil n° 92/326/CEE, du 18 juin 1992, établissant un programme biennal (1992-1993) pour de développement de la statistique européenne sur le services.
- JO L 293*, 24.10.1990, Règlement (CEE) n° 3037/90 du Conseil, du 9 octobre 1990, relatif à la nomenclature statistique des activités économiques dans la Communauté européenne.
- NACE*, Nomenclature générale des activités économiques dans les Communautés européennes. Eurostat, Luxembourg 1970.
- Panorama de l'Industrie Communautaire - Supplément statistique 1992*. Commission des Communautés Européennes, Belgique 1992.
- Panorama de l'Industrie Communautaire - 1992-1993*. Commission des Communautés Européennes, Belgique 1993.
- Structure et activité de l'industrie*, Enquête annuelle coordonnée sur l'activité industrielle dans les États membres, Méthodes et définitions. Eurostat, Belgique 1979.
- Système européen de comptes économiques intégrés SEC*, Edition Deuxième. Eurostat, Luxembourg 1979.
- UNESCO*, Annuaires Statistiques 1983, 1986 et 1988-1991.

**UMRECHNUNGS-
KURS**
CONVERSION RATES
**TAUX DE
CONVERSION**

1 Ecu =

Land/Country/ Pays	1980	1981	1982	1983	1984	1985
Belgique - België	40.5979	41.2946	44.7115	45.4380	45.4420	44.9316
Danmark	7.8273	7.9225	8.1568	8.1318	8.1464	8.0187
BR Deutschland	2.5242	2.5139	2.3759	2.2705	2.2381	2.2263
Ellas	59.3228	61.6241	65.3418	78.0883	88.3403	105.7390
España	99.7017	102.6756	107.5576	127.5026	126.5693	129.1645
France	5.8689	6.0399	6.4311	6.7707	6.8716	6.7950
Ireland	676.0000	691.0000	689.6000	714.9000	725.9000	715.1000
Italia	1189.2050	1263.1800	1323.7790	1349.9240	1381.3810	1447.9870
Luxembourg	40.5979	41.2946	44.7115	45.4380	45.4420	44.9316
Nederland	2.7602	2.7751	2.6139	2.5372	2.5233	2.5110
Portugal	69.5521	68.4947	78.0066	98.6886	115.6801	130.2515
United Kingdom	0.5984	0.5531	0.5604	0.5870	0.5906	0.5889

Land/Country/ Pays	1986	1987	1988	1989	1990	1991
Belgique - België	43.7978	43.0392	43.4284	43.3806	42.4252	42.2232
Danmark	7.9356	7.8841	7.9515	8.0492	7.8564	7.9085
BR Deutschland	2.1281	2.0715	2.0744	2.0701	2.0521	2.0507
Ellas	137.4246	156.2204	167.5756	178.8404	201.4120	225.2157
España	137.4563	142.1915	137.6007	130.4058	129.3156	128.4685
France	6.7997	6.9284	7.0364	7.0238	6.9141	6.9733
Ireland	733.5000	775.4000	775.6000	776.8000	767.7000	767.8000
Italia	1461.8740	1494.7080	1537.3330	1510.4690	1521.9410	1533.2350
Luxembourg	43.7978	43.0392	43.4284	43.3806	42.4252	42.2232
Nederland	2.4008	2.3342	2.3347	2.3352	2.3121	2.3109
Portugal	147.0884	162.5811	170.0592	173.4131	181.1076	178.6141
United Kingdom	0.6715	0.7046	0.6644	0.6733	0.7138	0.7010

Europäische Gemeinschaften — Kommission
European Communities — Commission
Communautés européennes — Commission

Dienstleistungen — Jährliche Statistiken 1990
Services — Annual statistics 1990
Services — Statistiques annuelles 1990

Luxembourg: Office des publications officielles des Communautés européennes

1993 — 403 p. — 21,0 × 29,7 cm

Themenkreis 7: Dienstleistungen und Verkehr (orangefarbene Hefte)

Reihe C: Konten, Erhebungen und Statistiken

Theme 7: Services and transport (orange covers)

Series C: Accounts, surveys and statistics

Thème 7: Services et transports (couverture orange)

Série C: Comptes, enquêtes et statistiques

ISBN 92-826-6183-0

Preis in Luxemburg (ohne MwSt.) • Price (excluding VAT) in Luxembourg •
Prix au Luxembourg (TVA exclue): ECU 25

Die Veröffentlichung hat zum Inhalt:

— *den Überblick über den Dienstleistungsbereich in Europa*

Es geht darum, auf der Basis der Volkswirtschaftlichen Gesamtrechnung eine generelle Beschreibung des Dienstleistungsbereichs zu geben. Mit mehr als 30 Abbildungen umreißt das Kapitel auf 50 Seiten die Zusammensetzung des Dienstleistungsbereichs und vergleicht die marktbestimmten Dienstleistungen auf internationaler Ebene bzgl. der Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen und Beschäftigung. Methodologische Erläuterungen werden gegeben.

— *Unternehmensstatistik zum Dienstleistungsbereich*

Dieses Kapitel ist sektoral gegliedert. Auf 200 Seiten werden Schlüsselgrößen präsentiert. Aus der MERCURE-Datenbank wurden 4 Wirtschaftsvariablen ausgewählt: die Zahl der Unternehmen, der Umsatz, die Bruttowertschöpfung zu Marktpreisen und die Beschäftigung. Um einen umfassenden Überblick sektorspezifischer Statistiken geben zu können, wurde auch Material aus anderen Eurostat-Datenbanken herangezogen.

This publication contains:

— *an overview on services in Europe*

The aim is to give a general description of services through information derived from the national accounts. With more than 30 diagrams, this chapter outlines in 50 pages the composition of services and compares market services at international level in terms of value-added at market prices and employment. Methodological comments are also included.

— *business statistics on services*

This chapter is divided into seven sectoral parts. It provides 200 pages of key figures. Four economic variables have been selected from the Mercure database: number of enterprises, turnover, gross value-added at market prices and employment. A selection of data has also been extracted from other Eurostat databases to offer a large overview of sectorial statistics.

Cette publication comprend:

— *une synthèse sur les services en Europe :*

destinée à donner une description d'ensemble sur les services au travers d'informations issues des comptes nationaux. Grâce à plus de 30 tableaux et graphiques, ce chapitre souligne en 50 pages ce qui compose les services et compare, à une échelle internationale, la sphère des services marchands en termes de valeur ajoutée aux prix du marché et d'emploi. Il comprend également des commentaires méthodologiques;

— *des statistiques économiques sur les services :*

ce chapitre est divisé en sept parties sectorielles et regroupe 200 pages de chiffres clés. Quatre variables économiques ont été privilégiées au sein de la base de données Mercure : nombre d'entreprises, chiffre d'affaire, valeur ajoutée brute aux prix du marché et emploi. Des données complémentaires, extraites d'autres bases d'Eurostat, ont été ajoutées afin d'élargir et de préciser le champ des statistiques sectorielles.

Venta y suscripciones • Salg og abonnement • Verkauf und Abonnement • Πωλήσεις και συνδρομές
Sales and subscriptions • Vente et abonnements • Vendita e abbonamenti
Verkoop en abonnementen • Venda e assinaturas

BELGIQUE / BELGIE

Moniteur belge / Belgisch Staatsblad
 Rue de Louvain 42 / Leuvenseweg 42
 B-1000 Bruxelles / B-1000 Brussel
 Tél. (02) 512 00 26
 Fax (02) 511 01 84

Autres distributeurs /
 Overige verkooppunten

**Librairie européenne/
 Europese boekhandel**

Rue de la Loi 244/Wetstraat 244
 B-1040 Bruxelles / B-1040 Brussel
 Tél. (02) 231 04 35
 Fax (02) 735 08 60

Jean De Lannoy

Avenue du Roi 202 /Koningslaan 202
 B-1060 Bruxelles / B-1060 Brussel
 Tél. (02) 538 51 69
 Télex 63220 UNBOOK B
 Fax (02) 538 08 41

Document delivery:

Credoc

Rue de la Montagne 34 / Bergstraat 34
 Bte 11 / Bus 11
 B-1000 Bruxelles / B-1000 Brussel
 Tél. (02) 511 69 41
 Fax (02) 513 31 95

DANMARK

J. H. Schultz Information A/S

Herstedvang 10-12
 DK-2620 Albertslund
 Tlf. 43 63 23 00
 Fax (Sales) 43 63 19 69
 Fax (Management) 43 63 19 49

DEUTSCHLAND

Bundesanzeiger Verlag

Breite Straße 78-80
 Postfach 10 80 06
 D-W-5000 Köln 1
 Tel. (02 21) 20 29-0
 Telex ANZEIGER BONN 8 882 595
 Fax 2 02 92 78

GREECE/ΕΛΛΑΔΑ

G.C. Eleftheroudakis SA

International Bookstore
 Nikis Street 4
 GR-10563 Athens
 Tel. (01) 322 63 23
 Telex 219410 ELEF
 Fax 323 98 21

ESPAÑA

Boletín Oficial del Estado

Trafalgar, 29
 E-28071 Madrid
 Tel. (91) 538 22 95
 Fax (91) 538 23 49

Mundi-Prensa Libros, SA

Castelló, 37
 E-28001 Madrid
 Tel. (91) 431 33 99 (Libros)
 431 32 22 (Suscripciones)
 435 36 37 (Dirección)
 Télex 49370-MPLI-E
 Fax (91) 575 39 98

Sucursal:

Librería Internacional AEDOS

Consejo de Ciento, 391
 E-08009 Barcelona
 Tel. (93) 488 34 92
 Fax (93) 487 76 59

**Llibreria de la Generalitat
 de Catalunya**

Rambla dels Estudis, 118 (Palau Moja)
 E-08002 Barcelona
 Tel. (93) 302 68 35
 302 64 62
 Fax (93) 302 12 99

FRANCE

**Journal officiel
 Service des publications
 des Communautés européennes**

26, rue Desaix
 F-75727 Paris Cedex 15
 Tél. (1) 40 58 75 00
 Fax (1) 40 58 77 00

IRELAND

Government Supplies Agency

4-5 Harcourt Road
 Dublin 2
 Tel. (1) 61 31 11
 Fax (1) 78 06 45

ITALIA

Licosa SpA

Via Duca di Calabria 1/1
 Casella postale 552
 I-50125 Firenze
 Tel. (055) 64 54 15
 Fax 64 12 57
 Telex 570466 LICOSA I

GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Messageries du livre

5, rue Raiffeisen
 L-2411 Luxembourg
 Tél. 40 10 20
 Fax 40 10 24 01

NEDERLAND

SDU Overheidsinformatie

Externe Fondsen
 Postbus 20014
 2500 EA 's-Gravenhage
 Tel. (070) 37 89 911
 Fax (070) 34 75 778

PORTUGAL

Imprensa Nacional

Casa da Moeda, EP
 Rua D. Francisco Manuel de Melo, 5
 P-1092 Lisboa Codex
 Tel. (01) 69 34 14

**Distribuidora de Livros
 Bertrand, Ld.ª**

Grupo Bertrand, SA

Rua das Terras dos Vales, 4-A
 Apartado 37
 P-2700 Amadora Codex
 Tel. (01) 49 59 050
 Telex 15798 BERDIS
 Fax 49 60 255

UNITED KINGDOM

HMSO Books (Agency section)

HMSO Publications Centre
 51 Nine Elms Lane
 London SW8 5DR
 Tel. (071) 873 9090
 Fax 873 8463
 Telex 29 71 138

ÖSTERREICH

**Manz'sche Verlags-
 und Universitätsbuchhandlung**

Kohlmarkt 16
 A-1014 Wien
 Tel. (0222) 531 61-0
 Telex 112 500 BOX A
 Fax (0222) 531 61-39

SUOMI/FINLAND

Akateeminen Kirjakauppa

Keskuskatu 1
 PO Box 128
 SF-00101 Helsinki
 Tel. (0) 121 41
 Fax (0) 121 44 41

NORGE

Narvesen Info Center

Bertrand Narvesens vei 2
 PO Box 6125 Etterstad
 N-0602 Oslo 6
 Tel. (22) 57 33 00
 Telex 79668 NIC N
 Fax (22) 68 19 01

SVERIGE

BTJ

Tryck Traktorvägen 13
 S-222 60 Lund
 Tel. (046) 18 00 00
 Fax (046) 18 01 25
 30 79 47

SCHWEIZ / SUISSE / SVIZZERA

OSEC

Stampfenbachstraße 85
 CH-8035 Zürich
 Tel. (01) 365 54 49
 Fax (01) 365 54 11

ČESKÁ REPUBLIKA

NIS ČR

Havelkova 22
 130 00 Praha 3
 Tel. (2) 235 84 46
 Fax (2) 235 97 88

MAGYARORSZÁG

Euro-Info-Service

Club Sziget
 Margitsziget
 1138 Budapest
 Tel./Fax 1 111 60 61
 1 111 62 16

POLSKA

Business Foundation

ul. Krucza 38/42
 00-512 Warszawa
 Tel. (22) 21 99 93, 628-28-82
 International Fax&Phone
 (0-39) 12-00-77

ROMÂNIA

Euromedia

65, Strada Dionisie Lupu
 70184 Bucuresti
 Tel./Fax 0 12 96 46

BÁLGARIJA

Europress Klassica BK Ltd

66, bd Vitosha
 1463 Sofia
 Tel./Fax 2 52 74 75

RUSSIA

Europe Press

20 Sadovaja-Spasskaja Street
 107078 Moscow
 Tel. 095 208 28 60
 975 30 09
 Fax 095 200 22 04

CYPRUS

**Cyprus Chamber of Commerce and
 Industry**

Chamber Building
 38 Grivas Digenis Ave
 3 Deligiorgis Street
 PO Box 1455
 Nicosia
 Tel. (2) 449500/462312
 Fax (2) 458630

TÜRKİYE

**Pres Gazete Kitap Dergi
 Pazarlama Dağıtım Ticaret ve sanayi
 AŞ**

Narlibahçe Sokak N. 15
 İstanbul-Çağaloğlu
 Tel. (1) 520 92 96 - 528 55 66
 Fax 520 64 57
 Telex 23822 DSVO-TR

ISRAEL

ROY International

PO Box 13056
 41 Mishmar Hayarden Street
 Tel Aviv 61130
 Tel. 3 496 108
 Fax 3 544 60 39

**UNITED STATES OF AMERICA /
 CANADA**

UNIPUB

4611-F Assembly Drive
 Lanham, MD 20706-4391
 Tel. Toll Free (800) 274 4888
 Fax (301) 459 0056

CANADA

Subscriptions only
 Uniquement abonnements

Renouf Publishing Co. Ltd

1294 Algoma Road
 Ottawa, Ontario K1B 3W8
 Tel. (613) 741 43 33
 Fax (613) 741 54 39
 Telex 0534783

AUSTRALIA

Hunter Publications

58A Gipps Street
 Collingwood
 Victoria 3066
 Tel. (3) 417 5361
 Fax (3) 419 7154

JAPAN

Kinokuniya Company Ltd

17-7 Shinjuku 3-Chome
 Shinjuku-ku
 Tokyo 160-91
 Tel. (03) 3439-0121

Journal Department

PO Box 55 Chitose
 Tokyo 156
 Tel. (03) 3439-0124

SOUTH-EAST ASIA

Legal Library Services Ltd

STK Agency
 Robinson Road
 PO Box 1817
 Singapore 9036

**AUTRES PAYS
 OTHER COUNTRIES
 ANDERE LÄNDER**

**Office des publications officielles
 des Communautés européennes**

2, rue Mercier
 L-2985 Luxembourg
 Tél. 499 28-1
 Télex PUBOF LU 1324 b
 Fax 48 85 73/48 68 17

Preis in Luxemburg (ohne MwSt.) • Price (excluding VAT) in Luxembourg • Prix au Luxembourg (TVA exclue)
ECU 25



OFICINA DE PUBLICACIONES OFICIALES DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS
 KONTOR ET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS OFFICIELLE PUBLIKATIONER
 AMT FÜR AMTLICHE VERÖFFENTLICHUNGEN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN
 ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΕΠΙΣΗΜΩΝ ΕΚΔΟΣΕΩΝ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ
 OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
 OFFICE DES PUBLICATIONS OFFICIELLES DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES
 UFFICIO DELLE PUBBLICAZIONI UFFICIALI DELLE COMUNITÀ EUROPEE
 BUREAU VOOR OFFICIËLE PUBLIKATIES DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN
 SERVIÇO DAS PUBLICAÇÕES OFICIAIS DAS COMUNIDADES EUROPEIAS

L-2985 Luxembourg

ISBN 92-826-6183-0



9 789282 661833 >